



CATÁLOGO TARIFAS

2026

Price Catalogue · Catalogue des Tarifs · Preiskatalog · Catálogo de Tarifas

The Stamp
of quality

EST. 1974

Este año presentamos nuestro catálogo a través de **YO COCINO**, un movimiento que nace desde Inoxibar y con el que celebramos la cocina como un lugar esencial. Un espacio donde se construyen recuerdos, se comparten historias y se transmite lo que somos.

Es nuestra manera de defender lo humano en un tiempo que, a veces, nos empuja a la prisa y a la uniformidad. Por ello, frente a la aceleración del día a día, **Inoxibar reivindica la necesidad de cocinar, de elegir, de detenernos, de sentarnos a la mesa y compartir.**

“**YO COCINO**” es una invitación a volver a lo esencial: al fuego, a los gestos cotidianos, a la decisión consciente de cómo queremos vivir y relacionarnos.

Te invitamos a detenerte un momento, a respirar... y a entrar en este viaje con nosotros.



EN

This year, we present our catalogue through **YO COCINO**, a movement born at Inoxibar that celebrates cooking as an essential part of life. A space where memories are created, stories are shared, and who we are is passed on.

It is our way of defending what is human in a time that often pushes us toward speed and uniformity. That is why, in the face of an accelerated daily life, **Inoxibar reclaims the need to cook, to choose, to slow down, to sit at the table and share.**

YO COCINO is an invitation to return to what truly matters: to the fire, to everyday gestures, to the conscious decision of how we want to live and connect with others.

We invite you to pause for a moment, to breathe... and to join us on this journey.

FR

Cette année, nous présentons notre catalogue à travers **YO COCINO**, un mouvement né chez Inoxibar qui célèbre la cuisine comme un lieu essentiel. Un espace où se construisent les souvenirs, où se partagent les histoires et où se transmet ce que nous sommes.

C'est notre manière de défendre l'humain à une époque qui nous pousse parfois vers la précipitation et l'uniformité. C'est pourquoi, face à l'accélération du quotidien, **Inoxibar revendique la nécessité de cuisiner, de choisir, de ralentir, de s'asseoir à table et de partager.**

YO COCINO est une invitation à revenir à l'essentiel : au feu, aux gestes du quotidien, au choix conscient de la manière dont nous voulons vivre et nous relier aux autres.

Nous vous invitons à faire une pause, à respirer... et à nous rejoindre dans ce voyage.

DE

In diesem Jahr präsentieren wir unseren Katalog unter dem Leitgedanken **YO COCINO**, einer Bewegung, die bei Inoxibar entstanden ist und das Kochen als einen wesentlichen Teil des Lebens feiert. Einen Raum, in dem Erinnerungen entstehen, Geschichten geteilt werden und weitergegeben wird, wer wir sind.

Es ist unsere Art, das Menschliche in einer Zeit zu verteidigen, die uns manchmal zu Geschwindigkeit und Gleichförmigkeit drängt. **Deshalb setzt sich Inoxibar angesichts des beschleunigten Alltags für die Notwendigkeit ein, zu kochen, zu wählen, innezuhalten, gemeinsam am Tisch zu sitzen und zu teilen.**

YO COCINO ist eine Einladung, zum Wesentlichen zurückzukehren: zum Feuer, zu den alltäglichen Gesten, zur bewussten Entscheidung, wie wir leben und miteinander in Beziehung treten möchten.

Wir laden Sie ein, einen Moment innezuhalten, tief durchzuatmen... und diesen Weg gemeinsam mit uns zu gehen.

PT

Este ano apresentamos o nosso catálogo através de **YO COCINO**, um movimento que nasce na Inoxibar e que celebra a cozinha como um espaço essencial. Um lugar onde se constroem memórias, se partilham histórias e se transmite quem somos.

É a nossa forma de defender o que é humano num tempo que, por vezes, nos empurra para a pressa e para a uniformidade. Por isso, perante a aceleração do dia a dia, a **Inoxibar reivindica a necessidade de cozinhar, de escolher, de abrandar, de nos sentarmos à mesa e de partilhar.**

YO COCINO é um convite a regressar ao essencial: ao fogo, aos gestos do quotidiano, à decisão consciente de como queremos viver e relacionar-nos.

Convidamo-lo a parar por um momento, a respirar... e a entrar nesta viagem connosco.

Fuego

Fire · Feu · Feuer · Fogão

04 Página · Page · Page · Seite · Página

Professional line	16
Professional line · Professional line · Professional line · Professional line	
Star line	32
Star line · Star line · Star line · Star line	
TRI line	43
TRI line · TRI line · TRI line · TRI line	
Classic	46
Classic · Classic · Classic · Classic	
G-Sola	50
G-Sola · G-Sola · G-Sola · G-Sola	
Expert line	54
Expert line · Expert line · Expert line · Expert line	
Protube line	64
Protube line · Protube line · Protube line · Protube line	
Inoxtone line	66
Inoxtone line · Inoxtone line · Inoxtone line · Inoxtone line	
Sky line	70
Sky line · Sky line · Sky line · Sky line	
Ecco line	74
Sky line · Sky line · Sky line · Sky line	
Absolut line	94
Absolut line · Absolut line · Absolut line · Absolut line	
Revolut line	102
Revolut line · Revolut line · Revolut line · Revolut line	
Kooper line	112
Kooper line · Kooper line · Kooper line · Kooper line	
Aqua line	114
Aqua line · Aqua line · Aqua line · Aqua line	
Coal line	118
Coal line · Coal line · Coal line · Coal line	
Forêt line	122
Forêt line · Forêt line · Forêt line · Forêt line	
Rainbow line	128
Rainbow line · Rainbow line · Rainbow line · Rainbow line	
Forma line	132
Forma line · Forma line · Forma line · Forma line	
Mosqueteros line	148
Mosqueteros line · Ligne Mosqueteros · Mosqueteros-Linie · Linha Mosqueteros	
Freidoras y cestillos	150
Fryers and baskets · Friteuses et paniers · Fritteusen und Körbe · Fritadeiras e cestos	
Cocedores y complementos	154
Cookers and accessories · Cuisers et accessoires · Kocher und Zubehör · Cozedores e acessórios	
Tapas	156
Tapas · Lids · Couvercles · Deckel · Tampas	

Preparación & utensilios

Preparation and tools · Préparation et ustensiles · Vorbereitung und Utensilien · Preparação e utensílios

158 Página · Page · Page · Seite · Página

Pasapurés y cedazos	162
Food mills and sieves · Presse-purées et passoires · Passiergeräte und Siebe · Passadores e peneiras	
Calderos y escurridores	170
Cauldrons and colanders · Chaudrons et passoires · Kessel und Siebe · Caçarolas e escurridores	
Coladores	172
Strainers · Passoires · Siebe · Peneiras	
Rustideras, fuentes y bandejas	176
Roasting racks, Trays and Baking pans · Rôtissoires, Plateaux et Plats · Roste, Bleche und Backformen · Grelhas, Assadeiras e Bandejas	
Ralladores	186
Graters · Râpes · Reiben · Raladores	
Mandolinas	188
Mandolines · Mandolines · Mandolinen · Mandolinas	
Picadores	190
Choppers · Hachoirs · Zerkleinerer · Picadores	
Balanzas	191
Scales · Balances · Waagen · Balanças	
Especial grill y barbacoa	192
Grill and barbecue special · Spécial grill et barbecue · Spezial Grill	
Pinzas	198
Tongs · Pincers · Zangen · Pinças	
Batidores y repostería	202
Whisks and baking · Fouets et pâtisserie · Schneebesen und Backutensilien · Batedores e confeitaria	
Medidores y aceiteras	206
Measuring cups and oil dispensers · Mesureurs et huiliers · Messbecher und Öler · Medidores e azeiteiras	
Pizza line	208
Pizza line · Ligne Pizza · Pizza-Linie · Linha Pizza	
Soportes	210
Stands · Supports · Ständer · Suportes	
Elite line	212
Elite line · Elite line · Elite line · Elite line	
Add line	213
Add line · Add line · Add line · Add line	
Force line	214
Force line · Force line · Force line · Force line	
Especial hostelería	216
Hospitality special · Spécial hôtellerie · Gastronomie-Spezial · Especial hotelaria	
Fine line	218
Fine line · Fine line · Fine line · Fine line	
Nature line	220
Nature line · Nature line · Nature line · Nature line	
Silicona line	222
Nature line · Nature line · Nature line · Nature line	
Protección line	228
Silicone line · Silicone line · Silikon line · Silicone line	
Peladores line	237
Peelers · Éplucheurs · Schäler · Descascadores	

Iconografía

Iconography · Iconographie · Ikonographie · Iconografia



Línea profesional
Professional line



Fondo encapsulado
Thermocore base



Apto para lavavajillas
Dishwasher safe



Tapa vidrio
Glass lid



Producto ambidiestro
Ambidextrous product



Medidor en el interior
Meter inside



Apto para lavavajillas
Dishwasher safe



Tapa acero
Steel lid



Tres capas
Three layer



Doble pared
Double wall



Libre de PFOA
PFOA free



Libre de BPA
BPA free

Mesa & bar

Table & bar set · Service à table et au bar · Tisch und Barservice · Conjunto de mesa e bar

230 Página · Page · Page · Seite · Página

Llaunas, bandejas y rustideras.....	232
Trays, baking sheets, and roasting pans · Plaques, plateaux et plats à rôtir · Backbleche, Tablett und Bräter · Assadeiras, bandejas e tabuleiros	
Especieros.....	234
Spice racks · Porte-épices · Gewürzregale · Especiarias	
Bandejas.....	238
Trays · Plateaux · Tablett · Bandejas	
Jarras.....	242
Jugs · Carafes · Krüge · Jarras	
Soperas y legumbreras.....	243
Soup tureens and vegetable bowls · Soupières et légumiers · Suppenterrinen und Gemüseschalen · Sopas e legumeiras	
Salvamanteles.....	244
Trivets · Dessous-de-plat · Untersetter · Salvamanteles	
Catering.....	246
Catering · Restauration · Catering · Serviços de catering	
Cafetería.....	248
Coffee shop · Cafétéria · Café · Cafeteria	
Professional Line.....	254
Professional line · Professional line · Professional line · Professional line	
Cubiteras.....	256
Ice buckets · Seaux à glace · Eisbehälter · Baldes de gelo	
Cóctel.....	260
Cocktail · Cocktail · Cocktail · Coquetel	
Servilleteros.....	262
Napkin holders · Porte-serviettes · Serviettenhalter · Porta-guardanapos	
Vino.....	264
Wine · Vin · Wein · Vinho	
Pizarras.....	267
Boards · Tableaux · Tafeln · Quadros	

Outdoor

Outdoor · Outdoor · Plein air · Im Freien · Ao ar livre

268 Página · Page · Page · Seite · Página

TermoJoy line.....	272
TermoJoy line · TermoJoy line · TermoJoy line · TermoJoy line	
TermoCup line.....	274
TermoCup line · TermoCup line · TermoCup line · TermoCup line	
ThermoCan line.....	276
ThermoCan line · ThermoCan line · ThermoCan line · ThermoCan line	
ThermoDrink line.....	281
ThermoDrink line · ThermoDrink line · ThermoDrink line · ThermoDrink line	
ThermoMug Line.....	286
ThermoMug line · ThermoMug line · ThermoMug line · ThermoMug line	
Termos line.....	288
Thermoses · Thermos · Thermosbehälter · Termos	
Camping.....	292
Camping · Camping · Camping · Camping	

Promociones

Promotions · Promotions · Aktionen · Promoções

304 Página · Page · Page · Seite · Página

Plan Remove.....	298
Set line.....	299
Baterías line.....	300
Display Line.....	300
Palet line.....	301
Expositores line.....	310



Caja
Box



Tarjeta colgador
Holden card



Corbata
Tie



Estuche
Gift box



Gas
Gas



Vitrocerámica
Glass-ceramic



Bolsa
Polybag



Retractable
Shrink



Blister
Blister



Eléctrica
Electric



Inducción
Induction

Fuego

Fire · Feu · Feuer · Fogo



A chef in a white uniform is cooking in a professional kitchen. The chef is holding a long-handled spoon and stirring a pot on a gas stove. The kitchen has white walls and shelves with various kitchen items. The text is overlaid on the right side of the image.

Fuego

Aquí empieza la cocina.

En el fuego, los ingredientes se transforman y nosotros con ellos.

Cada chispa, cada hervor y cada aroma marcan el inicio de algo más que una receta: un momento único que nace en tus manos.

Sartenes, ollas y menaje diseñados para acompañarte en cada paso, pensados para que elijas, crees y disfrutes del proceso tanto como del resultado. Piezas que respetan tu manera de cocinar: con calma, con intención, con personalidad.

Colecciones que combinan funcionalidad y estilo, que se adaptan a tu ritmo y te invitan a explorar nuevas técnicas, sabores y texturas. Herramientas que hacen que cada plato cuente una historia, y que cada momento en la cocina se convierta en memoria.

Here is where the kitchen begins. On the fire, the ingredients are transformed—and so are we. Each spark, each simmer, and each aroma mark the beginning of something more than a recipe: a unique moment born in your hands.

C'est ici que commence la cuisine. Sur le feu, les ingrédients se transforment, et nous avec eux. Chaque étincelle, chaque frémissement et chaque arôme marquent le début de quelque chose de plus qu'une recette : un moment unique qui naît entre tes mains.

Hier beginnt die Küche. Auf dem Feuer verwandeln sich die Zutaten – und wir uns mit ihnen. Jeder Funke, jedes Köcheln und jedes Aroma markieren den Beginn von etwas, das mehr ist als ein Rezept: ein einzigartiger Moment, der in deinen Händen entsteht.

Aqui começa a cozinha. No fogo, os ingredientes se transformam — e nós com eles. Cada faísca, cada fervura e cada aroma marcam o início de algo mais do que uma receita: um momento único que nasce em suas mãos.

Familias

Families · Familles · Familien · Famílias



Professionalline
16 página · page · page · seite



Starline
32 página · page · page · seite



Expertline
54 página · page · page · seite



Eccoline
74 página · page · page · seite



Formaline
132 página · page · page · seite



Absolutline
94 página · page · page · seite



Revolutline
102 página · page · page · seite



Coalline
118 página · page · page · seite



Forêtlíne
122 página · page · page · seite

Acero Inoxidable · Stainless steel · Acier inoxydable · Edelstahl · Aço inoxidável						
Material Material · Matériel		Espesor Thickness · Épaisseur du · Dicke · Espessura	Versión Acero Steel version · Version acier · Ausführung Edelstahl · Versão em aço	Versión antiadherente Non-stick version · Version antiadhésive · Antihaft-Ausführung · Versão antiaderente	Tipo de fondo Base type · Type de fond · Bodentyp · Tipo de fundo	Tipo mangos Handle type · Type de poignées Griffart · Tipo de pegas
Professionaline	21%	5,5 mm - 6 mm fondo · bottom		 3 capas · layers		Acero Inoxidable soldado/remachado
Starline	18%	2,8 mm - 3,5 mm fondo · bottom		 3 capas · layers		Acero Inoxidable remachado
Expertline	18/10 18%	3,5 mm - 4,5 mm fondo · bottom		 3 capas · layers		Acero Inoxidable soldado/remachado
Eccoline	18/10 18%	4,5 mm - 5,5 mm fondo · bottom		 3 capas · layers		Baquelita soldado y atornillado - Acero Inoxidable remachado
Formaline	18%	1 mm fondo · bottom	-	 2 capas · layers	-	Baquelita soldado y atornillado
Aluminio · Aluminium · Aluminium · Aluminium · Alumínio						
Absolutline	Aluminio fundido Cast aluminum	3,5 mm cuerpo · body 6 mm fondo · bottom	-	 3 capas · layers		Baquelita soft touch atornillado
Revolutine	Aluminio fundido Cast aluminum	1,6 mm - 1,8 mm cuerpo · body 5,2 mm - 6,7 mm fondo · bottom	-	 2 capas · layers		Baquelita soft touch atornillado
Coaline	Aluminio forjado Forged aluminum	2,5 mm cuerpo · body 3,5 mm fondo · bottom	-	 2 capas · layers		Baquelita soft touch soldada y atornillada
Forêtlíne	Aluminio forjado Forged aluminum	2,2 mm cuerpo · body 3,5 mm fondo · bottom	-	 2 capas · layers		Baquelita soft touch soldada y atornillada

NEW

Sartenes de acero

Stainless steel frypans · Poêles en acier · Edelstahlpfannen · Frigideiras de aço



Professionaline
16 página · page · page · seite



Starline
32 página · page · page · seite



TRline
43 página · page · page · seite



Expertline
54 página · page · page · seite



NEW



Protubeline
64 página · page · page · seite



NEW
SIZES

Inoxtoneline
66 página · page · page · seite



Skyline
70 página · page · page · seite



NEW
SIZES

Eccoline
74 página · page · page · seite



Formaline
132 página · page · page · seite

	Material Material · Matériel Material · Matériel	Espesor fondo Bottom thickness · Epaisseur du fond Bodenstärke · Espessura do fundo	Versión Acero Steel version · Version acier · Ausführung Edelstahl · Versão em aço	Versión antiadherente Non-stick version · Version antiadhésive · Antihaft-Ausführung · Versão antiaderente	Tipo de fondo Base type · Type de fond · Bodentyp · Tipo de fundo	Tipo mangos Handle type · Type de poignées Griffart · Tipo de pegas
Acero Inoxidable · Stainless steel · Acier inoxydable · Edelstahl · Aço inoxidável						
Professionalline	21%	5,5 mm - 6 mm		 3 capas · layers		Acero Inoxidable soldado/remachado
Starline	18%	2,8 mm - 3,5 mm		 3 capas · layers		Acero Inoxidable remachado
TRline	18/10 18%	2,3 mm		 3 capas · layers		Silicona soft touch remachado - Acero Inoxidable remachado
Expertline	18%	3,5 mm - 4,5 mm		 3 capas · layers		Acero Inoxidable remachado
PROtubeline	18%	3,5 mm - 5,5 mm	 	 3 capas · layers		Acero Inoxidable remachado
Inoxtoneline	18%	3,5 mm - 5,5 mm	-	 4 capas · layers		Baquelita soft touch soldado y atornillado - Acero Inoxidable remachado
Skyline	18%	3,5 mm - 5,5 mm	-	 3 capas · layers		Baquelita soft touch soldado y atornillado - Acero Inoxidable remachado
Eccoline	18%	3,5 mm - 5,5 mm		 3 capas · layers		Baquelita soldada y atornillada - Acero Inoxidable remachado
Formaline	18%	1 mm	-	 2 capas · layers	-	Baquelita soldada y atornillada

Sartenes de aluminio

Aluminum pans · Poêles en aluminium · Aluminiumpfannen



Absolutline

94 página · page · page · seite



Revolutline

102 página · page · page · seite



Kooperline

112 página · page · page · seite



AQUAline

114 página · page · page · seite



Coalline

118 página · page · page · seite



Forêtline

122 página · page · page · seite



Rainbowline

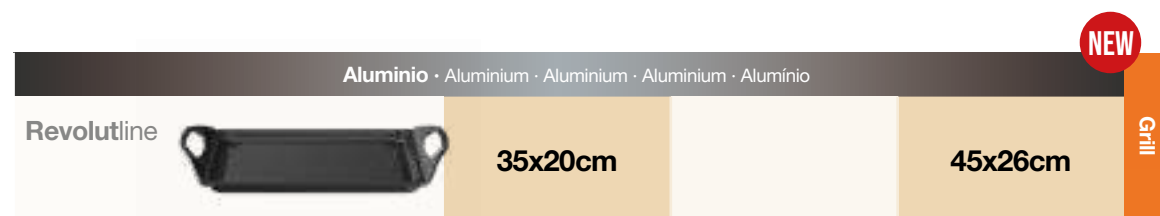
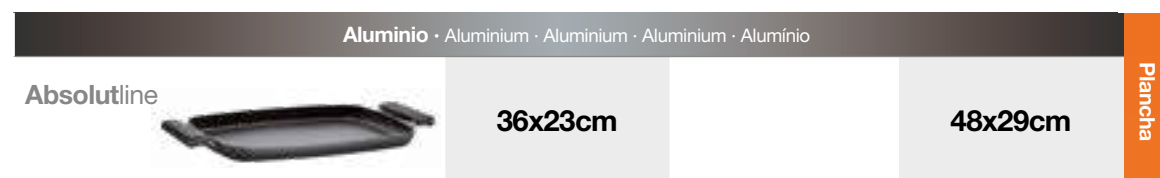
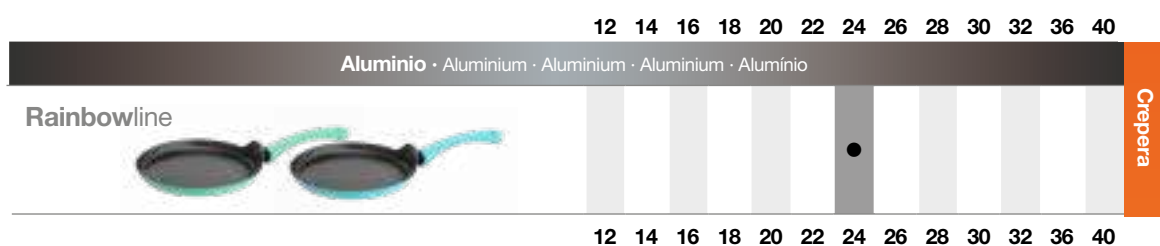
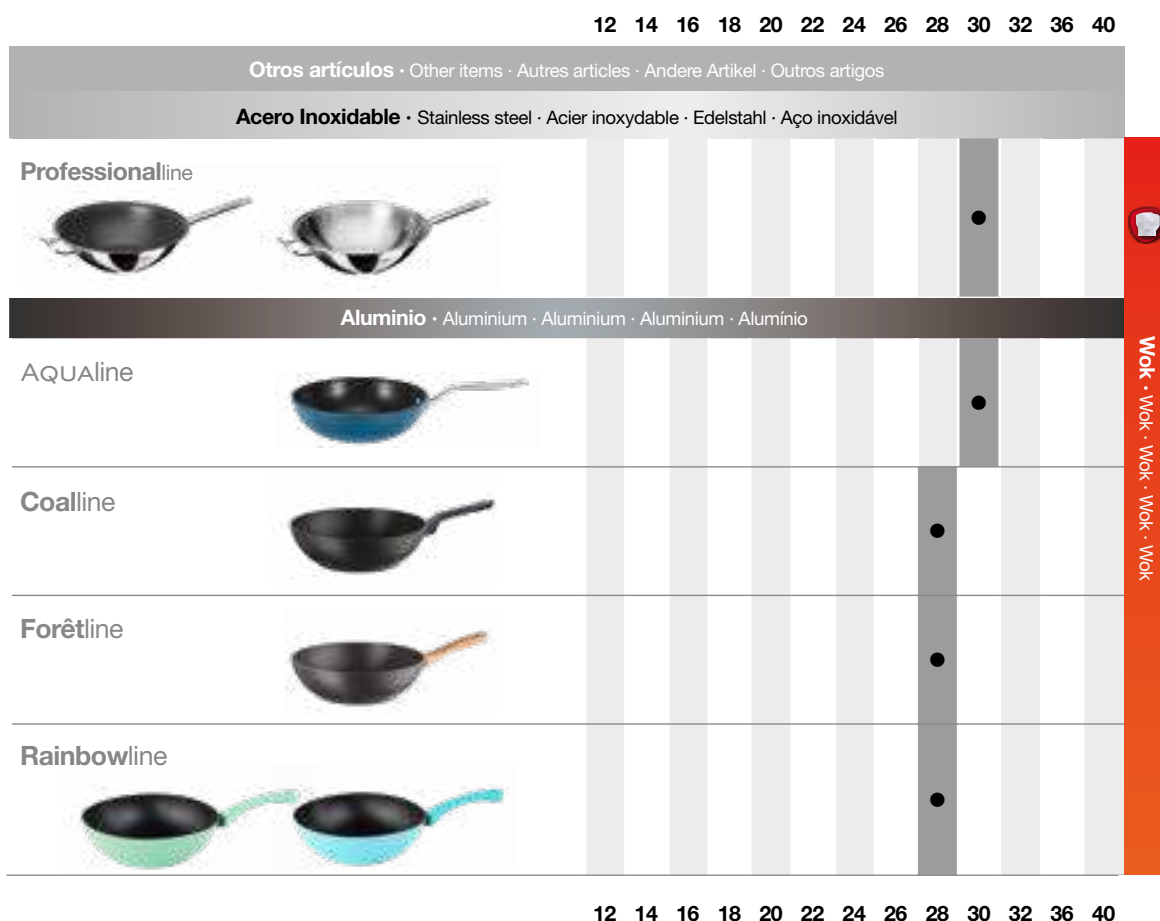
128 página · page · page · seite

Aluminio · Aluminium · Aluminium · Aluminium · Alumínio						
	Material Material · Matériel Material · Matériel	Espesor cuerpo Bottom thickness · Epaisseur du fond · Bodenstärke · Espessura do fundo	Espesor fondo Bottom thickness · Epaisseur du fond · Bodenstärke · Espessura do fundo	Versión antiadherente Non-stick version · Version antiadhésive · Antihaf · Ausführung · Versão antiaderente	Tipo de fondo Base type · Type de fond · Bodentyp · Tipo de fundo	Tipo mangos Handle type · Type de poignées Griffart · Tipo de pegas
Absolutline	Aluminio fundido Cast aluminum	3,5 mm	6 mm	 3 capas · layers	 edge to edge	Baquelita soft touch atornillada
Revolutine	Aluminio fundido Cast aluminum	1,6 mm 1,8 mm	5,2 mm 6,8 mm	 2 capas · layers	 edge to edge	Baquelita soft touch atornillada NEW
Kooperline	Aluminio forjado Forged aluminum	2,5 mm	3,5 mm	 3 capas · layers	 edge to edge	Acero inoxidable remachado
Aqualine	Aluminio forjado Forged aluminum	2,5 mm	4 mm	 2 capas · layers	 edge to edge	Acero inoxidable remachado
Coaline	Aluminio forjado Forged aluminum	2,5 mm	3,5 mm	 2 capas · layers	 edge to edge	Baquelita soft touch atornillada
Forêtlíne	Aluminio forjado Forged aluminum	2,2 mm	3,5 mm	 2 capas · layers	 edge to edge	Baquelita soft touch atornillada
Rainbowline	Aluminio forjado Forged aluminum	2,2 mm	3,5 mm	 2 capas · layers	 edge to edge	Baquelita soft touch atornillada

Todas nuestras referencias son especiales para INDUCCIÓN

Sizes · Dimensions · Maße · Medidas

[illegible]



Ollas

Pots · Marmites · Töpfe · Panelas



Classic

46 página · page · page · seite



Gsola

50 página · page · page · seite

Material
Material · Matériel
Material · Matériel

Espesor fondo
Bottom thickness · Épaisseur du fond ·
Bodenstärke · Espessura do fundo

INOX sin antiadherente
Without non-stick · Sans revêtement antiadhésif
Ohne Antihafbeschichtung · Sem antiaderente

Tipo de fondo
Base type · Type de fond · Bodentyp ·
Tipo de fundo

Tipo mangos
Handle type · Type de poignées
Griffart · Tipo de pegas

Acero Inoxidable · Stainless steel · Acier inoxydable · Edelstahl · Aço inoxidável

Classic

18/10

5 mm



Acero Inoxidable
-
Baquelita

NEW

Gsola

18/10

5 mm



Acero Inoxidable
-
Baquelita

Acero Inoxidable · Stainless steel · Acier inoxydable · Edelstahl · Aço inoxidável

Classic



NEW

Gsola



2,5 4 6 8 10 12 14

2,5 4 6 8 10 12 14

Professionalline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



Marcaje en
el interior

ES La **Línea Professional** está fabricada con los mejores materiales y acabados para el reiterado uso en el mundo profesional. De gran robustez y resistencia tanto en los cuerpos como en las asas, presenta una completa gama en medidas y formas, con fondo encapsulado para todos sus tamaños.

EN The **Professional Line** is made with the finest materials and finishes for repeated use in the professional world. Highly robust and resistant, both in the body and the handles, it offers a complete range of sizes and shapes, all featuring an encapsulated base.

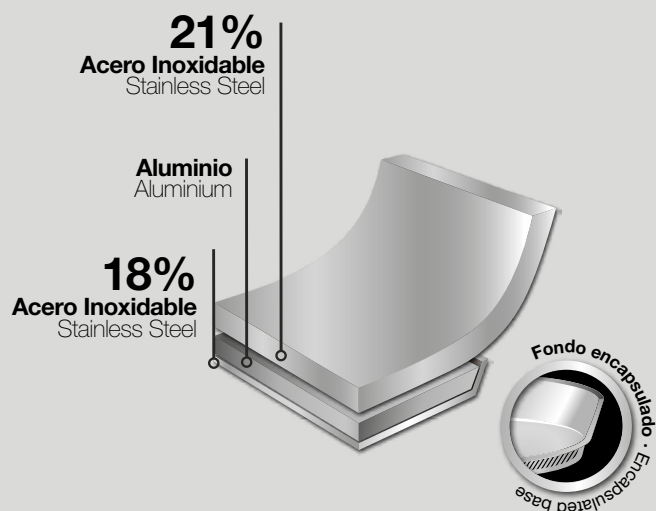
FR La **Ligne Professionnelle** est fabriquée avec les meilleurs matériaux et finitions pour une utilisation récurrente en milieu professionnel. Une grande solidité et résistance du corps ainsi que des poignées, elle présente une gamme complète en termes de dimensions et de formes, avec un fond encapsulé sur toutes les tailles.

DE Die **Artikel unserer Profi-Linie** sind aus hochwertigen Materialien hergestellt und bestens verarbeitet und garantieren eine lange Lebensdauer auch bei intensivem Einsatz unter Profi-Bedingungen. Sowohl Körper als auch Henkel sind robust und beständig. Alle unsere Töpfe und Pfannen, die in verschiedenen Formen und Größen erhältlich sind, haben einen Kapselboden.

PT A **Linha Professional** é fabricada com os melhores materiais e acabamentos para o uso reiterado no mundo profissional. De grande robustez e resistência, tanto nos corpos quanto nas pegas, apresenta uma gama completa de medidas e formas, com fundo encapsulado para todos os seus tamanhos.



21% Acero Inoxidable Stainless Steel



Características técnicas / Technical specifications / Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

ES	• Acero Inoxidable 21% • Fondo encapsulado	• Medidor interior • Máxima robustez
EN	• 21% Stainless Steel • Encapsulated base	• Internal measurement • Maximum durability
FR	• Acier inoxydable 21 % • Fond encapsulé	• Graduation intérieure • Robustesse maximale
DE	• 21 % Edelstahl • Kapselboden	• Innenmaß • Maximale Robustheit
PT	• Aço inoxidável 21% • Fundo encapsulado	• Medidor interior • Máxima robustez



Ollas y Cacerola Professional
Professional stock pots and casserole

(págs. 22 y 23)
(pgs. 28 and 29)

Cazos Professional
Professional saucepans

(pág. 26 a 27)
(pg. 26 to 27)

Sartenes Professional
Professional frypans

(pág. 28 y 29)
(pg. 28 and 29)

Paelleras Professional
Professional paella pans

(pág. 30 y 31)
(pg. 30 and 31)

Professionaline

21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla superalta

Extra-high stock pot · Marmite traiteur · Hoher Fleischtopf · Panela superalta



Cacerola alta

Deep casserole · Faitout · Hoher Grossküchen-Bratentopf · Caçarola alta



Cacerola

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola



Tartera

Stew pan · Plat Rond · Schmortopf · Tarteira



Olla baño maría con mango

Stock pot double boiler with bottom · Marmite bain-marie avec fond · Bain-Marie-Stieltopf mit Boden · Panela banho-maria com pega



Olla baño maría sin mango

Stock pot double boiler without handle · Marmite bain-marie sans manche · Bain-Marie Topf ohne Griff · Panela banho-maria sem pega



Cazo alto

Stock saucepan · Casserole haut · Hohe Stielkasserolle · Caçarola alta com cabo



Cazo bajo

Low saucepan · Casserole bas · Flache Stielkasserolle · Caçarola baixa com cabo



Cazo vertedor doble

Saucepan double pourer · Casserole double bec verseur · Doppel-Stielkasserolle · Caçarola com cabo e bico duplo



Cazo Francés

French saucepan · Casserole Française · Französische Kasserolle · Caçarola francês com cabo



Cazo cónico

Conical saucepan · Plat Rond conique · Plat Rond konisch · Caçarola cónico com cabo



Cazo salsas

Pouring saucepan · Casserole à sauce · Saucenpfännchen · Caçarola com cabo para molhos

Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faitouts, casseroles et poêles à sauce · Vorratstöpfe, Kasserollen und Kochtöpfe · Panelas altas, caçarolas e frigideiras



Sartén

Frying pan · Poêle · Pfanne · Frigideira



Sartén antiadherente

Non-stick surface frying pan · Poêle antiadhésive · Pfanne Antihaft · Frigideira antiaderente



Sartén con asa reforzada

Frying pan with extra handle · Poêle avec poignée robuste · Pfanne robuster griff · Frigideira com pega reforçada



Sartén antiadherente con asa reforzada

Non-stick surface frying pan with extra handle · Poêle antiadhésive avec poignée robuste · Pfanne Antihaft robuster griff · Frigideira antiaderente com pega reforçada



Sautex

Sautex · Sautex · Sautex · Saute



Sautex antiadherente

Sautex with non-stick surface · Sautex à revêtement anti-adhésif · Sautex Antihaft · Saute antiaderente



Wok

Wok · Wok · Wok · Wok



Wok antiadherente

Wok with non-stick surface · Wok à revêtement anti-adhésif · Antihaftwok · Wok antiaderente



Paellera

Paella pan · Plat à sauter · Paella-Pfanne · Paelheira



Paellera antiadherente

Paella pan with non-stick surface · Plat à sauter conique à revêtement anti-adhésif · Kegelförmige Antihaft-Paella-Pfanne · Paelheira cónica antiaderente



Cocedor industrial tapa cristal

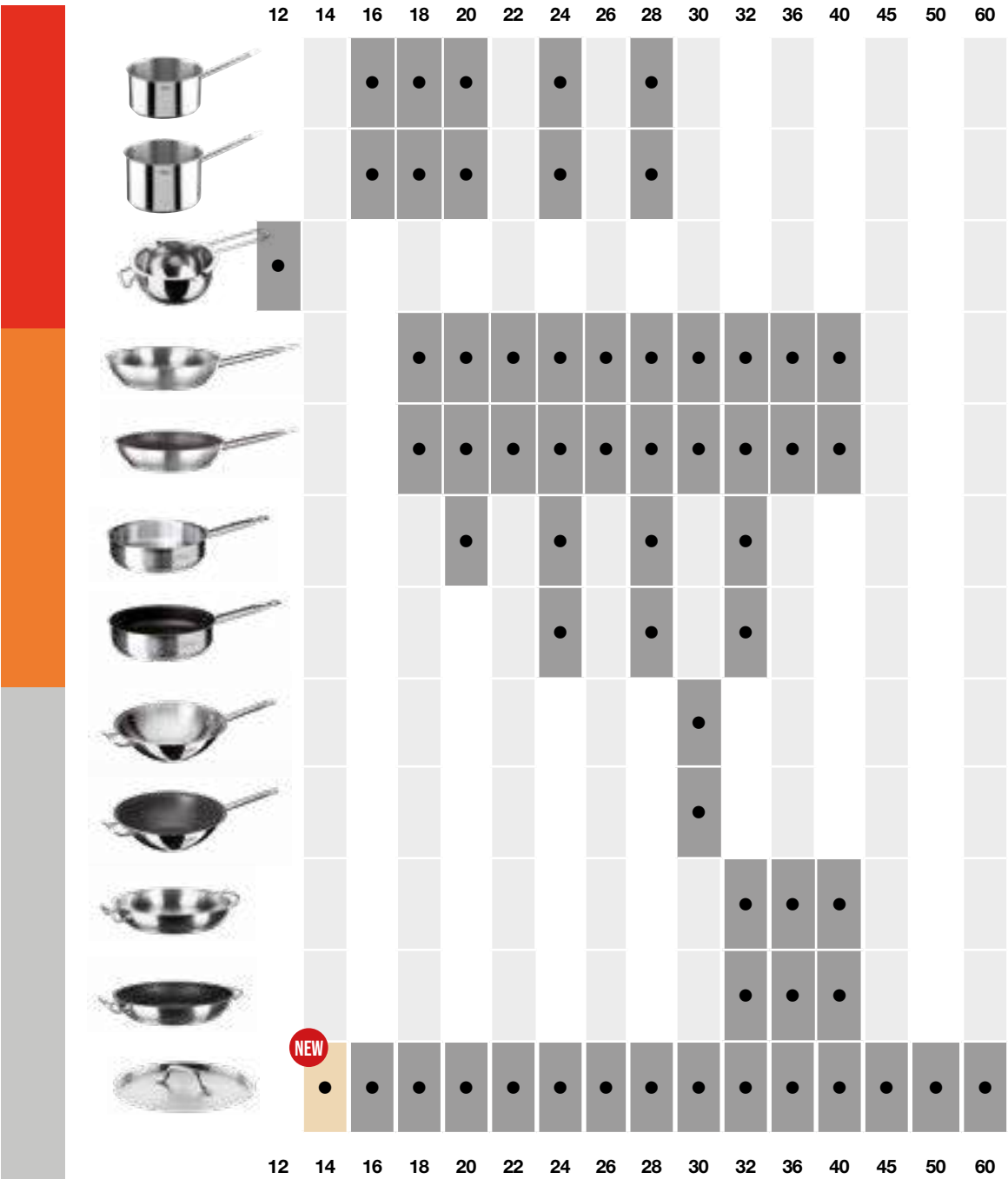
Asparagus cooker with glass lid · Cuiser à asperges avec couvercle verre · Kochtopf mit glasdeckel · Panela industrial com tampa de vidro

Professionalline

21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	36	40	45	50	60
		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	
		•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•
		•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•
						•		•	•	•	•	•	•	•	•
						•		•							
				•		•	•	•							
						•	•	•							
		•													
		•		•		•									
		•	•	•		•									
				•		•		•		•					
		•	•	•	•	•		•							
						•		•							
	•	•													



Professionalline

21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Hasta Ø 24cm

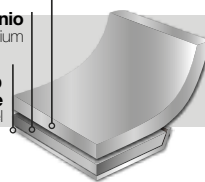


Until Ø24cm

21% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla superalta

Extra-high stock pot · Marmite traiteur · Hoher Fleischtopf · Panela superalta

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	16	3	65597	38,41	8
18	16	18	4,5	65598	44,15	6
20	18	20	6,2	65599	51,08	6
22	19,5	22	8,3	65600	55,30	4
24	22	24	10	65601	64,67	4
26	24	26	13,8	65602	75,22	2
28	26	28	16	65603	82,96	2
30	28	30	21	65604	107,61	2
32	30	32	25	65605	118,60	2
36	34	36	36	65607	154,37	1
40	37,5	40	50	65609	192,02	1
45	43	45	71	65611	265,32	1
50	47	50	98	65613	361,36	1

☐ **Acero Inoxidable 21%**
Stainless Steel 21%



Cacerola alta

Deep casserole · Faitout · Hoher Grossküchen-Bratentopf · Caçarola alta

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	11	2,4	65621	34,57	8
18	16	10,5	2,4	65622	36,84	8
20	18	13	4,4	65623	41,75	6
22	19,5	13,5	5	65626	45,32	6
24	22	14	7,2	65625	53,29	4
28	26	17,5	11	65627	69,13	4
30	28	19,5	15	65628	97,02	2
32	30	18	16	65629	100,02	2
36	34	21,5	22	65631	125,08	2
40	37,5	24,5	31	65633	160,76	1
45	43	27,5	44	65635	211,27	1
50	47	30	62	65637	250,09	1
60	52	37	101,7	65639	330,37	1

☐ **Acero Inoxidable 21%**
Stainless Steel 21%

Cacerola

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	8	1,6	65649	34,74	8
18	16	8,5	2,4	65650	35,71	8
20	18	9	3	65651	39,24	6
22	19,5	9	3,3	65652	43,15	6
24	22	9,5	4,5	65653	49,44	6
28	26	11	7	65655	66,66	4
30	28	11,5	8,5	65656	87,11	2
32	30	12,5	10	65657	97,15	2
36	34	14	14	65659	112,89	2
40	37,5	15,5	19	65661	141,52	1
45	43	17	27	65663	190,36	1
50	47	20	38	65665	238,09	1
60	57	25	70	65699	323,00	1

 **Acero Inoxidable 21%**
Stainless Steel 21%

**Tartera**

Stew pan · Plat Rond · Schmortopf · Tarteira

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
24	22	6	2,70	65666	45,43	4
28	26	6	3,70	65679	58,77	6
30	28	7	4,5	65670	69,81	4
32	30	7	4,70	65680	78,42	4
36	34	7	7	65681	101,51	4
40	37,5	8	10	65683	131,30	2
45	43	8,5	13,5	65685	164,41	2
50	47	9	17,65	65687	211,25	2
60	57	9	27	65689	301,24	-

 **Acero Inoxidable 21%**
Stainless Steel 21%



Professionalline

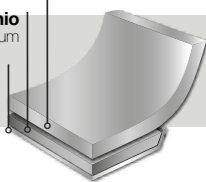
21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



21% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cestillo de acero inoxidable

Stainless steel basket · Panier en acier inoxydable · Korb aus rostfreiem Stahl · Cesto em aço inoxidável



Cocedor industrial tapa cristal

Asparagus cooker with glass lid · Cuiseur à asperges avec couvercle verre · Kochtopf mit glasdeckel · Panela industrial com tampa de vidro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	24	4,5	67136	52,48	4

☐ **Acero Inoxidable 21%**
Stainless Steel 21%



Olla baño maría con mango

Stock pot double boiler with bottom · Marmite bain-marie avec fond · Bain-Marie-Stieltopf mit Boden · Panela banho-maria com pega

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	16	3	65616	27,48	-
20	18	20	6,2	65620	36,31	-
24	22	24	10	65624	49,88	-

☐ **Acero Inoxidable 21%**
Stainless Steel 21%



Olla baño maría sin mango

Stock pot double boiler without handle · Marmite bain-marie sans manche · Bain-Marie Topf ohne Griff · Panela banho-maria sem pega

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	16	3	65636	18,33	-
18	16	18	4,5	65638	21,04	-
20	18	20	6,2	65640	27,65	-
24	22	24	10	65644	38,68	-

☐ **Acero Inoxidable 21%**
Stainless Steel 21%

21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Suplemento de vapor alto

Tall steam insert · Insert vapeur haut · Hoher Dampfaufsatz · Suplemento de vapor alto

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
24	17	9,5	65394	49,65	4
28	24,5	14,5	65398	59,92	4

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%

Suplemento de vapor

Steam insert · Insert vapeur · Dampfaufsatz · Suplemento de vapor

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	10	67139	31,70	6
24	11	67140	41,06	6
26	11,5	67142	44,64	6
28	12	67144	51,77	6

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%

Cesta de malla cocedor

Mesh strainer basket · Panier à mailles pour cuisson · Drahtsiebkorb · Cesto de malha para cozedura

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
32	15,5	67141	65,16	-

Acero niquelado
Nickel-plated steel

Tapas

Lids · Couvertres · Einsatzdeckel · Tampas

	Ø (cm)	Ref.	€	
NEW	14	65800	5,95	-
	16	65801	6,91	-
	18	65768	7,90	6
	20	65802	8,89	5
	22	65812	10,32	5
	24	65803	11,90	6
	26	65813	13,41	-
	28	65804	14,76	6
	30	65811	16,70	5
	32	65805	21,09	5
	36	65806	25,76	-
	40	65807	29,99	-
	45	65808	38,36	6
	50	65809	45,00	6
	60	65810	53,33	4

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



Professionalline

21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Hasta Ø 24cm

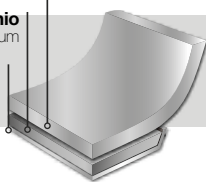


Until Ø24cm

21% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



El diseño de su borde, lo hace especialmente indicado para zurdos y diestros · The edges are especially designed for use by left and right-handed people alike.

Cazo vertedor doble

Saucepan double pourer · Casserole double bec verseur · Doppel-Stielkasserolle · Caçarola com cabo e bico duplo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	12	7	1	65698	22,77	12
16	14	8	1,5	65700	25,90	14

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%

Cazo alto

Stock saucepan · Casserole haut · Hohe Stielkasserolle · Caçarola alta com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	12	2,4	65691	27,86	6
18	16	14	3,4	65692	32,83	8
20	18	14	4,4	65693	36,38	6
* 24	22	16	7,2	65695	45,64	4
* 28	26	17,5	10,2	65697	62,79	4

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%

Cazo bajo

Low saucepan · Casserole bas · Flache Stielkasserolle · Caçarola baixa com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	9,5	1,9	65701	25,09	10
18	16	10,5	2,3	65702	28,91	8
20	18	11	3,3	65703	31,29	8
* 24	22	11	5	65705	39,13	6
* 28	26	11	6,7	65707	56,08	6

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



Ø 24
Ø 28

★ **Asa reforzada para** · Extra handle for · Poignée robuste pour · Robuster Griff für · Pega reforçada para



Ø 24
Ø 28

★ **Asa reforzada para** · Extra handle for · Poignée robuste pour · Robuster Griff für · Pega reforçada para

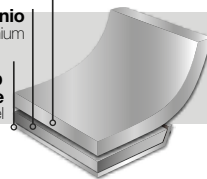
21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



21%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cazo Francés

french saucepan · Casserole Française · Französische Kasserolle · Caçarola francês com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
24	22	7,5	3	65708	37,20	10
* 28	26	13	8,5	65709	59,90	10

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%

Ø 28

* Asa reforzada para 28 Ø · Extra handle for 28 Ø · Poignée robuste pour 28 Ø · Robuster Griff für 28 Ø · Pega reforçada para



Cazo cónico

Conical saucepan · Plat Rond conique · Plat Rond konisch · Caçarola cónica com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	10,2	6	1	65711	23,91	12
18	12	6	1,3	65712	25,88	12
20	14	6,5	1,6	65713	29,15	12
22	16	7	2,2	65714	33,08	10
24	18	7,5	2,4	65715	36,66	10
28	22	7,5	4	65716	44,60	4

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



Cazo salsas

Pouring saucepan · Casserole à sauce · Saucenpfännchen · Caçarola com cabo para molhos

Ø (cm)	Ref.	€	
12	14007	8,01	20

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Professionalline

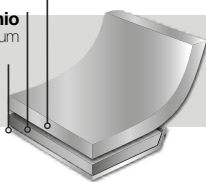
21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



21%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Ø 32 Ø 36 Ø 40

★ **Asa reforzada para** · Extra handle for · Poignée robuste pour · Robuster Griff für · Pega reforçada para



Sartén

Frying pan · Poêle · Pfanne · Frigideira

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18	12	4	65719	22,99	12
20	15	4,5	65721	27,08	12
22	16	5	65742	30,77	10
24	18	5,5	65723	31,26	10
26	19,5	6	65746	35,57	10
28	22	6,5	65725	42,79	6
* 32	26	5,5	65727	55,73	4
* 36	30	6	65729	72,21	4
* 40	32,5	6,5	65731	89,14	2

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%

Hasta Ø 24cm · Until Ø 24cm



Ø 32

★ **Asa reforzada para 32 Ø** · Extra handle for 32 Ø · Poignée robuste pour 32 Ø · Robuster Griff für 32 Ø · Pega reforçada para:

Sautex

Sautex · Sautex · Sautex · Saute

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	18	6	2	65753	27,50	10
24	22	6,5	2,70	65755	33,40	10
28	26	7	3,70	65757	47,15	6
* 32	30	7	4,70	65759	62,34	4

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



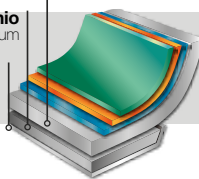
21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



21% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Sartén antiadherente

Non-stick surface frying pan · Poêle antiadhésive · Pfanne Antihalt · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18	12	4	65718	27,29	12
20	15	4,5	65720	31,61	12
22	16	5	65722	36,86	10
24	18	5,5	65724	38,82	10
26	19,5	6	65726	44,50	10
28	22	6,5	65728	52,52	6
* 32	26	5,5	65732	68,36	4
* 36	30	6	65736	86,55	4
* 40	32,5	6,5	65740	108,46	2

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%

Ø 32 Ø 36 Ø 40

★ **Asa reforzada para** · Extra handle for · Poignée robuste pour · Robuster Griff für · Pega reforçada para



Sautex antiadherente

Sautex with non-stick surface · Sautex à revêtement anti-adhési · Sautex Antihalt · Saute antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
24	22	6	2,4	65754	48,57	10
28	26	7,5	4,2	65756	58,23	6
* 32	30	7,5	5,2	65758	84,08	4

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



Ø 32

★ **Asa reforzada para 32 Ø** · Extra handle for 32 Ø · Poignée robuste pour 32 Ø · Robuster Griff für 32 Ø · Pega reforçada para:

Professionaline

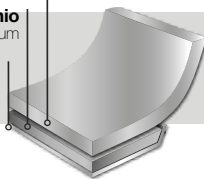
21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



21%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Wok

Wok · Wok · Wok · Wok

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
30	16	8,5	65749	49,53	4

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



Paellera

Saucepan · Plat Rond · Plat Rond · Paelheira

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
32	26	5	2	70932	61,79	4
36	30	6	2,70	70936	71,06	2
40	32,5	7	3,70	70940	86,04	2

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



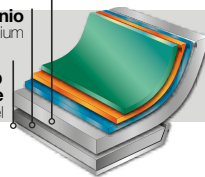
21% Acero Inoxidable
Stainless Steel



21%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Tapa wok

Lid wok · Couvercle wok · Deckel wok · Tampa wok

Ø (cm)	Ref.	€	
30	34434	12,63	-



Wok antiadherente

Wok with non-stick surface · Wok à revêtement anti-adhésif · Antihaf wok · Wok antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
30	16	8,5	65750	68,45	4

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



Paellera antiadherente

Saucepan with non-stick surface · Plat Rond à revêtement anti-adhésif · Antihaf Plat Rond · Paelheira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
32	26	5	2	70933	76,48	4
36	30	6	2,70	70937	88,84	2
40	32,5	7	3,70	70941	113,52	2

Acero Inoxidable 21%
Stainless Steel 21%



Starline



INDUCC



VITRO



ELECT

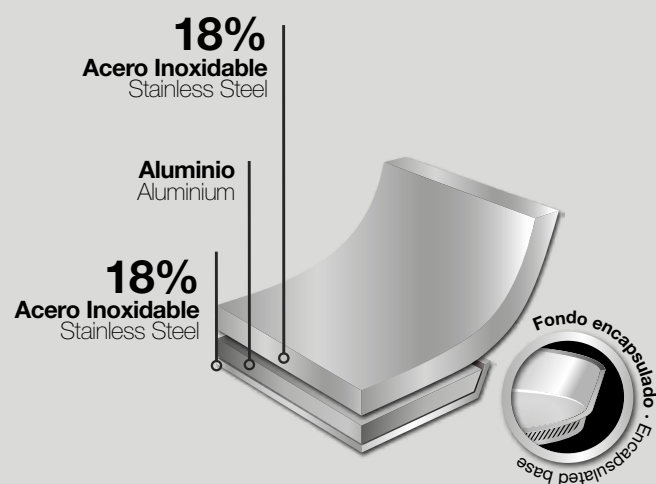


GAS





18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



ES Batería por piezas en acero inoxidable 18% de máxima calidad. Asas remachadas de gran robustez con 4 puntos de anclaje. Apta para todo tipo de cocinas, incluida la inducción. **Los cuerpos y las tapas se venden por separado.**

EN Top-quality, 18% stainless steel cookware items. Sturdy, 4-riveted handles. Suitable for all types of cookers, including induction. **Bodies and lids sold separately.**

FR Batterie par pièces en acier inoxydable 18 %, d'excellente qualité. Poignées rivetées d'une grande robustesse avec 4 points de fixation. Apte pour tout type de cuisinière, y compris à induction. **Les corps et couvercles sont vendus séparément.**

DE Hochwertiges Topfset aus Edelstahl 18% Hochwertige Stieltöpfe mit überdurchschnittlichem Fassungsvermögen. Robuste genietete Griffe mit 4 Befestigungspunkten. Geeignet für alle Herdtypen, einschließlich Induktion. **Körper und Deckel sind separat erhältlich.**

PT Bateria por peças em aço inoxidável 18% de máxima qualidade. Pegas rebitadas de grande robustez com 4 pontos de fixação. Adequada para todos os tipos de fogões, incluindo indução. **Os corpos e as tampas são vendidos separadamente.**

Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

ES • Acero Inoxidable 18%
• Fondo encapsulado

• Máxima robustez
• Ventas por piezas sueltas

EN • 18% Stainless Steel
• Encapsulated base

• Maximum strength
• Sold individually

FR • Acier inoxydable 18%
• Fond encapsulé

• Robustesse maximale
• Vendu à l'unité

DE • 18% Edelstahl
• Kapselboden

• Höchste Robustheit
• Einzeln verkauft

PT • Aço inoxidável 18%
• Fundo encapsulado

• Máxima robustez
• Vendido por unidade



Ollas Star
Star stockpots

(pág. 36)
(pg. 36)

Cacerola media Star sin tapa
Star medium stockpot without lid

(pág. 37)
(pg. 37)

Sartenes Star
Star frypans

(pág. 40 y 41)
(pg. 40 and 41)

Tapa Star
Star lid

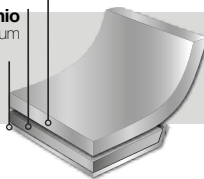
(pág. 37)
(pg. 37)

Starline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel
Aluminio
Aluminium
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla sin tapa

Stock pot without lid · Marmite sans couvercle · Fleischtopf ohne Deckel · Panela sem tampa



Cacerola alta sin tapa

High stock pot without lid · Faitout haute sans couvercle · Bratentopf ohne Deckel · Caçarola alta sem tampa



Cacerola media sin tapa

Medium stock pot without lid · Faitout demi sans couvercle · Bratentopf ohne Deckel · Caçarola baixa sem tampa



Cacerola baja sin tapa

Low stock pot without lid · Faitout bas sans couvercle · Bratentopf ohne Deckel · Caçarola baixa sem tampa



Cazo alto

Stock saucepan · Casserole haute · Stielkasserolle · Caçarola alta com cabo



Cazo bajo

Low saucepan · Casserole bas · Stielkasserolle · Caçarola baixa com cabo



Sartén

Frying pan · Poêle · Pfanne · Frigideira



Sartén antiadherente

Non-stick surface frying pan · Poêle antiadhésive · Pfanne Antihaf · Frigideira antiaderente



Sartén con asa reforzada

Frying pan with extra handle · Poêle avec pognée robuste · Pfanne robuster griff · Frigideira com pega reforçada



Sartén antiadherente con asa reforzada

Non-stick surface frying pan with extra handle · Poêle antiadhésive avec poignée robuste · Pfanne Antihaf robuster griff · Frigideira antiaderente com pega reforçada



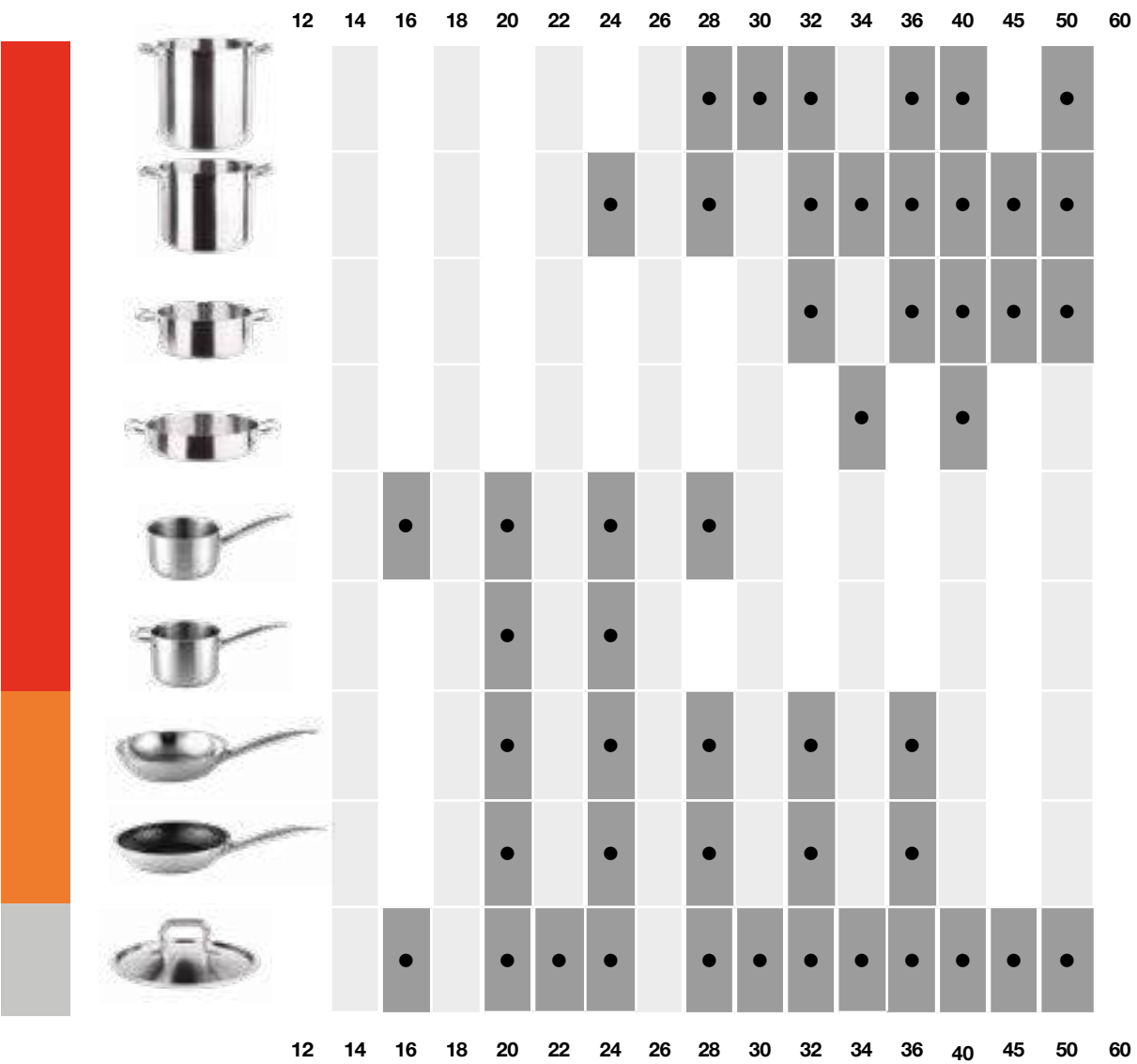
Tapas

Lids · Couvercles · Einsatzdeckel · Tampas

Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faitouts, casseroles et poêles à sauce

Otras piezas · Other components · Autres composants · Weitere Komponenten

Sartenes · Frying pans · Poêles · Pfannen · Frigideiras



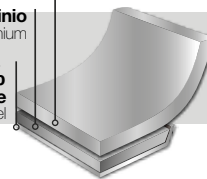
Starline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

**Olla sin tapa**

Stock pot without lid · Marmite sans couvercle · Panela sem tampa

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	26	28	17,2	65566	56,51	4
30	27	26	18,3	65486	66,18	2
32	29,2	32	25	65568	84,85	1
36	33,3	36	36,6	65569	110,32	1
50	47,4	50	98,2	65570	251,24	1

☐ **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

**Cacerola alta sin tapa**

High stock pot without lid · Faitout haute sans couvercle · Bratentopf ohne Deckel · Caçarola alta sem tampa

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
24	22	16	7,2	65484	35,24	6
28	26	18	11	65485	46,75	6
32	29,2	20	16,1	65571	67,88	1
34	31,8	26	26,7	65581	89,45	1
36	33,4	30	30,5	65572	92,50	1
40	36,3	30	37,3	65573	118,82	1
45	42,4	36	57,3	65574	152,77	1
50	47,4	40	78,5	65575	203,71	1

☐ **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Cacerola media sin tapa

Medium stock pot without lid · Faitout demi sans couvercle · Bratentopf ohne Deckel · Caçarola baixa sem tampa

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
32	29,2	12	14	65576	59,39	2
36	33,4	14	14,3	65577	72,97	2
40	36,3	15	18,8	65578	84,85	2
45	42,4	15	23,9	65579	106,93	2
50	47,4	15	29,5	65580	135,79	2

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

**Cacerola baja sin tapa**

Low stock pot without lid · Faitout bas sans couvercle · Bratentopf ohne Deckel · Caçarola baixa sem tampa

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
34	31,8	7,5	6,75	65483	57,55	4
40	36,3	8	10	65582	65,47	4

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

**Tapas**

Lids · Couvercles · Einsatzdeckel · Tampas

Ø (cm)	Ref.	€	
16	65487	9,32	6
20	65488	10,76	6
24	65489	11,48	6
28	65490	13,64	6
30	65491	15,08	6
32	65561	16,93	6
34	65492	17,96	6
36	65562	19,48	6
40	65563	25,43	6
45	65564	30,52	6
50	65565	36,46	6

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Starline

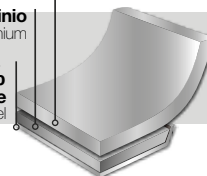
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cazo bajo

Low saucepan · Casserole bas ·
Stielkasserolle · Caçarola baixo com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14,1	9,5	1,9	65477	18,68	10
20	18,1	10,5	3,2	65478	23,00	8
24	21,8	11	4,9	65479	33,08	6
28	25,8	15,5	9,5	65480	46,75	4

Acero Inoxidable 18 %
Stainless Steel 18 %



Cazo alto

Stock saucepan · Casserole haute ·
Stielkasserolle · Caçarola alta com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	18,1	14	4,3	65481	30,20	6
24	21,8	16	7,2	65482	37,79	4

Acero Inoxidable 18 %
Stainless Steel 18 %



Starline

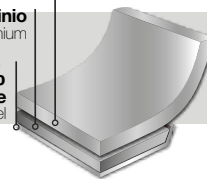
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Ø 32 Ø 36

★ **Asa reforzada para** · Extra handle for · Poignée robuste pour · Robuster Griff für · Pega reforçada para



Sartén

Frying pan · Poêle · Pfanne · Frigideira

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	14,4	4	65467	19,69	6
24	18,5	5	65468	23,00	6
28	22,4	5	65469	29,48	6
* 32	26	5	65470	46,03	4
* 36	30	6	65471	58,99	4

 **Acero Inoxidable 18 %**
Stainless Steel 18 %



Starline



3 capas · 3 layers

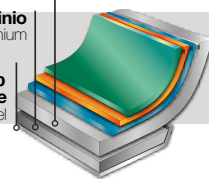
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Sartén antiadherente

Non-stick surface frying pan · Poêle antiadhésive ·
Pfanne Antihaft · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	14,4	4	65472	23,72	6
24	18,5	5	65473	28,03	6
28	22,4	5	65474	35,96	6
* 32	26	5	65475	54,67	4
* 36	30	6	65476	69,06	4

 **Acero Inoxidable 18 %**
Stainless Steel 18 %

Ø 32 Ø 36

★ **Asa reforzada para** · Extra handle for · Poignée robuste
pour · Robuster Griff für · Pega reforçada para



TRline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS

Disponible en versión Sport y Luxe

Available in Sport and Luxe versions · Disponible en
versions Sport et Luxe · Erhältlich in den Versionen
Sport und Luxe · Disponível nas versões Sport e Luxe



ES **Cuerpo tricapa (3-ply)** que garantiza una distribución del calor uniforme. Disponible con dos tipos de mango: Soft Touch, de la **línea Sport**, o de acero inoxidable, de la **línea Luxe**. Apta para todo tipo de cocinas. Ofrece la máxima garantía de resistencia, durabilidad e higiene.

EN **3-ply body** ensures even heat distribution. Available with two types of handles: Soft Touch, from the Sport line, or stainless steel, from the Luxe line. Suitable for all heat sources. Provides maximum resistance, durability, and hygiene.

FR **Corps trois couches (3-ply)** assurant une répartition uniforme de la chaleur. Disponible avec deux types de poignées : Soft Touch, ligne Sport, ou en acier inoxydable, ligne Luxe. Compatible avec toutes les sources de chaleur. Offre une garantie maximale de résistance, de durabilité et d'hygiène.

DE **3-Schicht-Körper (3-ply)** für eine gleichmäßige Wärmeverteilung. Erhältlich mit zwei Griffarten: Soft-Touch, Linie Sport, oder Edelstahl, Linie Luxe. Geeignet für alle Wärmequellen. Bietet maximale Beständigkeit, Haltbarkeit und Hygiene.

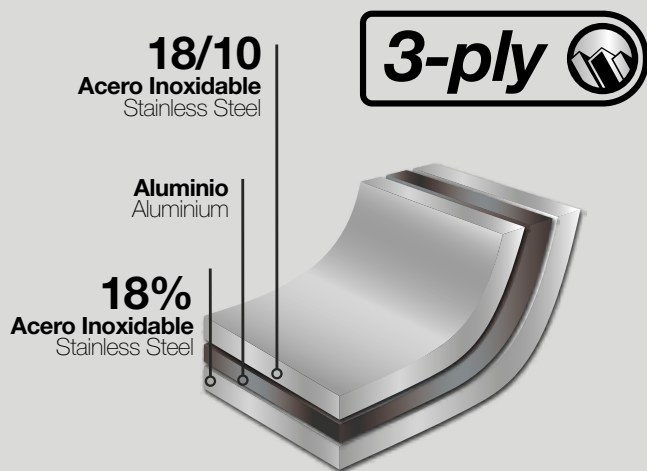
PT **Corpo triplo (3-ply)** que garante uma distribuição uniforme do calor. Disponível com dois tipos de pega: Soft Touch, da linha Sport, ou em aço inoxidável, da linha Luxe. Compatível com todas as fontes de calor. Oferece máxima resistência, durabilidade e higiene.



18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel

Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

ES	• Cuerpo 3-ply	• Calor uniforme
	• Acero Inoxidable 18/10	• Máxima durabilidad
EN	• 3-ply body	• Even heat distribution
	• 18/10 stainless steel	• Maximum durability
FR	• Corps 3 couches	• Répartition uniforme de la chaleur
	• Acier inoxydable 18/10	• Durabilité maximale
DE	• 3-Schicht-Körper (3-ply)	• Gleichmäßige Wärmeverteilung
	• Edelstahl 18/10	• Maximale Haltbarkeit
PT	• Corpo triplo (3-ply)	• Calor uniforme
	• Aço inoxidável 18/10	• Máxima durabilidade



TRline

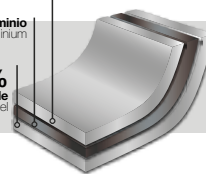
18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



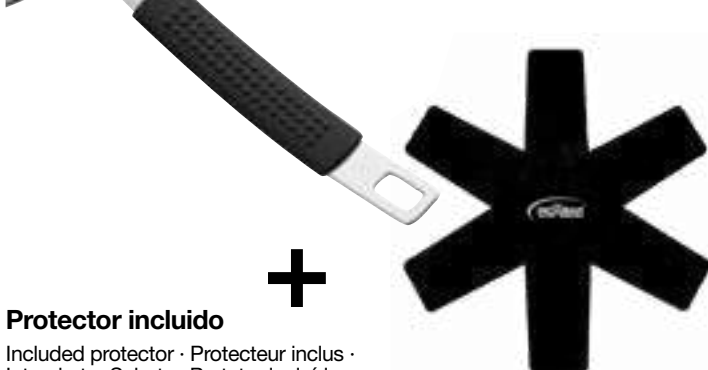
18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Remaches de 5mm de acero inoxidable
5mm stainless steel rivets · Rivets en acier inoxydable
de 5 mm · 5mm Edelstahlnieten · Rebites de aço
inoxidável de 5 mm



Protector incluido

Included protector · Protecteur inclus ·
Integrierter Schutz · Protetor incluído

Protectores

pág. 245



Sport

Protección de silicona en el mango
Silicone protection on the handle



Sartén SPORT

Sport frying pan · Poêle Sport · Sport-Pfanne · Frigideira Sport

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	15	4,5	51830	32,54	4
24	18	5,5	51834	37,62	4
28	22	6,5	51838	40,43	4

Tricapa
Tri-ply

Luxe

Mango acero Inoxidable
Stainless steel handle



Sartén LUXE

Luxe frying pan · Poêle Luxe · Luxe-Pfanne · Frigideira Luxe

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	15	4,5	51841	29,04	4
24	18	5,5	51845	34,20	4
28	22	6,5	51849	37,66	4

Tricapa
Tri-ply

TRline

PPG Quantum²
Reinforced non-stick coating

3 capas · 3 layers

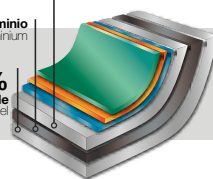
18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



**Made in
SPAIN**

Sartén SPORT antiadherente

Sport non-stick frying pan · Poêle Sport antiadhésive · Sport-Antihaft-Pfanne · Frigideira Sport antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	15	4,5	51820	38,11	4
24	18	5,5	51824	43,03	4
28	22	6,5	51828	48,09	4

 **Tricapa**
Tri-ply



Sartén LUXE antiadherente

Luxe non-stick frying pan · Poêle Luxe antiadhésive · Luxe-Antihaft-Pfanne · Frigideira Luxe antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	15	4,5	51840	34,61	4
24	18	5,5	51844	39,62	4
28	22	6,5	51848	44,96	4

 **Tricapa**
Tri-ply



Classicline

NEW



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



Marcaje en
el interior





Pomo antideslizante con textura rugosa.

Non-slip knob with rough texture ·
Bouton antidérapant à texture rugueuse ·
Rutschfester Knauf mit rauer Oberfläche ·
Pomo antiderrapante com textura rugosa



Diseño exclusivo de agarre inferior.

Exclusive bottom grip design · Design
exclusif de prise inférieure · Exklusives
Untergriff-Design · Design exclusivo de
pega inferior



Válvula de seguridad e indicadora de presión.

Safety and pressure-indicating valve ·
Valve de sécurité et indicatrice de pression ·
Sicherheits- und Druckanzeigeventil ·
Válvula de segurança e indicadora de
pressão

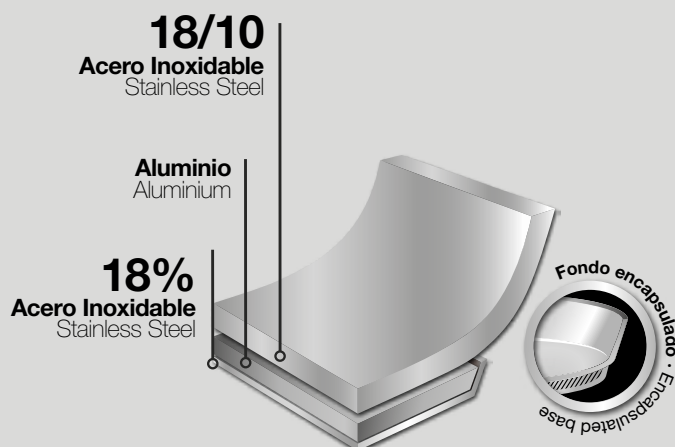


Válvula limitadora de la presión de trabajo.

Working pressure limiting valve ·
Valve limiteuse de pression de travail ·
Arbeitsdruckbegrenzungsventil · Válvula
limitadora da pressão de trabalho

ES	• Pomo antideslizante • Acero Inoxidable 18/10	• Medidor interior • Máxima durabilidad
EN	• Non-slip knob • 18/10 stainless steel	• Internal gauge • Maximum durability
FR	• Bouton antidérapant • Acier inoxydable 18/10	• Jauge intérieure • Durabilité maximale
DE	• Rutschfester Knauf • 18/10 Edelstahl	• Innenanzeige • Maximale Haltbarkeit
PT	• Pomo antiderrapante • Aço inoxidável 18/10	• Medidor interno • Máxima durabilidade

18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Classicline

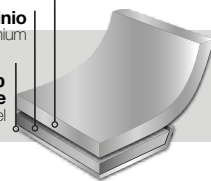
18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



CE

UNE EN12778



Olla a presión

Pressure cooker · Cocotte à pression
Schnelkochtopf · Panela de pressão

NEW

L (l)	Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
4	22	17	11,6	50290	61,45	4
6	22	17	17	50291	66,57	4
8	24	18,5	19,2	50292	73,75	2
10	24	18,5	23,4	50293	81,95	2

■ **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Repuestos y complementos
Spare parts and accessories
Pièces détachées et accessoires
Ersatzteile und Zubehör
Peças de reposição e complementos

pág. 313
page 313
page 313
Seite 313
pág. 313

Presión de trabajo 60 kPa - Presión máxima de seguridad 70-100 kPa

Working pressure 60 kPa - Maximum safety pressure 70-100 kPa · Pression de travail 60 kPa - Pression maximale de sécurité 70-100 kPa · Arbeitsdruck 60 kPa - Maximaler Sicherheitsdruck 70-100 kPa · Pressão de trabalho 60 kPa - Pressão máxima de segurança 70-100 kPa



*Estas ollas a presión cumplen con la normativa europea UNE EN12778.

These pressure cookers comply with the European standard UNE EN12778 · Ces autocuiseurs sont conformes à la norme européenne UNE EN12778 · Diese Schnellkochtöpfe entsprechen der europäischen Norm UNE EN12778 · Estas panelas de pressão cumprem a norma europeia UNE EN12778



G-SÜLA®



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



ES Olla a presión de acero inoxidable **18/10 de alta calidad**, con acabado pulido espejo. Dispone de visualizador de cocción con anillas de colores y dos niveles: rápido y súper rápido. Su cierre es fácil y seguro, con **mango ergonómico para una apertura cómoda. Apta para todo tipo de cocinas.**

EN **High-quality 18/10** stainless steel pressure cooker with a polished mirror finish. Features a cooking indicator with color-coded rings and two pressure levels: fast and super fast. Easy and secure locking system **with an ergonomic handle for comfortable opening. Suitable for all types of cook-tops.**

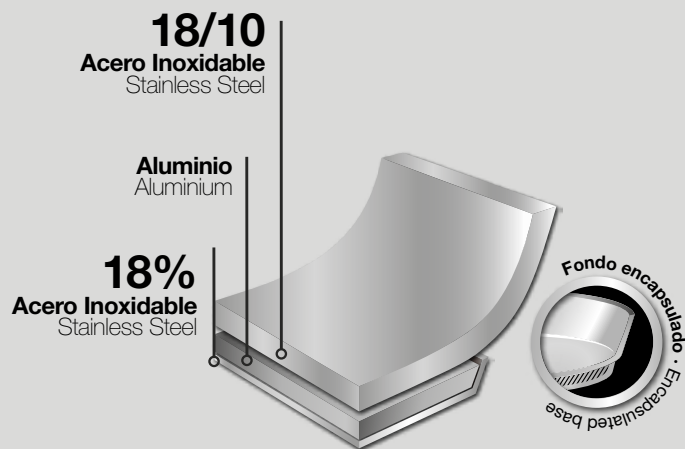
FR Autocuiseur en acier inoxydable **18/10 de haute qualité**, avec une finition polie effet miroir. Équipé d'un indicateur de cuisson à anneaux colorés et de deux niveaux : rapide et super rapide. Fermeture facile et sûre, avec **poignée ergonomique pour une ouverture confortable. Compatible avec tous les types de cuisinières.**

DE Schnellkochtopf aus hochwertigem **18/10-Edelstahl mit polierter Spiegeloberfläche**. Mit Kochanzeiger mit farbigen Ringen und zwei Stufen: schnell und superschnell. Einfaches und sicheres **Schließsystem mit ergonomischem Griff für bequemes Öffnen. Geeignet für alle Herdarten.**

PT Panela de pressão em aço inoxidável **18/10 de alta qualidade**, com acabamento polido espelhado. Possui indicador de cozedura com anéis coloridos e dois níveis: rápido e super rápido. Fecho fácil e seguro, com **pega ergonómica para abertura confortável. Compatível com todos os tipos de fogões.**



18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Características técnicas/ Technical specifications / Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

ES	• Acero Inoxidable 18/10 • Triple sistema de seguridad	• Medidor interior • 2 niveles de cocción
EN	• 18/10 Stainless Steel • Triple Safety System	• Internal Measuring Scale • 2 Cooking Levels
FR	• Acier inoxydable 18/10 • Triple système de sécurité	• Indicateur de mesure intérieur • 2 niveaux de cuisson
DE	• Edelstahl 18/10 • Dreifaches Sicherheitssystem	• Innere Messskala • 2 Kochstufen
PT	• Aço inoxidável 18/10 • Triplo sistema de segurança	• Medidor interior • 2 níveis de cozedura





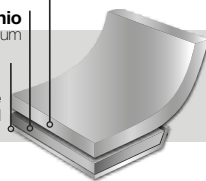
18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



UNE-EN 12778

Olla a presión

Pressure cooker · Cocotte à pression
Schnelkochtopf · Panela de pressão

L (l)	Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
2,5	22	21,5	7	50268	51,18	4
4	22	17	11,6	50270	53,22	4
6	22	17	17	50271	59,38	4
8	24	18,5	19,2	50273	73,52	2

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



8L



Libro de recetas y cestillo de regalo · Recipe book and gift basket · Livre de recettes et panier cadeau · Rezeptbuch und Geschenk-Körbchen · Livro de receitas e cesto de presente



6L



4L



2,5L



Set 2 ollas a presión

Set 2 ollas a presión · Set of 2 pressure cookers · Set de 2 autocuiseurs · Set aus 2 Schnellkochtöpfen · Conjunto de 2 panelas de pressão

L (l)	Ø pieza (cm)	Ref.	€	
2,5+6	22	50275	88,08	2
4+6	22	50272	94,24	2

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Olla a presión de 6 L (Ø 22 cm) + Olla a presión de 2,5 L o 4L (Ø 22 cm) + Tapa olla a presión + Tapa de cristal + Cestillo ·
6 L Pressure Cooker (Ø 22 cm) + 2.5 L or 4 L Pressure Cooker (Ø 22 cm) + Pressure Cooker Lid + Glass Lid + Steamer Basket ·
Autocuiseur 6 L (Ø 22 cm) + Autocuiseur 2,5 L ou 4 L (Ø 22 cm) + Couvercle autocuiseur + Couvercle en verre + Panier vapeur ·
6 L Schnellkochtopf (Ø 22 cm) + 2,5 L oder 4 L Schnellkochtopf (Ø 22 cm) + Schnellkochtopfdeckel + Glasdeckel + Dampfkorb ·
Panela de pressão 6 L (Ø 22 cm) + Panela de pressão 2,5 L ou 4 L (Ø 22 cm) + Tampa de panela de pressão + Tampa de vidro + Cestinho



Repuestos y complementos	pág. 313
Spare parts and accessories	page 313
Pièces détachées et accessoires	page 313
Ersatzteile und Zubehör	Seite 313
Peças de reposição e complementos	pág. 313

Expertline



INDUCC



VITRO



ELECT



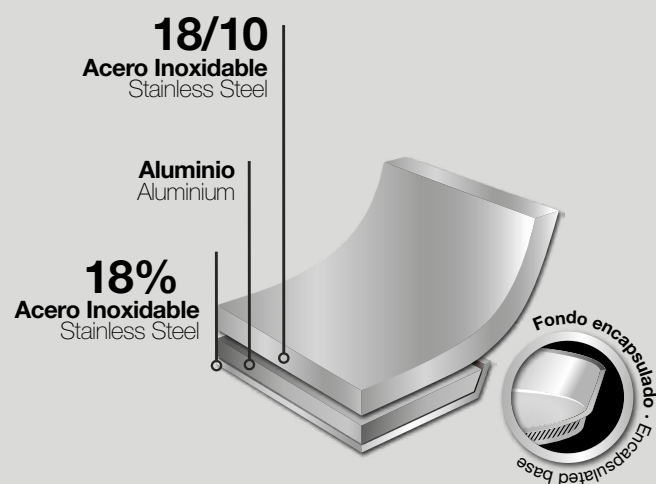
GAS



- ES** Batería en acero inoxidable 18/10 semi profesional, con terminación brillo y franja decorativa, robusta, con fondo difusor y asas sólidas, **apta para todos los fuegos**. Piezas de líneas sobrias, rectas, manejable, de diseño sencillo y elegante, pensada tanto para uso profesional como doméstico.
- EN** 18/10 stainless steel semi-professional cookware set with a polished finish and decorative band. Robust construction with a diffuser base and solid handles, **suitable for all types of cooktops**. Features clean, straight lines and an elegant, simple design, ideal for both professional and home use.
- FR** Batterie de cuisine semi-professionnelle en acier inoxydable 18/10, avec une finition brillante et une bande décorative. Structure robuste avec fond diffuseur et poignées solides, **compatible avec tous les types de feux**. Des pièces aux lignes sobres et droites, au design simple et élégant, conçues pour un usage professionnel ou domestique.
- DE** Halbprouffessionelles Kochgeschirr aus 18/10-Edelstahl mit Glanzfinish und dekorativem Streifen. Robust gebaut, mit Wärmeleitboden und soliden Griffen, **geeignet für alle Herdarten**. Schlichtes, geradliniges und elegantes Design, ideal für den professionellen und den häuslichen Gebrauch.
- PT** Bateria em aço inoxidável 18/10 semi-profissional, com acabamento brilhante e faixa decorativa. Estrutura robusta, com fundo difusor e pegas sólidas, **adequada para todos os tipos de fogões**. Peças de linhas sóbrias e retas, de design simples e elegante, pensadas para uso profissional e doméstico.



18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Características técnicas/ Technical specifications / Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

- | | | |
|-----------|---|--|
| ES | <ul style="list-style-type: none"> • Acero inoxidable 18/10 • Fondo encapsulado | <ul style="list-style-type: none"> • Máxima robustez • Brillo con franja decorativa |
| EN | <ul style="list-style-type: none"> • 18/10 Stainless steel • Fond encapsulé | <ul style="list-style-type: none"> • Maximum strength • Polished finish |
| FR | <ul style="list-style-type: none"> • Acier inoxydable 18/10 • Kapselboden | <ul style="list-style-type: none"> • Robustesse maximale • Finition brillante |
| DE | <ul style="list-style-type: none"> • Edelstahl 18/10 • Kapselboden | <ul style="list-style-type: none"> • Höchste Robustheit • Glanzfinish mit Zierstreifen |
| PT | <ul style="list-style-type: none"> • Aço inoxidável 18/10 • Fundo encapsulado | <ul style="list-style-type: none"> • Máxima robustez • Acabamento brilhante |



Ollas y Cacerola Expert
Expert stock pots and casserole

(págs. 58 y 59)
(pgs. 58 and 59)

Cazos Expert
Expert saucepans

(pág. 61)
(pg. 61)

Sartenes Expert
Expert frypans

(pág. 62 y 63)
(pg. 62 and 63)

Tapas Expert
Experts lids

(pág. 61)
(pg. 61)

Expertline

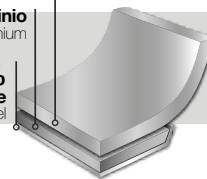
18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faltouts, casseroles et poêles à sauce

Otras piezas · Other components



Olla superalta

Extra-high stock pot · Marmite traiteur · Hoher Fleischtopf · Panela superalta



Olla

Stock pot · Marmite · Fleischtopf · Panela



Cacerola

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola



Tartera

Stew pan · Plat Rond · Schmortopf · Tarteira



Cazo alto

Stock saucepan · Casserole haut · Hohe Stielkasserolle · Caçarola alto com cabo



Cazo bajo

Low saucepan · Casserole bas · Flache Stielkasserolle · Caçarola baixo com cabo



Sartén

Frying pan · Poêle · Pfanne · Frigideira



Sartén antiadherente

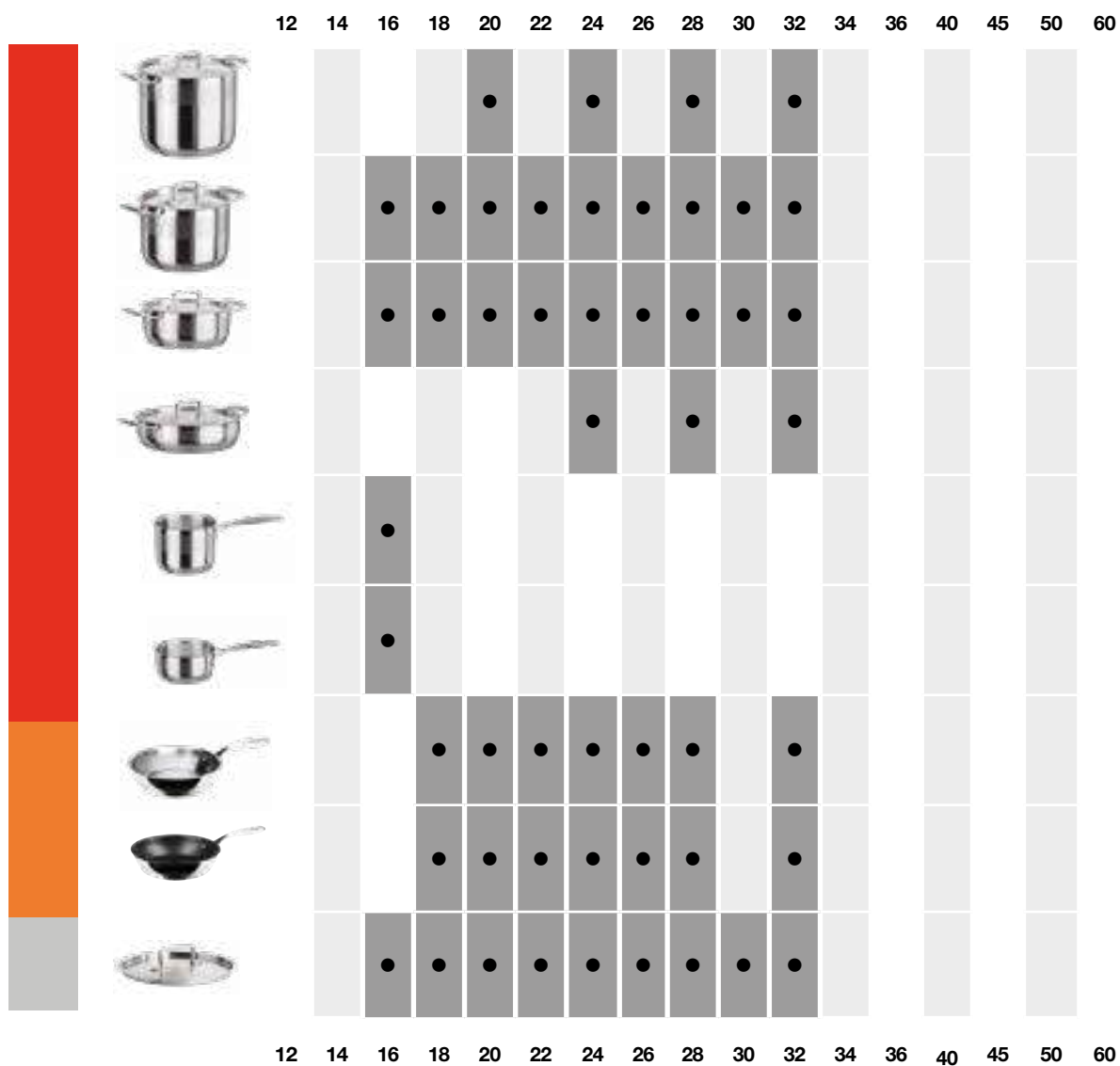
Non-stick surface frying pan · Poêle antiadhésive · Pfanne Antihaf · Frigideira antiaderente



Tapas

Lids · Couverts · Einsatzdeckel · Tampas

Sartenes · Frying pans · Poêles · Pfannen · Frigideiras



Expertline

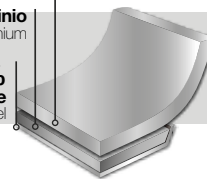
18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla superalta

Extra-high stock pot · Marmite traiteur · Hoher Fleischtopf · Panela superalta

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	18	20	6,25	62320	45,83	-
24	22	22	10	62324	54,96	-
28	25	24	15	62328	67,80	-
32	28,5	26	20	62332	89,08	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Olla

Stock pot · Marmite · Fleischtopf · Panela

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	13	2,5	62116	35,84	-
18	16	14	3,5	62118	36,65	-
20	18	14,5	4,5	62120	41,41	-
22	20	14,8	5,5	62122	45,35	-
24	22	15	6,5	62124	48,27	-
26	23,5	16	8	62126	53,23	-
28	25	19	13	62128	62,68	-
30	27	21	15	62130	68,88	-
32	28,5	23	17	62132	82,88	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Cacerola

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	7,5	1,5	62016	32,10	-
18	16	8	2	62018	34,47	-
20	18	8,5	2,5	62020	37,85	-
22	20	9	3	62022	41,66	-
24	22	9,5	4	62024	44,13	-
26	23,5	10	5	62026	49,28	-
28	25	11	6,5	62028	53,66	-
30	27	11,5	8	62030	61,38	-
32	28,5	12,5	9	62032	70,03	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

**Tartera**

Stew pan · Plat Rond · Schmortopf · Tarteira

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
24	22	6,5	3	62224	42,61	-
28	25	7	4	62228	50,00	-
32	28,5	8,5	5	62232	65,43	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10





Expertline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cazo alto

Stock saucepan · Casserole haut · Hohe
Stielkasserolle · Caçarola alta com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	13	2,5	62216	25,81	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Cazo bajo

Low saucepan · Casserole bas · Flache
Stielkasserolle · Caçarola com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	7,5	1,5	62316	22,52	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Tapas

Lids · Couvertres · Einsatzdeckel · Tampas

Ø (cm)	Ref.	€	
16	62816	10,75	-
18	62818	11,01	-
20	62820	11,75	-
22	62822	11,90	-
24	62824	13,84	-
26	62826	14,41	-
28	62828	15,12	-
30	62830	17,15	-
32	62832	20,03	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Expertline

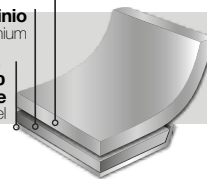
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Remaches de 5mm de acero inoxidable

5mm stainless steel rivets · Rivets en acier
inoxydable de 5 mm · 5mm Edelstahlnieten
· Rebites de aço inoxidável de 5 mm



Sartén

Frying pan · Poêle · Pfanne · Frigideira

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18	14	4,4	51538	20,11	4
20	16	5	51541	22,22	4
22	18	5	51543	23,64	4
24	20	5	51545	25,39	4
26	22	5	51547	29,19	4
28	23,5	5	51549	32,40	4
32	27	5	51553	38,73	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Expertline



Quantum[™]2
Reinforced non-stick coating

3 capas · 3 layers

18%

Acero Inoxidable
Stainless Steel

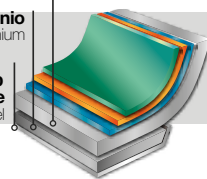


100%
PFOA
FREE

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihaft-Pfanne · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18	14	4,4	51539	24,03	4
20	16	5	51542	25,92	4
22	18	5	51544	27,50	4
24	20	5	51546	30,70	4
26	22	5	51548	35,03	4
28	23,5	5	51550	37,99	4
32	27	5	51554	46,02	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Protubeline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



ES Sartén de acero inoxidable 18% con recubrimiento antiadherente. Su fondo difusor full induction garantiza una distribución homogénea del calor y la hace apta para todo tipo de cocinas. Robusta y profesional, con mango remachado de acero y apta para lavavajillas.

EN 18% stainless steel frying pan with non-stick coating. Its full induction diffuser base ensures even heat distribution and makes it suitable for all types of cooktops. Robust and professional, with a riveted steel handle and dishwasher safe.

FR Poêle en acier inoxydable 18 % avec revêtement antiadhésif. Son fond diffuseur full induction garantit une répartition homogène de la chaleur et la rend adaptée à tous les types de cuisinières. Robuste et professionnelle, avec poignée en acier riveté et compatible lave-vaisselle.

DE Bratpfanne aus 18% Edelstahl mit Antihaftbeschichtung. Der Full-Induction-Wärmeleitboden sorgt für eine gleichmäßige Wärmeverteilung und macht sie für alle Herdarten geeignet. Robust und professionell, mit genietetem Stahlgriff und spülmaschinengeeignet.

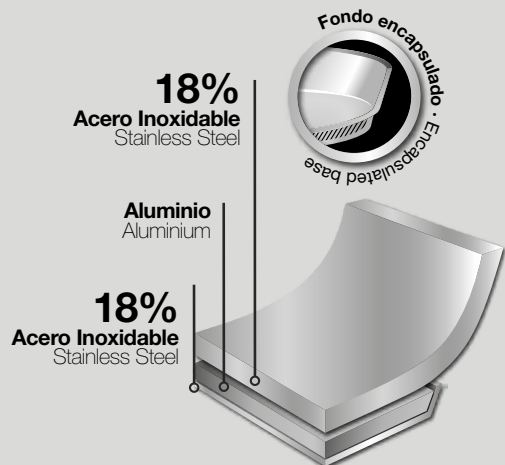
PT Frigideira em aço inoxidável 18% com revestimento antiaderente. O seu fundo difusor full induction garante uma distribuição homogénea do calor, tornando-a adequada para todos os tipos de fogões. Robusta e profissional, com pega remachada em aço e apta para máquina de lavar loiça.



18%

Acero Inoxidable
Stainless Steel

Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas



- | | | |
|-----------|--|---|
| ES | <ul style="list-style-type: none"> • Acero Inoxidable 18% • Fondo encapsulado | <ul style="list-style-type: none"> • Mango tubular • Remaches de 5mm |
| EN | <ul style="list-style-type: none"> • 18% Stainless Steel • Encapsulated Base | <ul style="list-style-type: none"> • Tubular Handle • 5 mm Rivets |
| FR | <ul style="list-style-type: none"> • Acier inoxydable 18 % • Encapsulated base | <ul style="list-style-type: none"> • Poignée tubulaire • Rivets de 5 mm |
| DE | <ul style="list-style-type: none"> • 18% Edelstahl • Kapselboden | <ul style="list-style-type: none"> • Rohrgriff • 5 mm Nieten |
| PT | <ul style="list-style-type: none"> • Aço inoxidável 18% • Fundo encapsulado | <ul style="list-style-type: none"> • Cabo tubular • Rebites de 5 mm |

Protubeline

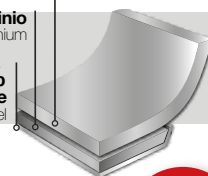
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Sartén

Frying pan · Poêle · Pfanne · Frigideira

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	16	5	1	51851	25.95	4
24	20	5	1,75	51853	30.95	4
28	23,5	5	2,25	51855	35.95	4
32	27	5	3	51857	41.95	4
36	28	5	3,75	51859	51.95	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



NEW

Made in SPAIN

Remaches de 5mm de acero inoxidable

5mm stainless steel rivets · Rivets en acier inoxydable de 5 mm · 5mm Edelstahlnieten · Rebites de aço inoxidável de 5 mm

PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

3 capas · 3 layers

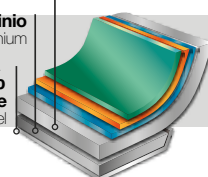
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihft-Pfanne · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	16	5	1	51821	25,71	4
24	20	5	1,75	51825	30,80	4
28	23,5	5	2,25	51829	36,21	4
32	27	5	3	51833	42,60	4
36	28	5	3,75	51837	54,60	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Inoxtone^{line}



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



Asa disponible en acero y baquelita

Handle available in steel and bakelite · Poignée disponible en acier et en bakélite · Griff aus Stahl und Bakelit verfügbar · Alça disponível em aço e baquelite



ES La línea **InoxtoneLine** combina acero inoxidable 18% con acabado efecto piedra y recubrimiento antiadherente Quantanium 4 capas. Su fondo encapsulado distribuye el calor de manera uniforme y es apta para todas las fuentes de calor. Disponible con asas de acero o baquelita y compatible con lavavajillas.

EN The **InoxtoneLine** range combines 18% stainless steel with a stone-effect finish and 4-layer Quantanium non-stick coating. Its encapsulated base distributes heat evenly and is suitable for all heat sources. Available with stainless steel or bakelite handles and dishwasher safe.

FR La gamme **InoxtoneLine** associe de l'acier inoxydable 18 % avec une finition effet pierre et un revêtement antiadhésif Quantanium 4 couches. Son fond encapsulé répartit la chaleur de manière uniforme et convient à toutes les sources de chaleur. Disponible avec des poignées en acier ou en bakélite et compatible lave-vaisselle.

DE Die **InoxtoneLine-Serie** kombiniert 18% Edelstahl mit Steinoptik und 4-lagiger Quantanium-Antihafbeschichtung. Der Kapselboden verteilt die Wärme gleichmäßig und ist für alle Wärmequellen geeignet. Erhältlich mit Edelstahl- oder Bakelitgriffen und spülmaschinenfest.

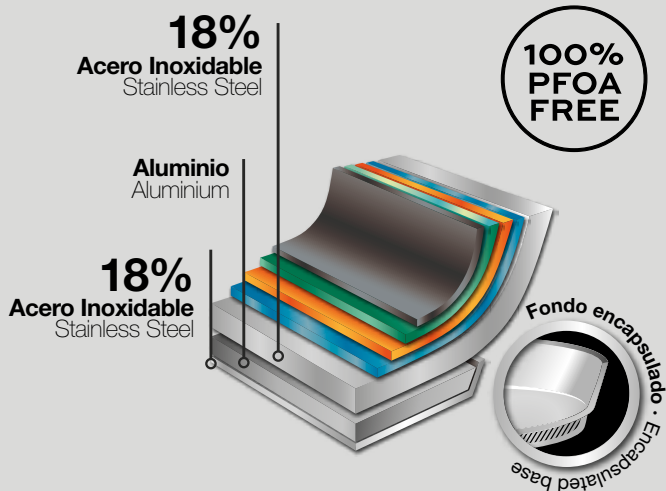
PT A linha **InoxtoneLine** combina aço inoxidável 18% com acabamento efeito pedra e revestimento antiaderente Quantanium de 4 camadas. Seu fundo encapsulado distribui o calor de maneira uniforme e é compatível com todas as fontes de calor. Disponível com cabos de aço ou baquelite e compatível com lava-louças.



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

PPG Quantanium™
Titanium-reinforced non-stick coating

4 capas • 4 layers



Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

ES	• Acero Inoxidable 18 %	• 4 capas
	• Fondo encapsulado	• Acabado piedra
EN	• 18% Stainless Steel	• 4 layers
	• Encapsulated base	• Stone finish
FR	• Acier inoxydable 18 %	• 4 couches
	• Fond encapsulé	• Finition pierre
DE	• 18 % Edelstahl	• 4 Schichten
	• Kapselboden	• Steinoptik
PT	• Aço inoxidável 18 %	• 4 camadas
	• Fundo encapsulado	• Acabamento pedra



Inoxtoneline

PPG **QuanTanium™**
Titanium-reinforced non-stick coating

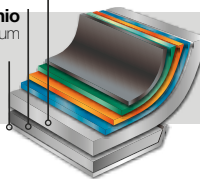
4 capas · 4 layers

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel**100% PFOA FREE**

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

**Sartén antiadherente acero**

Non-stick stainless steel frying pan · Poêle antiadhésive en acier inoxydable · Antihaft Pfanne aus Edelstahl · Frigideira antiaderente em aço inoxidável

	Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
NEW	18	14	4,4	0,8	51619	23,27	4
	20	16	5	1	51621	25,25	4
	22	18	5	1,3	51623	27,28	4
	24	20	5	1,75	51625	29,08	4
	26	22	5	2	51627	33,34	4
	28	23,5	5	2,25	51629	36,40	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

**Paellera antiadherente acero**

Non-stick stainless steel paella pan · Poêle à paella antiadhésive en acier inoxydable · Antihaft Paella Pfanne aus Edelstahl · Frigideira de paella antiaderente em aço inoxidável

	Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
	24	20	5	1,75	51222	34,36	5
	26	22	5	2	51227	39,90	6
	28	23,5	5	2,25	51229	42,80	6
	32	27	5	3	51231	51,90	6
	36	28	5	3,75	51235	62,56	5

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Sartén antiadherente baquelita

Non-stick frying pan bakelite · Poêle antiadhésive bakélite · Antihft Pfanne Bakelit · Frigideira antiaderente baquelite

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	14	4,4	0,8	51618	22,91	4
20	16	5	1	51620	25,20	4
22	18	5	1,3	51622	27,23	4
24	20	5	1,75	51624	29,05	4
26	22	5	2	51626	33,30	4
28	23,5	5	2,25	51628	36,34	4
* 32	27	5	3	51632	49,55	4

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Ø 32

*** Asa reforzada para 32 Ø** · Extra handle for 32 Ø · Poignée robuste pour 32 Ø · Robuster Griff für 32 Ø · Pega reforçada para 32 Ø

**Sartén alta antiadherente baquelita**

High non-stick frying pan bakelite · Poêle haute antiadhésive bakélite · Hohe antihft Pfanne Bakelit · Frigideira alta antiaderente baquelite

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	16	6	1,5	51640	26,25	4
24	20	6,5	2,5	51642	30,31	4
28	23,5	7	3,25	51644	38,93	4

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

**Paellera antiadherente baquelita**

Non-stick paella pan bakelite · Poêle à paella antiadhésive bakélite · Antihft Paella Pfanne Bakelit · Frigideira de paella antiaderente baquelite

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	16	5	1	51220	27,07	3
24	20	5	1,75	51223	30,30	3
26	22	5	2	51225	35,60	4
28	23,5	5	2,25	51228	38,61	4
32	27	5	3	51232	48,12	4
36	28	5	3,75	51236	58,99	3

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Skyline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



Asa disponible en acero y baquelita

Handle available in steel and bakelite · Poignée disponible en acier et en bakélite
· Griff aus Stahl und Bakelit verfügbar · Alça disponível em aço e baquelite



ES La Línea Sky, en acero inoxidable 18%, ofrece durabilidad y elegancia. Su fondo encapsulado distribuye el calor de forma uniforme. Antiadhereante **Xylan Plus 3 capas, libre de PFOA**. Apta para todas las cocinas y para lavavajillas.

EN The Sky line, made of 18% stainless steel, offers durability and elegance. Its encapsulated base distributes heat evenly. **Xylan Plus 3-layer non-stick, PFOA-free**. Suitable for all heat sources and dishwasher safe.

FR La ligne Sky, en acier inoxydable 18 %, allie durabilité et élégance. Son fond encapsulé répartit la chaleur uniformément. **Antiadhésif Xylan Plus 3 couches, sans PFOA**. Compatible avec toutes les sources de chaleur et adapté au lave-vaisselle.

DE Die Sky-Linie aus 18 % Edelstahl überzeugt durch Langlebigkeit und Eleganz. Ihr Kapselboden verteilt die Wärme gleichmäßig. **Xylan Plus 3-lagige Antihaftbeschichtung, PFOA-frei**. Für alle Herdarten geeignet und spülmaschinenfest.

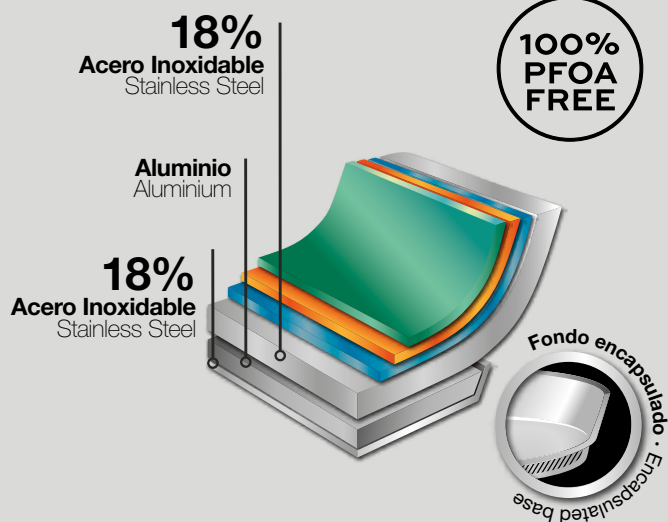
PT A linha Sky, em aço inox 18%, oferece durabilidade e elegância. Seu fundo encapsulado distribui o calor de forma uniforme. **Antiaderente Xylan Plus 3 camadas, livre de PFOA**. Apta para todas as fontes de calor e para lava-louças.



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

ppg Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

3 capas • 3 layers



Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

ES	• Acero inoxidable 18% • Fondo encapsulado	• Mango soft touch • Antiaderente Xylan Plus
EN	• 18% stainless steel • Encapsulated base	• Soft touch handle • Xylan Plus non-stick
FR	• Acier inoxydable 18 % • Fond encapsulé	• Poignée soft touch • Antiadhésif Xylan Plus 3
DE	• 18 % Edelstahl • Kapselboden	• Soft-Touch-Griff • Antihaftbeschichtung Xylan Plus
PT	• Aço inoxidável 18% • Fundo encapsulado	• Cabo soft touch • Antiaderente Xylan Plus



Skyline

PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

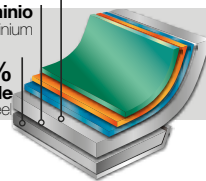
3 capas · 3 layers

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel100%
PFOA
FREE

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

**Sartén antiadherente**

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihft-Pfanne · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	14	4,4	0,8	51119	21,16	4
20	16	5	1	51121	23,39	4
22	18	5	1,3	51123	25,31	4
24	20	5	1,75	51125	26,96	4
26	22	5	2	51127	31,07	4
28	23,5	5	2,25	51129	34,03	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%
**Paellera antiadherente baquelita**

Non-stick paella pan bakelite · Poêle à paella antiadhésive bakélite · Antihft Paella Pfanne Bakelit · Frigideira de paella antiaderente baquelite

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	23,5	5	2,25	51028	32,51	4
32	27	5	3	51038	39,38	4
36	28	5	3,75	51048	45,94	3

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%
**Paellera antiadherente acero**

Non-stick stainless steel paella pan · Poêle à paella antiadhésive en acier inoxydable · Antihft Paella Pfanne aus Edelstahl · Frigideira de paella antiaderente em aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	23,5	5	2,25	51029	35,11	4
32	27	5	3	51039	40,95	4
36	28	5	3,75	51049	48,02	3

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%




Eccoline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



Disponibile en acero, cristal y baquelita

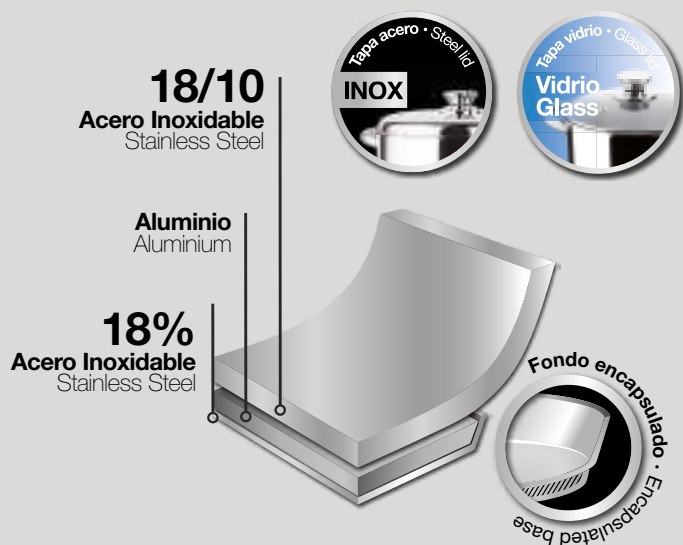
Available in stainless steel, glass and bakelite ·
Disponibile en acier inoxydable, verre et bakélite
· Erhältlich in Edelstahl, Glas und Bakelit · Dispo-
nível em aço inoxidável, vidro e baquelite



- ES** Batería para hogar en acero inoxidable 18/10, con fondo y asas robustas, y con el añadido del sistema **“SELLO DE AGUA”**, un sistema de cocción para lograr un sabor intenso y saludable con el máximo ahorro de energía, especial de Inoxibar.
- EN** Household cookware set in 18/10 stainless steel, with thick base and sturdy handles, and featuring the **“WATER SEAL” system, a cooking method to achieve intense and healthy flavor** with maximum energy savings, exclusive from Inoxibar.
- FR** Batterie de cuisine pour la maison en acier inoxydable 18/10, avec fond et poignées robustes, et dotée du système **« SCEAU D’EAU »**, un procédé de cuisson permettant d’obtenir une saveur intense et saine tout en économisant un maximum d’énergie, spécial Inoxibar.
- DE** Kochgeschirrset für den Haushalt aus 18/10 Edelstahl, mit dickem Boden und robusten Griffen, und mit dem **„WASSER-DICHT“-System, einer Kochmethode, um intensiven und gesunden Geschmack** bei maximaler Energieeinsparung zu erzielen, exklusiv von Inoxibar.
- PT** Conjunto de utensílios domésticos em aço inoxidável 18/10, com fundo e alças robustas, e com o sistema **“SELLO DE AGUA”**, um método de cozedura para obter um sabor intenso e saudável com máxima economia de energia, especial da Inoxibar.



18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Características técnicas/ Technical specifications / Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

- | | | |
|-----------|---|---|
| ES | <ul style="list-style-type: none"> • Acero Inoxidable 18/10 • Sello de agua | <ul style="list-style-type: none"> • Fondo encapsulado • Asas robustas |
| EN | <ul style="list-style-type: none"> • 18/10 stainless steel • Water seal | <ul style="list-style-type: none"> • Encapsulated base • Sturdy handles |
| FR | <ul style="list-style-type: none"> • Acier inoxydable 18/10 • Sceau d’eau | <ul style="list-style-type: none"> • Fond encapsulé • Poignées robustes |
| DE | <ul style="list-style-type: none"> • 18/10 Edelstahl • Wasserdichtung | <ul style="list-style-type: none"> • Kapselboden • Robuste Griffen |
| PT | <ul style="list-style-type: none"> • Aço inoxidável 18/10 • Selo de água | <ul style="list-style-type: none"> • Fundo encapsulado • Alças robustas |



Ollas y Cacerola Ecco Acero
Ecco Inox stock pots and casserole

(págs. 82 y 83)
(pgs. 82 and 83)

Ollas y Cacerola Ecco Cristal
Ecco Glass stock pots and casserole

(págs. 86 y 87)
(pgs. 86 and 87)

Cazos Ecco
Ecco saucepans

(pág. 90)
(pg. 90)

Sartenes Ecco
Ecco frypans

(pág. 92 y 93)
(pg. 92 and 93)

Paelleras Ecco
Ecco paella pans

(pág. 92)
(pg. 92)

Eccoline

18/10

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla superalta acero

Extra-tall stock pot stainless steel · Marmite extra-haute en acier inoxydable · Hoher Fleischtopf extra hoch aus Edelstahl · Panela superalta em aço inoxidável



Cacerola alta acero

Tall casserole stainless steel · Casserole haute en acier inoxydable · Kasserolle hoch aus Edelstahl · Caçarola alta em aço inoxidável



Cacerola acero

Casserole stainless steel · Casserole en acier inoxydable · Kasserolle aus Edelstahl · Caçarola em aço inoxidável



Tartera acero

Stew pan stainless steel · Plat Rond en acier inoxydable · Schmortopf aus Edelstahl · Tarteira em aço inoxidável



Conjunto vapor olla y cocedor acero

Steamer stock pot and cooker set stainless steel · Ensemble vapeur marmite et cuiseur en acier inoxydable · Dampfkochtopf und Garer Set aus Edelstahl · Coniunto de panela



Conjunto vapor cacerola y cocedor acero

Steamer casserole and cooker set stainless steel · Ensemble vapeur casserole et cuiseur en acier inoxydable · Dampfpfanne und Garer Set aus Edelstahl · Conjunto de caçarola a vapor e cozedor em aço inoxidável



Cocedor de espárragos acero

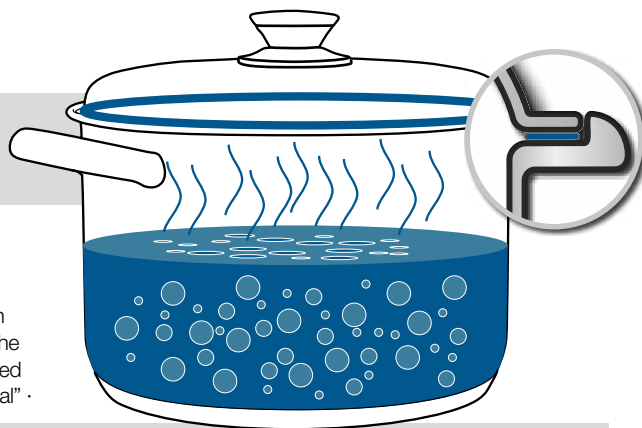
Asparagus cooker stainless steel · Cuiseur d'asperges en acier inoxydable · Spargeltopf aus Edelstahl · Cozedor de espargos em aço inoxidável

Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faltouts, casseroles et poêles à sauce · Vorratstöpfe, Kasserollen und Kochtöpfe · Panelas altas, caçarolas e frigideiras

¿Qué es el sello de agua y como actúa?

What is the water seal and how does it work?

The seal is a thin film of water that forms during cooking at the junction between the lid and the pot. Thanks to the geometry of the pieces in the Ecco series, the steam generated at the beginning of cooking is directed to the junction between the lid and the pot, thus forming the "water seal".



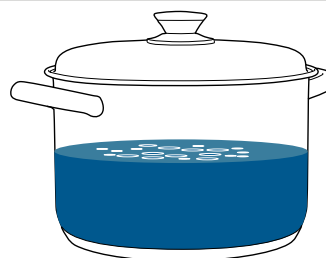
El sello una película fina de agua que se genera durante la cocción en la unión entre la tapa y la olla.

Gracias a la geometría de las piezas de la serie ecco el vapor que se genera al inicio de la cocción se dirige a la unión entre la tapa y la olla formándose así el "sello de agua".

Antes de cocinar · Before cooking

Se recomienda que los alimentos no superen los 3/4 de la capacidad de la pieza. Tampoco es conveniente que esté demasiado vacía ya que estaremos desperdiciando energía. Por lo tanto es recomendable cocinar entre 1/2 y 3/4 de la capacidad de la olla.

The cookware should not be filled more than three-quarters capacity with the food you are preparing, nor should be it be too empty, otherwise you will waste energy. So it is best if the cookware is filled to between half and three-quarters capacity.



Cómo cocinar · How to cook

- Colocar los alimentos limpios en la olla y agregar un mínimo de agua para que empiece la cocción. Tapar la olla y esperar hasta que empiece a salir vapor. A partir de ese momento se irá generando el sello de agua. Para comprobarlo lo más sencillo es hacer girar la tapa suavemente. Si esta gira sin dificultad el sello de agua está formado.

Place the clean food in the pot and add a little water so that it starts cooking. Cover the pot and wait until steam starts coming out. That is when the water seal will start to form. The best way to check it is to turn the lid very slowly, and it turns easily, then the water seal has formed.



- Una vez se haya formado el sello de agua, reduzca el fuego al mínimo de forma que no salga vapor por la tapa. Durante la cocción podrá comprobar el estado de los alimentos así como la presencia de humedad en el recipiente. Se pueden añadir pequeñas cantidades de agua para mantener el nivel de humedad, aunque hay que tener en cuenta que cada vez que destapamos la olla dejamos escapar humedad así como calor.

Once the water seal has formed, turn the heat right down so that no steam comes out of the lid. Check the food every now and then while it is cooking, and see if there is enough moisture in the recipient. You can add small amounts of water to maintain the moisture content, but remember that moisture and heat will be lost every time you remove the lid.



Después de cocinar · After cooking

Si se deja la olla tapada y al cabo de un tiempo se observa cierta dificultad para retirar la tapa, bastará calentar ligeramente la olla para eliminar la resistencia.

If you leave the lid on the pot and find it hard to remove after a certain time, just reheat the pot on low heat until the lid loosens enough to remove it.



Eccoline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla superalta cristal

Extra-tall stock pot glass · Marmite extra-haute en verre · Hoher Fleischtopf extra hoch aus Glas · Panela superalta em vidro



Cacerola alta cristal

Tall casserole glass · Casserole haute en verre · Kasserolle hoch aus Glas · Caçarola alta em vidro



Cacerola cristal

Casserole glass · Casserole en verre · Kasserolle aus Glas · Caçarola em vidro



Tartera cristal

Stew pan glass · Plat Rond en verre · Schmortopf aus Glas · Tarteira em vidro



Conjunto vapor olla y cocedor cristal

Steamer stock pot and cooker set glass · Ensemble vapeur marmite et cuiseur en verre · Dampfkochtopf und Garer Set aus Glas · Conjunto de panela a vapor e cozedor em vidro



Conjunto vapor cacerola y cocedor cristal

Steamer casserole and cooker set glass · Ensemble vapeur casserole et cuiseur en verre · Dampfpfanne und Garer Set aus Glas · Conjunto de caçarola a vapor e cozedor em vidro



Cocedor de espárragos cristal

Asparagus cooker glass · Cuiseur d'asperges en verre · Spargeltopf aus Glas · Cozedor de espargos em vidro

Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faitouts, casseroles et poêles à sauce · Vorratsröpfe, Kasserollen und Kochtöpfe · Panelas altas, caçarolas e frigideiras



Pote

Pot · Gobelet · Milchtopf · Pucaro



Cazo

Saucepan · Casserole · Stielkasserolle · Caçarola com cabo



Freidora cazo con cestillo

Fryer saucepan with basket · Friteuse casserole avec panier · Fritteuse Kasserolle mit Korb · Fritadeira caço com cesto



Escurridor

Colander · Égouttoir · Seiher · Escorredor



Tapas

Lids · Couvertres · Einsatzdeckel · Tampas



Tapas

Lids · Couvertres · Einsatzdeckel · Tampas



Sautex

Sautex · Sautex · Sautex · Saute



Suplemento de vapor

Steam insert · Insert vapeur · Dampfaufsatz · Suplemento de vapor



Paellera acero

Steel paella pan · Poêle à paella en acier · Paellapfanne aus Stahl · Paellera em aço

18%



Sartén acero

Steel frying pan · Poêle en acier · Stahlpfanne · Frigideira em aço

18%



Sartén antiadherente acero

Non-stick steel frying pan · Poêle antiadhésive en acier · Pfanne Antihft aus Stahl · Frigideira antiaderente em aço

18%



Sartén baquelita

Frying pan bakelite · Poêle bakélite · Pfanne Bakelit · Frigideira baquelite

18%



Sartén antiadherente baquelita

Non-stick frying pan bakelite · Poêle antiadhésive bakélite · Antihft Pfanne Bakelit · Frigideira antiaderente baquelite

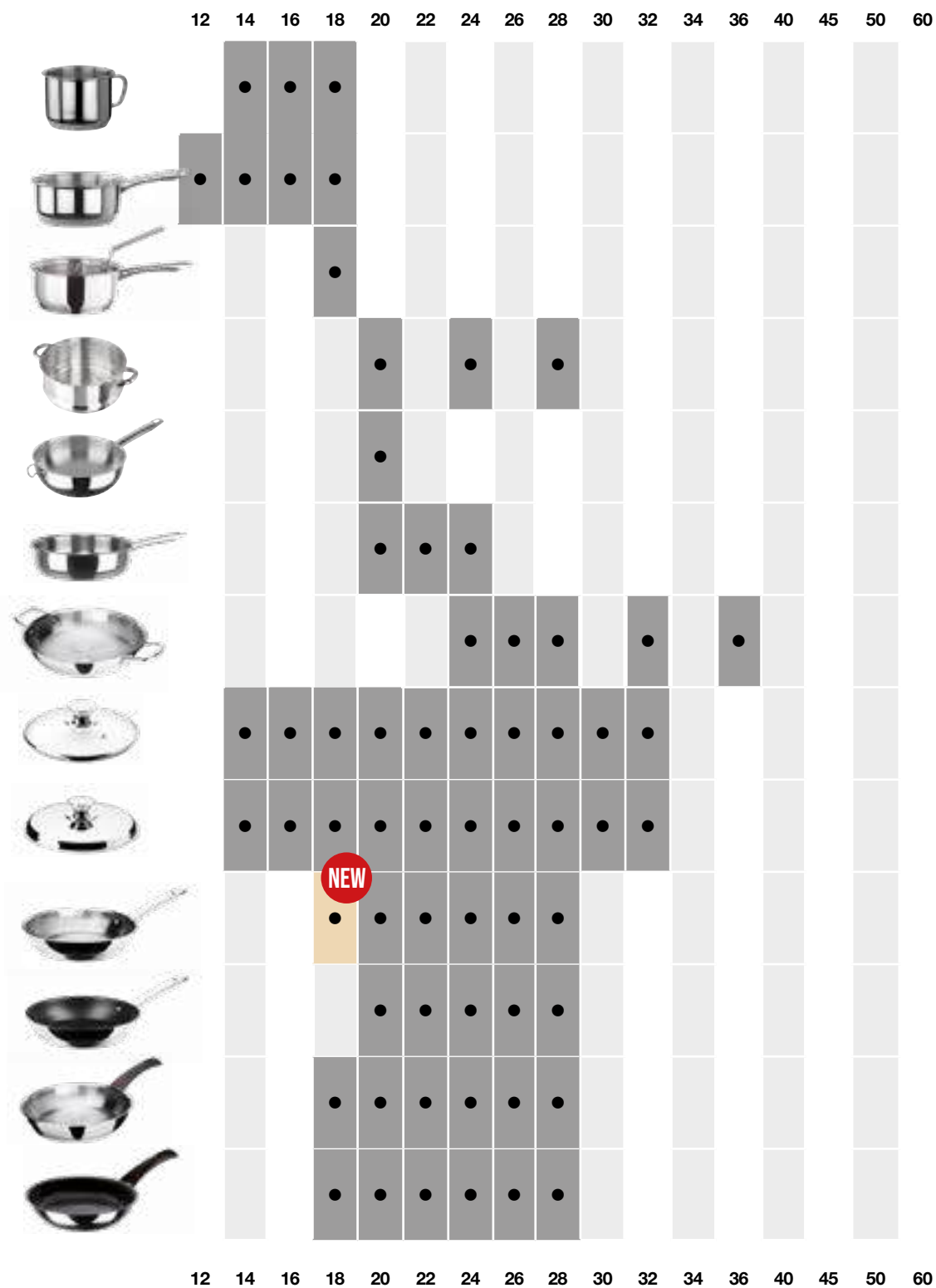
Eccoline

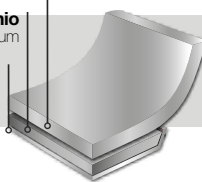
18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	40	45	50	60
Acero																
Cristal																





Eccoline**18/10** Acero Inoxidable
Stainless Steel**18/10**
Acero Inoxidable
Stainless SteelAluminio
Aluminium**18%**
Acero Inoxidable
Stainless Steel**Olla superalta acero**

Extra-tall stock pot stainless steel · Marmite extra-haute en acier inoxydable · Hoher Fleischtopf extra hoch aus Edelstahl · Panela superalta em aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	16	3,20	65020	38,75	-
20	18	20	6,25	66020	43,20	-
24	22	22	10	67020	53,18	-
28	25	24	15	68020	66,77	-
32	28,5	26	20	69020	90,12	-

■ **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

**Cacerola alta acero**

Tall casserole stainless steel · Casserole haute en acier inoxydable · Kasserolle hoch aus Edelstahl · Caçarola alta em aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	12	11,5	1,5	64024	28,78	-
16	14	13	2,5	65018	32,13	-
18	16	14	3,5	65019	32,58	-
20	18	14,5	4,5	66018	38,40	-
22	20	14,8	5,5	65022	42,37	-
24	22	15	6,5	67018	45,89	-
26	23,5	16	8	65026	50,59	-
28	25	19	13	68018	59,56	-
30	27	21	15	65031	68,36	-
32	28,5	23	17	69018	83,09	-

■ **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Cacerola acero

Casserole stainless steel · Casserole en acier inoxydable · Kasserolle aus Edelstahl · Caçarola em aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	12	7	1	64114	25,98	-
16	14	7,5	1,5	65118	28,32	-
18	16	8	2	65119	30,66	-
20	18	8,5	2,5	66118	34,21	-
22	20	9	3	65122	37,98	-
24	22	9,5	4	67118	40,90	-
26	23,5	10	5	65126	46,45	-
28	25	11	6,5	68118	51,47	-
30	27	11,5	8	65130	59,89	-
32	28,5	12,5	9	69118	68,96	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

**Tartera acero**

Stew pan stainless steel · Plat Rond en acier inoxydable · Schmortopf aus Edelstahl · Tarteira em aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	4,5	0,8	65216	27,88	-
20	18	6	2	66218	32,50	-
22	20	6	2,5	66222	35,78	-
24	22	6,5	3	67218	39,53	-
26	23,5	6,5	3,5	66226	42,83	-
28	25	7	4	68218	47,95	-
30	27	7,5	5	66230	56,23	-
32	28,5	8,5	5	69218	63,84	-

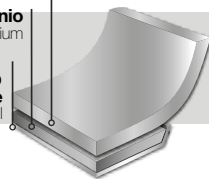
Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Eccoline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel
18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel
**Conjunto vapor olla y cocedor acero**

Steamer stock pot and cooker set stainless steel · Ensemble vapeur marmite et cuiseur en acier inoxydable · Dampfkochtopf und Garer Set aus Edelstahl · Conjunto de panela a vapor e cozedor em aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	18	23	-	50200	59,18	-
24	22	24	-	50250	74,50	-
28	25	28	-	50260	92,63	-

■ **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

**Conjunto vapor cacerola y cocedor acero**

Steamer casserole and cooker set stainless steel · Ensemble vapeur casserole et cuiseur en acier inoxydable · Dampfpfanne und Garer Set aus Edelstahl · Conjunto de caçarola a vapor e cozedor em aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	18	17	-	50203	54,97	-
24	22	18,5	-	50253	69,89	-
28	25	20	-	50263	84,50	-

🍷 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

**Cocedor de espárragos acero**

Asparagus cooker stainless steel · Cuiseur d'asperges en acier inoxydable · Spargeltopf aus Edelstahl · Cozedor de espargos em aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	21	4,22	67116	43,15	1

■ **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Batería completa acero. 5 u.

Complete stainless steel cookware set. 5 pcs. · Batterie de cuisine complète en acier inoxydable. 5 pièces. · Komplettes Kochgeschirr aus Edelstahl. 5-teilig. · Conjunto completo de panelas em aço inox. 5 peças.

	Ref.	€	
5 piezas	65066	169,90	2

Composición: Olla 20, Cacerola 20 y 24, Cazo 16 y Tartera 26

Composition: Stock pot 20, Casserole 20 and 24, Saucepan 16 and Baking pan 26 · Composition: Marmite 20, Faitout 20 et 24, Casserole 16 et Plat Rond 26 · Bestandteile: Fleischtopf 20, Bratentopf 20 et 24, Stielkasserolle 16 und Milchtopf 26 · Panela 20, Caçarola 20 e 24, Caçarola com cabo 16 e Tarteira 26.

**Batería completa acero. 8 u.**

Complete stainless steel cookware set. 8 pcs. · Batterie de cuisine complète en acier inoxydable. 8 pièces. · Komplettes Kochgeschirr aus Edelstahl. 8-teilig. · Conjunto completo de panelas em aço inox. 8 peças.

	Ref.	€	
8 piezas	65918	239,49	2

Composición: Ollas 16 y 20, Cacerola 16, 20 y 24, Cazo 14 y 16, y Pote 16.

Composition: Stock pot 16 and 20, Casserole 16, 20 and 24, Saucepan 14 and 16 and Pot 16 · Composition: Marmite 16 et 20, Faitout 16, 20 et 24, Casserole 14 et 16, et Gobelet 16. · Bestandteile: Fleischtopf 16 und 20, Bratentopf 16, 20 und 24, Stielkasserolle 14, 16 und Milchtopf 16. · Composição: Panelas 16 e 20, Caçarola 16, 20 e 24, Caçarola com cabo 14 e 16, e Pucaro 16.

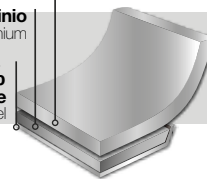


Eccoline**18/10** Acero Inoxidable
Stainless Steel

18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

**Olla superalta cristal**

Extra-tall stock pot glass · Marmite extra-haute en verre · Hoher Fleischtopf extra hoch aus Glas · Panela superalta em vidro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	16	3,20	65025	34,41	-
20	18	20	6,25	66025	38,14	-
24	22	22	10	67025	46,96	-
28	25	24	15	68025	59,99	-
32	28,5	26	20	69025	82,10	-

■ **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

**Cacerola cristal**

Casserole glass · Casserole en verre · Kasserolle aus Glas · Caçarola em vidro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	12	11,5	1,5	64034	24,89	-
16	14	13	2,5	65028	27,84	-
18	16	14	3,5	65029	28,09	-
20	18	14,5	4,5	66028	33,37	-
22	20	14,8	5,5	65032	36,58	-
24	22	15	6,5	67028	39,73	-
26	23,5	16	8	65036	44,09	-
28	25	19	13	68028	52,84	-
30	27	21	15	65041	60,22	-
32	28,5	23	17	65043	73,34	-

■ **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Cacerola cristal

Casserole glass · Casserole en verre · Kasserolle aus Glas · Caçarola em vidro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	12	7	1	64124	22,16	-
16	14	7,5	1,5	65128	24,06	-
18	16	8	2	65129	26,10	-
20	18	8,5	2,5	66128	29,19	-
22	20	9	3	65132	32,25	-
24	22	9,5	4	67148	34,78	-
26	23,5	10	5	65136	39,94	-
28	25	11	6,5	68128	44,73	-
30	27	11,5	8	65140	51,72	-
32	28,5	12,5	9	69128	59,22	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

**Tartera cristal**

Stew pan glass · Plat Rond en verre · Schmortopf aus Glas · Tarteira em vidro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	4,5	0,8	65226	23,62	-
20	18	6	2	66228	27,50	-
22	20	6	2,5	66232	30,04	-
24	22	6,5	3	67228	33,37	-
26	23,5	6,5	3,5	66236	36,33	-
28	25	7	4	68228	41,25	-
30	27	7,5	5	66240	48,08	-
32	28,5	8,5	5	66242	54,11	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

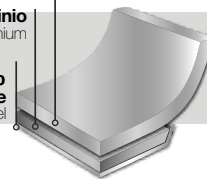


Eccoline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel
Aluminio
Aluminium
18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Conjunto vapor olla y cocedor cristal

Steamer stock pot and cooker set glass · Ensemble vapeur marmite et cuiseur en verre · Dampfkochtopf und Garer Set aus Glas · Conjunto de panela a vapor e cozedor em vidro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	18	23	-	50201	54,14	-
24	22	24	-	50251	68,34	-
28	25	28	-	50261	85,92	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Conjunto vapor cacerola y cocedor cristal

Steamer casserole and cooker set glass · Ensemble vapeur casserole et cuiseur en verre · Dampfpfanne und Garer Set aus Glas · Conjunto de caçarola a vapor e cozedor em vidro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	18	17	-	50204	49,94	-
24	22	18,5	-	50254	63,74	-
28	25	20	-	50264	77,83	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Cocedor de espárragos cristal

Asparagus cooker glass · Cuiseur d'asperges en verre · Spargeltopf aus Glas · Cozedor de espargos em vidro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	21	4,22	67117	39,46	1

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Batería completa Ecco Cristal. 4 u.

Ecco complete cooking set. 4 u. · Batterie complete Ecco. 4 u. · Kochgeschirr Ecco. 4 u. · Bateria completa Ecco Cristal. 4 un.

	Ref.	€	
4 piezas	65923	116,21	2

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Composición: Ollas 20, Cacerola 20 y 24, Cazo 14.

Composition: Stock pot 20, Casserole 20 and 24, Saucepan 14. · Composition: Marmite 20, Faitout 20 et 24, Casserole 14. · Bestandteile: Fleischtopf 20, Bratentopf 20 und 24, Stielkasserolle 14. · Componentes: Panela de carne 20, Panela de assar 20 e 24, Caçarola com cabo 14.



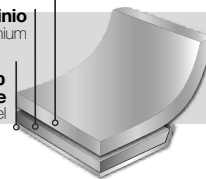
Eccoline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel

18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

**Sautex**

Sautex · Sautex · Sautex · Saute

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	6	2	65420	23,64	-
22	6,5	2,5	65422	26,36	-
24	6,5	3	65424	28,20	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

**Cazo**

Saucepan · Casserole · Stielkasserolle · Caçarola com cabo

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
12	6	0,5	63118	15,50	-
14	7	1	64118	17,45	-
16	7,5	1,5	65318	20,87	-
18	8	2	65320	23,53	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

**Freidora cazo con cestillo**

Fryer saucepan with basket · Friteuse casserole avec panier · Fritteuse Kasserolle mit Korb · Fritadeira caço com cesto

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18	8	2	65338	28,93	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

**Pote**

Pot · Gobelet · Milchtöpf · Pucaro

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
14	11,5	1,5	64018	20,72	-
16	13	2,5	65218	24,12	-
18	14	3,5	65219	24,94	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Suplemento de vapor

Steam insert · Insert vapeur · Dampfaufsatz · Suplemento de vapor

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	10	5,5	50208	19,75	-
24	10	5,5	50210	26,62	-
28	12	7	50265	33,13	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Escurridor

Colander · Égouttoir · Seiher · Escorredor

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	7	1,75	53018	10,84	8

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Tapas cristal

Glass lids · Couvertres en verre · Glasdeckel · Tampas de vidro

Ø (cm)	Ref.	€	
14	65974	6,34	-
16	65976	6,42	-
18	65978	6,47	-
20	65980	6,59	-
22	65982	6,71	-
24	65984	7,87	-
26	65986	8,18	-
28	65988	8,84	-
30	65990	10,60	-
32	65992	11,13	-

Cristal
Glass

Tapas acero

Steel lids · Couvertres en acier · Stahldeckel · Tampas de aço

Ø (cm)	Ref.	€	
14	65814	7,96	-
16	65818	8,23	-
18	65819	8,49	-
20	66818	9,26	-
22	50244	9,73	-
24	51275	11,50	-
26	65027	12,18	-
28	68818	12,98	-
30	68820	16,13	-
32	69818	18,21	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Eccoline

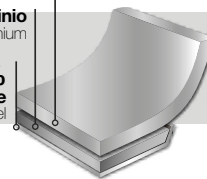
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Mangos remachados

Riveted handles · Poignées rivetées · Griffe/Griffe(n)
vernietet · Cabos rebitados



Sartén acero

Steel frying pan · Poêle en acier · Stahlpfanne · Frigideira em aço

	Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
NEW	18	14	4,4	0,8	51519	17,27	4
	20	16	5	1	51521	17,94	4
	22	18	5	1,3	51523	18,96	4
	24	20	5	1,75	51524	19,98	4
	26	22	5	2	51527	22,26	4
	28	23,5	5	2,25	51529	24,59	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Sartén baquelita

Frying pan bakelite · Poêle bakélite · Pfanne Bakelit · Frigideira
baquelite

	Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
	18	14	4,4	0,8	51318	15,65	4
	20	16	5	1	51320	17,94	4
	22	18	5	1,3	51322	18,96	4
	24	20	5	1,75	51324	19,98	4
	26	22	5	2	51326	22,26	4
	28	23,5	5	2,25	51328	24,59	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Mangos remachados

Riveted handles · Poignées rivetées · Griffe/Griffe(n)
vernietet · Cabos rebitados

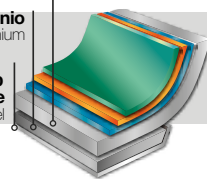


Paellera acero

Steel paella pan · Poêle à paella en acier · Paellapfanne aus Stahl ·
Paellera em aço

	Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
	24	20	5	1,75	51724	27,46	5
	26	22	5	2	51726	31,59	6
	28	23,5	5	2,25	51728	33,46	6
	32	27	5	3	51732	38,15	6
	36	28	5	3,75	51736	45,52	5

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Sartén antiadherente acero

Non-stick steel frying pan · Poêle antiadhésive en acier · Pfanne
Antihft aus Stahl · Frigideira antiaderente em aço

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	16	5	1	51421	22,31	4
22	18	5	1,3	51423	24,14	4
24	20	5	1,75	51425	25,72	4
26	22	5	2	51427	29,63	4
28	23,5	5	2,25	51429	32,44	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Mangos remachados

Riveted handles · Poignées rivetées · Griffe/Griffe(n)
vernietet · Cabos rebitados



Sartén antiadherente baquelita

Non-stick frying pan bakelite · Poêle antiadhésive bakélite · Antihft
Pfanne Bakelit · Frigideira antiaderente baquelite

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	14	4,4	0,8	51319	20,14	4
20	16	5	1	51321	22,27	4
22	18	5	1,3	51323	24,10	4
24	20	5	1,75	51325	25,68	4
26	22	5	2	51327	29,59	4
28	23,5	5	2,25	51329	32,40	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Absolutline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



ES La **Absolut** está fabricada en **aluminio fundido indeformable** con fondo de acero inoxidable, que asegura **una distribución del calor uniforme**. Permite cocinar de forma ligera y saludable con menos aceite, y su superficie antiadherente de alta calidad **facilita la limpieza** y garantiza un uso duradero.

EN The **Absolut** is made of **warp-resistant cast aluminum** with a stainless steel base, ensuring **even heat distribution**. It allows light and healthy cooking with less oil, and its high-quality non-stick surface makes **cleaning easy** and ensures long-lasting use.

FR L'**Absolut** est fabriquée en **aluminium coulé indéformable** avec un fond en acier inoxydable, assurant une **répartition uniforme de la chaleur**. Elle permet une cuisson légère et saine avec moins d'huile, et sa surface antiadhésive de haute qualité **facilite le nettoyage** et garantit une utilisation durable.

DE Die **Absolut** ist aus **verformungsbeständigem Gussaluminium** mit Edelstahlboden gefertigt, der eine gleichmäßige **Wärmeverteilung gewährleistet**. Sie ermöglicht leichtes und gesundes Kochen mit weniger Öl, und ihre hochwertige Antihaftbeschichtung **erleichtert die Reinigung** und sorgt für eine lange Lebensdauer.

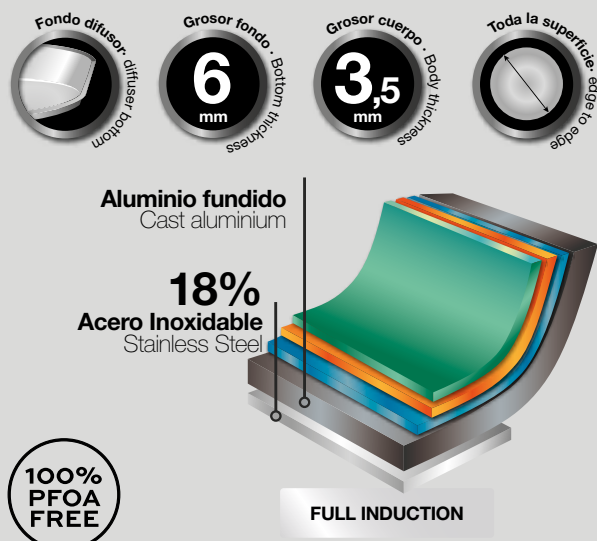
PT A **Absolut** é fabricada em **alumínio fundido indeformável** com fundo de aço inoxidável, garantindo uma **distribuição uniforme do calor**. Permite cozinhar de forma leve e saudável com menos óleo, e a sua superfície antiaderente de alta qualidade **facilita a limpeza** e garante um uso duradouro.



3 capas · 3 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium

Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas



ES

- Aluminio fundido
- Fondo difusor
- Fácil limpieza
- Mango soft touch

EN

- Cast aluminum
- Diffuser base
- Easy cleaning
- Soft-touch handle

FR

- Aluminium coulé
- Fond diffuseur
- Nettoyage facile
- Poignée soft touch

DE

- Gussaluminium
- Wärmeleitboden
- Leichte Reinigung
- Soft-Touch-Griff

PT

- Alumínio fundido
- Fundo difusor
- Fácil limpeza
- Cabo soft touch



Ollas y Cacerola Absolut (pág. 98)
Absolut stock pots and casserole (pg. 98)

Cazos Absolut (pág. 98)
Absolut saucepans (pg. 98)

Sartenes Absolut (pág. 99)
Absolut frypans (pg. 99)

Paelleras Absolut (pág. 100)
Absolut paella pans (pg. 100)

Absolutline



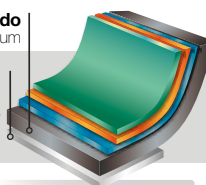
3 capas · 3 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium



Aluminio fundido
Cast aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



Olla antiadherente

Olla antiadherente · Non-stick pot · Casserole antiadhésive · Antihft-Topf · Panela antiaderente



Cacerola antiadherente

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola



Cazo antiadherente

Non-stick saucepan · Casserole antiadhésive · Antihft-Kasserolle · Caçarola com cabo antiaderente



Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihft-Pfanne · Frigideira antiaderente



Plancha

Griddle · Plaque · Grillplatte · Chapa



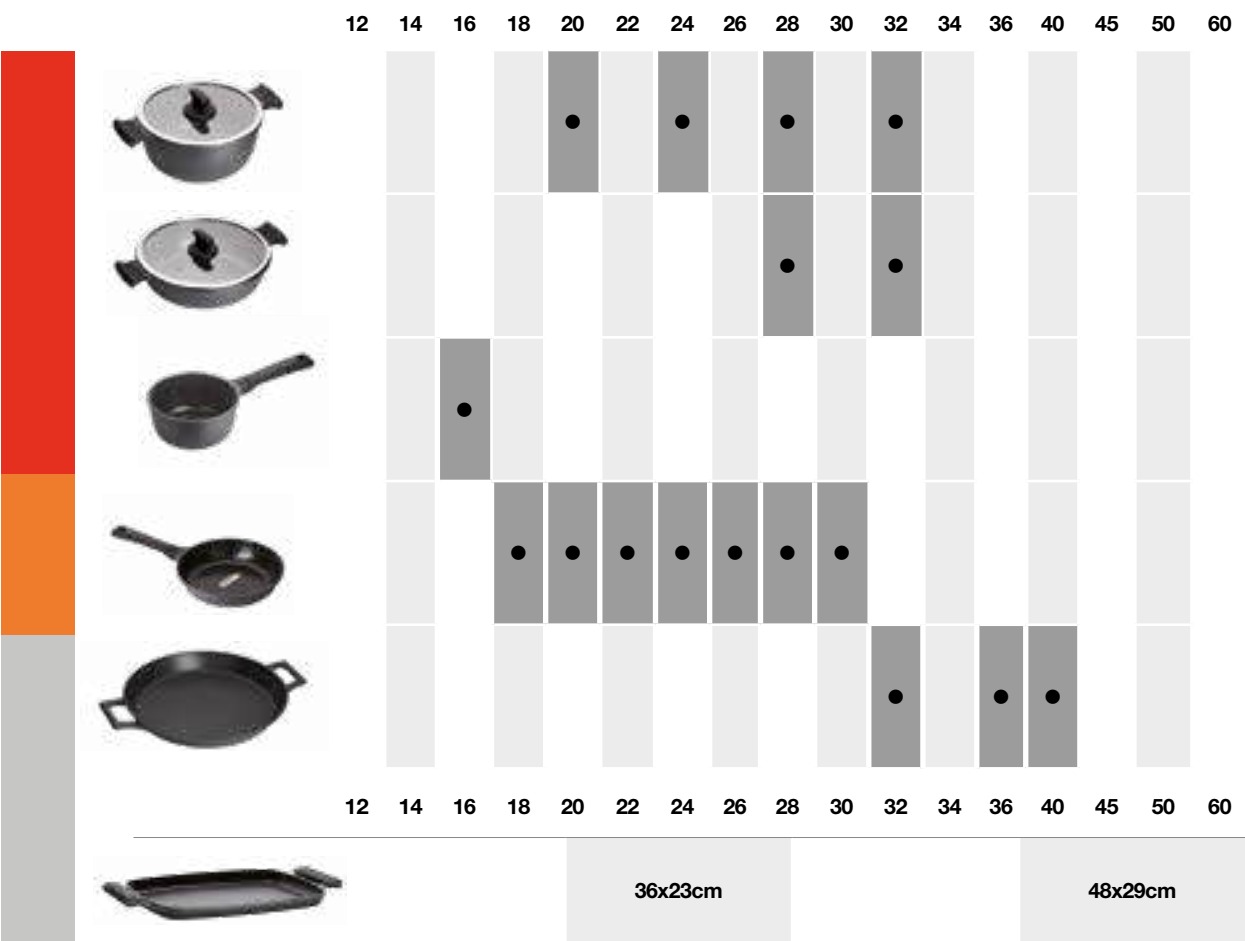
Paellera antiadherente

Paella pan · Poêle à paella · Paella-Pfanne · Paellera

Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Fajouts, casseroles et poêles à sauce

Sartenes · Frying pans · Poêles · Pfannen · Frigideiras

Otras piezas · Other components



Absolutline

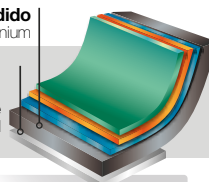


3 capas · 3 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium



Aluminio fundido
Cast aluminium
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



Olla antiadherente

Olla antiadherente · Non-stick pot · Casserole antiadhésive ·
Antihft-Topf · Panela antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	13,8	9,5	2,2	18160	30,77	4
24	17,5	10,5	3,5	18164	36,16	4
28	20,2	12	6,0	18168	44,67	4
32	21,8	14,5	9,5	18169	53,87	4

Aluminio fundido
Cast aluminium



Cacerola antiadherente

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	19,2	8	3,5	18170	38,47	4
32	21,8	9	5	18172	50,02	4

Aluminio fundido
Cast aluminium



Cazo antiadherente

Non-stick saucepan · Casserole antiadhésive · Antihft-Kasserolle ·
Caçarola com cabo antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	12	8	1,2	18117	20,03	6

Aluminio fundido
Cast aluminium

Absolutline



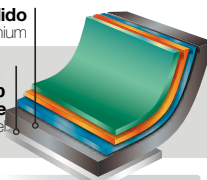
3 capas · 3 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium



Aluminio fundido
Cast aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihaft-Pfanne · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
18	12,8	18119	19,80	6
20	13,2	18121	21,02	6
22	15,5	18123	22,65	6
24	16,2	18125	24,19	6
26	17,8	18127	27,64	6
28	19	18129	30,69	6
30	20,5	18131	34,71	6

Aluminio fundido
Cast aluminium



Absolutline

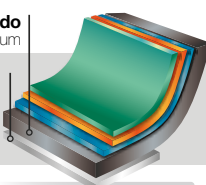


3 capas · 3 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium



Aluminio fundido
Cast aluminium
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION

Todo el FONDO DIFUSOR es ACERO INOXIDABLE

The entire DIFFUSER BASE is STAINLESS STEEL · Tout le FOND DIFFUSEUR est en ACIER INOXYDABLE · Der gesamte WÄRMEVERTEILUNGSBODEN besteht aus EDELSTAHL · Todo o FUNDO DIFUSOR é de AÇO INOXIDÁVEL



Set de 2 guantes para horno incluidos.

Set of 2 oven mitts included · Set de 2 maniques de four incluses · Set aus 2 Ofenhandschuhen enthalten · Conjunto de 2 luvas de forno incluídas



Paellera antiadherente

Paella pan · Poêle à paella · Paella-Pfanne · Paellera

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
32	25,4	4,5	2,5	18132	46,60	4
36	29,2	4,5	3,25	18136	51,22	4
40	31,7	4,5	3,6	18139	60,33	4

Aluminio fundido
Cast aluminium

Todo el FONDO DIFUSOR es ACERO INOXIDABLE

The entire DIFFUSER BASE is STAINLESS STEEL · Tout le FOND DIFFUSEUR est en ACIER INOXYDABLE · Der gesamte WÄRMEVERTEILUNGSBODEN besteht aus EDELSTAHL · Todo o FUNDO DIFUSOR é de AÇO INOXIDÁVEL



Set de 2 asas protectoras extraíbles incluidas.

Set de 2 poignées de protection amovibles incluses · Set aus 2 abnehmbaren Schutzgriffen enthalten · Conjunto de 2 pegas protetoras removíveis incluídas



Plancha

Griddle · Plaque · Grillplatte · Chapa

X x Y (cm)	int (cm)	Ref.	€	
36 x 23	28	18236	44,82	4
48 x 29	38	18246	65,47	4

Aluminio fundido
Cast aluminium



Revolutline

NEW



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



Diseña tu cocina

Design your kitchen

Concevez votre cuisine

Gestalten Sie Ihre Küche

Desenhe a sua cozinha





ES **Revolutline** es una colección completa, versátil y pensada para el día a día. Fabricada en **aluminio fundido**, ofrece una cocción uniforme y limpieza fácil. Su **diseño apilable** y las **siliconas intercambiables** en tres colores permiten personalizar cada pieza y hacerla **apta para horno**.

EN Revolutline is a complete and versatile collection designed for everyday cooking. Made of **cast aluminium**, it ensures even heat distribution and easy cleaning. Its **stackable design** and **interchangeable silicone handles** in three colours let you personalise each piece and make it **oven-safe**.

FR **Revolutline** est une collection complète et polyvalente, pensée pour un usage quotidien. Fabriquée en **aluminium coulé**, elle assure une cuisson homogène et un nettoyage facile. Son **design empilable** et ses **silicones interchangeables** en trois couleurs permettent de personnaliser chaque pièce et de la rendre **compatible avec le four**.

DE **Revolutline** ist eine vollständige und vielseitige Kollektion für den täglichen Gebrauch. Hergestellt aus **gegossenem Aluminium**, sorgt sie für gleichmäßiges Garen und einfache Reinigung. Das **stapelbare Design** und die **austauschbaren Silikongriffe** in drei Farben ermöglichen die individuelle Gestaltung jeder Pfanne und **machen sie ofengeeignet**.

PT **Revolutline** é uma coleção completa e versátil, criada para o uso diário. Fabricada em **alumínio fundido**, garante cozedura uniforme e limpeza fácil. O **design empilhável** e as **siliconas intercambiáveis** em três cores permitem personalizar cada peça e torná-la **adequada para forno**.

PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

2 capas · 2 layers

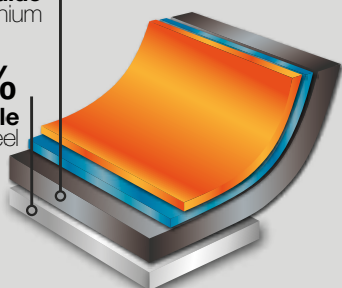
Aluminio fundido
Cast aluminium

Características técnicas / Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas



Aluminio fundido
Cast aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION

**100%
PFOA
FREE**

- ES**
- Aluminio fundido
 - Fondo difusor
 - Edge to edge
 - Apta para horno

- EN**
- Cast aluminium
 - Diffuser base
 - Edge to edge
 - Oven safe

- FR**
- Aluminium coulé
 - Fond diffuseur
 - Bord à bord
 - Compatible avec le four

- DE**
- Gegossenes Aluminium
 - Diffusorboden
 - Randlos / Edge-to-edge
 - Ofengeeignet

- PT**
- Alumínio fundido
 - Fundo difusor
 - De bordo a bordo
 - Apta para forno



Ollas y Cacerola Revolut
Revolut stock pots and casserole

(págs. 106)
(pgs. 106)

Cazos Revolut
Professional saucepans

(pág. 108)
(pg. 108)

Sartenes Revolut
Revolut frypans

(pág. 109)
(pg. 109)

Paelleras Revolut
Revolut paella pans

(pág. 106)
(pg. 106)

Siliconas Revolut
Revolut silicon protectors

(pág. 107)
(pg. 107)

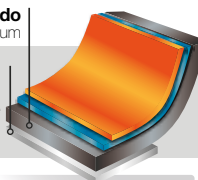
Revolutline

PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

2 capas · 2 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



Aluminio fundido
Cast aluminium



Olla antiadherente

Olla antiadherente · Non-stick pot · Casserole antiadhésive · Antihft-Topf · Panela antiaderente



Cacerola antiadherente

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola



Paellera antiadherente

Paella pan · Poêle à paella · Paella-Pfanne · Paellera



Cazo antiadherente oliva

Non-stick low saucepan olive · Casserole basse antiadhésive olive · Flacher Antihft-Stielkasserolle oliv · Caçarola com cabo antiaderente oliva



Cazo antiadherente mostaza

Non-stick low saucepan mustard · Casserole basse antiadhésive moutarde · Flacher Antihft-Stielkasserolle senf · Caçarola com cabo antiaderente mostarda



Cazo antiadherente teja

Non-stick low saucepan tile · Casserole basse antiadhésive tuile · Flacher Antihft-Stielkasserolle ziegelrot · Caçarola com cabo antiaderente telha



Sartén antiadherente oliva

Olive non-stick frying pan · Poêle antiadhésive olive · Antihft-Pfanne Olive · Frigideira antiaderente oliva



Sartén antiadherente mostaza

Mustard non-stick frying pan · Poêle antiadhésive moutarde · Antihft-Pfanne Senf · Frigideira antiaderente mostarda



Sartén antiadherente teja

Tile non-stick frying pan · Poêle antiadhésive tuile · Antihft-Pfanne Terrakotta · Frigideira antiaderente teja



Sautex oliva

Olive Sautex pan · Poêle Sautex olive · Sautex-Pfanne Olive · Frigideira Sautex oliva



Sautex mostaza

Mustard Sautex pan · Poêle Sautex moutarde · Sautex-Pfanne Senf · Frigideira Sautex mostarda



Sautex teja

Tile Sautex pan · Poêle Sautex tuile · Sautex-Pfanne Terrakotta · Frigideira Sautex teja



Grill

Grill pan · Poêle grill · Grillpfanne · Grelha



Protectores de silicona

Silicone protectors · Protections en silicone · Silikon-Schützer · Protetores de silicone



Tapas

Lids · Couvercles · Einsatzdeckel · Tampus

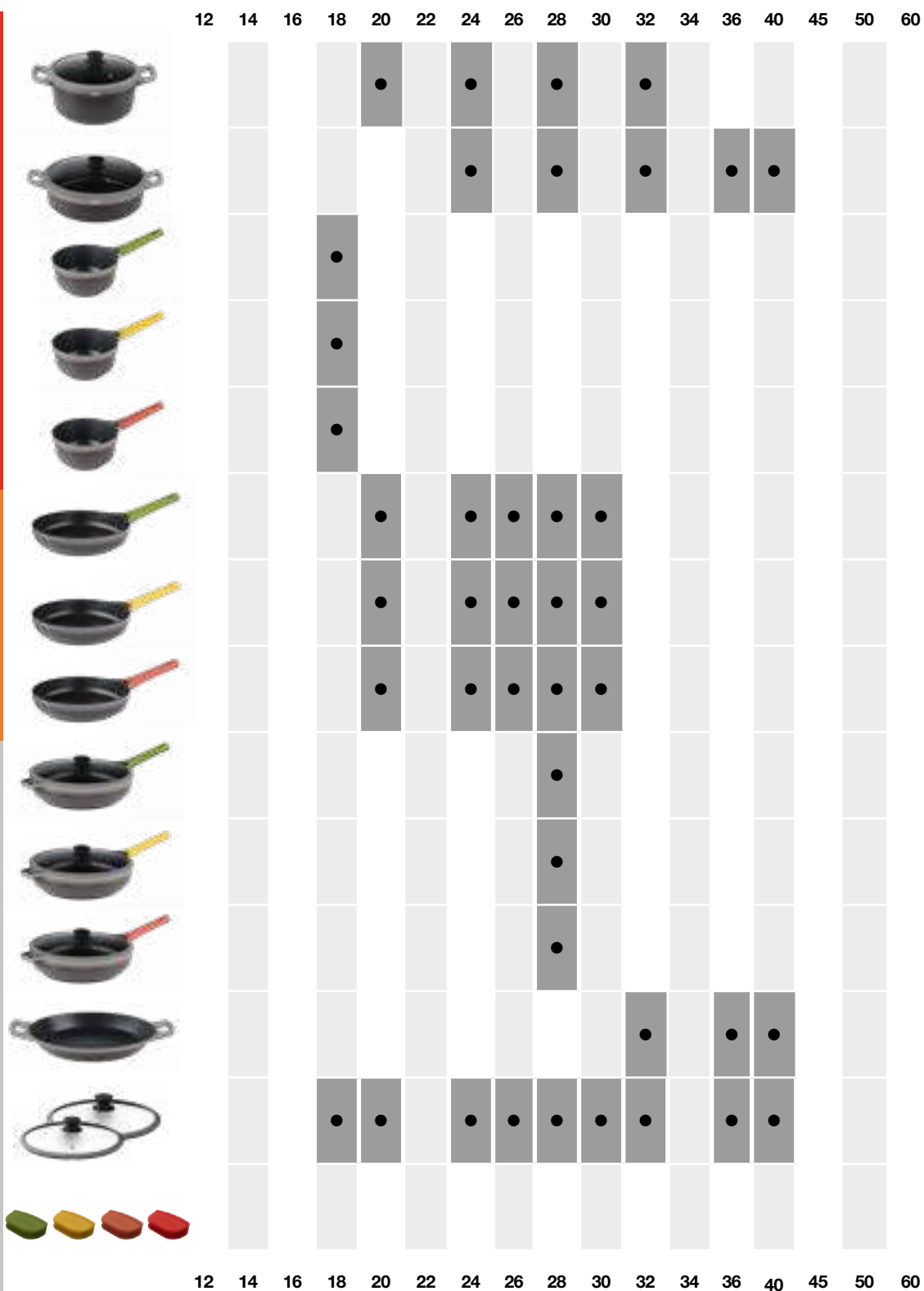


Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faitouts, casseroles et poêles à sauce

Sartenes · Frying pans · Poêles · Pfannen · Frigideiras

Otras piezas · Other components

NEW



35x20cm

45x26cm

Revolutline



Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

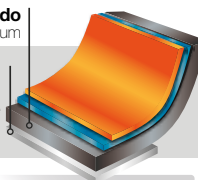
2 capas · 2 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium



Aluminio fundido
Cast aluminium

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



NEW



*

Olla antiadherente

Olla antiadherente · Non-stick pot · Casserole antiadhésive · Antihft-Topf · Panela antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	15,7	10,4	2,8	18840	29,96	4
24	19,3	11,4	4,5	18844	34,72	4
28	22,7	12,4	6,7	18848	42,90	4
32	22,7	14,5	10,2	18850	51,70	4



Aluminio fundido
Cast aluminium

NEW



*

Cacerola antiadherente

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
24	21	7,4	2,8	18854	32,03	4
28	25	7,9	4,2	18858	37,21	4
32	25	8,4	5,9	18862	48,18	4
36	33	9,0	8,0	18866	64,12	1
40	37	9,4	10,5	18870	72,40	1



Aluminio fundido
Cast aluminium

NEW



*



Protector incluido

Included protector · Protecteur inclus · Integrierter Schutz · Protetor incluido



Paellera antiadherente

Paella pan · Poêle à paella · Paella-Pfanne · Paellera

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
32	25	4,4	2,6	18884	34,10	4
36	29,5	4,4	3,4	18886	49,11	2
40	33,6	4,4	4,3	18888	57,91	2



Aluminio fundido
Cast aluminium

NEW

Protector de silicona oliva

Silicone protector olive · Protection en silicone olive · Silikon-Schützer oliv · Protetor de silicone oliva

medidas de (cm)	Ref.	€	
20-24-28	18950	6,24	100
32-36-40	18954	8,80	100

 **Silicona**
Silicone


NEW

Protector de silicona mostaza

Silicone protector mustard · Protection en silicone moutarde · Silikon-Schützer senf · Protetor de silicone mostarda

medidas de (cm)	Ref.	€	
20-24-28	18951	6,24	100
32-36-40	18955	8,80	100

 **Silicona**
Silicone


Las asas protectoras de
ollas, cacerolas y paelleras se
comercializan por separado.**

The protective handles for pots, casseroles
and paella pans are sold separately.

NEW

Protector de silicona teja

Silicone protector tile · Protection en silicone tuile · Silikon-Schützer ziegelrot · Protetor de silicone telha

medidas de (cm)	Ref.	€	
20-24-28	18952	6,24	100
32-36-40	18956	8,80	100

 **Silicona**
Silicone


NEW

Protector de silicona rojo

Silicone protector red · Protection en silicone rouge · Silikon-Schützer rot · Protetor de silicone vermelho

medidas de (cm)	Ref.	€	
20-24-28	18953	6,24	100
32-36-40	18957	8,80	100

 **Silicona**
Silicone


Revolutline



Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

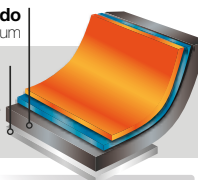
2 capas · 2 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium

Aluminio fundido
Cast aluminium



18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



NEW



Protector incluido

Included protector · Protecteur inclus · Integrierter Schutz · Protetor incluído



Cazo antiadherente oliva

Non-stick low saucepan olive · Casserole basse antiadhésive olive · Flacher Antihaft-Stielkasserolle oliv · Caçarola com cabo antiaderente oliva

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	11,5	9	1,8	18871	18,58	4

Aluminio fundido
Cast aluminium

NEW



Cazo antiadherente mostaza

Non-stick low saucepan mustard · Casserole basse antiadhésive moutarde · Flacher Antihaft-Stielkasserolle senf · Caçarola com cabo antiaderente mostarda

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	11,5	9	1,8	18872	18,58	4

Aluminio fundido
Cast aluminium

NEW

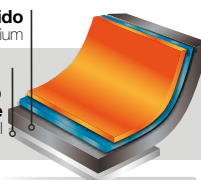


Cazo antiadherente teja

Non-stick low saucepan tile · Casserole basse antiadhésive tuile · Flacher Antihaft-Stielkasserolle ziegelrot · Caçarola com cabo antiaderente telha

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	11,5	9	1,8	18873	18,58	4

Aluminio fundido
Cast aluminium



FULL INDUCTION



Protector incluido

Included protector · Protecteur inclus · Integrierter Schutz · Protetor incluído



NEW

Sartén antiadherente oliva

Olive non-stick frying pan · Poêle antiadhésive olive · Antihft-Pfanne Olive · Frigideira antiaderente oliva

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	15	4,0	0,9	18820	16,51	6
24	19,5	5,0	1,6	18824	22,72	6
26	20,3	5,0	2,1	18826	24,79	6
28	21,5	5,5	2,7	18828	26,34	6
30	23,5	6,0	2,7	18830	31,52	6

Aluminio fundido
Cast aluminium



NEW

Sartén antiadherente mostaza

Mustard non-stick frying pan · Poêle antiadhésive moutarde · Antihft-Pfanne Senf · Frigideira antiaderente mostarda

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	15	4,0	0,9	18920	16,51	6
24	19,5	5,0	1,6	18924	22,72	6
26	20,3	5,0	2,1	18926	24,79	6
28	21,5	5,5	2,7	18928	26,34	6
30	23,5	6,0	2,7	18930	31,52	6

Aluminio fundido
Cast aluminium



NEW

Sartén antiadherente teja

Tile non-stick frying pan · Poêle antiadhésive tuile · Antihft-Pfanne Terrakotta · Frigideira antiaderente teja

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	15	4,0	0,9	18921	16,51	6
24	19,5	5,0	1,6	18925	22,72	6
26	20,3	5,0	2,1	18927	24,79	6
28	21,5	5,5	2,7	18929	26,34	6
30	23,5	6,0	2,7	18931	31,52	6

Aluminio fundido
Cast aluminium



Revolutline

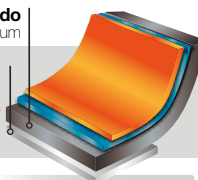


Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

2 capas · 2 layers

Aluminio fundido
Cast aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



NEW



Sautex oliva

Olive Sautex pan · Poêle Sautex olive · Sautex-Pfanne Olive · Frigideira Sautex oliva

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	21	7	3,6	18874	35,14	4

Aluminio fundido
Cast aluminium

NEW



Sautex mostaza

Mustard Sautex pan · Poêle Sautex moutarde · Sautex-Pfanne Senf · Frigideira Sautex mostarda

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	21	7	3,6	18876	35,14	4

Aluminio fundido
Cast aluminium

NEW



Sautex teja

Tile Sautex pan · Poêle Sautex tuile · Sautex-Pfanne Terrakotta · Frigideira Sautex teja

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	21	7	3,6	18878	35,14	4

Aluminio fundido
Cast aluminium

NEW

*

Set de 2 asas protectoras extraíbles incluidas.

Set de 2 poignées de protection amovibles incluses · Set aus 2 abnehmbaren Schutzgriffen enthalten · Conjunto de 2 pegas protetoras removíveis incluídas

*



Grill

Grill pan · Poêle grill · Grillpfanne · Grelha

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
35x20	17,4	2,1	18880	23,75	6
45x26	21,5	2,3	18882	35,14	6

 **Aluminio fundido**
Cast aluminium



Tapas

Lids · Couvertles · Einsatzdeckel · Tampas

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
18	18958	7,19	6
20	18960	7,30	6
24	18964	7,50	6
26	18966	8,23	6
28	18968	9,26	6
30	18970	10,51	6
32	18972	12,37	6
36	18976	13,40	6
40	18980	14,75	6

 **Cristal + silicona**
Glass + silicone

NEW



KooperPROline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



ES La **Línea KooperPro** está fabricada en **aluminio forjado** con acabado efecto cobre y recubrimiento antiadherente de alta calidad. Sus **mangos de acero reforzado**, con agujero para evacuar el vapor, ofrecen resistencia y ergonomía, combinando funcionalidad y durabilidad.

EN The **KooperPro line** is made of **forged aluminum** with a copper-effect finish and high-quality non-stick coating. **Its reinforced steel handles**, with a steam vent hole, provide strength and ergonomics, combining functionality and durability.

FR La ligne **KooperPro** est fabriquée en **aluminium forgé** avec une finition effet cuivre et un revêtement antiadhésif de haute qualité. **Ses poignées en acier renforcé**, avec un trou d'évacuation de vapeur, offrent solidité et ergonomie, alliant fonctionnalité et durabilité.

DE Die **KooperPro-Linie** ist aus geschmiedetem **Aluminium mit Kupfer-Effekt-Finish** und hochwertiger Antihafbeschichtung gefertigt. Ihre **verstärkten Stahlgriffe** mit Dampfauslassloch bieten Stabilität und Ergonomie und vereinen Funktionalität mit Langlebigkeit.

PT A linha **KooperPro** é fabricada em **alumínio forjado** com acabamento efeito cobre e revestimento antiaderente de alta qualidade. **Seus cabos de aço reforçado**, com furo para evacuação de vapor, oferecem resistência e ergonomia, combinando funcionalidade e durabilidade.



PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

3 capas · 3 layers

Aluminio forjado
Forged aluminium

Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale



Fondo difusor · diffuser · bottom



Grosor fondo · bottom thickness
3,5
mm



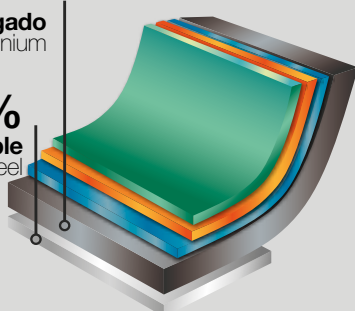
Grosor cuerpo · Body thickness
2,5
mm



Toda la superficie · edge to edge

Aluminio forjado
Forged aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION

100%
PFOA
FREE

ES

- Aluminio forjado
- Mango de acero inoxidable
- Fondo difusor
- Salida de vapor

EN

- Forged aluminium
- Stainless steel handle
- Diffuser base
- Steam vent

FR

- Aluminium forgé
- Poignée en acier inoxydable
- Fond diffuseur
- Sortie de vapeur

DE

- Geschmiedetes Aluminium
- Griff aus Edelstahl
- Diffusionsboden
- Dampfaustritt

PT

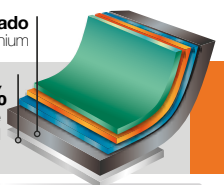
- Alumínio forjado
- Cabo de aço inoxidável
- Fundo difusor
- Saída de vapor

KooperPROline



3 capas · 3 layers

Aluminio forjado
Forged aluminium



Aluminio forjado
Forged aluminium



FULL INDUCTION



Mango de acero inoxidable, largo, tubular y con agujero para evacuar.

Long, tubular stainless steel handle with drainage hole · Manche long en acier inoxydable, tubulaire, avec trou d'évacuation · Langer, röhrenförmiger Edelstahlgriff mit Ablaufloch · Cabo longo, tubular, em aço inoxidável, com orifício de drenagem



Protector incluido

Included protector · Protecteur inclus · Integrierter Schutz · Protetor incluído

Protectores

pág. 245



Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihaft-Pfanne · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
20	15,4	18323	16,74	6
24	19,2	18325	20,28	6
28	22,4	18329	24,36	6
32	24,7	18333	30,87	6

Aluminio forjado
Forged aluminium



Aqualine



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



ES La línea **Aqua** combina diseño elegante y rendimiento fiable. Fabricada en aluminio forjado para una distribución uniforme del calor, con **mangos de acero inoxidable remachados**. Apta para todo tipo de cocinas, incluida inducción, y también para el horno, es una gama versátil y duradera para el uso diario.

EN The **Aqua** Line combines elegant design with reliable performance. Made of forged aluminum for even heat distribution, **with riveted stainless steel handles**. Suitable for all types of stovetops, including induction, and also oven-safe, it is a versatile and durable range for everyday use.

FR La Ligne **Aqua** allie design élégant et performance fiable. Fabriquée en aluminium forgé pour une répartition uniforme de la chaleur, avec **des poignées en acier inoxydable rivetées**. Compatible avec toutes les sources de chaleur, y compris l'induction, et également adaptée au four, c'est une gamme polyvalente et durable pour un usage quotidien.

DE Die **Aqua-Linie** vereint elegantes Design und zuverlässige Leistung. Aus geschmiedetem Aluminium für eine gleichmäßige Wärmeverteilung, **mit vernieteten Edelstahlgriffen**. Geeignet für alle Herdarten, einschließlich Induktion, und auch ofenfest – eine vielseitige und langlebige Serie für den täglichen Gebrauch.

PT A Linha **Aqua** combina design elegante e desempenho confiável. Produzida em alumínio forjado para uma distribuição uniforme do calor, **com cabos de aço inoxidável rebitados**. Compatível com todos os tipos de fogões, incluindo indução, e também própria para forno, é uma gama versátil e durável para o uso diário.



2 capas • 2 layers

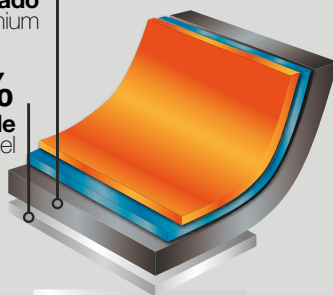
Aluminio forjado
Forged aluminium

Características técnicas / Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas



Aluminio forjado
Forged aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



ES • Aluminio forjado
• Mangos de acero remachados
• Fondo difusor
• Apto para el horno

EN • Forged aluminium
• Riveted steel handles
• Diffuser base
• Oven-safe

FR • Aluminium forgé
• Poignées en acier rivetées
• Fond diffuseur
• Compatible four

DE • Geschmiedetes Aluminium
• Vernietete Stahlgriffe
• Diffusionsboden
• Backofengeeignet

PT • Aluminio forjado
• Cabos de aço rebitados
• Fundo difusor
• Apto para forno



Aqualine

PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

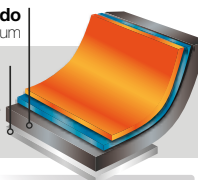
2 capas · 2 layers

Aluminio forjado
Forged aluminium

Aluminio forjado
Forged aluminium



18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Mangos de acero inoxidable remachados

Riveted stainless steel handles · Poignées en acier inoxydable rivetées · Nieten-Edelstahlgriffe · Cabos de aço inoxidável rebitados



Cazo antiadherente

Non-stick saucepan · Casserole antiadhésive · Antihft-Kasserolle · Caçarola com cabo antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	13,8	8,5	1,5	18746	18,26	6

Aluminio forjado
Forged aluminium



Wok antiadherente

Wok with non-stick surface · Wok à revêtement anti-adhésif · Antihftwok · Wok antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
30	17,4	8,6	18730	25,56	6

Aluminio forjado
Forged aluminium



Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihft-Pfanne · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18	13,8	4,2	18718	15,21	6
20	15,2	4,2	18720	16,42	6
22	17,2	4,6	18722	18,26	6
24	18,8	4,7	18724	20,08	6
26	20,2	5	18726	21,91	6
28	22,2	5,6	18728	24,08	6
32	24,4	6	18732	28,34	6

 **Aluminio forjado**
Forged aluminium



Set sartenes antiadherentes

Non-stick pan set · Set de poêles antiadhésives · Set Antihft-Pfannen · Conjunto de frigideiras antiaderentes

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20+24	18734	36,54	4

 **Aluminio forjado**
Forged aluminium



Coalline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS





ES La línea Coal está fabricada en aluminio forjado con fondo difusor, apta para todas las cocinas incluida inducción. Incorpora mango soft touch negro para un agarre cómodo, ofreciendo una gama práctica y versátil para el día a día.

EN The Coal line is made of forged aluminum with a diffuser base, suitable for all stovetops including induction. It features a black soft-touch handle for a comfortable grip, offering a practical and versatile range for everyday use.

FR La ligne Coal est fabriquée en aluminium forgé avec un fond diffuseur, compatible avec toutes les cuisinières, y compris l'induction. Elle intègre une poignée soft touch noire pour une prise en main confortable, offrant une gamme pratique et polyvalente pour un usage quotidien.

DE Die Coal-Linie besteht aus geschmiedetem Aluminium mit Diffusionsboden und ist für alle Herdarten, einschließlich Induktion, geeignet. Sie verfügt über einen schwarzen Soft-Touch-Griff für einen angenehmen Halt und bietet eine praktische, vielseitige Serie für den täglichen Gebrauch.

PT A linha Coal é fabricada em alumínio forjado com fundo difusor, adequada para todos os fogões, incluindo indução. Possui cabo soft touch preto para uma pegada confortável, oferecendo uma gama prática e versátil para o uso diário.



2 capas • 2 layers

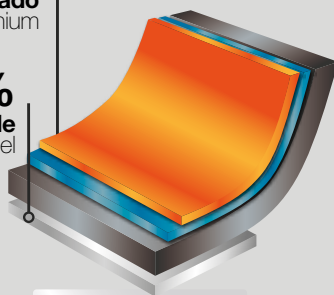
Aluminio forjado
Forged aluminium

Características técnicas / Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas



Aluminio forjado
Forged aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



ES • Aluminio forjado
• Mangos soft touch

• Fondo difusor
• Fácil limpieza

EN • Forged aluminium
• Soft-touch handle

• Diffuser base
• Easy to clean

FR • Aluminium forgé
• Poignée soft touch

• Fond diffuseur
• Nettoyage facile

DE • Geschmiedetes Aluminium
• Soft-Touch-Griff

• Diffusionsboden
• Leicht zu reinigen

PT • Aluminio forjado
• Cabo soft touch

• Fundo difusor
• Limpeza fácil



Coalline

PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

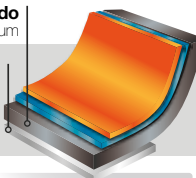
2 capas · 2 layers

Aluminio forjado
Forged aluminium

Aluminio forjado
Forged aluminium



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



Cacerola antiadherente

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
24	21	6,5	2,9	18644	29,22	4
28	24	7,5	4,3	18646	34,71	2

Aluminio forjado
Forged aluminium



Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihalt-Pfanne · Frigideira antiaderente



Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
18	14	18618	12,77	6
20	15,4	18620	13,99	6
22	17,4	18622	15,21	6
24	19,2	18624	17,04	6
26	20,4	18626	18,86	6
28	22,4	18628	21,30	6

Aluminio forjado
Forged aluminium

Wok antiadherente

Wok with non-stick surface · Wok à revêtement anti-adhésif ·
Antihaf wok · Wok antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
28	18,2	18631	20,08	6

 **Aluminio forjado**
Forged aluminium

**Paellera antiadherente**

Paella pan · Poêle à paella · Paella-Pfanne · Paellera

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
32	25	18632	27,40	4

 **Aluminio forjado**
Forged aluminium



Forêtline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



ES La Línea Forêt está fabricada en aluminio forjado con fondo difusor para una distribución uniforme del calor. Apta para todas las fuentes de cocina, incluida la inducción. Sus mangos y asas soft touch con acabado imitación madera aportan calidez, comodidad y un estilo natural a la cocina diaria.

EN The Forêt line is made of forged aluminum with a diffuser base for even heat distribution. Suitable for all types of stovetops, including induction. Its soft-touch handles and grips with a wood-look finish add warmth, comfort, and a natural style to everyday cooking.

FR La ligne Forêt est fabriquée en aluminium forgé avec un fond diffuseur pour une répartition uniforme de la chaleur. Compatible avec toutes les sources de chaleur, y compris l'induction. Ses poignées et anses soft touch à finition effet bois apportent chaleur, confort et un style naturel à la cuisine du quotidien.

DE Die Forêt-Linie besteht aus geschmiedetem Aluminium mit Diffusionsboden für eine gleichmäßige Wärmeverteilung. Geeignet für alle Herdarten, einschließlich Induktion. Ihre Soft-Touch-Griffe und -Henkel mit Holzoptik verleihen der täglichen Küche Wärme, Komfort und einen natürlichen Stil.

PT A linha Forêt é fabricada em alumínio forjado com fundo difusor para uma distribuição uniforme do calor. Adequada para todos os tipos de fogões, incluindo indução. As suas pegas e cabos soft touch com acabamento efeito madeira trazem conforto, calor e um estilo natural ao uso diário.



2 capas • 2 layers

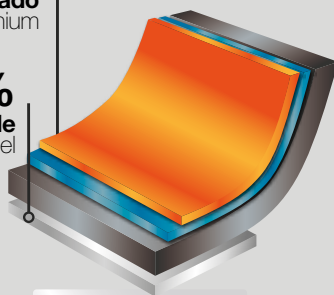
Aluminio forjado
Forged aluminium

Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas



Aluminio forjado
Forged aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



ES	- Aluminio forjado - Mangos soft touch	- Fondo difusor - Fácil limpieza
EN	- Forged aluminum - Soft-touch handle	- Diffuser base - Easy to clean
FR	- Aluminium forgé - Poignée soft touch	- Fond diffuseur - Nettoyage facile
DE	- Geschmiedetes Aluminium - Soft-Touch-Griff	- Diffusionsboden - Leicht zu reinigen
PT	- Alumínio forjado - Cabo soft touch	- Fundo difusor - Limpeza fácil



Ollas y Cacerola Forêt
Forêt stock pots and casserole

(págs. 126)
(pgs. 126)

Cazos Forêt
Forêt saucepans

(pág. 126)
(pg. 126)

Sartenes Forêt
Forêt frypans

(pág. 127)
(pg. 127)

Paelleras Forêt
Forêt paella pans

(pág. 127)
(pg. 127)

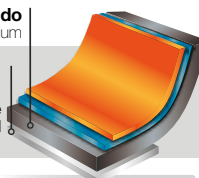
Forêline

PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

2 capas · 2 layers

Aluminio forjado
Forged aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION

Aluminio forjado
Forged aluminium



Olla antiadherente

Olla antiadherente · Non-stick pot · Casserole antiadhésive · Antihft-Topf · Panela antiaderente



Cacerola antiadherente

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola



Cazo antiadherente

Non-stick saucepan · Casserole antiadhésive · Antihft-Kasserolle · Caçarola antiaderente



Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihft-Pfanne · Frigideira antiaderente



Sartén antiadherente cuadrada

Non-stick square frying pan · Poêle antiadhésive carrée · Quadratische Antihft-Pfanne · Frigideira antiaderente quadrada



Wok antiadherente

Wok with non-stick surface · Wok à revêtement anti-adhésif · Antihftwok · Wok antiaderente



Paellera antiadherente

Paella pan · Poêle à paella · Paella-Pfanne · Paellera

Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faitouts, casseroles et poêles à sauce

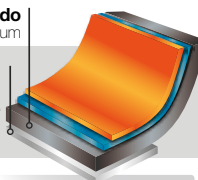
Sartenes · Frying pans · Poêles · Pfannen · Frigideiras

Otras piezas · Other components



ForêlineXylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

2 capas · 2 layers

Aluminio forjado
Forged aluminium18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

FULL INDUCTION

Aluminio forjado
Forged aluminium**Olla antiadherente**

Olla antiadherente · Non-stick pot · Casserole antiadhésive · Antihaft-Topf · Panela antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	14	8	1,5	18540	20,47	4
20	18	9,5	2,85	18542	24,67	4
24	21	11	4,75	18544	29,88	4
28	24	13	7,74	18546	36,62	2

Aluminio forjado
Forged aluminium**Cacerola antiadherente**

Casserole Braisière · Kasserolle · für Großküchen · Caçarola

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
24	21	6,5	2,94	18548	28,65	4
28	24	7,5	4,35	18550	34,41	2

Aluminio forjado
Forged aluminium**Cazo antiadherente**

Non-stick saucepan · Casserole antiadhésive · Antihaft-Kasserolle · Caçarola com cabo antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	13,5	8	1,5	18547	13,61	6
18	15	9	2,2	18549	18,03	6

Aluminio forjado
Forged aluminium

Sartén antiadherente

Non-stick frying pan · Poêle antiadhésive · Antihaft-Pfanne · Frigideira antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
20	16,2	18520	13,61	6
22	18,2	18522	14,63	6
24	19,2	18524	15,60	6
26	21,2	18526	17,20	6
28	22,8	18528	18,72	6

**Aluminio forjado**
Forged aluminium**Sartén antiadherente cuadrada**

Non-stick square frying pan · Poêle antiadhésive carrée · Quadratische Antihaft-Pfanne · Frigideira antiaderente quadrada

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
24x24	18,2	18531	22,25	6

**Aluminio forjado**
Forged aluminium**Wok antiadherente**

Wok with non-stick surface · Wok à revêtement anti-adhésif · Antihaftwok · Wok antiaderente

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
28	18,2	18529	19,72	6

**Aluminio forjado**
Forged aluminium**Paellera antiadherente**

Paella pan · Poêle à paella · Paella-Pfanne · Paellera

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	Ref.	€	
30	23,8	6	18530	20,25	6

**Aluminio forjado**
Forged aluminium

Rainbowline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS

Disponibile en Green y Blue

Available in Green and Blue · Disponible en vert et bleu
· Erhältlich in Grün und Blau · Disponível em verde e azul



ES La **Línea Rainbow** combina diseño, color y funcionalidad. Fabricada en aluminio forjado con fondo difusor, es apta para todo tipo de cocinas, incluida la inducción. Sus mangos soft touch en **azul y verde aportan comodidad y un toque alegre al uso diario**.

EN The **Rainbow Line** combines design, color, and functionality. Made of forged aluminum with a diffuser base, it is suitable for all types of stovetops, including induction. **Its Blue and Green soft touch handles provide comfort and a cheerful touch for everyday use.**

FR La ligne **Rainbow** allie design, couleur et fonctionnalité. Fabriquée en aluminium forgé avec un fond diffuseur, elle est compatible avec toutes les sources de chaleur, y compris l'induction. **Ses poignées soft touch bleues et vertes offrent confort et une touche joyeuse au quotidien.**

DE Die **Rainbow-Linie** verbindet Design, Farbe und Funktionalität. Aus geschmiedetem Aluminium mit Diffusionsboden gefertigt, ist sie für alle Herdarten, einschließlich Induktion, geeignet. **Ihre blauen und grünen Soft-Touch-Griffe sorgen für Komfort und einen fröhlichen Akzent im täglichen Gebrauch.**

PT A linha **Rainbow** combina design, cor e funcionalidade. Produzida em alumínio forjado com fundo difusor, é adequada para todos os tipos de fogões, incluindo indução. **Os seus cabos soft touch em azul e verde oferecem conforto e um toque alegre no uso diário.**



2 capas • 2 layers

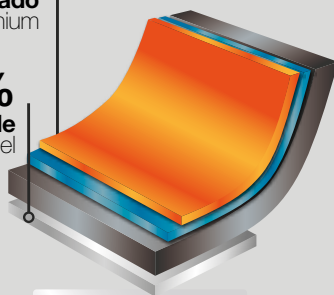
Aluminio forjado
Forged aluminium

Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas



Aluminio forjado
Forged aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



FULL INDUCTION



ES • Aluminio forjado
• Mangos soft touch

• Fondo difusor
• Fácil limpieza

EN • Forged aluminium
• Soft-touch handle

• Diffuser base
• Easy to clean

FR • Aluminium forgé
• Poignée soft touch

• Fond diffuseur
• Nettoyage facile

DE • Geschmiedetes Aluminium
• Soft-Touch-Griff

• Diffusionsboden
• Leicht zu reinigen

PT • Aluminio forjado
• Cabo soft touch

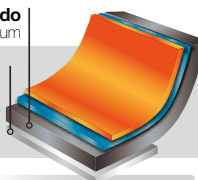
• Fundo difusor
• Limpeza fácil



Rainbowl

PPG Xylan™ Plus
Reliable long-life non-stick coating

3 capas · 3 layers

Aluminio forjado
Forged aluminiumAluminio forjado
Forged aluminium18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

FULL INDUCTION

**Sartén antiadherente Green**

Non-stick pan Green · Poêle antiadhésive Green · Antihft-Pfanne Green · Frigideira antiaderente Green

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
18	14	18719	10,92	6
20	15,4	18721	12,97	6
22	17,4	18723	13,65	6
24	19,2	18725	14,34	6
26	20,4	18727	15,70	6
28	22,4	18729	17,07	6
30	23,8	18731	19,44	6

Aluminio forjado
Forged aluminium
Set sartenes antiadherentes Green

Non-stick pan set Green · Set de poêles antiadhésives Green · Antihft-Pfannen-Set Green · Conjunto de frigideiras antiaderentes Green

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20+24	18737	26,73	6
18+22+26	18738	38,29	6

Aluminio forjado
Forged aluminium
Crepera antiadherente Green

Non-stick crepe pan Green · Poêle à crêpes antiadhésive Green · Antihft-Crêpepfanne Green · Frigideira para crepes antiaderente Green

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
24	22,4	18736	13,96	6

Aluminio forjado
Forged aluminium
Wok antiadherente Green

Non-stick wok Green · Wok antiadhésif Green · Antihft-Wok Green · Wok antiaderente Green

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
28	18,2	18735	20,05	6

Aluminio forjado
Forged aluminium

Sartén antiadherente Blue

Non-stick pan Blue · Poêle antiadhésive Blue · Antihft-Pfanne Blue · Frigideira antiaderente Blue

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
18	14	18819	10,92	6
20	15,4	18821	12,97	6
22	17,4	18823	13,65	6
24	19,2	18825	14,34	6
26	20,4	18827	15,70	6
28	22,4	18829	17,07	6
30	23,8	18831	19,44	6

 **Aluminio forjado**
Forged aluminium**Set sartenes antiadherentes Blue**

Non-stick pan set Blue · Set de poêles antiadhésives Blue · Antihft-Pfannen-Set Blue · Conjunto de frigideiras antiaderentes Blue

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20+24	18835	26,73	6
18+22+26	18836	38,29	6

 **Aluminio forjado**
Forged aluminium**Crepera antiadherente Blue**

Non-stick crepe pan Blue · Poêle à crêpes antiadhésive Blue · Antihft-Crêpepfanne Blue · Frigideira para crepes antiaderente Blue

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
24	22,4	18834	13,96	6

 **Aluminio forjado**
Forged aluminium**Wok antiadherente Blue**

Non-stick wok Blue · Wok antiadhésif Blue · Antihft-Wok Blue · Wok antiaderente Blue

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	Ref.	€	
28	18,2	18833	20,05	6

 **Aluminio forjado**
Forged aluminium

Formaline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



Asa disponible en acero y baquelita

Handle available in steel and bakelite · Poignée disponible en acier et en bakélite
· Griff aus Stahl und Bakelit verfügbar · Alça disponível em aço e baquelite

Tapa disponible en acero y cristal

Lid available in steel and glass · Couvercle disponible en acier et en verre · Dec-
kel verfügbar in Stahl und Glas · Tampa disponível em aço e vidro



ES Debido a la composición del acero, las piezas de la línea Forma requieren menor intensidad de fuego y menor tiempo de cocción. **Su ligereza y formato nos ahorran tiempo a la hora de cocinar ya que el calor se transmite de forma rápida y directa a los alimentos.**

EN Due to the composition of the steel, the pieces from the Forma line require lower heat intensity and shorter cooking time. **Their lightness and design save us time when cooking, as heat is transmitted quickly and directly to the food.**

FR En raison de la composition de l'acier, les pièces de la ligne Forma nécessitent une intensité de feu plus faible et un temps de cuisson plus court. **Leur légèreté et leur format nous font gagner du temps lors de la cuisson, car la chaleur se transmet rapidement et directement aux aliments.**

DE Aufgrund der Stahlzusammensetzung benötigen die Teile der Forma-Linie eine geringere Hitzeintensität und kürzere Kochzeiten. **Ihre Leichtigkeit und Form sparen uns beim Kochen Zeit, da die Wärme schnell und direkt auf die Lebensmittel übertragen wird.**

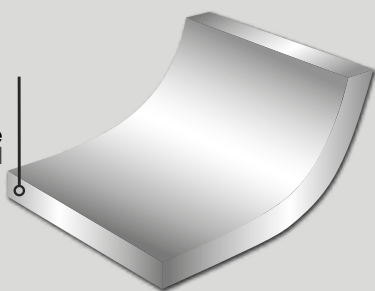
PT Devido à composição do aço, as peças da linha Forma requerem menor intensidade de fogo e menos tempo de cocção. **Sua leveza e formato nos poupam tempo ao cozinhar, pois o calor é transmitido de forma rápida e direta aos alimentos.**



18% Acero Inoxidable Stainless Steel



18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Características técnicas/ Technical specifications / Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas

- | | | |
|-----------|---|--|
| ES | <ul style="list-style-type: none"> • Acero Inoxidable 18% • Asas ergonómicas | <ul style="list-style-type: none"> • Apta para todos los fuegos • Económica |
| EN | <ul style="list-style-type: none"> • 18% Stainless steel • Ergonomic handles | <ul style="list-style-type: none"> • Suitable for all stovetops • Economical |
| FR | <ul style="list-style-type: none"> • Acier inoxydable 18% • Poignées ergonomiques | <ul style="list-style-type: none"> • Compatible toutes plaques • Économique |
| DE | <ul style="list-style-type: none"> • 18% Edelstahl • Ergonomische Griffe | <ul style="list-style-type: none"> • Für alle Herdarten geeignet • Kostengünstig |
| PT | <ul style="list-style-type: none"> • Aço inoxidável 18% • Pegas ergonômicas | <ul style="list-style-type: none"> • Para todos os fogões • Económica |



Ollas y Cacerola Forma Acero
Professional stock pots and casserole

(págs. 138 y 140)
(pgs. 138 and 140)

Ollas y Cacerola Forma Cristal
Professional stock pots and casserole

(págs. 139 y 141)
(pgs. 139 and 141)

Cazos Professional
Professional saucepans

(pág. 144 y 145)
(pg. 144 and 145)

Sartenes Forma
Forma frypans

(pág. 147)
(pg. 147)

Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla acero

Steel pot · Marmite acier · Stahltopf ·
Panela de aço



Olla baquelita acero

Stockpot with baquelite handles
(stainless steel) · Marmite acier,
poignées bakélite · Edelstahltopf mit
Bakelitgriffen · Panela de aço com
cabos de baquelite



Cazo baquelita

Bakelite saucepan · Casserole en
bakélite · Bakelit-Stielkasserolle ·
Caçarola com cabo de baquelite



Cazo acero

Steel saucepan · Casserole en acier
· Stielkasserolle en acier · Caçarola
com cabo de aço



Pote baquelita

Bakelite pot · Marmite en bakélite
· Kochtopf aus Bakelit · Pucaro de
baquelite



Cacerola acero

Steel casserole · Casserole acier ·
Stahlschmorpfanne · Caçarola de aço



Cacerola baquelita acero

Casserole with baquelite handles
(stainless steel) · Casserole acier,
poignées bakélite · Kasserolle aus
Edelstahl mit Bakelitgriffen · Caçarola de
aço com cabos de baquelite



Cazo vertedor baquelita

Bakelite pouring saucepan · Casserole
verseuse en bakélite · Bakelit-
Stielkasserolle mit Ausguss · Caçarola
com cabo de baquelite e bico



Cazo vertedor acero

Steel pouring saucepan · Casserole
verseuse en acier · Stielkasserolle en
acier mit Ausguss · Caçarola com cabo
de aço e bico



Pote vertedor baquelita

Bakelite pouring pot · Marmite verseuse
en bakélite · Kochtopf aus Bakelit mit
Ausguss · Pucaro vertedora de baquelite



Tartera acero

Steel stew pan · Plat Rond acier ·
Schmortopf aus Edelstahl · Tarteira aço



Tartera baquelita acero

Shallow casserole with baquelite handles
(stainless steel) · Plat Rond acier, poignées
bakélite · Flacher Schmortopf aus Edelstahl
mit Bakelitgriffen · Caçarola rasa de aço
com cabos de baquelite



Set 5 cazos

Set of 5 saucepans ·
Set de 5 casseroles ·
Set von 5
Stielkasserollen
· Conjunto de 5
Caçarolas com
cabos



Cazo mango varilla

Spot satin-finish saucepan · Casserole
Spot finition satinée · Stielkasserolle Spot
mit seidenmatter Politur · Caçarola com
cabo Spot acabamentoo acetinado



Pote mango varilla

Wire-handle pot · Marmite à anse
fil · Kochtopf mit Bügelgriff · Pucaro
com cabo de arame

Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faitoutis, casseroles et poêles à sauce

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Ollas, cacerolas y cazos · Stock pots, casseroles and saucepans · Faitouts, casseroles et poêles à sauce

Sartenes · Frying pans · Poêles · Pfannen · Frigideiras



Olla cristal

Glass pot · Marmite verre · Glastopf · Panela vidro



Cacerola cristal

Glass casserole · Casserole verre · Kasserolle en Glas / Glas-Kasserolle · Caçarola vidro



Tartera cristal

Stew pan glass · Plat Rond verre · Schmortopf aus Glas · Tarteira vidro



Olla baquelita cristal

Classic Glass pot · Marmite Classic en verre · Classic Glastopf · Panela Classic de vidro



Cacerola baquelita cristal

Casserole with glass lid and bakelite handles · Casserole avec couvercle en verre, poignées bakélite · Kasserolle mit Glasdeckel und Bakelitgriffen · Caçarola com tampa de vidro e cabos de baquelite



Tartera baquelita acero

Shallow casserole with bakelite handles (stainless steel) · Plat Rond acier, poignées bakélite · Flacher Schmortopf aus Edelstahl mit Bakelitgriffen · Caçarola rasa de aço com cabos de baquelite



Sartén baquelita

Bakelite frying pan · Poêle en bakélite · Bratpfanne aus Bakelit · Frigideira baquelite



Sartén baquelita antiadherente

Non-stick bakelite frying pan · Poêle antiadhésive en bakélite · Antihaft-Bratpfanne aus Bakelit · Frigideira antiaderente baquelite



Sartén mini varilla

Mini frying pan, wire handle · Mini poêle manche fil · Mini-Bratpfanne mit Drahtgriff · Mini frigideira cabo arame



Sartén mini antiadherente varilla

Mini non-stick frying pan, wire handle · Mini poêle antiadhésive manche fil · Mini Antihaft-Bratpfanne mit Drahtgriff · Mini frigideira antiaderente cabo arame



Freidora cazo acero

Steel fryer pot · Casserole à friture acier · Frittentopf Stahl · Panela de fritura aço



Freidora cazo vertedor acero

Steel fryer pot with spout · Casserole à friture acier avec bec · Frittentopf Stahl mit Ausguss · Panela de fritura aço com vertedor



Freidora cazo baquelita

Bakelite-handle fryer pot · Casserole à friture manche bakélite · Frittentopf Griff Bakelit · Panela de fritura cabo baquelite



Freidora cazo vertedor baquelita

Bakelite-handle fryer pot with spout · Casserole à friture manche bakélite avec bec · Frittentopf Griff Bakelit mit Ausguss · Panela de fritura cabo baquelite com vertedor

Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



8 10 12 14 16 18 20 22 24 26 28 30 32 34 36 40 60

Acero



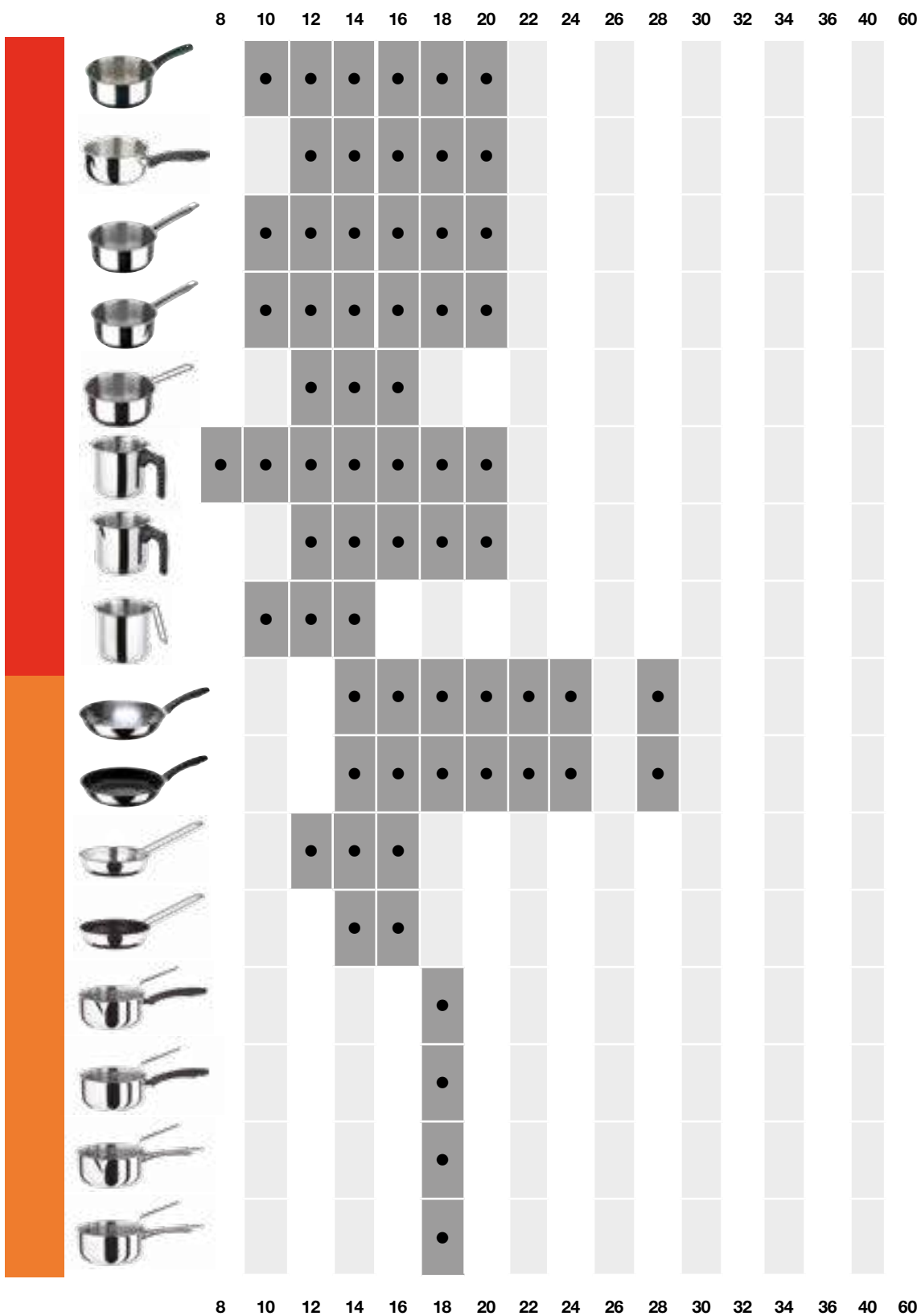
				•	•	•	•	•	•								
				•	•	•	•	•	•								
					•	•	•		•								
				•	•	•	•	•	•								
				•	•	•	•	•	•								
					•	•	•		•								

Cristal



				•	•	•	•	•	•								
				•	•	•	•	•	•								
					•	•	•		•								
				•	•	•	•	•	•								
				•	•	•	•	•	•								
					•	•	•		•								

8 10 12 14 16 18 20 22 24 26 28 30 32 34 36 40 60

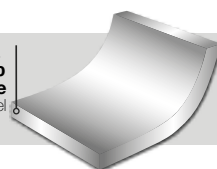


Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla acero

Steel pot · Marmite acier · Stahlpot · Panela de aço

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	11,5	1,5	60814	21,21	-
16	13	2,5	60816	23,37	-
18	14	3,5	60818	27,04	-
20	14,5	4,5	60820	30,33	-
22	14,8	5,5	60822	33,34	-
24	15	6,5	60824	35,11	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Cacerola acero

Steel casserole · Casserole acier · Stahlschmorfanne · Caçarola de aço

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	7	1	60834	18,56	-
16	7,5	1,5	60836	20,27	-
18	8	2	60838	22,52	-
20	8,5	2,5	60840	25,66	-
22	9	3	60842	29,32	-
24	9,5	4	60844	30,89	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Tartera acero

Steel stew pan · Plat Rond acier · Schmortopf aus Edelstahl · Tarteira aço

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	4,7	1	60856	19,76	-
18	5	1,25	60858	21,41	-
20	5,5	1,5	60860	23,35	-
24	6	2,5	60864	29,10	-

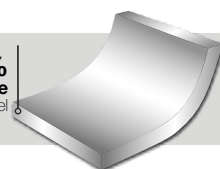
Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla cristal

Glass pot · Marmite verre · Glastopf · Panela vidro

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	11,5	1,5	60874	17,59	-
16	13	2,5	60876	19,30	-
18	14	3,5	60878	22,46	-
20	14,5	4,5	60880	25,57	-
22	14,8	5,5	60882	27,87	-
24	15	6,5	60884	29,30	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Cacerola cristal

Glass casserole · Casserole verre · Kasserolle en Glas / Glas-Kasserolle · Caçarola vidro

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	7	1	60944	14,81	-
16	7,5	1,5	60946	16,08	-
18	8	2	60948	17,79	-
20	8,5	2,5	60950	20,74	-
22	9	3	60952	23,64	-
24	9,5	4	60954	24,89	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Tartera cristal

Stew pan glass · Plat Rond verre · Schmortopf aus Glas · Tarteira vidro

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	4,7	1	60966	15,69	-
18	5	1,25	60968	16,88	-
20	5,5	1,5	60970	18,44	-
24	6	2,5	60974	23,33	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

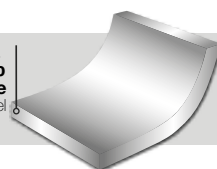


Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla baquelita acero

Stockpot with baquelite handles (stainless steel) · Marmite acier, poignées bakélite · Edelstahltopf mit Bakelitgriffen · Panela de aço com cabos de baquelite

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	11,5	1,5	60514	21,21	-
16	13	2,5	60516	23,37	-
18	14	3,5	60518	27,04	-
20	14,5	4,5	60520	30,33	-
22	14,8	5,5	60522	33,34	-
24	15	6,5	60524	35,11	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Cacerola baquelita acero

Casserole with baquelite handles (stainless steel) · Casserole acier, poignées bakélite · Kasserolle aus Edelstahl mit Bakelitgriffen · Caçarola de aço com cabos de baquelite

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	7	1	60614	18,58	-
16	7,5	1,5	60616	20,30	-
18	8	2	60618	22,54	-
20	8,5	2,5	60620	25,68	-
22	9	3	60622	29,34	-
24	9,5	4	60624	30,92	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Tartera baquelita acero

Shallow casserole with baquelite handles (stainless steel) · Plat Rond acier, poignées bakélite · Flacher Schmortopf aus Edelstahl mit Bakelitgriffen · Caçarola rasa de aço com cabos de baquelite

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	4,7	1	60716	19,76	-
18	5	1,25	60718	21,41	-
20	5,5	1,5	60720	23,13	-
24	6	2,5	60724	29,10	-

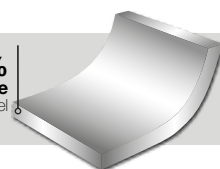
Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Olla baquelita cristal

Classic Glass pot · Marmite Classic en verre · Classic Glaspotf ·
Panela Classic de vidro

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	11,5	1,5	60544	17,59	-
16	13	2,5	60546	19,30	-
18	14	3,5	60548	22,46	-
20	14,5	4,5	60550	25,57	-
22	14,8	5,5	60552	27,87	-
24	15	6,5	60554	29,30	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Cacerola baquelita cristal

Casserole with glass lid and baquelite handles · Casserole avec
couvercle en verre, poignées bakélite · Kasserolle mit Glasdeckel
und Bakelitgriffen · Caçarola com tampa de vidro e cabos de
baquelite

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	7	1	60644	14,97	-
16	7,5	1,5	60646	16,23	-
18	8	2	60648	17,96	-
20	8,5	2,5	60650	20,92	-
22	9	3	60652	23,86	-
24	9,5	4	60654	25,11	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Tartera baquelita acero

Shallow casserole with baquelite handles (stainless steel) · Plat
Rond acier, poignées bakélite · Flacher Schmortopf aus Edelstahl
mit Bakelitgriffen · Caçarola rasa de aço com cabos de baquelite

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	4,7	1	60746	15,69	-
18	5	1,25	60748	16,88	-
20	5,5	1,5	60750	18,44	-
24	6	2,5	60754	23,33	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Acero



Batería Forma set 4 piezas acero

Forma 4-piece stainless steel cookware set · Batterie de cuisine Forma 4 pièces acier · Forma Kochset 4-teilig Edelstahl · Conjunto de cozinha Forma 4 peças aço

Ref.	€	
90237	53,10	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Olla 20cm, Cacerola 20cm, Cazo 16 y tapa de vidrio de 20cm

Composición: Olla 20cm, Cacerola 20cm, Cazo 16 y tapa de vidrio de 20cm · Composition: 20cm stockpot, 20cm casserole, 16cm saucepan and 20cm glass lid · Composition : Marmite 20cm, casserole 20cm, casserole 16cm et couvercle en verre 20cm · Zusammensetzung: 20cm Kochtopf, 20cm Kasserolle, 16cm Stielkasserolle und 20cm Glasdeckel · Composição: Panela 20cm, caçarola 20cm, caçarola 16cm e tampa de vidro 20cm

Batería Forma 5 piezas + 2 tapas de cristal

5 u Forma set + 3 glass lids · Batterie Forma 5 u + 3 couvercles en verre · Topfset Forma 5-tlg. + 3 Glasdeckel · Bateria Forma 5 u + 3 tampas de vidro

Ref.	€	
60995	82,43	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Ollas 16 y 20, Cacerola 16 y 20, Cazo 14

Composition: Stock pot 16 and 20, Casserole 16 and 20, Saucepan 14 · Composition: Marmite 16 et 20, Faitout 16 et 20, Casserole 14 · Bestandteile: Fleischtopf 16 und 20, Bratentopf 16 und 20, Kasserolle 14 · Composição: Panelas 16 e 20, Caçarolas 16 e 20, Caçarola com bico 14

Batería Forma 5 piezas + 3 tapas de cristal

5 u Forma set + 2 glass lids · Batterie Forma 5 u + 2 couvercles en verre · Topfset Forma 5-tlg. + 2 Glasdeckel · Bateria Forma 5 u + 2 tampas de vidro

Ref.	€	
60990	86,17	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Ollas 16 y 20, Cacerola 24, Cazo 12 y 14.

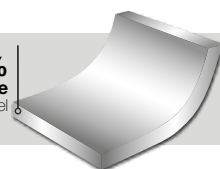
Composition: Stock pot 16 and 20, Casserole 24, Saucepan 12 and 14 · Composition: Marmite 16 et 20, Faitout 24, Casserole 12 et 14 · Bestandteile: Fleischtopf 16 und 20, Bratentopf 24, Kasserolle 12 und 14 · Composição: Panelas 16 e 20, Caçarola 24, Caçarola com bico 12 e 14

Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Baquelita



Batería Forma set 4 piezas baquelita tapa cristal

Forma 4-piece cookware set with bakelite handles and glass lid · Batterie de cuisine Forma, set de 4 pièces, poignées en bakélite et couvercle en verre · Forma Kochgeschirr-Set, 4-teilig, mit Bakelitgriffen und Glasdeckel · Conjunto de cozinha Forma, set de 4 peças, cabos de baquelite e tampa de vidro

Ref.	€	
90229	53,35	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Olla 20cm, Cacerola 20cm, Cazo 16 y tapa de vidrio de 20cm

Composición: Olla 20cm, Cacerola 20cm, Cazo 16 y tapa de vidrio de 20cm · Composition: 20cm stockpot, 20cm casserole, 16cm saucepan and 20cm glass lid · Composition : Marmite 20cm, casserole 20cm, casserole 16cm et couvercle en verre 20cm · Zusammensetzung: 20cm Kochtopf, 20cm Kasserolle, 16cm Stielkasserolle und 20cm Glasdeckel · Composição: Panela 20cm, caçarola 20cm, caçarola 16cm e tampa de vidro 20cm

NEW

Batería Forma set 4 piezas baquelita tapa acero

Forma 4-piece cookware set with bakelite handles and steel lid · Batterie de cuisine Forma, set de 4 pièces, poignées en bakélite et couvercle en acier · Forma Kochgeschirr-Set, 4-teilig, mit Bakelitgriffen und Stahldeckel · **Con

Ref.	€	
90231	54.95	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Olla 20cm, Cacerola 20cm, Cazo 16 y tapa de vidrio de 20cm

Composición: Olla 20cm, Cacerola 20cm, Cazo 16 y tapa de vidrio de 20cm · Composition: 20cm stockpot, 20cm casserole, 16cm saucepan and 20cm glass lid · Composition : Marmite 20cm, casserole 20cm, casserole 16cm et couvercle en verre 20cm · Zusammensetzung: 20cm Kochtopf, 20cm Kasserolle, 16cm Stielkasserolle und 20cm Glasdeckel · Composição: Panela 20cm, caçarola 20cm, caçarola 16cm e tampa de vidro 20cm

Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cazo acero

Steel saucepan · Casserole en acier · Stielkasserolle en acier · Caçarola com cabo de aço

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
10	6	0,33	60400	7,03	12
12	6,5	0,5	60402	7,53	12
14	7	1	60404	8,96	12
16	7,5	1,50	60406	9,98	12
18	8	2	60408	11,25	18
20	8	2,5	60410	12,63	18

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Cazo vertedor acero

Steel pouring saucepan · Casserole verseuse en acier · Stielkasserolle en acier mit Ausguss · Caçarola com cabo de aço e bico

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	6,5	0,5	60072	7,91	12
14	7	1	60074	9,41	12
16	7,5	1,50	60076	10,49	12
18	8	2	60078	11,82	18
20	8	2,5	60080	13,25	18

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Cazo baquelita

Bakelite saucepan · Casserole en bakélite · Bakelit-Stielkasserolle · Caçarola com cabo de baquelite

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
10	6	0,33	60100	7,03	12
12	6,5	0,5	60102	7,53	12
14	7	1	60104	8,96	12
16	7,5	1,50	60106	9,98	12
18	8	2	60108	11,25	18
20	8	2,5	60110	12,63	18

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Cazo vertedor baquelita

Bakelite pouring saucepan · Casserole verseuse en bakélite · Bakelit-Stielkasserolle mit Ausguss · Caçarola com cabo de baquelite e bico

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	6,5	0,5	60191	7,91	12
14	7	1	60193	9,41	12
16	7,5	1,50	60195	10,49	12
18	8	2	60197	11,82	18
20	8	2,5	60199	13,25	18

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Vertedor · Pourer



Vertedor · Pourer

Set 5 cazos

Set of 5 saucepans · Set de 5 casseroles · Set von 5 Stielkasserollen
· Conjunto de 5 Caçarolas com cabo

Ref.	€	
60041	50,80	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Cazo mango varilla

Spot satin-finish saucepan · Casserole Spot finition satinée ·
Stielkasserolle Spot mit seidenmatter Politur · Caçarola com cabo
Spot acabamentoto acetinado

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	9,3	6,5	0,5	61102	7,43	12
14	11,3	7	1	61104	8,84	12
16	12,5	7,5	1,50	61106	9,96	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Cazo Spot pulido mate

Spot saucepan, matte polished finish · Casserole Spot finition polie
mate · Spot-Kasserolle, matt poliert · Caçarola Spot acabamentoto
polido fosco

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
10	6	0,33	60051	3,24	-
12	6,5	0,5	60052	3,32	-
14	7	1	60053	3,71	-
16	7,5	1,25	60054	4,04	-

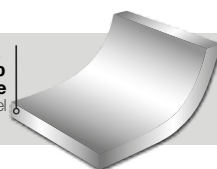
 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Pote baquelita

Bakelite pot · Marmite en bakélite · Kochtopf aus Bakelit · Pucaro de baquelite

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
8	8	0,50	60198	7,24	20
10	10	0,75	60200	7,52	18
12	10	1	60202	8,96	10
14	11	1,50	60204	10,46	10
16	12	2	60206	12,61	12
18	13	2,50	60208	15,11	10
20	15	3,50	60210	17,87	8

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Pote vertedor baquelita

Bakelite pouring pot · Marmite verseuse en bakélite · Kochtopf aus Bakelit mit Ausguss · Pucaro vertedora de baquelite

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	10	1	60246	9,42	10
14	11	1,50	60248	10,98	10
16	12	2	60250	13,23	12
18	13	2,50	60251	15,87	10
20	15	3,50	60252	18,76	8

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Pote mango varilla

Wire-handle pot · Marmite à anse fil · Kochtopf mit Bügelgriff · Pucaro com cabo de arame

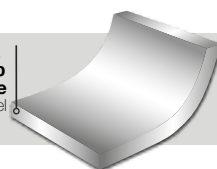
Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
10	8	10	0,75	60360	7,28	18
12	9,3	10	1	60362	8,71	10
14	11,3	11	1,50	60364	10,15	10

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Formaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Sartén baquelita

Bakelite frying pan · Poêle en bakélite · Bratpfanne aus Bakelit · Frigideira baquelite

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	11,3	3	0,3	60148	7,84	4
16	12,5	3,8	0,5	60158	8,30	4
18	13	4,4	0,8	60160	9,09	4
20	15,3	5,0	1	60162	10,57	4
22	17,1	5,0	1,75	60163	14,08	4
24	19,1	5,0	1,75	60164	16,88	4
28	23	5,0	2,25	60168	21,74	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Sartén mini varilla

Mini frying pan, wire handle · Mini poêle manche fil · Mini-Bratpfanne mit Drahtgriff · Mini frigideira cabo arame

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	9,3	3	0,2	60142	7,70	-
14	11,3	3	0,3	60144	7,91	-
16	12,5	3,8	0,5	60146	8,38	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

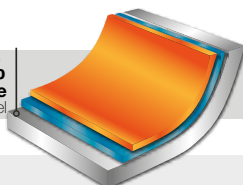


PPG Quantum²
Reinforced non-stick coating

2 capas · 2 layers

100% PFOA FREE

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Sartén baquelita antiadherente

Non-stick bakelite frying pan · Poêle antiadhésive en bakélite · Antihft-Bratpfanne aus Bakelit · Frigideira antiaderente baquelite

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	11,3	3	0,3	60314	10,26	4
16	12,5	3,8	0,5	60316	11,50	4
18	13	4,4	0,8	60318	14,03	4
20	15,3	5,0	1	60320	15,73	4
22	17,1	5,0	1,30	60322	18,88	4
24	19,1	5,0	1,75	60324	22,83	4
28	23	5,0	2,25	60328	28,47	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Sartén mini antiadherente varilla

Mini non-stick frying pan, wire handle · Mini poêle antiadhésive manche fil · Mini Antihft-Bratpfanne mit Drahtgriff · Mini frigideira antiaderente cabo arame

Ø pieza (cm)	Ø fondo (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	11,3	3	0,3	60145	10,26	-
16	12,5	3,8	0,5	60147	11,50	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Mosqueterosline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS



ES La Línea Mosqueteros combina **versatilidad, practicidad y diseño compacto**. Fabricada en acero inoxidable 18% con **mango desmontable y doble sistema de seguridad**, es ideal para todo tipo de cocinas y uso en exteriores, ofreciendo comodidad y funcionalidad en cualquier situación.

EN The Mosqueteros Line combines **versatility, practicality, and compact design**. Made of 18% stainless steel with a **detachable handle and double safety system**, it is ideal for all types of stovetops and outdoor use, offering comfort and functionality in any situation.

FR La ligne Mosqueteros allie **polyvalence, praticité et design compact**. Fabriquée en acier inoxydable 18 % avec **poignée amovible et double système de sécurité**, elle est idéale pour tous types de cuisinières et pour une utilisation en extérieur, offrant confort et fonctionnalité en toutes situations.

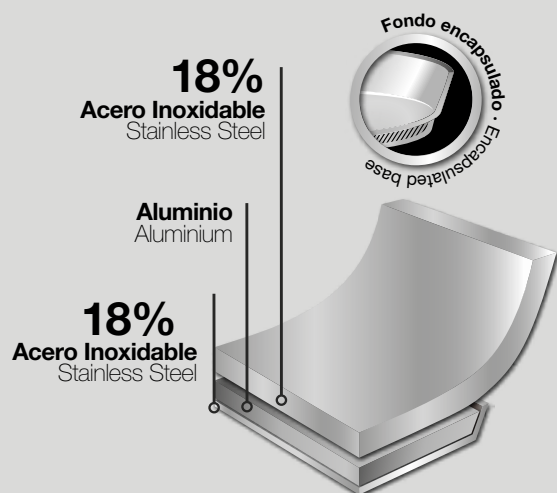
DE Die Mosqueteros-Linie vereint **Vielseitigkeit, Praktikabilität und kompaktes Design**. Hergestellt aus 18 % Edelstahl mit **abnehmbarem Griff und doppelt gesichertem System**, ist sie ideal für alle Herdarten und den Außeneinsatz und bietet Komfort und Funktionalität in jeder Situation.

PT A linha Mosqueteros combina **versatilidade, praticidade e design compacto**. Fabricada em aço inoxidável 18% com **cabo destacável e duplo sistema de segurança**, é ideal para todos os tipos de fogões e uso ao ar livre, oferecendo conforto e funcionalidade em qualquer situação.



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Características técnicas/ Technical specifications /
Caractéristiques techniques / Technische Merkmale / Características técnicas



ES • Inox 18%
• Fondo encapsulado

• Mango desmontable
• Diseño compacto

EN • Inox 18%
• Encapsulated base

• Removable handle
• Compact design

FR • Inox 18%
• Fond encapsulé

• Poignée amovible
• Design compact

DE • Inox 18%
• Kapselboden

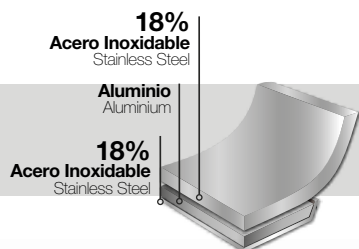
• Abnehmbarer Griff
• Kompaktes Design

PT • Inox 18%
• Fundo encapsulado

• Cabo removível
• Design compacto

Mosqueterosline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Porthos Set

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
16 - 18 - 20	15446	40,24	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: cazo 16, 18 y 20 cm · Composition: saucepan 16, 18 and 20 cm · Composition : casserole 16, 18 et 20 cm · Bestandteile: Kasserolle 16, 18 und 20 cm · Composição: caçarola 16, 18 e 20 cm



Athos Set

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20 - 24	15250	51,25	-
18 - 22 - 26	15252	61,50	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Sartén 20 y 24cm o Sartén 18, 22 y 26 cm · Composition: Fry pan 20 and 24cm or Frypan 18, 22 and 26cm · Composition : Poêle 20 et 24cm ou Poêle 18, 22 et 26cm · Bestandteile: Pfanne 20 und 24cm oder Pfanne 18, 22 und 26cm · Composição: Frigideira 20 e 24cm ou Frigideira 18, 22 e 26cm



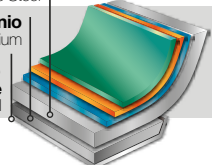
18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



PPG Quantum²
Reinforced non-stick coating

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium



3 capas · 3 layers

D'Artagnan Set

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20 + 24 y 20	15448	58,53	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Sartén antiadherente 20 y 24 cm, Sautex 20, 3 tapas · Composition: Fry pan with non-stick surface 20 and 24 cm, Sautex 20, 3 lids · Composition : Poêle à revêtement anti-adhésif 20 et 24 cm, Sautex 20, 3 couvercles en verre · Bestandteile: Spezial-Antihaftpfanne 20 und 24 cm, Sautex 20, 3 Glasdeckel · Composição: Frigideira antiaderente 20 e 24 cm, Sautex 20, 3 tampas de vidro



+ 3 tapas · 3 lids

Athos Set antiadherente

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20 - 24	15251	63,55	-
18 - 22 - 26	15253	79,95	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Sartén 20 y 24cm o Sartén 18, 22 y 26 cm · Composition: Fry pan 20 and 24cm or Frypan 18, 22 and 26cm · Composition : Poêle 20 et 24cm ou Poêle 18, 22 et 26cm · Bestandteile: Pfanne 20 und 24cm oder Pfanne 18, 22 und 26cm · Composição: Frigideira 20 e 24cm ou Frigideira 18, 22 e 26cm



Freidoras y cestillosline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS





Los cestillos no se pueden meter en el lavavajillas

The baskets are not dishwasher safe · Les paniers ne vont pas au lave-vaisselle · Die Körbchen sind nicht spülmaschinengeeignet · Os cestos não podem ir à máquina de lavar loiça

Sartén-freidora y cestillo

Fry pan-deep fryer with handle and basket · Poêle-friteuse avec manche et panier · Bratpfanne-Frittierpfanne mit Griff und Korb · Sartén-fritadeira com cabo e cesto

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	6	1,5	51200	23,28	8
24	7	2,5	51291	27,65	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Cestillo suelto para sartén-freidora

Loose basket for fry pan-deep fryer · Panier séparé pour poêle-friteuse · Lose Korb für Bratpfanne-Frittierpfanne · Cesto solto para sartén-fritadeira

Ø pieza (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	7	51207	6,53	-
24	7	51297	5,54	-

 **Acero niquelado**
Nickel-plated steel



Freidora con cestillo

Deep fryer with basket · Friteuse avec paniers · Frittierpfanne · Fritadeira com cesto

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	10	2	50180	23,12	10
22	10	3	50280	24,65	8
24	10	4	51280	27,47	10
28	11	6	51308	42,50	4

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Cestillo suelto para freidora

Loose basket for deep fryer · Panier séparé pour friteuse · Lose Frittierkorb · Cesto solto para fritadeira

Ø pieza (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20	7	50227	5,69	-
22	7	50247	5,78	-
24	7	51277	6,73	-
28	7	51307	9,35	-

 **Acero niquelado**
Nickel-plated steel





Los cestillos no se pueden meter en el lavajillas

The baskets are not dishwasher safe · Les paniers ne vont pas au lave-vaisselle · Die Körbchen sind nicht spülmaschinengeeignet · Os cestos não podem ir à máquina de lavar loiça



Freidora cazo Forma baquelita con cestillo

Forma fryer pot baquelite with basket · Casserole Forma manche bakélite avec panier · Forma Frittentopf Bakelitgriff mit Korb · Cazo Forma cabo baquelite com cesto

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	8	2	60118	17,64	12

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Vertedor · Pourer

Freidora cazo Forma baquelita vertedor y cestillo

Forma fryer pot with baquelite handle, spout and basket · Casserole Forma manche bakélite avec bec verseur et panier · Forma Frittentopf mit Bakelitgriff, Ausguss und Korb · Cazo Forma cabo baquelite com vertedor e cesto

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	8	2	60218	18,19	12

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

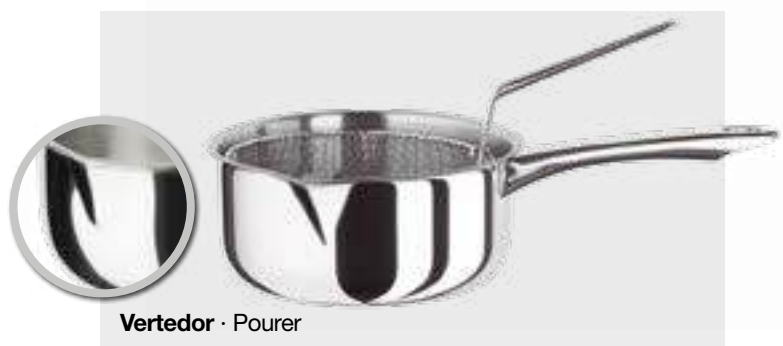


Freidora cazo Forma con cestillo

Forma fryer pot with basket · Casserole Forma avec panier · Forma Frittentopf mit Korb · Cazo Forma com cesto

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	8	2	60217	17,64	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Vertedor · Pourer

Freidora cazo Forma con vertedor y cestillo

Forma fryer pot with spout and basket · Casserole Forma avec bec verseur et panier · Forma Frittentopf mit Ausguss und Korb · Cazo Forma com vertedor e cesto

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	8	2	60219	18,19	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



fondo encapsulado · Encapsulated base

Freidora cazo Ecco con cestillo

Ecco fryer pot with basket · Casserole Ecco avec panier · Ecco Frittentopf mit Korb · Cazo Ecco com cesto

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	8	2	65338	28,22	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Cesta perforada-colador

Perforated basket-strainer · Panier perforé-passeoire ·
Perforierter Korb-Sieb · Cesto perfurado-peneira

Ø pieza (cm)	H (cm)	Ref.	€	
21	13	50211	15,22	10

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

**Cesta perforada-colador**

Perforated basket-strainer · Panier perforé-passeoire ·
Perforierter Korb-Sieb · Cesto perfurado-peneira

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
21	13	4	50215	20,40	6

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

**Cestillo suelto para cazo freidora**

Loose basket for fryer pot · Panier séparé pour casse-
role friteuse · Lose Korb für Frittierkasserolle · Cesto
solto para cazo fritadeira

Ø pieza (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18	7	51205	6,38	-

 **Acero niquelado**
Nickel-plated steel

**Cesta perforada-colador + soporte**

Perforated basket-strainer + stand · Panier perforé-pas-
soire + support · Perforierter Korb-Sieb + Ständer ·
Cesto perfurado-peneira + suporte

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€		
21	4,5	1,5	50218	7,16	-	*
21	7,5	2	50217	7,81	-	

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

* **Con una sola asa**
With a single handle

**Cesta perforada-colador + rallador**

Perforated basket-strainer + grater · Panier per-
foré-passeoire + râpe · Perforierter Korb-Sieb + Reibe ·
Cesto perfurado-peneira + ralador

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
21	4,5	1,5	50216	7,16	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Cocedores y complementosline



INDUCC



VITRO



ELECT



GAS





Olla-cocedor pasta y verdura

Pasta and vegetable cooking pot · Marmite-cuit-pâtes et légumes · Pasta- und Gemüsekochtopf · Panela-cozedor de massa e legumes

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
22	14,8	5,5	67024	46,16	-
24	15	6,5	67026	49,71	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Cacerola-cocedor pasta y verdura

Pasta and vegetable casserole · Casserole-cuit-pâtes et légumes · Kasserolle-Pasta- und Gemüsekochtopf · Caçarola-cozedor de massa e legumes

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
22	9	3	67022	41,55	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



NO utilizar sin recipiente encima.

DO NOT use without a pot on top. · NE PAS utiliser sans récipient dessus. · NICHT ohne Gefäß darauf verwenden. · NÃO utilizar sem recipiente em cima.

Adaptador inducción - vitrocerámica

Induction-ceramic hob adapter · Adaptateur induction - vitrocéramique · Induktions-Glaskeramik-Adapter · Adaptador indução - vitrocerâmica

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
18	51600	14,92	-
23	51601	19,33	-



Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Tapasline



Tapasline Forma

Forma lid · Couvercle Forma · Forma Deckel · Tapa Forma

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
14	60105	5,96	-
16	60107	6,52	-
18	60109	7,61	-
20	60111	8,56	-
22	60113	9,29	-
24	60115	9,66	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Tapasline Forma Cristal

Forma glass lid · Couvercle en verre Forma · Forma Glasdeckel · Tapa de vidro Forma

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
14	65975	5,07	-
16	65977	5,16	-
18	65979	5,48	-
20	65981	5,81	-
22	65983	6,15	-
24	65985	6,33	-



Tapasline para freidora

Lid for deep fryer · Couvercle pour friteuse · Deckel für Fritteuse · Tapa para fritadeira

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20	66818	9,26	-
22	50244	9,73	-
24	51275	11,50	-
28	68818	12,98	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Tapasline baquelita para freidora

Bakelite lid for deep fryer · Couvercle bakélite pour friteuse · Bakelitdeckel für Fritteuse · Tapa baquelite para fritadeira

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20	50248	9,26	-
22	50249	9,73	-
24	51274	11,50	-
28	51276	12,98	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Tapa multiusos

Multipurpose lid · Couvercle multifonction · Mehrzweckdeckel · Tapa multiusos

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20 (16-18-20)	51420	2,96	40
22 (18-20-22)	51422	3,68	40
26 (22-24-26)	51426	4,17	40
30 (26-28-30)	51430	5,86	30
36 (32-34-36)	51436	8,69	30
42 (38-40-42)	51442	11,45	30
50 (44-46-50)	51450	15,89	-

**Tapa malla**

Mesh lid · Couvercle en maille · Netzdeckel · Tapa de malha

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20 (16-18-20)	51520	6,07	-
25 (20-22-25)	51525	6,77	-
31 (26-28-31)	51531	9,91	-

**Pomo con cabeza plana, para apoyar sobre la mesa.**

Flat-head knob for resting on the table · Bouton à tête plate pour poser sur la table · Flachkopf-Knauf zum Abstellen auf dem Tisch · Pomo de cabeça plana para apoiar na mesa.

Tapa volteadora de tortilla

Tortilla turner lid · Couvercle retournement de tortilla · Tortilla-Wendedeckel · Tapa viradora de tortilha

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
26	51406	7,73	10
30	51410	9,03	12

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%


Preparación & utensilios

Preparation and tools · Préparation et ustensiles · Vorbereitung und Utensilien · Preparação e utensílios





Preparación & utensilios

Nuestros utensilios están creados para acompañarte en esa fase esencial: ligeros, resistentes y pensados para ofrecer control, comodidad y precisión. Bandejas, espátulas, pinzas, peladores, ralladores y más, diseñados para facilitar tu manera de trabajar y responder con soltura a cada movimiento.

Porque preparar no es solo un paso previo: es parte de la experiencia. Es ordenar ideas, transformar ingredientes y anticipar sabores. Es donde aparece la técnica, pero también la intuición.

Our utensils are designed to accompany you in that essential phase: lightweight, durable, and built to provide control, comfort, and precision. Trays, spatulas, tongs, peelers, graters, and more, crafted to make your workflow easier and respond effortlessly to every movement.

Nos utensílios são criados para acompanhar você nessa fase essencial: leves, resistentes e pensados para oferecer controle, conforto e precisão. Bandejas, espátulas, pinças, descascadores, raladores e mais, projetados para facilitar sua maneira de trabalhar e responder com destreza a cada movimento.

Unsere Utensilien sind dafür gemacht, Sie in dieser wichtigen Phase zu begleiten: leicht, robust und darauf ausgelegt, Kontrolle, Komfort und Präzision zu bieten. Tablett, Spatel, Zangen, Schäler, Reiben und mehr, entwickelt, um Ihre Arbeitsweise zu erleichtern und jedem Handgriff souverän zu folgen.

Nossos utensílios são criados para acompanhar você nessa fase essencial: leves, resistentes e pensados para oferecer controle, conforto e precisão. Bandejas, espátulas, pinças, descascadores, raladores e mais, projetados para facilitar sua maneira de trabalhar e responder com destreza a cada movimento.

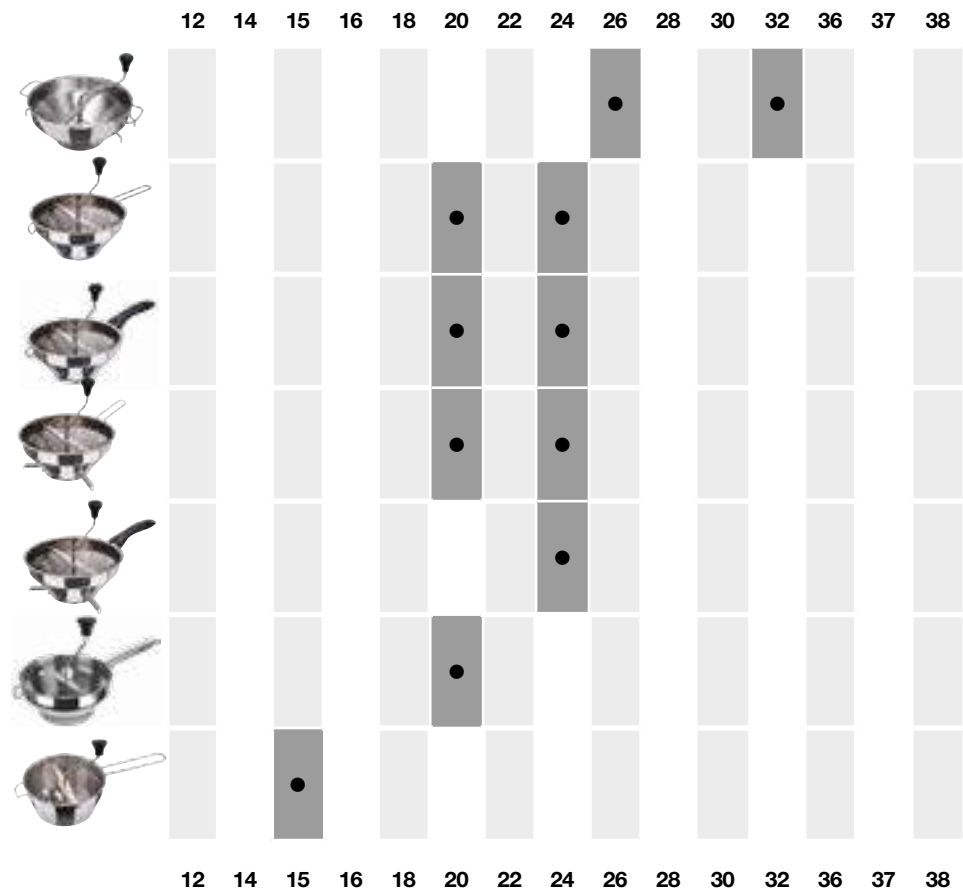
Pasapurés & cedazos

Pasapurés & cedazos · Food mills & sieves · Presse-purée & tamis · Passiergeräte & Siebe · Passadores & peneiras

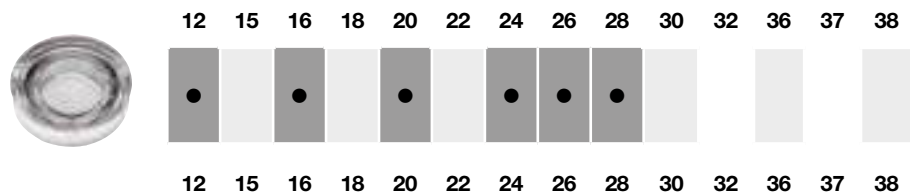




Pasapurésline



Cedazosline



Pasapurésline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



La opción "3 Discos" incluye tres discos intercambiables (4 mm, 3 mm y 2 mm) para triturar del más grueso al más fino."

Includes three interchangeable discs for grinding from coarse to fine · Comprend trois disques interchangeables pour moulin du plus gros au plus fin · Beinhaltet drei austauschbare Scheiben zum Mahlen von grob bis fein · Inclui três discos intercambiáveis para trituração do mais grosso ao mais fino.



4mm

3mm

2mm



Pasapurés reforzado

Reinforced food mill · Presse-purée renforcé · Verstärkter Passiergerät · Passador reforçado

Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
26	16,5	13	5	3 discos	52226	69,68	2
32	16,5	15	8	3 discos	52232	76,16	2

☐ Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Pasapurés brillo mango varilla

Shiny food mill with wire handle · Presse-purée brillant avec manche tige · Glänzendes Passiergerät mit Stielgriff · Passador brilho com cabo de varilla

Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
24	10,2	12	2,75	D.Fijo	52240	27,03	6
24	10,2	12	2,75	3 discos	52242	23,71	6

☐ Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Pasapurés satinado mango varilla

Shiny food mill with wire handle · Presse-purée brillant avec manche tige · Glänzendes Passiergerät mit Stielgriff · Passador brilho com cabo de varilla

Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
20	11,5	8,5	1,5	D.Fijo	52172	14,76	8
20	11,5	8,5	1,5	3 discos	52223	18,32	8

☐ Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Con estuche · With case · Avec étui · Mit Etui · Com estojo

Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
20	11,5	8,5	1,5	D. Fijo	52173	15,70	6
20	11,5	8,5	1,5	3 discos	52224	19,28	6

☐ Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Pasapurés brillo mango baquelita

Shiny food mill with bakelite handle · Presse-purée brillant avec manche en bakélite · Glänzendes Passiergerät mit Bakelitgriff · Passador brilho com cabo de baquelite

	Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
*	20	11,5	8,5	1,75	D. Fijo	52200	17,61	8
*	20	11,5	8,5	1,75	3 discos	52220	20,90	8
	24	10,2	12	2,75	D.Fijo	52250	25,33	6
	24	10,2	12	2,75	3 discos	52252	28,64	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Con estuche · With case · Avec étui · Mit Etui · Com estojo

	Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
*	20	11,5	8,5	1,75	D. Fijo	52201	18,41	6
*	20	11,5	8,5	1,75	3 discos	52221	21,75	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Pasapurés Ecco acero

Ecco stainless steel food mill · Presse-purée Ecco en acier inoxydable · Ecco Edelstahl-Passiergerät · Passador Ecco aço inoxidável

	Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
	20	11,5	12	1,75	D. Fijo	52210	18,46	8
	20	11,5	12	1,75	3 discos	52212	21,37	8

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Pasapurés pequeño brillo

Small shiny food mill · Petit presse-purée brillant · Kleine glänzende Passiermühle · Passador pequeno brilho

	Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
	15	10,2	8,5	1	D. Fijo	52157	14,42	6
	15	10,2	8,5	1	3 discos	52127	17,15	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Con estuche · With case · Avec étui · Mit Etui · Com estojo

	Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
	15	10,2	8,5	1	D. Fijo	52137	14,81	6
	15	10,2	8,5	1	3 discos	52167	17,67	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

*

Con mango detalle acero · With handle steel detail · Avec manche détail acier · Mit Griffdetail aus Stahl · Com detalhe em aço no cabo

Ø 20



Disco 4 mm opcional · Optional 4 mm disc

Pasapurésline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Pasapurés con patillas retráctiles de acero y silicona para facilitar un mejor apoyo.

Food mill with retractable stainless steel and silicone prongs for better support · Presse-purée avec pattes rétractiles en acier et silicone pour un meilleur appui · Passiermühle mit einziehbaren Edelstahl- und Silikonfüßen für besseren Halt · Passador com patilhas retráteis de aço e silicone para melhor apoio



Pasapurés brillo mango varilla y patillas

Shiny food mill with wire handle and prongs · Presse-purée brillant avec manche tige et pattes · Glänzendes Passiergerät mit Stielgriff und Füßchen · Passador brilho com cabo de varilla e patilhas

Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
20	11,5	8,5	1,5	D. Fijo	52202	20,84	8
20	11,5	8,5	1,5	3 discos	52203	25,88	8
24	10,2	12	2,75	D.Fijo	52258	27,08	6
24	10,2	12	2,75	3 discos	52260	29,67	6

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

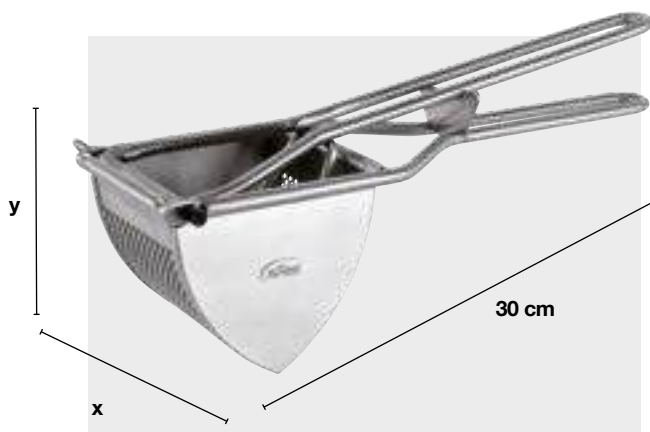


Pasapurés brillo mango baquelita y patillas

Shiny food mill with bakelite handle and prongs · Presse-purée brillant avec manche bakélite et pattes · Glänzendes Passiergerät mit Bakelitgriff und Füßchen · Passador brilho com cabo de baquelite e patilhas

Ø pieza (cm)	Ø cazoleta (cm)	H (cm)	L (l)		Ref.	€	
24	10,2	12	2,75	D. Fijo	52254	28,72	6
24	10,2	12	2,75	3 discos	52256	32,01	6

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Prensapatatas cónico Elite

Elite conical potato masher · Presse-purée conique Elite · Kegeliges Kartoffelstampfer Elite · Espremedor de batatas cônico Elite

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
8	8	13340	21,02	6

INOX



Set 6 cedazos con malla
6-piece mesh sieve set · Set de 6 tamis avec maille · 6-teiliges Siebset · Conjunto de 6 peneiras com malha

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
(*)	67740	24,82	12



(*) Ø12

Ø16

Ø20

Ø24

Ø26

Ø28



Colgador · Hook

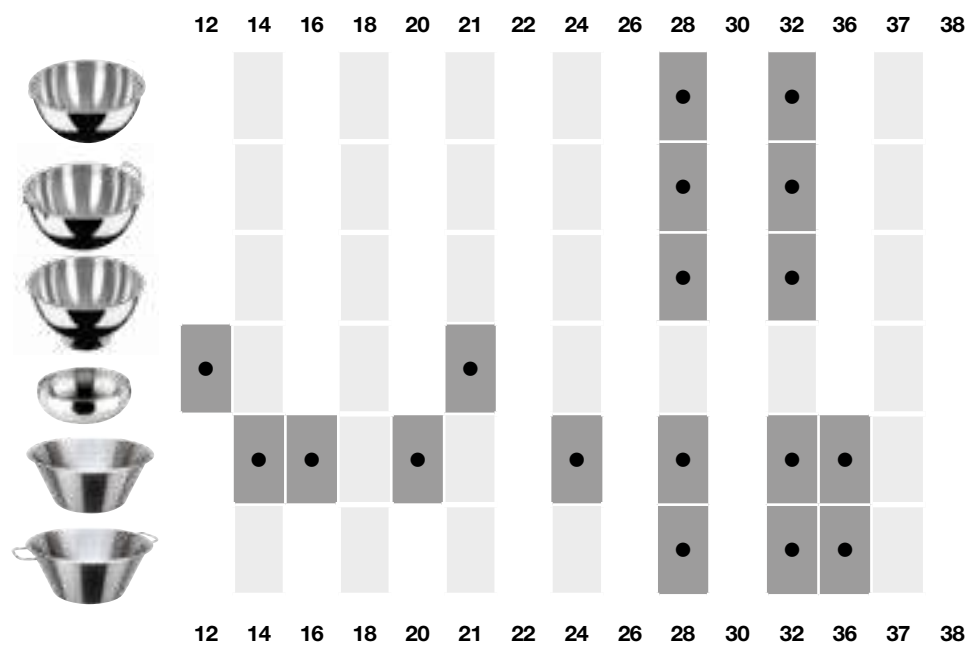
Calderos & escurridores

Cauldrons and colanders · Chaudrons et passoirs · Kessel und Siebe · Caçarolas e escurridores

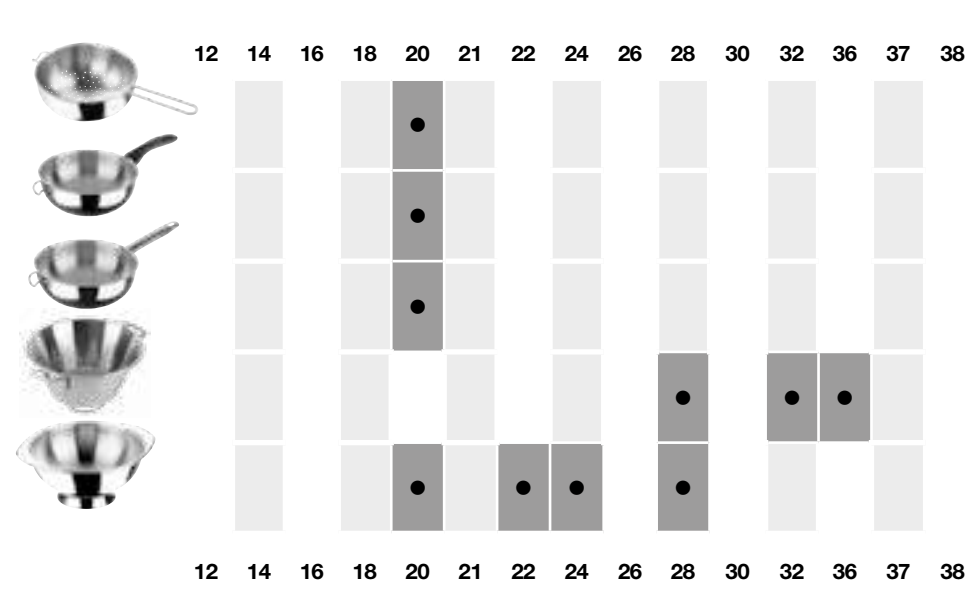




Calderosline



Escurridoresline



Calderosline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Caldero semiesférico

Semi-spherical cauldron · Chaudron semi-sphérique · Halbkugelförmiger Kessel · Caldério semi-esférico

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	16	7	67628	33,60	-
32	18	10	67632	38,77	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Caldero semiesférico con asas

Semi-spherical cauldron with handles · Chaudron semi-sphérique avec poignées · Halbkugelförmiger Kessel mit Griffen · Caldério semi-esférico com alças

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	16	7	67630	38,47	-
32	18	10	67634	43,62	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Caldero semiesférico con base

Semi-spherical cauldron with base · Chaudron semi-sphérique avec socle · Halbkugelförmiger Kessel mit Boden · Caldério semi-esférico com base

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	16	7	67629	44,58	-
32	18	10	67633	54,77	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Caldero cónico

Conical cauldron · Chaudron conique · Konischer Kessel · Caldério cônico

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	9	0,9	67513	7,16	-
16	10	1,25	67515	8,07	-
20	12	2	67519	11,67	-
24	13	3,25	67523	14,37	-
28	14	5	67527	18,56	-
32	15	7	67531	19,83	-
36	16	10	67535	26,87	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10**Caldero cónico con asas**

Conical cauldron with handles · Chaudron conique avec poignées · Konischer Kessel mit Griffen · Caldério cônico com alças

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	14	5	67528	24,99	-
32	15	7	67532	27,33	-
36	16	10	67536	34,00	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10**Bolset**

Bowl · Bol · Schüssel · Tigela

Ø pieza (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	0,33	53120	6,21	-
21	2	99077	11,38	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Escurridoresline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Escurridor mango de varilla

Strainer with wire handle · Passoire avec manche tige · Sieb mit Stielgriff · Escorredor com cabo de varilla

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	7	1,75	53018	10,84	8

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Escurridor mango baquelita

Strainer with wire handle · Passoire avec manche tige · Sieb mit Stielgriff · Escorredor com cabo de varilla

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	7	1,75	53020	11,33	6

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Escurridor Ecco Acero

Ecco stainless steel strainer · Passoire Ecco en acier inoxydable · Ecco Edelstahl-Sieb · Escorredor Ecco aço inoxidável

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20	65220	11,75	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Escurridor cónico

Conical strainer · Passoire conique · Konisches Sieb · Escurridor cônico

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	14	5	67529	37,41	-
32	15	7	67533	40,83	-
36	16	10	67537	45,91	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Escurridor con base

Escurridor con base · Strainer with base · Passoire avec base · Sieb mit Standfuß · Escurridor com base

Ø pieza (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	10	2,5	50134	15,54	20
22	11	2,5	50234	17,02	20
24	12	3	51284	17,71	11
28	14	5	51294	23,12	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Coladoresline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Colador fuerte

Strong strainer · Passoire forte · Starkes Sieb · Escorredor forte

Ø (cm)	x (cm)	Ref.	€	
14	37	53514	14,06	24
16	40	53516	15,41	24
18	41	53518	17,36	24
20	44	53520	20,68	24
23	54	53523	22,39	24
25	57	53525	26,56	24
31	60	53531	32,80	12
36	63	53536	38,58	24

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

★



Con patilla única · With single tab · Avec languette unique · Mit einzelner Lasche · Com aba única

Consultar número de patillas en tabla · Check number of pins in table · Consulter le nombre de pattes dans le tableau · Anzahl der Stifte in der Tabelle prüfen · Consultar o número de pinos na tabela

Colador de varilla y malla

Rod and mesh strainer · Passoire à tige et maille · Stab- und Maschensieb · Peneira com haste e malha

Ø (cm)	x (cm)	nº patillas	Ref.	€	
8	22	2	53330	1,71	100
* 10	27	1	53332	2,16	100
12	28	2	53334	2,84	100
14	29	2	53336	5,38	50
16	31	2	53338	6,01	50
* 18	36	1	53340	7,09	50
* 20	38	1	53342	8,06	50
* 22	39	1	53344	14,24	50
* 25	42	1	53346	17,13	50

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

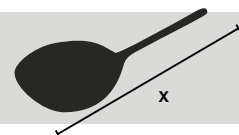


Colador de varilla y malla con soporte

Rod and mesh strainer with stand · Passoire à tige et maille avec support · Stab- und Maschensieb mit Ständer · Peneira com haste e malha com suporte

Ø (cm)	x (cm)	Ref.	€	
16	30	53382	7,24	50
18	33	53384	9,03	50
20	34	53386	9,92	50

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Colador de varilla refuerzo doble

Wire rod strainer with double reinforcement · Passoire à tige avec renfort double · Drahtsieb mit doppelter Verstärkung · Escorredor de vareta com reforço duplo

Ø (cm)	x (cm)	Ref.	€	
14	36	53914	9,64	24
16	40	53916	12,39	24
19	44	53919	17,86	24
22	51	53922	21,88	24
25	56	53925	25,49	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Colador de varilla y malla cónico

Conical wire & mesh strainer · Passoire conique à tige et maille · Konisches Draht- und Maschensieb · Escorredor cônico de vareta e malha

Ø (cm)	Ref.	€	
8	53350	3,39	100
10	53351	4,73	100
12	53352	6,10	100
14	53354	7,80	50
16	53355	9,23	50
20	53357	12,85	50

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Colador pletina pulida

Polished plate strainer · Passoire en tôle polie · Poliertes Plattensieb · Escorredor de chapa polida

Ø (cm)	Ref.	€	
8	53360	3,11	100
10	53362	3,61	100
12	53364	5,35	100
14	53366	7,94	50
16	53368	8,92	50
18	53370	9,93	50
20	53372	11,89	50

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Colador pletina y tubo Elite

Elite plate and tube strainer · Passoire Elite en tôle et tube · Elite Platten- und Röhrensieb · Escorredor Elite de chapa e tubo

Ø (cm)	Ref.	€	
8	53708	3,11	100
10	53710	3,57	100
12	53712	5,20	100
14	53714	7,22	50
16	53716	8,84	50

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Coladoresline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Colador nido para hacer moldes

Nest strainer for mold making · Passoire nid pour réaliser des moules · Nest-Sieb zum Formen von Vorlagen · Escorredor ninho para fazer moldes

Ø (cm)	Ref.	€	
8-10	53053	11,62	30
10-12	53055	13,41	72

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Colador

Strainer · Passoire · Sieb · Escorredor

Ø (cm)	Ref.	€	
7	53007	1,63	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Colador chino mango varilla

Chinese strainer with wire handle · Passoire chinoise manche tige · Chinesisches Sieb mit Drahtgriff · Escorredor chinês com cabo de vareta

Ø (cm)	Ref.	€	
12	53056	10,76	6
18	53057	15,80	6
20	53058	17,96	6
25	53059	23,00	6

INOX



Colador recto extensible

Straight extendable strainer · Passoire droite extensible · Gerade ausziehbare Sieb · Escorredor reto extensível

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35 (max 55)	25	53396	20,08	20

INOX

Redescubre tu cocina con Inoxibar.

Rediscover your kitchen with Inoxibar · Redécouvrez votre cuisine avec Inoxibar · Entdecken Sie Ihre Küche neu mit Inoxibar · Redescubra a sua cozinha com Inoxibar



Rusitderas, Fuentes & Bandejas

Roasting racks, Trays and Baking pans · Rôtissoires, Plateaux et Plats · Roste, Bleche und Backformen · Grelhas, Assadeiras e Bandejas



Rustiderasline

	18x13	21x15	30x21	35x26	38x30	40x31	50x40
18% Acero Inoxidable · 18% Stainless steel · 18% Acier inoxydable · 18% Edelstahl · 18% Aço inoxidável							
		●	●	●		●	
		●	●	●		●	
	●	●	●	●		●	
					●		●
18/10 Acero Inoxidable · 18/10 Stainless steel · 18/10 Acier inoxydable · 18/10 Edelstahl · 18/10 Aço inoxidável							
		●	●	●		●	
		●	●	●		●	
					●		●
	18x13	21x15	30x21	35x26	38x30	40x31	50x40

Fuentesline

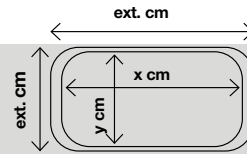
	13X14	14x14	16x16	35x24	40x26	45x29	50x31
18% Acero Inoxidable · 18% Stainless steel · 18% Acier inoxydable · 18% Edelstahl · 18% Aço inoxidável							
		●	●				
				●	●	●	●
18/10 Acero Inoxidable · 18/10 Stainless steel · 18/10 Acier inoxydable · 18/10 Edelstahl · 18/10 Aço inoxidável							
		●					
				●	●	●	●
Acero Inoxidable · Stainless steel · Acier inoxydable · Edelstahl · Aço inoxidável							
	●						
	13X14	14x14	16x16	35x24	40x26	45x29	50x31

Bandejasline

	20x13	25x17	30x20	35x24	40x27	45x29	50x31	60x27	70x45	80x30	80x48
18% Acero Inoxidable · 18% Stainless steel · 18% Acier inoxydable · 18% Edelstahl · 18% Aço inoxidável											
	●	●	●	●	●	●	●		●		●
								●		●	
18/10 Acero Inoxidable · 18/10 Stainless steel · 18/10 Acier inoxydable · 18/10 Edelstahl · 18/10 Aço inoxidável											
	●	●	●	●	●	●	●				
								●		●	
	20x13	25x17	30x20	35x24	40x27	45x29	50x31	60x27	70x45	80x30	80x48

Rustiderasline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Bandeja rectangular

Rectangular tray · Plateau rectangulaire · Rechteckiges Tablett · Bandeja retangular

int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€	
21x15	24,0 x 16,2	1,3	55028	5,43	-
30x21	37,0 x 22,2	1,5	59015	10,53	-
35x26	40,2 x 28,2	1,6	59017	11,79	-
40x31	42,2 x 32,2	1,8	59019	14,47	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Bandeja "Llauna"

"Llauna" Baking Tray · Plateau "Llauna" · "Llauna"-Backblech · Tabuleiro "Llauna"

int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€	
21x15	24,0 x 16,2	2,5	59043	6,11	10
30 x 21	37,0 x 22,2	2,5	59045	10,19	10
35 x 26	40,2 x 28,2	2,5	59047	12,34	10
40 x 31	42,2 x 32,2	2,5	59049	15,28	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Rustidera rectangular asa monobloc

Rectangular roaster with monoblock handle · Rôtissoire rectangulaire à poignée monobloc · Rechteckige Bratreine mit Monoblock-Griff · Assadeira retangular com asa monobloco

int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18 x 13	21,8 x 14,2	3	59089	5,96	15
21x15	24,0 x 16,2	3,5	59091	7,43	10
30 x 21	37,0 x 22,2	5,5	59095	12,27	10
35 x 26	40,2 x 28,2	5,5	59097	15,50	10
40 x 31	42,2 x 32,2	6	59099	19,99	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Rustidera con asa

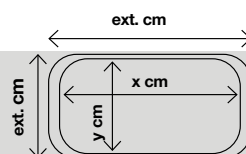
Roasting pan with handle · Rôtissoire avec poignée · Bräter mit Griff · Assadeira com asa

int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€	
38,1 x 30	40,5 x 32	6	59199	23,62	-
50 x 40	52,2 x 42,2	8	59250	60,48	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

18/10 Acero Inoxidable

Stainless Steel



Rejilla grill para rustidera

Grill rack for roasting pan · Grille pour rôtissoire · Grillrost für Bräter · Grelha para assadeira

x (cm)	y (cm)	H (cm)	rustideras compatibles	Ref.	€	
28	19	1,5	30x21cm	18196	6,45	12
32,5	23,7	1,5	35x26cm	18198	7,16	12
36	27,5	1,5	40x31cm	18200	7,74	12

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Bandeja "Llauna"

"Llauna" Baking Tray · Plateau "Llauna" · "Llauna"-Backblech · Tabuleiro "Llauna"

int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€	
21x15	24,0 x 16,2	2,5	18043	7,00	10
30 x 21	37,0 x 22,2	2,5	18045	14,17	10
35 x 26	40,2 x 28,2	2,5	18047	18,02	10
40 x 31	42,2 x 32,2	2,5	18049	20,63	6

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Rustidera rectangular asa monobloc

Rectangular roaster with monoblock handle · Rôtissoire rectangulaire à poignée monobloc · Rechteckige Bratreine mit Monoblock-Griff · Assadeira retangular com asa monobloco

int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€	
21x15	24,0 x 16,2	3,5	18091	9,20	10
30 x 21	37,0 x 22,2	5,5	18095	16,69	10
35 x 26	40,2 x 28,2	5,5	18097	22,09	10
40 x 31	42,2 x 32,2	6	18099	28,69	6

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Rustidera con asa

Roasting pan with handle · Rôtissoire avec poignée · Bräter mit Griff · Assadeira com asa

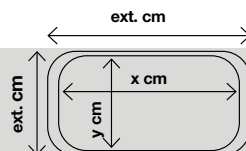
int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€	
38,1 x 30	40,5 x 32	6	18199	32,72	-
50 x 40	52,2 x 42,2	8	18250	72,07	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Fuentesline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Plato para servir

Serving plate · Assiette de service · Servierplatte · Prato de servir

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
14	14	2,5	56003	2,15	-
16	16	2,5	56007	2,32	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



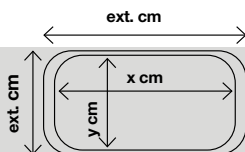
Fuente oval-honda borde vuelto

Deep oval serving dish with turned edge · Plat ovale creux à bord relevé · Tiefe ovale Servierschale mit umgeschlagenem Rand · Travessa oval funda com bordo virado

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
35	24	4	59075	8,45	6
40	26	4,5	59077	10,53	6
45	29	5	59079	11,69	6
50	31	5	59081	13,95	5

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Acero Inoxidable
Stainless Steel



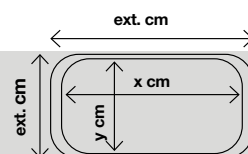
Bandeja ración

Portion tray · Plateau portion · Portions-Tablett · Bandeja de porção

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
13	14	53067	5,97	10

INOX

18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Plato hondo para servir

Serving deep plate · Assiette creuse de service · Tiefer Servierteller · Prato fundo de servir

X cm	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
16	16	4	18008	6,12	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Fuente oval-honda borde vuelto

Deep oval serving dish with turned edge · Plat ovale creux à bord relevé · Tiefe ovale Servierschale mit umgeschlagenem Rand · Travessa oval funda com bordo virado

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
35	24	4	18075	12,62	6
40	26	4,5	18077	14,78	6
45	29	5	18079	16,84	6
50	31	5	18081	19,23	5

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



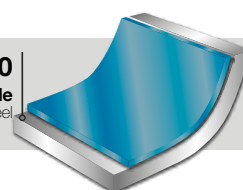
18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



1 capas · 1 layers

100%
PFOA
FREE

18/10
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Fuente especial horno antiadherente

Special non-stick oven dish · Plat spécial four antiadhésif · Spezielle Antihaft-Ofenform · Travessa especial para forno antiaderente

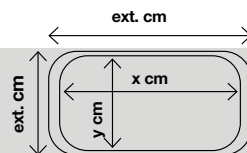
Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
14	5,5	0,6	50015	8,00	-
16	7	1	50017	8,80	-
20	7	2	50038	10,49	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Fuentesline sets

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Set de 3 fuentes para tapas

Set of 3 dishes for tapas · Set de 3 plats pour tapas · Set aus 3 Tapas-Schalen · Conjunto de 3 travessas para tapas

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
18	13	59272	18,72	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Set de 3 fuentes para tapas

Special battering kit · Kit spécial pour panures · Spezial-Set für Panaden · Kit especial para empanados

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
21	15	59271	23,10	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Set fuentes horno David de Jorge

David de Jorge oven dish set · Set de plats au four David de Jorge · David de Jorge Ofenformen-Set · Conjunto de assadeiras para forno David de Jorge

piezas (cm)	Ref.	€	
30 + 35	90168	28,14	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Set fuentes horno + 1 manopla

Oven dish set + 1 oven mitt · Set de plats au four + 1 manique · Ofenformen-Set + 1 Topflappen · Conjunto de assadeiras para forno + 1 manopla

piezas (cm)	Ref.	€	
35 + 40	59270	25,55	4

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

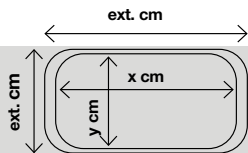
Otras opciones de combinación son posibles bajo consulta (medidas en páginas anteriores)

Other combination options are possible upon request (sizes on previous pages) · D'autres options de combinaison sont possibles sur demande (mesures aux pages précédentes) · Weitere Kombinationsmöglichkeiten sind auf Anfrage möglich (Maße auf den vorherigen Seiten) · Outras opções de combinação são possíveis mediante consulta (medidas nas páginas anteriores)



Bandejasline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Bandeja oval borde vuelto

Oval tray with turned edge · Plateau ovale à bord relevé · Ovale Servierplatte mit umgeschlagenem Rand · Travessa oval com bordo virado

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
20	13	59068	2,98	-
25	17	59070	4,32	50
30	20	59072	4,74	50
35	24	59074	5,86	25
40	27	59076	7,19	25
45	29	59078	8,32	25
50	31	59080	10,28	25
70	45	59054	25,47	-
80	48	59056	29,55	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



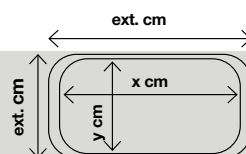
Bandejas de pescado

Fish trays · Plateaux à poisson · Fischbleche · Tabuleiros para peixe

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
60	27	59082	14,48	-
80	30	59084	18,15	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Bandeja oval borde vuelto

Oval tray with turned edge · Plateau ovale à bord relevé · Ovale Servierplatte mit umgeschlagenem Rand · Travessa oval com bordo virado

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
20	13	18068	4,43	-
25	17	18070	5,65	50
30	20	18072	7,06	50
35	24	18074	8,75	25
40	27	18076	11,65	25
45	29	18078	13,31	25
50	31	18080	15,98	25

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Bandejas de pescado

Fish trays · Plateaux à poisson · Fischbleche · Tabuleiros para peixe

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
60	27	18082	19,57	-
80	30	18084	26,75	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Ralladoresline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Rallador semicircular con mango Elite

Semi-circular grater with Elite handle · Râpe semi-circulaire avec manche Elite · Halbkreisreibe mit Elite-Griff · Ralador semicircular com cabo Elite

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
25,2	5,7	2,5	54720	4,28	12

INOX



Rallador plano tres usos

Flat grater three-in-one · Râpe plate trois usages · Flachreibe für drei Anwendungen · Ralador plano três usos

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
29,1	11,5	54716	5,00	12

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Rallador plano mango ABS paso medio

Flat grater with ABS handle, medium grit · Râpe plate manche ABS, grain moyen · Flachreibe mit ABS-Griff, mittlerer Schliff · Ralador plano com cabo ABS, grão médio

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
33	7	2	54732	8,82	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Funda protectora · Protective cover · Housse de protection · Schutzabdeckung · Capa protetora



Rallador plano con depósito

Flat grater with container · Râpe plate avec récipient · Flachreibe mit Auffangbehälter · Ralador plano com recipiente

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
Medio · Medium · Moyenne · Mitte					
30,8	7	7,2	54752	9,25	-
Bidireccional · Two Way · Bidirectionnelle · Bidirektionales					
30,8	7	7,2	54754	9,25	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Rallador plano mango ABS paso medio

Grater with ABS handle · Râpe avec manche ABS · Reibe mit ABS-Griff · Ralador com cabo ABS

x (cm)	Ref.	€	
31	54761	7,16	6

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Patitas de goma para un apoyo seguro · Rubber feet for secure support · Pieds en caoutchouc pour un appui sûr · Gummifüße für sicheren Halt · Patas de borracha para apoio seguro

Rallador 4 caras

4-sided grater · Râpe à 4 faces · Vierseitige Reibe ·
Ralador 4 faces

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
8	5,5	18	54696	5,00	12
9	6	21	54698	6,55	12
10,5	8	24,5	54700	7,02	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Rallador 6 caras

6-sided grater · Râpe à 6 faces · Sechsstellige Reibe ·
Ralador 6 faces

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
10,5	8,2	24,5	54702	8,10	24

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Rallador de manivela Elite

Elite rotary grater · Râpe à manivelle Elite · Kurbelreibe
Elite · Ralador de manivela Elite

x (cm)	Ref.	€	
20	13332	13,09	1

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Mandolinasline

ABS + Acero Inoxidable
Stainless Steel



Mandolina Multifuncional

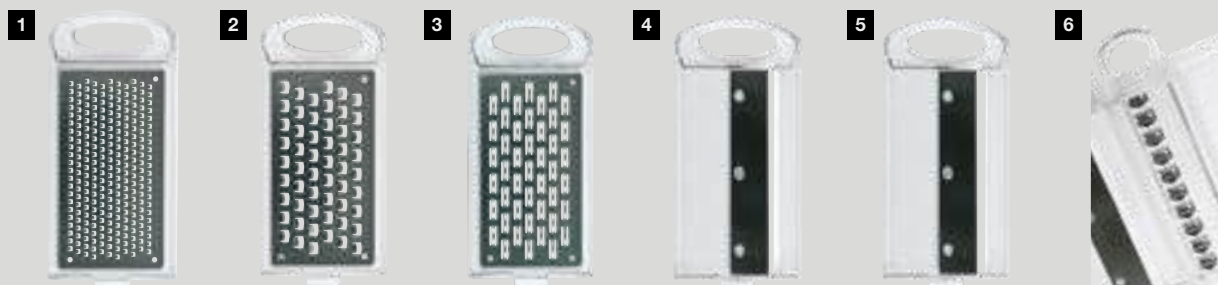
Multifunctional mandoline · Mandoline multifonction · Multifunktionale Mandoline · Mandolina multifuncional

Ref.	€	
54790	28,76	1

ABS + INOX

6 modos de corte y rallado

6 cutting and grating modes · 6 modes de coupe et de râpage · 6 Schneid- und Reibemodi · 6 modos de corte e ralação



- 1 Rallador fino** · Fine grater · Râpe fine · Feine Reibe · Ralador fino
- 2 Rallador grueso** · Coarse grater · Râpe grossière · Grobe Reibe · Ralador grosso
- 3 Rallador bidireccional** · Bidirectional grater · Râpe bidirectionnelle · Bidirektionale Reibe · Ralador bidireccional
- 4 Corte rodaja fina** · Thin slice cut · Coupe en tranches fines · Dünne Scheiben schneiden · Corte em fatias finas
- 5 Corte rodaja gruesa** · Thick slice cut · Coupe en tranches épaisses · Dicke Scheiben schneiden · Corte em fatias grossasfinas
- 6 Corte en palitos** · Stick cut · Coupe en bâtonnets · Stifte schneiden · Corte em palitos



Acero Inoxidable
Stainless Steel

+ ABS



Mandolina Industrial

Industrial mandoline · Mandoline industrielle · Industrielle
Mandoline · Mandolina industrial

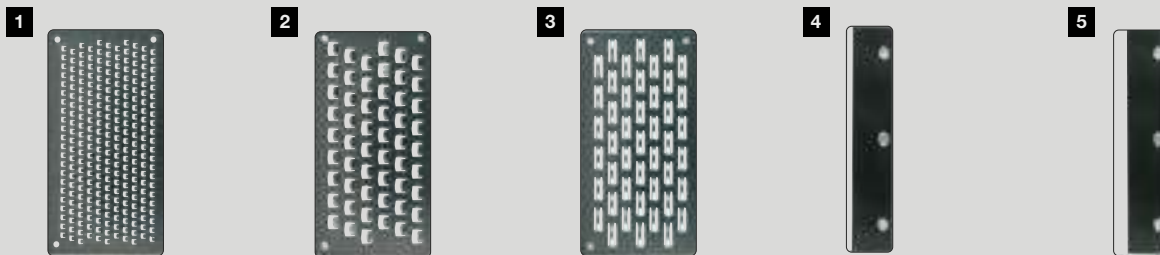
Ref.	€	
54794	45,32	1

■ INOX + ABS



5 modos de corte y rallado

5 cutting and grating modes · 5 modes de coupe et de râpage · 5
Schneid- und Reibemodi · 5 modos de corte e ralação



- 1 Rallador fino** · Fine grater · Râpe fine · Feine Reibe · Ralador fino
- 2 Rallador grueso** · Coarse grater · Râpe grossière · Grobe Reibe · Ralador grosso
- 3 Rallador bidireccional** · Bidirectional grater · Râpe bidirectionnelle · Bidirektionale Reibe · Ralador bidireccional
- 4 Corte rodaja fina** · Thin slice cut · Coupe en tranches fines · Dünne Scheiben schneiden · Corte em fatias finas
- 5 Corte rodaja gruesa** · Thick slice cut · Coupe en tranches épaisses · Dicke Scheiben schneiden · Corte em fatias grossasfinas



Picadoresline

Acero Inoxidable
Stainless Steel

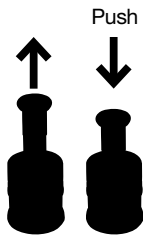


Con depósito transparente
With transparent container · Avec récipient transparent · Mit transparentem Behälter · Com recipiente transparente

Picador automático Elite
Elite automatic chopper · Hachoir automatique Elite · Automatischer Zerkleinerer Elite · Picador automático Elite

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
9	21	13334	17,00	6

 INOX



Sencillo y rápido
Simple and quick · Simple et rapide · Einfach und schnell · Simples e rápido



Desmontable, fácil de limpiar y guardar
Removable, easy to clean and store · Démontable, facile à nettoyer et à ranger · Abnehmbar, leicht zu reinigen und zu verstauen · Desmontável, fácil de limpar e guardar

Picaperejil Elite
Elite parsley chopper · Hachoir à persil Elite · Petersilienhacker Elite · Picaperejil Elite

Ø (cm)	x (cm)	H (cm)	Ref.	€	
9	19	6	13336	14,34	6

 INOX

Cortapatatas en bastoncillos Elite

Elite French fry cutter · Coupe-frites Elite · Pommes-Frites-Schneider Elite · Cortador de batatas em palitos Elite

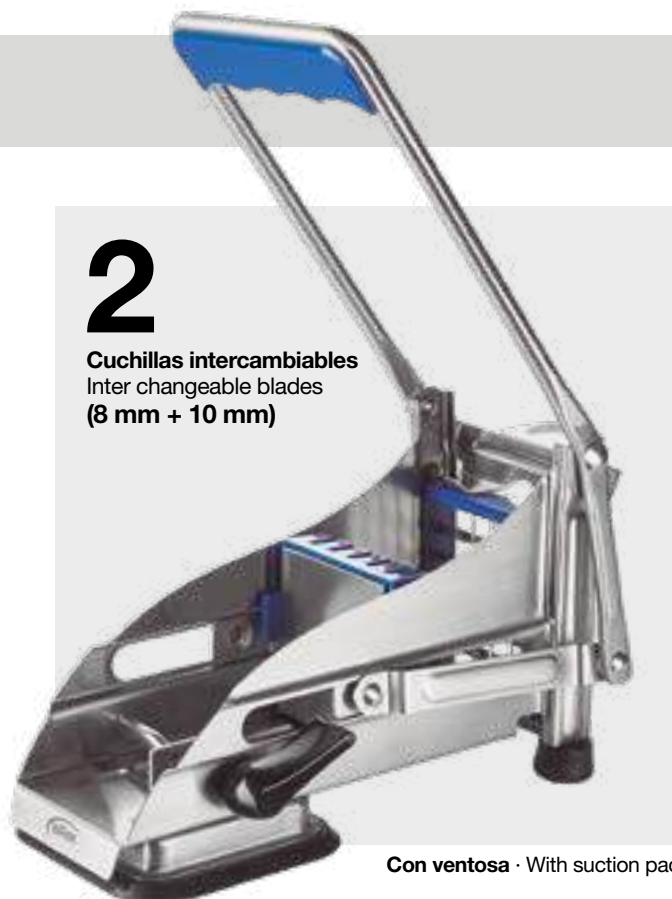
x (cm)	Ref.	€	
24	13330	32,50	6

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Conjunto cuchillas cortapatatas bastones

Set of blades · Ensemble de lames · Satz Klingen · Conjunto de lâminas

Ref.	€	
13331	13,40	-



2

Cuchillas intercambiables
Inter changeable blades
(8 mm + 10 mm)

Con ventosa · With suction pad

Balanzasline

Báscula Dinamic

Dinamic scale · Balance Dinamic · Dinamic-Waage · Balança Dinamic

x (cm)	Ref.	€	
12	61470	19,65	-

kg · Lb · St

Unidades · Units · Unités · Einheiten · Unidades



50Kg.

Capacidad: 50 kg (110 lb.) · Capacity: 50 kg (110 lb.) · Capacité : 50 kg (110 lb.) · Kapazität: 50 kg (110 lb.) · Capacidade: 50 kg (110 lb.)

Balanza Nutricional

Nutritional scale · Balance nutritionnelle · Ernährungsskala · Balança nutricional

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
22,5	15,5	1,5	61462	17,09	-
22,5	15,5	1,5	61463	17,09	-



Superficie táctil
Tactile Surface
Surface Tactile
Tast-Oberfläche



Resolución: 1 g/ 0.1 oz
Graduation: 1 g/ 0.1 oz
Précision: 1 g/ 0.1 oz
Auflösung: 1 g/ 0.1 oz

1gr.

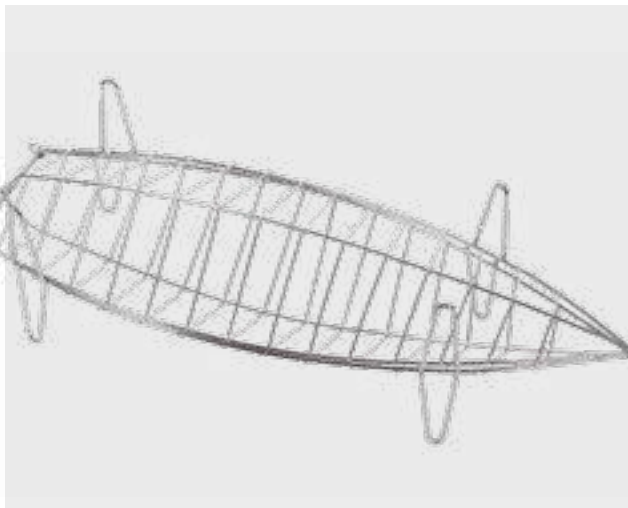
Con 999 memorias para almacenar diferentes valores nutricionales de alimentos · With 999 repors to store different nutritional values food.



Capacidad: 50 kg (110 lb.) · Capacity: 50 kg (110 lb.) · Capacité : 50 kg (110 lb.) · Kapazität: 50 kg (110 lb.) · Capacidade: 50 kg (110 lb.)

Especial Grill y barbacoaline

Acero Inoxidable
Stainless Steel

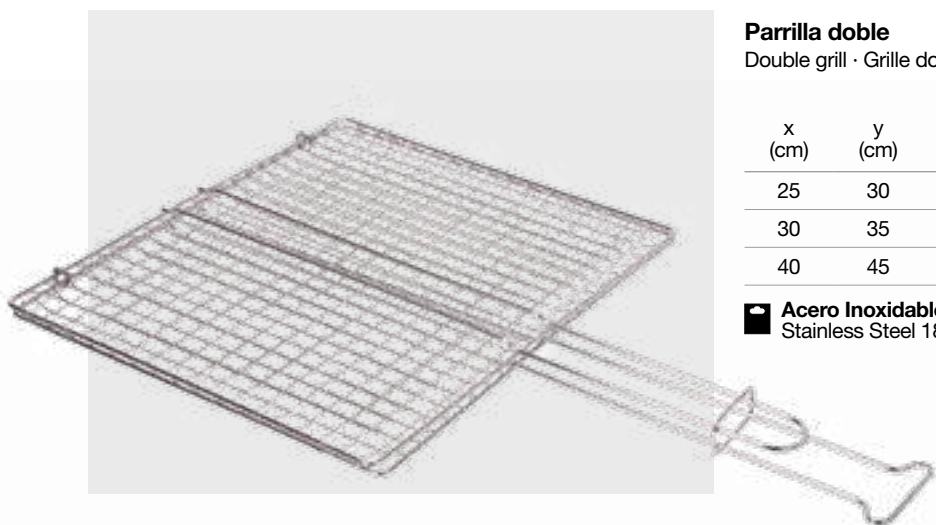


Besuguera

Fish poacher · Poissonnière · Fischdämpfer · Cozedor de peixe

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
54	13,5	8	53670	32,42	3
60	19	15	53675	42,62	3

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

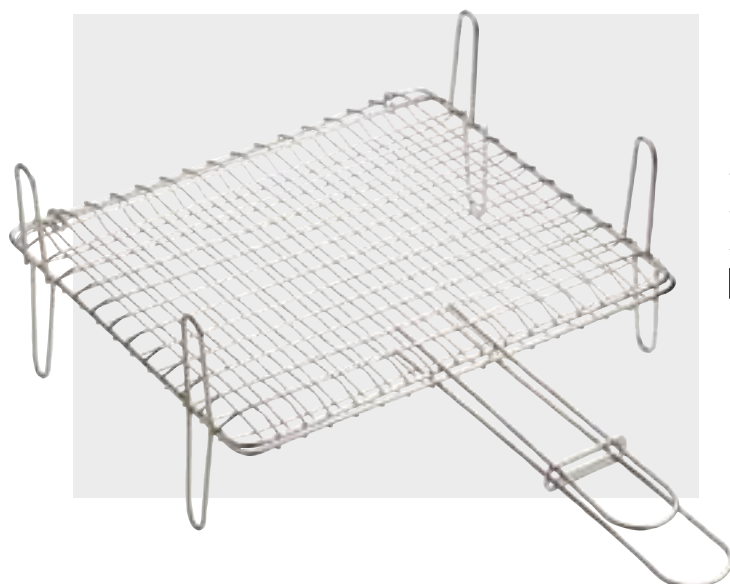


Parrilla doble

Double grill · Grille double · Doppelgrill · Grelha dupla

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
25	30	53655	45,15	3
30	35	53660	49,86	3
40	45	53665	72,28	3

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



Parrilla doble con patas

Double grill with legs · Grille double avec pieds · Doppelgrill mit Beinen · Grelha

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
30	35	53661	50,32	3
40	45	53666	73,63	3

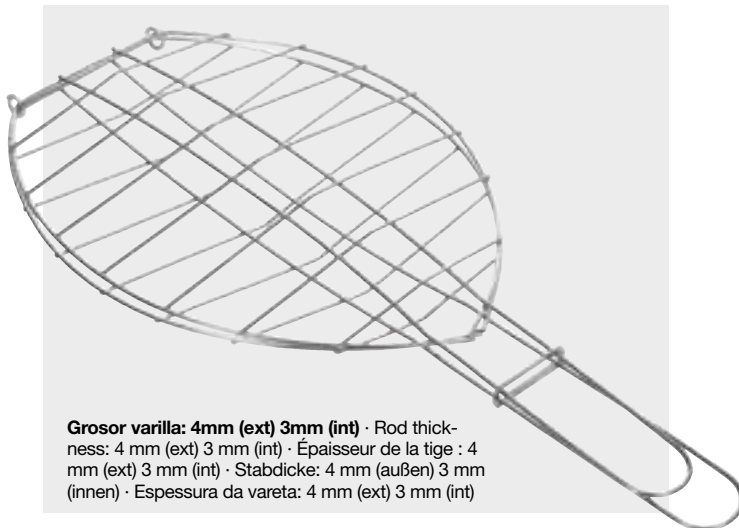
Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

Parrilla para rodaballo

Turbot grill · Grille pour turbot · Steinbutt-Grill · Grelha para rodvalho

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
65,5	31	8	53672	52,46	-

 **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8



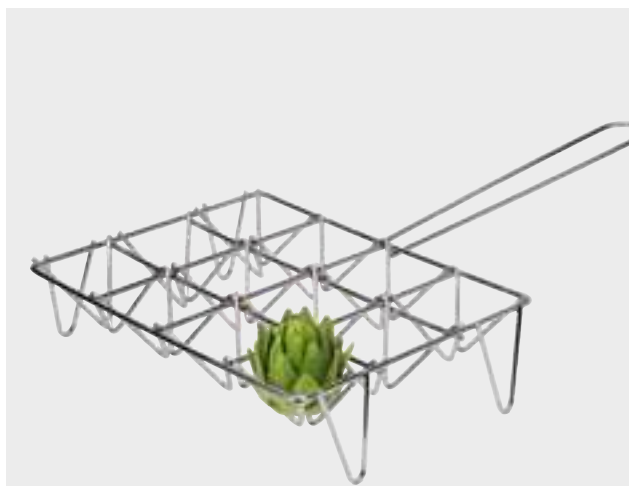
Grosor varilla: 4mm (ext) 3mm (int) · Rod thickness: 4 mm (ext) 3 mm (int) · Épaisseur de la tige : 4 mm (ext) 3 mm (int) · Stabdicke: 4 mm (außen) 3 mm (innen) · Espessura da vareta: 4 mm (ext) 3 mm (int)

Parrilla verduras

Vegetable grill · Grille pour légumes · Gemüsegrill · Grelha para legumes

	x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
6 uds.	42,5	24,5	8,5	53676	23,00	5
9 uds.	50	24,5	8,5	53677	25,88	5

 **INOX**

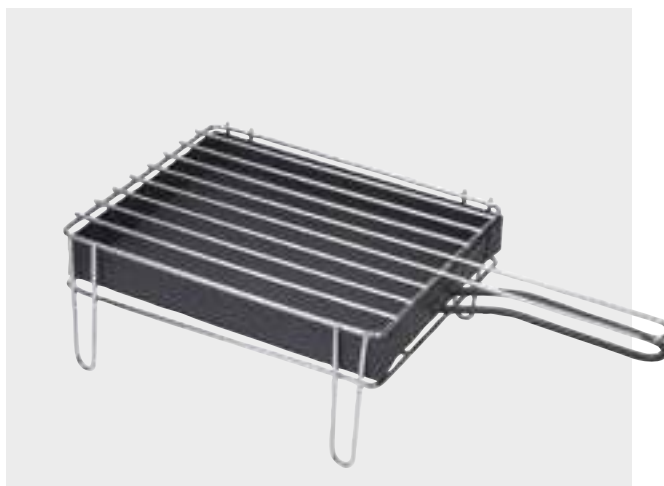


Parrilla sobremesa inoxidable

Stainless steel tabletop grill · Grille de table en inox · Edelstahl-Tischgrill · Grelha de mesa inoxidável

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
25	20	12,5	53678	79,14	1

 **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8



Especial Grill y barbacoa line

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Paleta

Spatula · Spatule · Spatel · Espátula

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
6	11	27	13463	5,64	12

INOX



Espátula rectangular

Rectangular spatula · Spatule rectangulaire · Rechteckiger Spatel · Espátula rectangular

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
7,5	12	29,5	13459	5,15	12

INOX



Espátula plancha

Griddle spatula · Spatule pour plancha · Plancha-Spatel · Espátula para chapa

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
10	12	24,5	13454	5,00	12

INOX



Tenedor grill

Grill fork · Fourchette grill · Grillgabel · Garfo para grelha

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
x	x	34	13491	3,59	12

INOX



Paleta Pizza

Pizza peel · Pelle à pizza · Pizzaschaufel · Pá de pizza

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
8	12,5	30	13450	6,50	12

INOX



Espátula triangular

Triangular spatula · Spatule triangulaire · Dreieckiger Spatel · Espátula triangular

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
6	12,5	28	13452	4,78	12

INOX

Espátula perforada

Slotted spatula · Spatule perforée · Schlitzspatel · Espátula perforada

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
7,5	15	33	13460	6,07	12
7,5	20	38	13461	6,67	12
7,5	25	42	13462	7,81	6

**Espátula rectangular extra**

Extra rectangular spatula · Spatule rectangulaire supplémentaire · Extra rechteckiger Spatel · Espátula rectangular extra

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
15	14	31	13458	7,11	12

**Espátula lisa**

Flat spatula · Spatule plate · Flacher Spatel · Espátula lisa

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
7,5	15	33	13465	6,07	12
7,5	20	38	13466	6,67	12
7,5	25	42	13467	7,81	12

**Espátula larga recta**

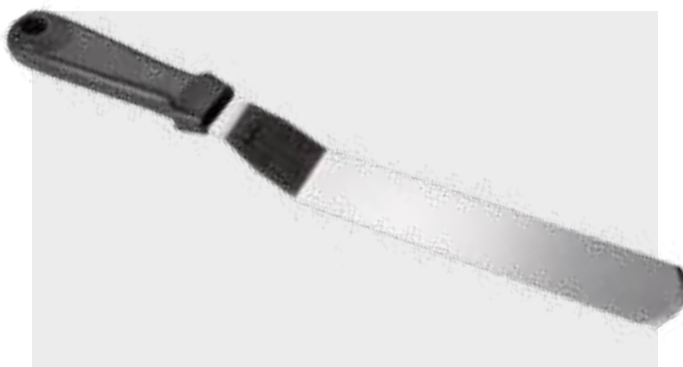
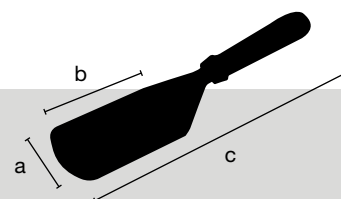
Long straight spatula · Grande spatule droite · Lange gerade Spatel · Espátula longa reta

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
3	10	21,5	13470	2,77	12
3	15	27	13472	3,46	12
3,5	20	32	13474	4,34	12
3,5	25	38	13476	5,20	12

**Espátula larga acodada**

Long angled spatula · Grande spatule coudée · Lange gewinkelte Spatel · Espátula longa acodada

a (cm)	b (cm)	c (cm)	Ref.	€	
3	10	25	13480	2,77	12
3	15	30	13482	4,34	12
3,5	20	37	13484	5,20	12
3,5	25	43	13486	6,07	12
3,5	30	48	13488	6,93	12



Especial Grill y barbacoa line

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Prensa hamburguesas

Burger press · Presse à hamburgers · Hamburgerpresse · Prensa de hamburgüeres · Picaperejil Elite

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
14	7,5	13346	8,59	12

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Pinza barbacoa

Barbecue tongs · Pincas à barbecue · Grillzange · Pinça de churrasco

x (cm)	Ref.	€	
25	53725	3,47	10
30	53730	3,97	10
35	53735	4,95	100

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

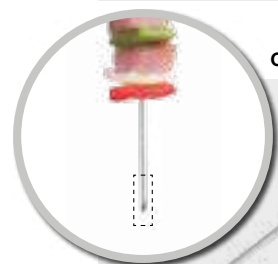


Pinza especial dentada

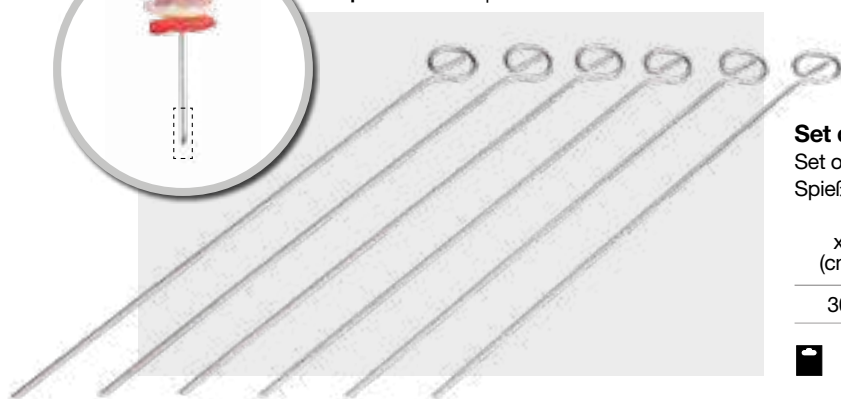
Special serrated tongs · Pince spéciale dentelée · Spezielle gezackte Grillzange · Pinça especial dentada

x (cm)	Ref.	€	
20	13404	5,00	10

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Con protector · With protective



Set de 6 pinchos para brocheta

Set of 6 skewers for kebabs · Set de 6 brochettes · 6er Spieß-Set · Conjunto de 6 espetos para kebab

x (cm)	Ref.	€	
30	53125	6,75	100

INOX

Pinza profesional con guía

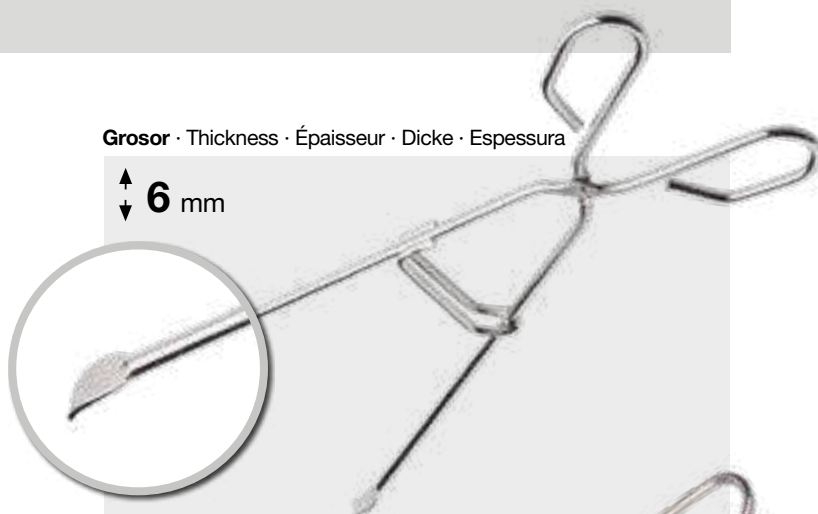
Professional tongs with guide · Pince professionnelle avec guide · Profi-Zange mit Führung · Pinça profissional com guia

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
33	10	1,5	53645	11,53	6
45	10	1,5	53646	16,52	6

 **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8

Grosor · Thickness · Épaisseur · Dicke · Espessura

↑
↓ **6 mm**



Con guía para evitar el cruce · With guide in order not to be crossed

Pinza pala silicona

Silicone spatula tongs · Pincas spatule en silicone · Silikon-Spatelzange · Pinça espátula de silicone

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
35	9	4	53643	5,65	6

 **INOX**

Pinza pala larga inox

Long stainless steel spatula tongs · Pincas spatule longue en inox · Lange Spatelzange aus Edelstahl · Pinça espátula longa inox

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
35	9	4	53640	4,08	6
55	9	4	53641	9,90	6

 **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8

Grosor · Thickness · Épaisseur · Dicke · Espessura

↑
↓ **5 mm**



Set 4 tenedores de marisco

Set of 4 seafood forks · Ensemble de 4 fourchettes à fruits de mer · Set aus 4 Meeresfrüchtgabeln · Conjunto de 4 garfos para marisco

x (cm)	Ref.	€	
18	13401	7,61	125

 **INOX**



Pinzasine

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Pinza de emplatar de precisión

Precision plating tweezers · Pince de dressage de précision · Präzisionszange zum Anrichten · Pinça de emplatar de precisão

x (cm)	Ref.	€	
18	53116	3,85	-

INOX

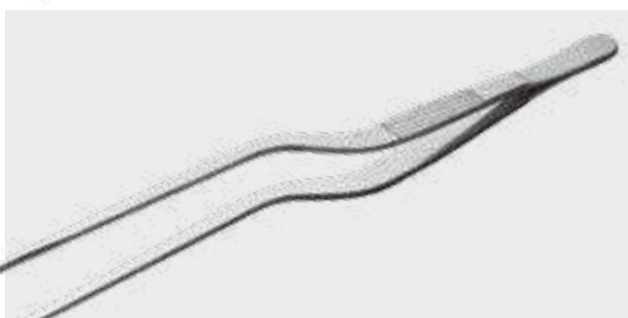


Pinza de emplatar punta curva

Curved-tip plating tweezers · Pince de dressage à pointe courbée · Anrichtzange mit gebogenem Ende · Pinça de emplatar ponta curva

x (cm)	Ref.	€	
18	53113	3,85	-

INOX

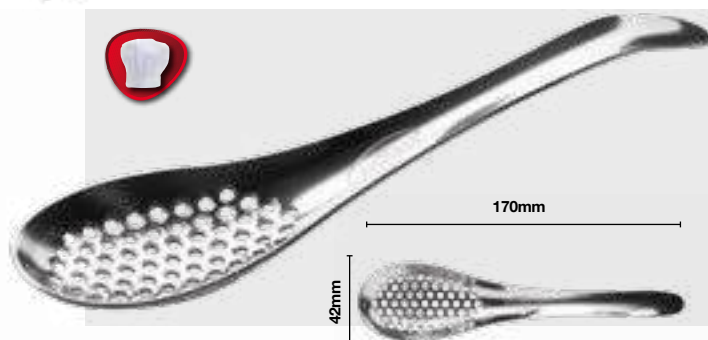


Pinza de emplatar acodada

Angled plating tweezers · Pince de dressage coudée · Abgewinkelte Anrichtzange · Pinça de emplatar acodada

x (cm)	Ref.	€	
20	53112	3,85	-

INOX



Cuchara para esferificaciones

Spoon for spherifications · Cuillère pour sphérifications · Löffel für Sphärikationen · Colher para esferificações

x (cm)	Ref.	€	
17	13417	3,90	-

INOX



Pinza pescado

Fish tongs · Pincas à poisson · Fischzange · Pinça para peixe

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
13	2	53117	6,45	12

INOX



Pinzasine

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Pinzas espagueti

Spaghetti tongs · Pincas à spaghetti · Spaghettizange · Pinças para esparguete

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
23	6	53100	5,67	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Pinza especial acero inoxidable

Special stainless steel tongs · Pince spéciale en acier inoxydable · Spezielle Edelstahlzange · Pinça especial de aço inoxidável

x (cm)	Ref.	€	
16	53104	2,87	36

INOX



Pinza hielo

Ice tongs · Pincas à glace · Eiszange · Pinça de gelo

Sin muelle · Without spring · Sans ressort · Ohne Feder · Sem mola

x (cm)	Ref.	€	
17	53101	4,37	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Pinza hielo

Ice tongs · Pincas à glace · Eiszange · Pinça de gelo

Con muelle · With spring · Avec ressort · Mit feder

x (cm)	Ref.	€	
17	53110	2,26	-

INOX



Pinza hielo

Ice tongs · Pincas à glace · Eiszange · Pinça de gelo

Con muelle + abridor · With spring + opener · Avec ressort + ouvre-bouteille · Mit Feder + Öffner · Com mola + abridor

x (cm)	Ref.	€	
17	53111	2,70	-

INOX

Pinzas servir

Serving tongs · Pincas de service · Servierzange · Pinças de servir

x (cm)	Ref.	€	
18	13412	7,50	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Tenedor y cuchara de servir

Serving fork and spoon · Fourchette et cuillère de service · Serviergabel und -löffel · Garfo e colher de servir

x (cm)	Ref.	€	
18	13410	6,68	12

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Pinzas ensalada

Salad tongs · Pincas à salade · Salatzange · Pinças de salada

x (cm)	Ref.	€	
26,5	13402	12,97	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Pinzas repostería

Pastry tongs · Pincas à pâtisserie · Konditorenzange · Pinças de pastelaria

x (cm)	Ref.	€	
20	13406	7,67	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



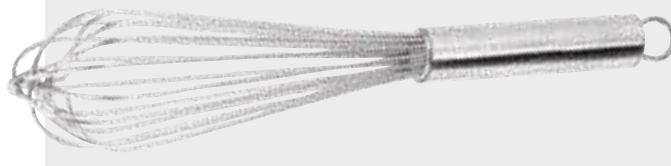
Batidores y repostería

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Grosor · Thickness · Épaisseur · Dicke · Espessura

↑ ↓ **2 mm**



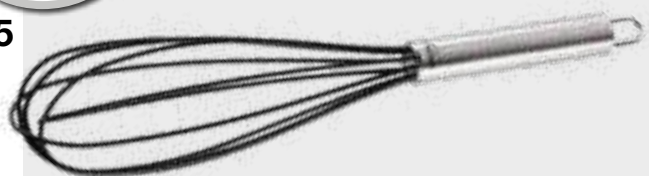
Grosor · Thickness · Épaisseur · Dicke · Espessura

↑ ↓ **1,4 mm**



★ **La medida 35 es de color amarillo**
Size 35 is yellow · Taille 35 est jaune · Größe 35 ist gelb · Tamanho 35 é amarelo

Ø 35



Batidor

Whisk · Fouet · Schneebesen · Batedor

x (cm)	Ref.	€	
25	53225	8,16	50
30	53230	8,82	50
35	53235	9,37	50
40	53240	10,03	50
45	53245	10,97	-
50	53246	12,11	-
55	53247	12,90	-
60	53248	13,51	-

🔪 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Batidor varilla fina

Fine wire whisk · Fouet à fils fins · Feiner Drahtschneebesen · Batedor de arame fino

x (cm)	Ref.	€	
25	53972	5,22	10
30	53974	6,07	10
35	53976	6,74	10
40	53978	7,55	10

🔪 **INOX**

Batidor varilla silicona

Silicone wire whisk · Fouet fil en silicone · Silikondrahtschneebesen · Batedor de arame de silicone

x (cm)	Ref.	€	
25	53995	4,28	6
30	53991	5,00	6
★ 35	53997	5,72	24

🔪 **Silicona + INOX**
Silicone

Batidor mecánico automático

Automatic mechanical whisk · Fouet mécanique automatique · Automatischer mechanischer Schneebesen · Batedor mecânico automático

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
25	5	53221	5,97	24

🔪 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Batidor mecánico automático

Automatic mechanical whisk · Fouet mécanique automatique · Automatischer mechanischer Schneebesen · Batedor mecânico automático

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	7	53220	6,45	10

🔪 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Batidor mecánico, uso manual, sin cables, no necesita ni electricidad ni batería.

Mechanical whisk, manual use, cordless, does not require electricity or batteries · Fouet mécanique, utilisation manuelle, sans fil, ne nécessite ni électricité ni batterie · Mechanischer Schneebesen, manuelle Nutzung, kabellos, benötigt weder Strom noch Batterien · Batedor mecânico, uso manual, sem fios, não necessita de eletricidade nem bateria



Batidores y repostería

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Molde forma nube

Cloud-shaped mold · Moule en forme de nuage · Wolkenförmige Form · Molde em forma de nuvem

Ø (cm)	Ref.	€	
8	59412	2,75	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Molde forma corazón

Heart-shaped mold · Moule en forme de cœur · Herzförmige Form · Molde em forma

Ø (cm)	Ref.	€	
10,5	59414	2,75	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Molde extensible para repostería

Adjustable baking mold · Moule extensible pour pâtisserie · Ausziehbare Backform · Molde extensível para pastelaria

Ø (cm)	Ref.	€	
8,5	59410	11,35	24

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Rasqueta de pastelería

Pastry scraper · Raclette à pâtisserie · Teigschaber · Raspador de pastelaria

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
16	12	59420	3,59	12

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Cazo Professional salsas

Pouring saucepan · Casserole à sauce · Saucenpfännchen · Caçarola com cabo para molhos

Ø (cm)	Ref.	€	
12	14007	8,01	20

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Flanero exterior pulido, satinado interior

Flan mold polished outside, satin inside · Moule à flan poli à l'extérieur, satiné à l'intérieur · Flanform außen poliert, innen satiniert · Forma de flan polida exterior, satinada interior

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	5,7	0,20	53071	1,49	12
8	5,7	0,22	53081	1,69	12

**Flanero pulido exterior**

Flan mold polished outside · Moule à flan poli à l'extérieur · Flanform außen poliert · Forma de flan polida exterior

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
6	4,5	0,16	53060	2,14	12
7	5,5	0,18	53070	2,27	12
8	5,5	0,20	53080	2,36	12

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Racionador de helado Elite Classic

Elite Classic ice cream scoop · Portionneur à glace Elite Classic · Elite Classic Eiskugelportionierer · Doseador de gelado Elite Classic

X (cm)	Ref.	€	
21,5	13312	3,58	1

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Racionador de helado Elite

Elite ice cream scoop · Portionneur à glace Elite · Elite Eiskugelportionierer · Doseador de gelado Elite

X (cm)	Ref.	€	
21,5	13312	3,58	1

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Racionador de helado Elite

Elite ice cream scoop · Portionneur à glace Elite · Elite Eiskugelportionierer · Doseador de gelado Elite

X (cm)	Ref.	€	
4,5	13366	15,32	12
5,0	13368	15,32	12
5,5	13370	15,32	12
6,0	13372	15,32	12
6,5	13374	15,32	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



NEW

Medidores y aceiteline

Acero Inoxidable
Stainless Steel

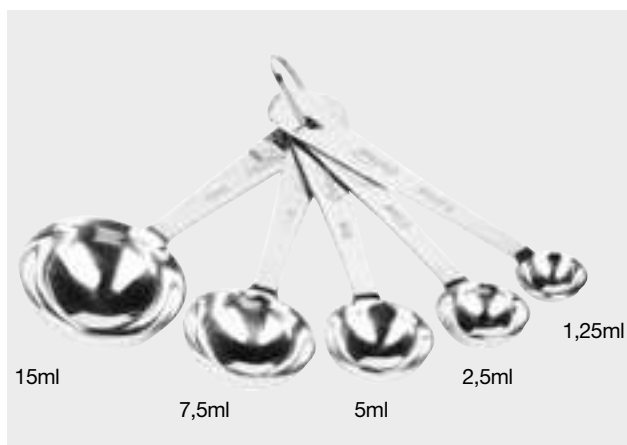


Juego de 4 cazos de medida

Set of 4 measuring cups · Lot de 4 tasses à mesurer · Satz mit 4 Messbechern · Conjunto de 4 copos medidores

Ref.	€	
15015	13,04	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Juego de 5 cucharas de medida

Set of 5 measuring spoons · Lot de 5 cuillères à mesurer · Satz mit 5 Messlöffeln · Conjunto de 5 colheres medidoras

Ref.	€	
14005	11,67	24

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Jarra zumo con visor lateral

Coffee scoop · Cuillère doseuse à café · Kaffeemaßlöffel · Colher dosadora de café

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	13	1	55108	18,53	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Grasera

Oil container · Récipient pour huile · Ölbehälter · Recipiente para óleo

Pescado · Fish · Poisson · Fisch · Peixe

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
10	12	0,75	61010	10,95	6

■ **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Grasera

Oil container · Récipient pour huile · Ölbehälter · Recipiente para óleo

Carne · Meat · Viande · Fleisch · Carne

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
10	12	0,75	61011	10,95	6

■ **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Boquilla servidora nº1

Pouring spout No.1 · Bec
verseur n°1 · Ausgießer Nr.1 ·
Bico dosador n°1

Ref.	€	
35443	2,74	-

INOX



Boquilla servidora nº2

Pouring spout No.2 · Bec
verseur n°2 · Ausgießer Nr.2 ·
Bico dosador n°2

Ref.	€	
35444	2,74	-

INOX

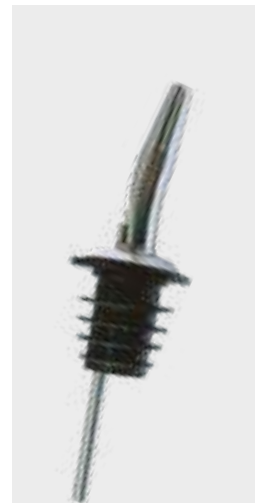


Boquilla servidora nº3

Pouring spout No.3 · Bec
verseur n°3 · Ausgießer Nr.3 ·
Bico dosador n°3

Ref.	€	
35445	2,78	-

INOX



Boquilla servidora nº4

Pouring spout No.4 · Bec
verseur n°4 · Ausgießer Nr.4 ·
Bico dosador n°4

Ref.	€	
61329	2,74	-

INOX

Pizzaline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Ruleta cortapizza mango baquelita

Pizza cutter with bakelite handle · Roue coupe-pizza avec manche en bakélite · Pizzaschneider mit Bakelitgriff · Cortador de pizza con mango de baquelita

Ø (cm)	Ref.	€	
10	13440	5,91	12

 **INOX**



Paleta Pizza

Pizza peel · Pelle à pizza · Pizzaschaufel · Pá de pizza

x (cm)	Ref.	€	
30	13450	6,50	12

 **INOX**



61030

Con mango de madera · With wooden handle · Avec manche en bois · Mit Holzgriff · Com cabo de madeira



61031

Pala de pizza

Pizza peel · Pelle à pizza · Pizzaschaufel · Pá de pizza

Ø (cm)	x (cm)	Ref.	€	
25,5	62	61030	13,89	-
25,5	37	61031	14,33	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Pala de pizza con mango baquelita

Pizza peel with bakelite handle · Pelle à pizza avec manche en bakélite · Pizzaschaufel mit Bakelitgriff · Pá de pizza com cabo de baquelite

Ø (cm)	x (cm)	Ref.	€	
25	43	61032	7,11	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Soportesline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Soporte tablas vertical

Vertical cutting board holder · Support pour planches vertical · Vertikaler Schneidebrettständer · Suporte vertical para tábuas

	x (cm)	y (cm)	z (cm)	Ref.	€	
4 unids.	24	19,5	17	61716	10,76	6
8 unids.	40	30	27	61717	28,76	6

INOX

Soporte pared Nylon 5

Wall mount Nylon 5 · Support mural en nylon 5 · Nylon 5 Wandhalterung · Suporte

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
30	-	35321	4,17	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Soporte pared

Wall mount · Wall mount · Support mural · Wandhalterung · Suporte de parede

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
-	-	00006	3,24	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Reposacucharas

Spoon rest · Repose-cuillère · Löffelablage · Descanso de colheres

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
20	10	13007	7,29	100

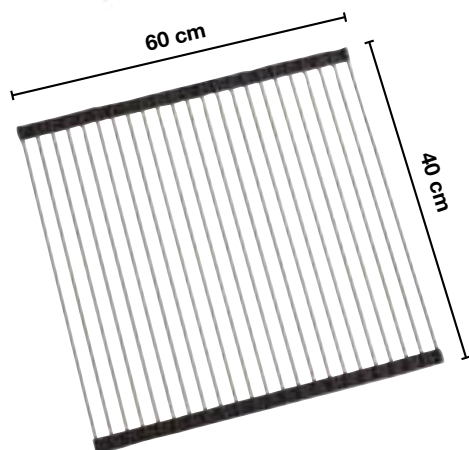
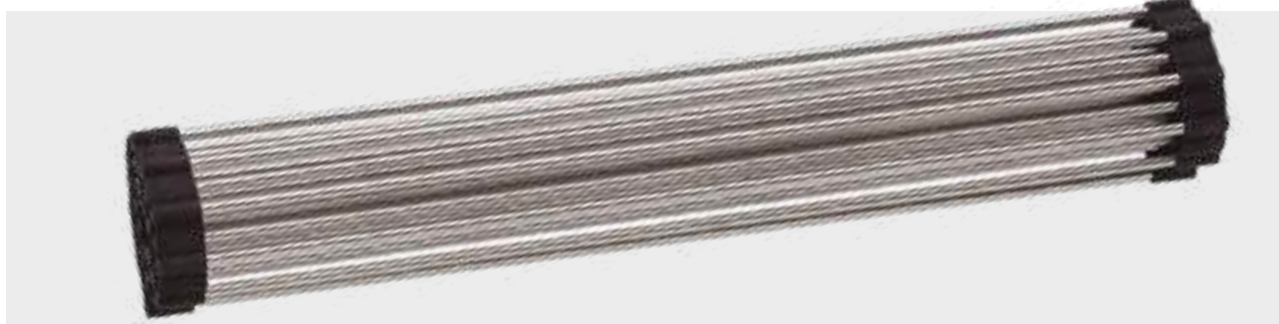
Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Escurridor de cubiertos

Cutlery drainer · Egouttoir à couverts · Besteckabtropfer · Escorredor de talheres

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
6	10	61706	2,77	24
9	11,7	61711	4,37	24
10	12,5	61712	5,78	24
11	14	61714	6,49	24

INOX



Escurridor enrollable

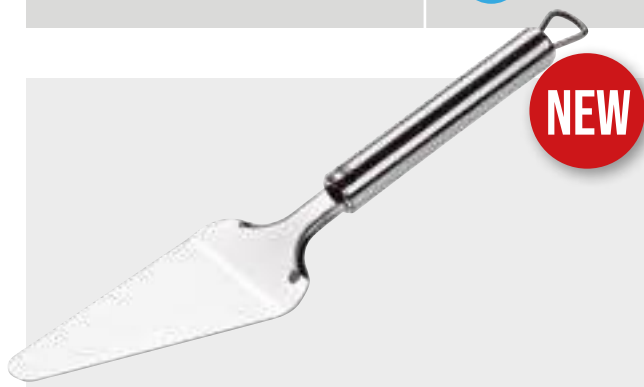
Roll-up colander · Passoire rétractable · Zusammenrollbares Sieb · Escorredor dobrável

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
60	40	61708	24,55	-

 **INOX** + **Silicona**
Silicone

Eliteline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



NEW

Paleta de servir

Serving spatula · Spatule de service · Servierpalette · Espátula de servir

x (cm)	Ref.	€	
27	13318	3,33	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



NEW

Racionador de helado

Ice cream scoop · Portionneur à glace · Eiskugelportionierer · Dosador de gelado

x (cm)	Ref.	€	
21,5	13312	3,58	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Paleta cort quesos

Cheese slicer · Palette à fromage · Käseschneider · Espátula cort-queijo

x (cm)	Ref.	€	
21	13316	6,29	6

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Descapsulador y abrebotas

Bottle and crown cap opener · Décapsuleur et ouvre-bouteilles · Flaschen- und Kronkorkenöffner · Descapsulador e abridor de tampas

x (cm)	Ref.	€	
22	13324	4,63	6

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

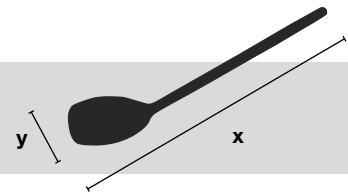


Vaciador frutas

Fruit baller · Cuillère parisienne · Obstausstecher · Vaciador de frutas

x (cm)	Ref.	€	
18	13320	4,47	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Rizador de limón

Lemon zester · Zesteur de citron · Zitronenreißer · Ralador de limão

x (cm)	Ref.	€	
17,2	13322	4,39	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Rasqueta vitro e induccion

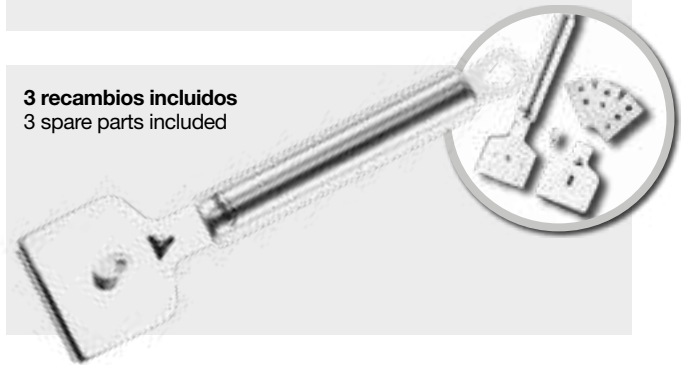
Scraper for vitroceramic and induction · Raclette pour vitrocéramique et induction · Schaber für Glaskeramik und Induktion · Raspador vitrocerâmica e indução

Ref.	€	
13342	5,72	20

INOX



3 recambios incluidos
3 spare parts included



Addline

18% **Acero Inoxidable**
Stainless Steel



Espátula

Spatula · Spatule · Spatel · Espátula

x (cm)	Ref.	€	
23	13201	3,96	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Espátula acodada

Angled spatula · Spatule coudée · Abgewinkelter Spatel · Espátula acodada

x (cm)	Ref.	€	
27	13205	4,13	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Espátula triangular

Triangular spatula · Spatule triangulaire · Dreieckiger Spatel · Espátula triangular

x (cm)	Ref.	€	
25,5	13203	4,05	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Forceline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



MONOBLOC



Cazo

Ladle · Louche · Servierlöffel · Concha de servir

x (cm)	y (cm)	L (l)	Ref.	€	
9,5	38	0,125	13151	9,17	12
10	40,5	0,250	13152	9,55	12

NEW

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Espumadera

Skimmer · Écumoire · Schaumlöffel · Espumadeira

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
38	11,5	13161	8,15	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

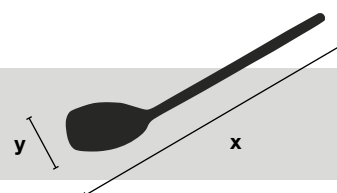


Espátula

Spatula · Spatule · Spatel · Espátula

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
38	9	13171	7,88	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Cuchara

Spoon · Cuillère · Löffel · Colhe

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
38	7	13181	7,16	12

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Tenedor

Fork · Fourchette · Gabel · Garfo

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
38	-	13191	7,12	12

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Cuchara espagueti

Spaghetti spoon · Cuillère à spaghetti · Spaghettilöffel · Colher para esparguete

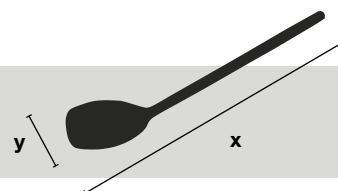
x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
38	-	13192	9,57	12

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Especial Hostelería line

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Grosor · Thickness · Épaisseur · Dicke · Espessura

↑
↓ **1,2** mm



Cazo una pieza

One-piece ladle · Louche monobloc · Einteilige Servierkelle · Concha de servir de uma peça

Ø (cm)	x (cm)	L (l)	Ref.	€	
9	39	0,20	55309	10,42	-
12	45	0,50	55312	14,16	-
14	49	0,75	55314	16,39	-
16	55	1	55316	18,03	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Espumaderas una pieza

One-piece skimmer · Écumoire monobloc · Einteiliger Schaumlöffel · Espumadeira de uma peça

Ø (cm)	x (cm)	Ref.	€	
8	37	55318	7,74	-
9	39	55319	8,71	-
10	43	55320	9,56	-
12	45	55322	11,08	-
14	49	55324	12,78	-
16	55	55326	13,79	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Cazo de malla y varilla reforzada

Mesh ladle with reinforced rod · Louche à maille et tige renforcée · Schaumlöffel mit verstärktem Stiel · Concha de malha com haste reforçada

Ø (cm)	x (cm)	Ref.	€	
9	39	53176	15,17	-
12	45	53178	16,12	-
14	49	53180	16,33	-
16	55	53182	16,57	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Espumaderas reforzadas varilla y malla

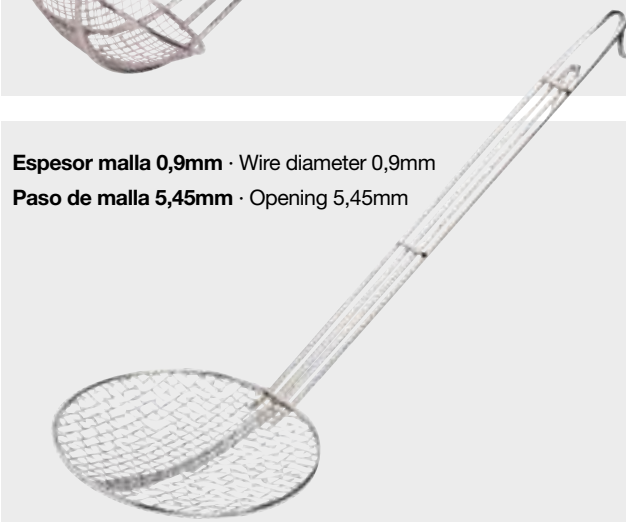
Reinforced mesh-wire skimmer · Reinforced mesh-wire skimmer · Écumoire fil-tamis renforcée · Fritierlöffel Draht und Gitter verstärkt · Espumadeira reforçada com malha e arame

Ø (cm)	y (cm)	Ref.	€	
10	30	53610	8,60	50
12	39	53612	8,76	100
14	46	53614	10,58	50
16	49	53616	13,95	50
18	50	53618	14,97	50
22	53	53624	18,83	25

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Espesor malla 0,9mm · Wire diameter 0,9mm

Paso de malla 5,45mm · Opening 5,45mm





Fineline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel

MONOBLOC

**Cazo**

Ladle · Louche · Servierlöffel · Concha de servir

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
37	9	13051	7,41	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10**Espumadera**

Skimmer · Écumoire · Schaumlöffel · Espumadeira

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
34	11	13061	7,20	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10**Espátula**

Spatula · Spatule · Spatel · Espátula

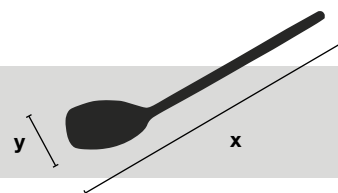
x (cm)	Ref.	€	
37	13071	6,11	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10**Cuchara**

Spoon · Cuillère · Löffel · Colhe

x (cm)	Ref.	€	
37	13081	5,61	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Tenedor

Spaghetti spoon · Cuillère à spaghetti · Spaghettilöffel · Colher para esparguete

x (cm)	Ref.	€	
37	13091	5,02	12

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Cuchara espaguete

Spaghetti spoon · Cuillère à spaghetti · Spaghettilöffel · Colher para esparguete

x (cm)	Ref.	€	
37	13092	6,25	12

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Set 3 utensilios

Set of 3 utensils · Ensemble de 3 ustensiles · Satz mit 3 Utensilien · Conjunto de 3 utensílios

Ref.	€	
13095	20,21	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Natureline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cazo

Ladle · Louche · Servierlöffel · Concha de servir

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	9	35052	6,64	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Espumadera

Skimmer · Écumoire · Schaumlöffel · Espumadeira

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	10,5	35062	5,31	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Espátula

Spatula · Spatule · Spatel · Espátula

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	10	35072	5,08	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

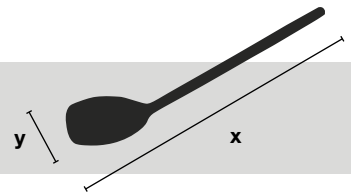


Espátula perforada

Slotted spatula · Spatule perforée · Schlitzspatel · Espátula perforada

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	8	35074	5,14	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Cuchara

Spoon · Cuillère · Löffel · Colhe

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	7	35082	5,54	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Espátula prensador

Pressing spatula · Spatule presse · Press-Spatel · Espátula prensadora

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	7	35042	5,08	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Tenedor

Spaghetti spoon · Cuillère à spaghetti · Spaghettilöffel · Colher para esparguete

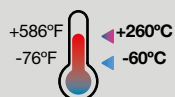
x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	3	35092	5,08	12

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Siliconaline

Silicona
Silicone



BPA
FREE
Silicone



Espátula

Spatula · Spatule · Spatel · Espátula

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
21,5	4	35344	2,28	6
27,5	5,5	35345	2,87	6

Silicona
Silicone

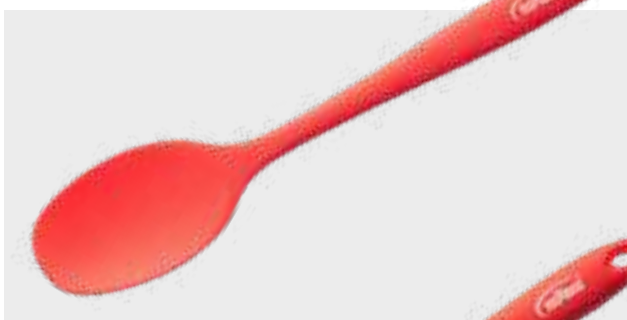


Cuchara

Spoon · Cuillère · Löffel · Colhe

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
27,6	5,6	35346	3,30	6

Silicona
Silicone



Cuchara plana

Flat spoon · Cuillère plate · Flacher Löffel · Colher plana

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
28,1	5,2	35347	3,09	6

Silicona
Silicone



Espátula ranurada

Slotted spatula · Spatule perforée · Schlitzspatel · Espátula perforada

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
30,6	7,8	35348	3,30	6

Silicona
Silicone

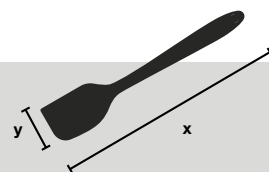


Espátula volteadora

Turner spatula · Spatule retournante · Wender · Espátula viradora

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
25,8	12	35349	4,53	6

Silicona
Silicone

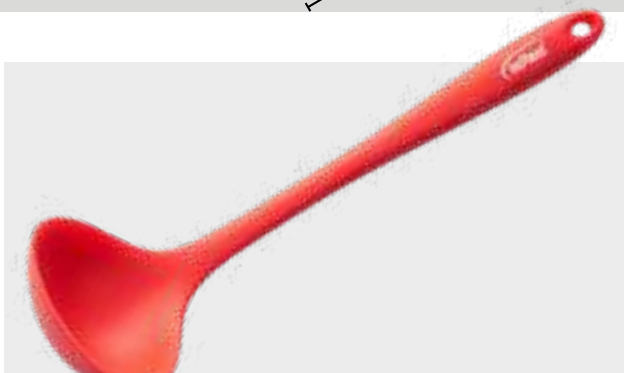


Cazo

Ladle · Louche · Servierlöffel · Concha de servir

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
29,7	8,7	35350	3,87	6

 **Silicona**
Silicone



Pincel

Brush · Pinceau · Pinsel · Pincel

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
25	4,3	35352	3,09	6

 **Silicona**
Silicone



Espátula plana

Flat spatula · Spatule plate · Flacher Spatel · Espátula plana

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
32	3,5	35331	3,39	6

 **Silicona**
Silicone



NEW

Cuchara de arroz

Rice spoon · Cuillère à riz · Reislöffel · Colher de arroz

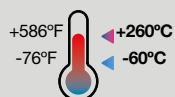
x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
22,5	6,8	35328	2,84	12

 **Silicona**
Silicone



Siliconaline

Silicona
Silicone



Silicone



Espátula

Spatula · Spatule · Spatel · Espátula

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
21,5	4	35334	2,28	6
27,5	5,5	35335	2,87	6

Silicona
Silicone



Cuchara

Spoon · Cuillère · Löffel · Colhe

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
27,6	5,6	35336	3,30	6

Silicona
Silicone



Cuchara plana

Flat spoon · Cuillère plate · Flacher Löffel · Colher plana

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
28,1	5,2	35337	3,09	6

Silicona
Silicone



Espátula ranurada

Slotted spatula · Spatule perforée · Schlitzspatel · Espátula

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
30,6	7,8	35338	3,30	6

Silicona
Silicone

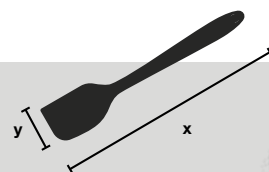


Espátula volteadora

Turner spatula · Spatule retournante · Wender · Espátula viradora

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
25,8	12	35339	4,53	6

Silicona
Silicone



Cazo

Ladle · Louche · Servierlöffel · Concha de servir

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
29,7	8,7	35340	3,87	6

 **Silicona**
Silicone



Pincel

Brush · Pinceau · Pinsel · Pincel

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
25	4,3	35332	3,09	6

 **Silicona**
Silicone



Espátula plana

Flat spatula · Spatule plate · Flacher Spatel · Espátula plana

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
32	3,5	35330	3,39	6

 **Silicona**
Silicone



Cuchara de arroz

Rice spoon · Cuillère à riz · Reislöffel · Colher de arroz

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
22,5	6,8	35329	2,84	12

 **Silicona**
Silicone



NEW

Pinza

Long tongs · Pince longue · Lange Zange · Pinça longa

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
29	7	35327	3,09	12

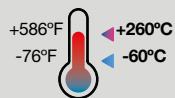
 **Silicona**
Silicone



NEW

Siliconaline

Silicona
Silicone



BPA FREE
Silicone



Set 4 utensilios silicona

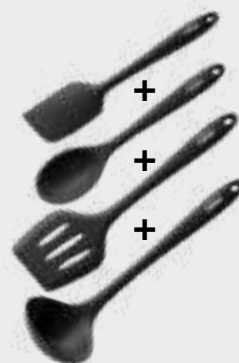
4-piece silicone utensil set · Ensemble de 4 ustensiles en silicone · 4-teiliges Silikonbesteckset · Conjunto de 4 utensílios de silicone

X (cm)	Y (cm)	Z (cm)	Ref.	€	
9	7,9	31,6	35394	12,92	12

☐ **Silicona**
Silicone

Espátula + Cuchara + Espátula + Cazo + Espátula ranurada

Espátula + Cuchara + Espátula + Cazo + Espátula ranurada · Spatula + Spoon + Spatula + Ladle + Slotted spatula · Spatule + Cuillère + Spatule + Louche + Spatule perforée · Spatel + Löffel + Spatel + Schöpflöffel + Schlitzspatel · Espátula + Colher + Espátula + Concha + Espátula perforada



Set 4 utensilios silicona

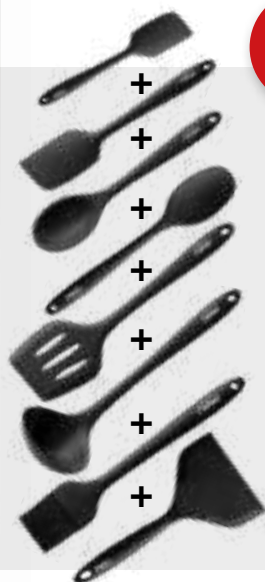
4-piece silicone utensil set · Ensemble de 4 ustensiles en silicone · 4-teiliges Silikonbesteckset · Conjunto de 4 utensílios de silicone

X (cm)	Y (cm)	Z (cm)	Ref.	€	
9	7,9	31,6	35391	12,92	12

☐ **Silicona**
Silicone

Espátula + Cuchara + Espátula + Cazo + Espátula ranurada

Espátula + Cuchara + Espátula + Cazo + Espátula ranurada · Spatula + Spoon + Spatula + Ladle + Slotted spatula · Spatule + Cuillère + Spatule + Louche + Spatule perforée · Spatel + Löffel + Spatel + Schöpflöffel + Schlitzspatel · Espátula + Colher + Espátula + Concha + Espátula perforada



NEW

Set 8 utensilios silicona

8-piece silicone utensil set · Ensemble de 8 ustensiles en silicone · 8-teiliges Silikonbesteckset · Conjunto de 8 utensílios de silicone

X (cm)	Y (cm)	Z (cm)	Ref.	€	
10,5	7,6	30,9	35396	25,83	12

☐ **Silicona**
Silicone

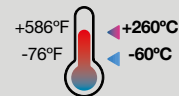
2 Espátulas + Pincel + 2 Cucharas + Espátula volteadora + Cazo + Espátula ranurada
2 Spatulas + Brush + 2 Spoons + Turner spatula + Ladle + Slotted spatula · 2 Spatules
+ Pinceau + 2 Cuillères + Spatule retournante + Louche + Spatule perforée · 2 Spatel
+ Pinsel + 2 Löffel + Wender-Spatel + Schöpflöffel + Schlitzspatel · 2 Espátulas + Pincel + 2
Colheres + Espátula viradora + Concha + Espátula perforada

Siliconaline



INOX

Silicona + **Acero Inoxidable**
Silicone + Stainless Steel



Espátula ancha silicona

Wide silicone spatula · Large spatule en silicone · Breiter Silikonspatel · Espátula larga de silicone

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
30,5	15	35353	5,15	24

Silicona + **INOX**
Silicone



Paleta silicona

Silicone paddle · Spatule en silicone · Silikonspatel · Pá de silicone

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
30,5	7,5	35354	4,27	24

Silicona + **INOX**
Silicone

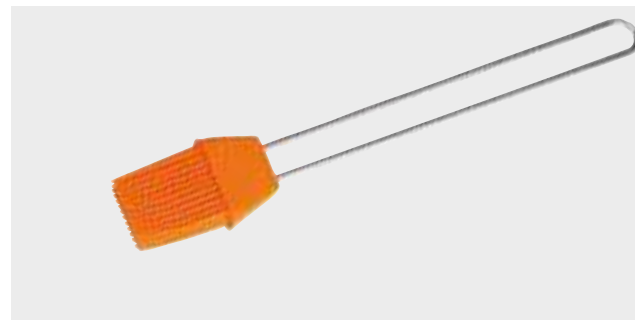


Pincel silicona mango acero

Silicone brush with steel handle · Pinceau en silicone avec manche en acier · Silikonpinsel mit Stahlgriff · Pincel de silicone com cabo de aço

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
22	3,8	35341	2,32	6

Silicona + **INOX**
Silicone

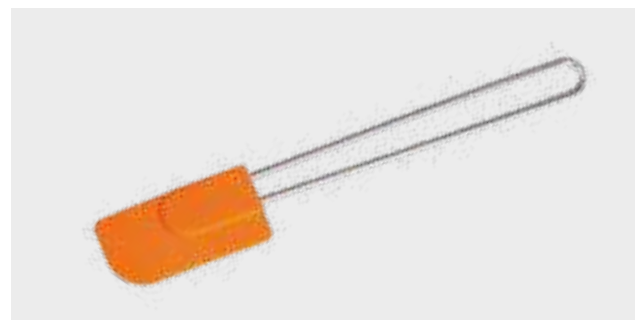


Espátula silicona pequeña mango acero

Small silicone spatula with steel handle · Petite spatule en silicone avec manche en acier · Kleine Silikonspatel mit Stahlgriff · Espátula de silicone pequena com cabo de aço

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
22,2	3,5	35342	2,06	6

Silicona + **INOX**
Silicone

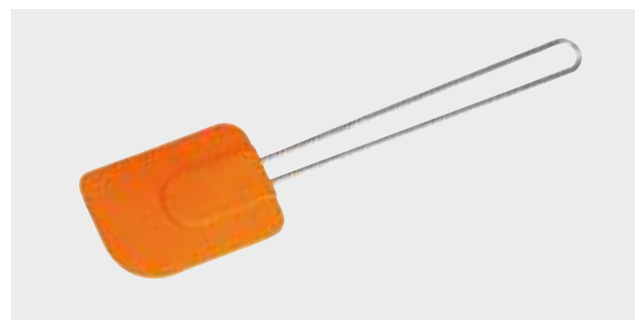


Espátula silicona grande mango acero

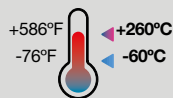
Large silicone spatula with steel handle · Grande spatule en silicone avec manche en acier · Große Silikonspatel mit Stahlgriff · Espátula de silicone grande com cabo de aço

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
21,6	4,8	35343	2,71	6

Silicona + **INOX**
Silicone



Protecciónline



Salvamangos silicona

Silicone handle protector · Protecteur de manche en silicone · Silikongriffschutz · Protetor de cabo de silicone

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
15	4,5	53990	7,55	-

Silicona
Silicone



Set 2 asas de silicona

Set of 2 silicone handles · Ensemble de 2 poignées en silicone · 2er-Set Silikongriffe · Conjunto de 2 cabos de silicone

Ref.	€	
53996	6,29	100

Silicona
Silicone



Pinza tenaza para bandeja horno

Oven tray tongs · Pince pour plateau de four · Ofenblechzange · Pinça para tabuleiro de forno

Ref.	€	
53115	6,64	50

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Set de 2 manoplas textiles

Set of 2 fabric oven mitts · Ensemble de 2 maniques en tissu · 2er-Set Stoff-Ofenhandschuhe · Conjunto de 2 luvas de forno de tecido

Ref.	€	
10211	7,61	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Set trapos de cocina

Kitchen cloth set · Set de torchons de cuisine · Küchentuch-Set · Conjunto de panos de cozinha

Ref.	€	
10218	7,88	-



Peladoresline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Pelador de verdura de corte doble

Double-blade vegetable peeler · Éplucheur de légumes à double lame · Doppelklingen-Gemüseschäler · Descascador de legumes de lâmina dupla

Ref.	€	
13418	5,44	6

 INOX



Pelador de patatas transversal

Cross section potato peeler · Éplucheur de pommes de terre transversal · Querschäler für Kartoffeln · Descascador de batatas transversal

Ref.	€	
13420	4,94	6

 Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Cascanuecesline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cascanueces

Nutcracker · Casse-noisettes · Nussknacker · Quebrador de nozes

X (cm)	Ref.	€	
15	13345	9,11	36

 Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Servicio mesa & bar

Table & bar set · Service à table et au bar · Tisch und Barservice · Conjunto de mesa e bar





Servicio mesa & bar

Donde la cocina se encuentra con la conversación.

La mesa es más que un lugar: es el escenario de encuentros, celebraciones y pequeñas pausas que merecen ser memorables. Cada accesorio está pensado para acompañar esos instantes y hacer que se disfruten con todos los sentidos.

Cafeteras, bandejas, cubiteras y complementos de bar que combinan diseño, resistencia y funcionalidad. Herramientas que no solo sirven, sino que invitan a brindar, compartir y saborear cada momento con elegancia y comodidad.

Where the kitchen meets conversation. The table is more than a place: it is the setting for gatherings, celebrations, and little pauses that deserve to be memorable. Each accessory is designed to accompany these moments and allow them to be enjoyed with all the senses.

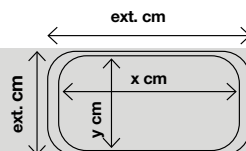
Là où la cuisine rencontre la conversation. La table est plus qu'un simple endroit : c'est le lieu de rencontres, de célébrations et de petites pauses qui méritent d'être mémorables. Chaque accessoire est pensé pour accompagner ces instants et les faire apprécier avec tous les sens.

Wo Küche auf Gespräch trifft. Der Tisch ist mehr als nur ein Ort: er ist der Schauplatz für Begegnungen, Feierlichkeiten und kleine Pausen, die unvergesslich sein sollten. Jedes Accessoire ist darauf ausgelegt, diese Momente zu begleiten und mit allen Sinnen zu genießen.

Onde a cozinha se encontra com a conversa. A mesa é mais do que um lugar: é o cenário de encontros, celebrações e pequenas pausas que merecem ser memoráveis. Cada acessório foi pensado para acompanhar esses momentos e fazê-los desfrutar com todos os sentidos.

Especial presentaciónline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Bandeja rectangular

Rectangular tray · Plateau rectangulaire · Rechteckiges Tablett · Bandeja rectangular

	int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€		
★	21x15	24,0 x 16,2	1,3	55028	5,43	-	★
★	30x21	37,0 x 22,2	1,5	59015	10,53	-	★
	35x26	40,2 x 28,2	1,6	59017	11,79	-	
	40x31	42,2 x 32,2	1,8	59019	14,47	-	

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Bandeja "Llauna"

"Llauna" Baking Tray · Plateau "Llauna" · "Llauna"-Backblech · Tabuleiro "Llauna"

	int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€		
	21x15	24,0 x 16,2	2,5	59043	6,11	10	★
	30 x 21	37,0 x 22,2	2,5	59045	10,19	10	★
	35 x 26	40,2 x 28,2	2,5	59047	12,34	10	
	40 x 31	42,2 x 32,2	2,5	59049	15,28	6	

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Rustidera rectangular asa monobloc

Rectangular roaster with monoblock handle · Rôtissoire rectangulaire à poignée monobloc · Rechteckige Bratreine mit Monoblock-Griff · Assadeira rectangular com asa monobloco

	int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€		
	18 x 13	21,8 x 14,2	3	59089	5,96	15	
	21x15	24,0 x 16,2	3,5	59091	7,43	10	★
	30 x 21	37,0 x 22,2	5,5	59095	12,27	10	★
	35 x 26	40,2 x 28,2	5,5	59097	15,50	10	
	40 x 31	42,2 x 32,2	6	59099	19,99	6	

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Soporte para 3 tacos

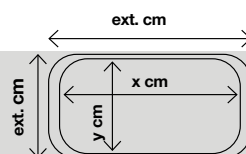
3-taco holder · Support pour 3 tacos · Halter für 3 Tacos · Suporte para 3 tacos

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
20,5	10	5,2	18030	3,17	12

INOX

18/10 Acero Inoxidable

Stainless Steel



Se presenta con papel parafinado para el contacto con los alimentos · It is presented with parchment paper for contact with the food

* Base madera

Wooden base · Base en bois · Holzunterlage · Base de madeira

x (cm)	y (cm)	H (cm)	rustideras compatibles	Ref.	€	
28,5	18,5	1,8	21x15cm	18056	15,80	-
40	25,5	1,8	30x21cm	18057	26,60	-

Madera pino natural
Natural pine wood



* **Recipientes compatibles con base de madera (21x15cm - 30x21cm)** · Containers compatible with wooden base (21x15cm - 30x21cm) · Récipients compatibles avec base en bois (21x15cm - 30x21cm) · Behälter kompatibel mit Holzunterlage (21x15cm - 30x21cm) · Recipientes compatíveis com base de madeira (21x15cm - 30x21cm)

Bandeja "Llauna"

"Llauna" Baking Tray · Plateau "Llauna" · "Llauna"-Backblech · Tabuleiro "Llauna"

int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€		
21x15	24,0 x 16,2	2,5	18043	7,00	10	*
30 x 21	37,0 x 22,2	2,5	18045	14,17	10	*
35 x 26	40,2 x 28,2	2,5	18047	18,02	10	
40 x 31	42,2 x 32,2	2,5	18049	20,63	6	

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Rustidera rectangular asa monobloc

Rectangular roaster with monoblock handle · Rôtissoire rectangulaire à poignée monobloc · Rechteckige Bratreine mit Monoblock-Griff · Assadeira retangular com asa monobloco

int (cm)	ext (cm)	H (cm)	Ref.	€		
21x15	24,0 x 16,2	3,5	18091	9,20	10	*
30 x 21	37,0 x 22,2	5,5	18095	16,69	10	*
35 x 26	40,2 x 28,2	5,5	18097	22,09	10	
40 x 31	42,2 x 32,2	6	18099	28,69	6	

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Set de 2 soportes para tacos

Set of 2 taco holders · Ensemble de 2 supports pour tacos · 2er-Set Taco-Halter · Conjunto de 2 suportes para tacos

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
26,7	10	5	18031	12,28	12

INOX



Con cuenco para salsas · With sauce bowl · Avec bol à sauces · Mit Schälchen für Saucen · Com tigela para molhos

Especial presentaciónline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Especieros

Spice racks · Porte-épices · Gewürzregale · Porta-temperos

	Ø (cm)	H (cm)	gr	Ref.	€	
Sin agujeros Without hole	9,5	7	330	53201	9,37	-
Agujeros pequeños Small holet	9,5	7	330	53202	9,37	-
Agujeros medianos Medium holes	9,5	7	330	53203	9,37	-
Agujeros grandes Large holes	9,5	7	330	53204	9,37	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



NEW

Especieros

Spice racks · Porte-épices · Gewürzregale · Porta-temperos

	Ø (cm)	H (cm)	gr	Ref.	€	
Malla Fina Fine mesh	6	8	300	53205	5,48	12
Agujeros medianos Medium holes	6	8	300	53207	5,48	12
Agujeros grandes Large holes	6	8	300	53209	5,48	12

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

Tapa de PVC incluida · PVC lid included · Couvercle en PVC
inclus · PVC-Deckel inklusive · Tampa de PVC incluida

Salero Duende Moninox

Duende Moninox salt shaker · Salière Duende Moninox · Salzstreuer Duende Moninox · Saleiro Duende Moninox

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
4	10,5	61038	3,28	1

 INOX

Molinillo individual

Individual grinder · Moulin individuel · Einzelmühle · Moinho individual

H (cm)	Ref.	€	
14	61023	14,49	20

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Set aceite y vinagrera

Oil and vinegar set · Ensemble huile et vinaigre · Öl- und Essig-Set · Conjunto de azeite e vinagre

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
7	28	00009	6,56	48

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Con tapa de fácil limpieza · With easy-clean lid · Avec couvercle facile à nettoyer · Mit leicht zu reinigendem Deckel · Com tampa de fácil limpeza



Especial presentaciónline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Set 6 platillos

Set of 6 saucers · Ensemble de 6 sous-tasses · 6er-Set Untertassen
· Conjunto de 6 pires

Ø (cm)	Ref.	€	
13	53063	9,39	40

 **INOX**



Set de 6 posavasos

Portion tray · Plateau portion · Portions-Tablett · Bandeja de porção

Ø (cm)	Ref.	€	
10,5	53061	8,23	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Set de 6 posabotellas

Set of 6 bottle coasters · Ensemble de 6 sous-bouteilles · 6er-Set Flaschenuntersetzer · Conjunto de 6 porta-garrafas

Ø (cm)	Ref.	€	
13	53062	10,12	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Bandeja ración

Portion tray · Plateau portion · Portions-Tablett · Bandeja de porção

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
13	14	53067	5,97	10

 **INOX**



Plato para servir

Serving plate · Assiette de service · Servierplatte · Prato de servir

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
14	14	2,5	56003	2,15	-
16	16	2,5	56007	2,32	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Set de 6 rabaneras

Set of 6 radish plates · Ensemble de 6 assiettes à radis · 6er-Set Radieschenteller · Conjunto de 6 pratos para rabanete

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
13	6	56061	8,49	-
17	8	56063	9,36	-
20	10	56065	10,29	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Platillos con pinza

Saucers with tongs · Sous-tasses avec pince · Untertassen mit Zange · Pires com pinça

Ø (cm)	Ref.	€	
13	53064	1,76	200

 INOX



Cogedor-rasqueta

Scraper tong · Pince-raclette · Schaberzange · Pegador-raspador

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
-	-	61020	4,86	60

 INOX



Bandeja cambio y portafactura

Cash and invoice tray · Plateau pour monnaie et factures · Wechsel- und Rechnungsablage · Bandeja para troco e porta-faturas

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
18	13	59006	4,15	-

 Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Bandeja bajo-plato acero

Steel charger tray · Plateau sous-assiette en acier · Unterteller aus Stahl · Bandeja para sousplat de aço

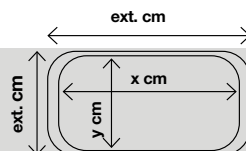
Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
32	1,5	18063	12,02	-

 Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Especial presentaciónline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Bandeja oval borde vuelto

Oval tray with turned edge · Plateau ovale à bord relevé · Ovale Servierplatte mit umgeschlagenem Rand · Travessa oval com bordo virado

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
20	13	59068	2,98	-
25	17	59070	4,32	50
30	20	59072	4,74	50
35	24	59074	5,86	25
40	27	59076	7,19	25
45	29	59078	8,32	25
50	31	59080	10,28	25
70	45	59054	25,47	-
80	48	59056	29,55	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



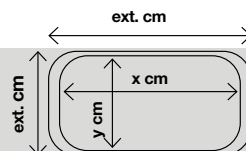
Bandejas de pescado

Fish trays · Plateaux à poisson · Fischbleche · Tabuleiros para peixe

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
60	27	59082	14,48	-
80	30	59084	18,15	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Bandeja oval borde vuelto

Oval tray with turned edge · Plateau ovale à bord relevé · Ovale Servierplatte mit umgeschlagenem Rand · Travessa oval com bordo virado

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
20	13	18068	4,43	-
25	17	18070	5,65	50
30	20	18072	7,06	50
35	24	18074	8,75	25
40	27	18076	11,65	25
45	29	18078	13,31	25
50	31	18080	15,98	25

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Bandejas de pescado

Fish trays · Plateaux à poisson · Fischbleche · Tabuleiros para peixe

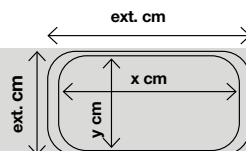
x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
60	27	18082	19,57	-
80	30	18084	26,75	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Especial presentaciónline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Bandeja redonda, borde vuelto

Round tray, rolled edge · Plateau rond, bord relevé · Runde Ablage, umgeschlagener Rand · Bandeja redonda, borda rebatida

Ø (cm)	Ref.	€	
30	59060	5,72	-
35	59062	7,19	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Bandeja camarero, borde vuelto

Round tray, rolled edge · Plateau rond, bord relevé · Runde Ablage, umgeschlagener Rand · Bandeja redonda, borda rebatida

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
40	2,5	59088	11,16	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Fuente circular honda

Deep round serving dish · Plat profond rond · Tiefer runder Servierteller · Travessa redonda funda

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
26	5	59187	7,67	-
32	5,5	59188	9,18	-
36	6	59189	12,30	-
40	6,5	59190	14,56	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Fibra de vidrio
Fiberglass



Certificado internacional de calidad · International quality certificate
Certificat international de qualité · Internationales Qualitätszertifikat



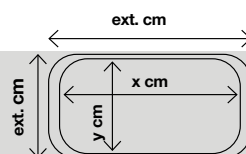
Bandeja Fiberglass no-deslizante

Non-slip fiberglass tray · Plateau en fibre de verre antidérapant · Rutschfeste Fibreglas-Ablage · Bandeja de fibra de vidrio antiderrapante

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	27	59290	7,94	-

Fibra de vidrio
Fiberglass

18/10 Acero Inoxidable Stainless Steel



Bandeja redonda, borde vuelto

Round tray, rolled edge · Plateau rond, bord relevé · Runde Ablage, umgeschlagener Rand · Bandeja redonda, borda rebatida

Ø (cm)	Ref.	€	
30	18060	8,45	-
35	18062	11,34	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Bandeja camarero, borde vuelto

Round tray, rolled edge · Plateau rond, bord relevé · Runde Ablage, umgeschlagener Rand · Bandeja redonda, borda rebatida

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
40	2,5	18088	17,65	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Fuente circular honda

Deep round serving dish · Plat profond rond · Tiefer runder Servierteller · Travessa redonda funda

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
26	5	18187	11,95	-
32	5,5	18188	14,73	-
36	6	18189	19,57	-
40	6,5	18190	22,23	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Fibra de vidrio
Fiberglass



Indeformable, más resistente
Undeformable, more resistant

Bandeja Fiberglass no-deslizante

Non-slip fiberglass tray · Plateau en fibre de verre antidérapant · Rutschfeste Fiberglas-Ablage · Bandeja de fibra de vidrio antiderrapante

x (cm)	Ref.	€	
35,5	59280	8,90	-
40	59282	11,67	-

Fibra de vidrio
Fiberglass



Especial presentaciónline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Jarra agua

Water jug · Carafe d'eau · Wasserkrug · Jarra de água

Sin retenedor · Without retainer · Sans filtre · Ohne Siebeinsatz · Sem filtro

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	20	2	55103	21,87	16

Con retenedor · With retainer · Avec filtre · Mit Siebeinsatz · Com filtro

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	20	2	55104	23,97	16

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

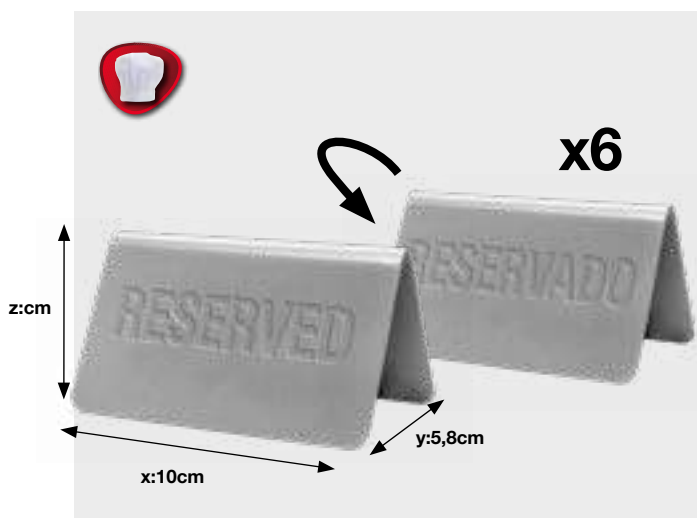


Jarra zumo con visor lateral

Coffee scoop · Cuillère doseuse à café · Kaffeemaßlöffel · Colher dosadora de café

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	13	1	55108	18,53	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Set 6 placas de mesa RESERVADO/RESERVED

Set of 6 table signs RESERVED · Ensemble de 6 plaques de table RÉSERVÉ · 6er-Set Tischschilder RESERVIERT · Conjunto de 6 placas de mesa RESERVADO

Ø (cm)	H (cm)	z (l)	Ref.	€	
10	6	5,4	53065	19,95	24

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Sopera con base

Soup tureen with base · Soupière avec base · Suppenterrine mit Unterlage · Sopaira com base

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	10	2,5	50131	13,99	20
22	11	2,5	50231	15,27	20
24	12	3	51261	16,32	11
28	14	5	51285	20,10	6

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Sopera sin base

Soup tureen without base · Soupière sans base · Suppenterrine ohne Unterlage · Sopaira sem base

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
22	10	2,5	50246	13,13	14

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Legumbreira

Vegetable container · Récipient à légumes · Gemüsebehälter · Recipiente para legumes

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
16	7	1	50016	9,28	8
20	7	2	50037	11,16	8
22	7,5	2	50237	12,05	20
24	8	3	51267	13,45	20
28	9	4,5	51287	18,01	15

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Bolset

Bowl · Bol · Schüssel · Tigela

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	0,33	53120	6,21	-
21	2	99077	11,38	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Ensaladera

Salad bowl · Saladier · Salatschüssel · Saladeira

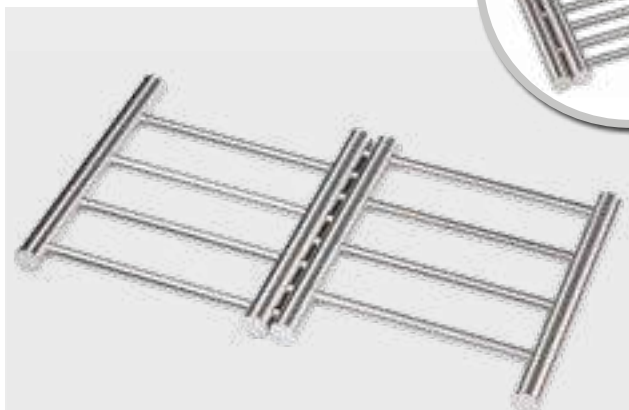
Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
20	4,5	1,5	61220	12,26	10
22	4,5	1,5	61222	12,88	10
24	4,8	2	61224	14,60	10

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Salvamantelesline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Salvamanteles extensible

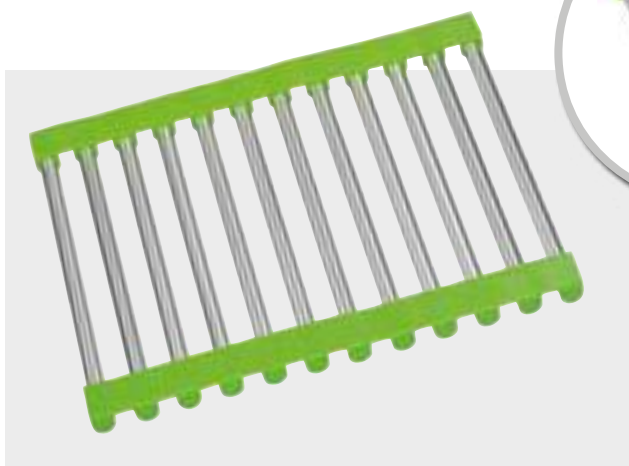
Extendable trivet · Dessous-de-plat extensible · Erweiterbarer Untersetzer · Base para panelas extensível

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
22 - 26	20	18053	10,27	20

INOX



Máxima calidad. Ligero y fácil de guardar. Ahorro de espacio · Highest quality. Lightweight and easy to store. Space-saving · Qualité maximale. Léger et facile à ranger. Gain de place · Höchste Qualität. Leicht und einfach zu verstauen. Platzsparend · Máxima qualidade. Leve e fácil de guardar. Economia de espaço



Salvamantel enrollable

Roll-up trivet · Dessous-de-plat enrollable · Aufrollbarer Untersetzer · Base para panelas enrolável

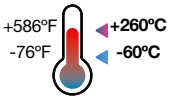
x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
20	23	18051	8,55	18

INOX

Set 3 protectores de sartenes

Set of 3 frypan protectors · Set de 3 feuilles protection pour poêles · Pfannenschutz einstellen · Conjunto de 3 protetores de frigideiras

Ø (cm)	Ref.	€	
18 - 20 - 22	18315	2,92	-
24 - 26 - 28	18317	3,55	-



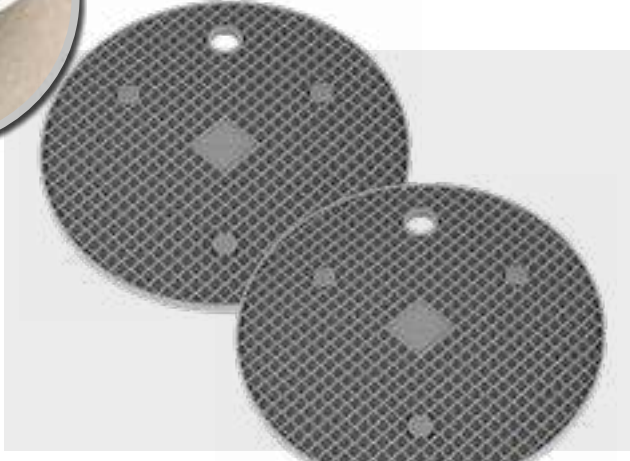
Set de 2 salvamanteles imantados

Set of 2 magnetized trivets · Set 2 sous-plats magnétiques · Set 2 magnetischer Untersetzer · Conjunto de 2 descansos de panela magnéticos

Ø (cm)	Ref.	€	
20	18055	10,17	-



Silicona
Silicone



Especial presentaciónline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Set rectangular de catering con cúpula

Rectangular catering set with Lid · Ensemble rectangulaire de catering avec couvercle · Rechteckiges Catering-Set mit Deckel · Conjunto rectangular de catering com cúpula

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
43	27	17	07010	31,20	3

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Bandeja catering

Catering tray · Plateau de catering · Catering-Tablett · Bandeja de catering

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
43	27	59249	7,12	20

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Campana rectangular catering

Rectangular catering lid · Couvercle rectangulaire de catering · Rechteckige Catering-Deckel · cúpula rectangular de catering

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
43	27	59248	23,61	-



Set circular catering con cúpula

Circular catering set with lid · Ensemble circulaire de catering avec couvercle · Rundes Catering-Set mit Deckel · Conjunto circular de catering com cúpula

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
35	35	9,5	07000	20,81	3

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Bandeja catering circular

Circular catering tray · Plateau de catering circulaire · Rundes Catering-Tablett · Bandeja de catering circular

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
35	35	59252	6,81	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Campana circular catering

Circular catering lid · Cloche de catering circulaire · Runde Catering-Deckel · Cúpula circular de catering

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
35	30	9,5	59251	13,33	20





Set portatapas con cúpula

Tapas serving set with lid · Ensemble pour tapas avec Couvercle · Tapas-Set mit Deckel · Conjunto para tapas con cúpula

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
21	15	18092	21,68	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
21	15	59092	19,67	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Cúpula

Lid · Couvercle · Deckel · Cúpula

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
21	15	59254	12,76	-
31	21	59014	23,67	20
36	26	59016	26,75	20
39	31	59018	28,36	20



Compatibles con Llaunas, bandejas y rustideras · Compatible with Llaunas, dishes and roasting tins

Cafeteríaline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cafetera Express Easy

Express Easy Coffee Maker · Cafetière Express Easy · Express Easy
Kaffeemaschine · Cafeteira Express Easy

	L (ml)	Ref.	€	
4 tazas	200ml	55067	28,10	4
6 tazas	300ml	55071	31,19	4
10 tazas	500ml	55072	37,18	4

■ Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Fácil de limpiarr · Easy to clean · Facile à nettoyer · Leicht zu
reinigen · Fácil de limpar

Cafetera Express Eros

Express Eros Coffee Maker · Cafetière Express Eros · Express Eros
Kaffeemaschine · Cafeteira Express Eros

	L (ml)	Ref.	€	
6 tazas	300ml	55073	33,79	12
10 tazas	500ml	55074	40,27	12

■ Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Diseño que perdura, sabor que inspira.

Design that lasts, flavor that inspires · Design qui perdure,
savour qui inspire · Design, der Bestand hat, Geschmack,
der inspiriert · Design que perdura, sabor que inspira



Cafeteríaline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



NEW



Cafetera Clair Green

Clair Green Coffee Maker · Cafetière Clair Green · Clair Green
Kaffeemaschine · Cafeteira Clair Green

	L (ml)	Ref.	€	
4 tazas	160ml	55093	25,57	12
6 tazas	240ml	55094	27,62	12
9 tazas	360ml	55095	32,75	12

Borosilicato + **Acero Inoxidable 18%**
Borosilicate Stainless Steel 18%



NEW



Cafetera Clair Blue

Clair Blue Coffee Maker · Cafetière Clair Blue · Clair Blue
Kaffeemaschine · Cafeteira Clair Blue

	L (ml)	Ref.	€	
4 tazas	160ml	55096	25,57	12
6 tazas	240ml	55097	27,62	12
9 tazas	360ml	55098	32,75	12

Borosilicato + **Acero Inoxidable 18%**
Borosilicate Stainless Steel 18%

Cafetera Clair Mustard

Clair Mustard Coffee Maker · Cafetière Clair Mustard · Clair Mustard
Kaffeemaschine · Cafeteira Clair Mustard

	L (ml)	Ref.	€	
4 tazas	160ml	55135	25,57	12
6 tazas	240ml	55136	27,62	12
9 tazas	360ml	55137	32,75	12

 **Borosilicato** + **Acero Inoxidable 18%**
Borosilicate Stainless Steel 18%

4 6 9

NEW



Cafetera Clair Terra

Clair Terra Coffee Maker · Cafetière Clair Terra · Clair Terra
Kaffeemaschine · Cafeteira Clair Terra

	L (ml)	Ref.	€	
4 tazas	160ml	55138	25,57	12
6 tazas	240ml	55139	27,62	12
9 tazas	360ml	55140	32,75	12

 **Borosilicato** + **Acero Inoxidable 18%**
Borosilicate Stainless Steel 18%

4 6 9

NEW



Resistencia y elegancia en cada taza.



Cafeteríaline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Tapa especial para usar como plato
· Special lid for use as plate · Cou-
vercle spécial à utiliser comme
assiette · Spezieller Deckel zur
Verwendung als Teller · Tapa es-
pecial para usar como prato



Colador para Infusiones con tapa

Infusion strainer with lid · Passoire à infusions avec couvercle ·
Teesieb mit Deckel · Filtro para infusões com tampa

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
7,7	12	13413	10,93	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Professionaline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Tetera

Teapot · Théière · Teekanne · Chaleira

L (l)	Ref.	€	
0,125	55080	11,52	-
0,25	55180	15,56	-
0,35	55280	19,07	-
0,60	55380	22,06	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Cafetera

Coffee maker · Cafetière · Kaffeemaschine · Cafeteira

L (l)	Ref.	€	
0,25	55050	15,68	-
0,35	55150	19,22	-
0,60	55250	21,06	-
0,90	55350	24,99	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Azucarero

Sugar bowl · Sucrier · Zuckerdose · Açucareiro

L (l)	Ref.	€	
0,125	55085	14,21	-
0,5	55185	16,82	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Lechera

Milkpot · Pot à lait · Milchkännchen · Leiteira

L (l)	Ref.	€	
0,125	55010	8,19	-
0,25	55110	11,73	-
0,35	55210	15,95	-
0,60	55220	18,07	-
0,90	55230	21,04	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Lechera Classic

Classic Milkpot · Pot à lait Classic · Classic Milchkännchen · Leiteira Classic

L (l)	Ref.	€		
0,1	55410	5,22	-	
0,2	55420	6,08	-	
0,3	55430	7,84	-	
0,6	55440	10,95	-	*
0,9	55450	13,05	-	*
1,5	55460	19,70	-	*
2	55470	22,89	-	*

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

* **Con medidor interior** · With interior measuring mark · Avec graduation intérieure · Mit Innenmaßangabe · Com medidor interno



Lechera Classic

Classic Milkpot · Pot à lait Classic · Classic Milchkännchen · Leiteira Classic

L (l)	Ref.	€		
0,6	55441	14,67	-	
0,6	55442	14,67	-	
0,9	55451	16,79	-	
0,9	55452	16,79	-	

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



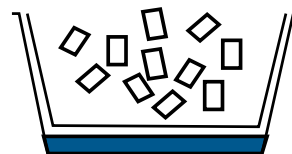
Cubiterasline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cesta perforada para filtrar agua · Perforated basket for filtering water · Panier perforé pour filtrer l'eau · Perforierter Korb zum Filtern von Wasser · Cesta perfurada para filtrar água

Hielo · Ice · Glace · Eis · Gelo



Agua · Water · Eau · Wasser · Água

Cubitera profesional

Professional ice bucket · Seau à glace professionnel · Professioneller Eisbehälter · Balde de gelo profissional

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	18	10	59211	44,05	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10



Champanero semiesférico con base

Semi-spherical champagne bucket with base · Seau à champagne semi-sphérique avec base · Halbkugelförmiger Champagnerkübel mit Unterlage · Champanero semiesférico com base

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
28	16	7	67629	44,58	-
32	18	10	67633	54,77	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Cubiterasline

Madera de pino
Pine wood

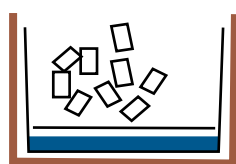
Cubitera y rejilla

Ice bucket with rack · Seau à glace avec grille · Eisbehälter mit Gitter
· Balde de gelo com grade

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€		
44,5	32	23	20	59152	83,11	1 
44,5	32	23	20	59155	83,11	1 

 **Madera de pino** + **PEAD** + **Metacrilato**
Pine wood HDPE Methacrilate

Hielo · Ice · Glace · Eis · Gelo



Agua · Water · Eau · Wasser · Água

Cubitera y rejilla

Ice bucket with rack · Seau à glace avec grille · Eisbehälter mit Gitter
· Balde de gelo com grade

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€			
31	27,5	23	10	59151	51,84	1	
31	27,5	23	10	59154	51,84	1	
31	27,5	23	10	59157	51,84	1	

 **Madera de pino** + **Polipropileno** + **Metacrilato**
Pine wood Polypropylene Methacrilate

Cubitera y rejilla

Ice bucket with rack · Seau à glace avec grille · Eisbehälter mit Gitter
· Balde de gelo com grade

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€			
24,3	21,7	19,5	5,5	59150	31,90	1	
24,3	21,7	19,5	5,5	59153	31,90	1	

 **Madera de pino** + **Polipropileno** + **Metacrilato**
Pine wood Polypropylene Methacrilate



Cesta perforada para filtrar agua · Perforated basket for filtering water · Panier perforé pour filtrer l'eau · Perforierter Korb zum Filtern von Wasser · Cesta perfurada para filtrar água



Cubiterasline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Cubo de champán

Champagne bucket · Seau à champagne · Champagnerkübel · Balde de champañhe

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
18	19,5	4,5	59105	23,51	-

Rejilla · Grid · Grille · Gitter für Eiskübel

Ø (cm)	Ref.	€	
18	59107	8,13	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Cubitera y rejilla

Ice bucket with rack · Seau à glace avec grille · Eisbehälter mit Gitter · Balde de gelo com grade

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	13	1,25	59103	19,05	-

Cubitera de hielos · Ice bucket · Seau à glace · Eiswürfelbehälter · Balde de gelo

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
12	13	1,25	59101	13,70	-

Rejilla · Grid · Grille · Gitter für Eiskübel

Ø (cm)	Ref.	€	
12	59102	5,79	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Soporte de mesa para cubo de champán

Table stand for champagne bucket, rod · Support de table pour seau à champagne, tige · Tischhalter für Champagnerkübel, Stange · Suporte de mesa para balde de champañhe, haste

Ø (cm)	y (cm)	Ref.	€	
18	65	59117	22,04	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Soporte mesa + Cubo de champán

Table stand + Champagne bucket · Support de table + Seau à champagne · Tischständer + Champagnerkühler · Suporte de mesa + Balde de champanhe



Peana portacubos

Bucket stand · Support pour seau · Kübelständer · Suporte para balde

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18	65	59106	61,13	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

La peana portacubos no incluye el cubo. (se vende por separado).

Le support pour seau n'inclut pas le seau (vendu séparément). · Der Eimerständer enthält den Eimer nicht (separat erhältlich). · A base para baldes não inclui o balde (vendido separadamente).



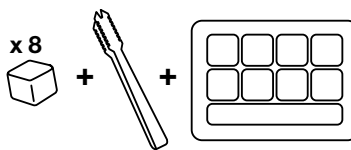
Cócteline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



Enfrían cualquier bebida sin alterar su sabor.

They chill any drink without altering its flavor · Ils rafraîchissent n'importe quelle boisson sans en altérer le goût · Sie kühlen jedes Getränk, ohne dessen Geschmack zu verändern · Refrescam qualquer bebida sem alterar o sabor



Set 8 cubitos + Pinza

Set of 8 cubes + Tongs · Set de 8 cubes + Pince · Set mit 8 Würfeln + Zange · Conjunto de 8 cubos + Pinça

pieza (mm)	unidades	Ref.	€	
26 x 26	8	53108	22,57	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Set 6 cubitos

Set of 6 cubes · Set de 6 cubes · Set mit 6 Würfeln · Conjunto de 6 cubos

pieza (mm)	unidades	Ref.	€	
26 x 26	6	53109	8,42	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Set 6 cubitos

Set of 6 cubes · Set de 6 cubes · Set mit 6 Würfeln · Conjunto de 6 cubos

pieza (mm)	unidades	Ref.	€	
26 x 26	6	53107	15,87	-

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10



Cubito de acero inoxidable

Stainless steel cube · Cube en acier inoxydable · Edeltstahlwürfel · Cubo de aço inoxidável

pieza (mm)	unidades	Ref.	€	
26 x 26	1	53106	2,35	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Cóctelline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Set de 4 cucharillas de cóctel rizada

Set of 4 twisted cocktail spoons · Set de 4 cuillères à cocktail torsadées · Set mit 4 gedrehten Cocktail-Löffeln · Conjunto de 4 colheres de cocktail torcidas

y (cm)	Ref.	€	
28	13405	10,17	-

INOX



Colador de gusanillo

Cocktail strainer · Passoire à cocktail · Cocktailsieb · Peneira de cocktail

y (cm)	Ref.	€	
20,5	35460	12,72	-

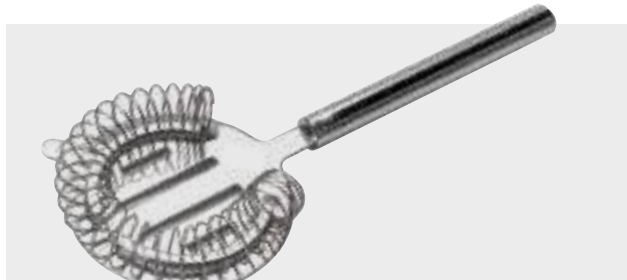
Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

Colador

Strainer · Passoire · Sieb · Peneira

y (cm)	Ref.	€	
7	53007	1,63	6

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%



Monoblock · Monobloc · Monoblock · Monobloco

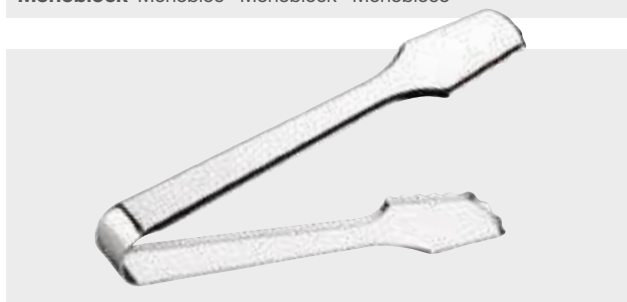
Pinza para hielo

Ice tongs · Pince à glace · Eiszange · Pinça para gelo

Sin muelle · Without spring · Sans ressort · Ohne Feder · Sem mola

y (cm)	Ref.	€	
17	53101	4,37	-

INOX



With spring · Avec ressort · Mit Feder · Com mola

y (cm)	Ref.	€	
17	53110	2,26	100

INOX



With spring + opener · Avec ressort + ouvre-bouteille · Mit Feder + Flaschenöffner · Com mola + abridor

y (cm)	Ref.	€	
17	53111	2,70	12

INOX



Servilleterosline



Dos posiciones: Vertical u horizontal

Deux positions : Verticale ou horizontale · Zwei Positionen: Vertikal oder Horizontal · Duas posições: Vertical ou horizontal

Portarrollos multifunción

Multifunction roll holder · Porte-rouleaux multifonction · Multifunktionsrollenhalter · Suporte de rolo multifunções

Ø (cm)	H (cm)	Ref.	€	
17	28,5	61050	20,82	6

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Para servilletas de 10x10 · For 10x10 napkins · Pour serviettes 10x10 · Für 10x10 Servietten · Para guardanapos 10x10

Servilletero cóctel

Cocktail napkin holder · Porte-serviettes à cocktail · Cocktail-Serviettenhalter · Suporte de guardanapos de cocktail

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
12	12	7	61235	12,63	24

 **Madera de pino/DMF**
Pine Wood/MDF



Servilletero cubo

Cube napkin holder · Porte-serviettes cube · Serviettenhalter Würfel · Suporte de guardanapos em cubo

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
10	11	15	61232	15,80	6
10	11	15	61233	15,80	6

 **Madera de pino**
Pine Wood



Servilletero individual

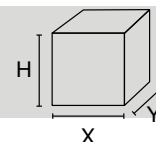
Individual napkin holder · Porte-serviette individuel · Einzelner Serviettenhalter · Suporte de guardanapo individual

Ref.	€	
61231	2,12	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Servilleterosline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Servilletero cóctel

Cocktail napkin holder · Porte-serviettes à cocktail · Cocktail-Serviettenhalter · Suporte de guardanapos de cocktail

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
10,5	10,5	11	61250	4,28	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Servilletero cóctel con carta

Cocktail napkin holder with menu · Porte-serviettes à cocktail avec carte · Cocktail-Serviettenhalter mit Karte · Suporte de guardanapos de cocktail com cartatzenhalter · Suporte de guardanapos de cocktail

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
10,5	10,5	11	61251	4,66	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Servilletero alto

Tall napkin holder · Porte-serviettes haut · Hoher Serviettenhalter · Suporte de guardanapos alto

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
18,5	18,5	20	61240	7,55	-

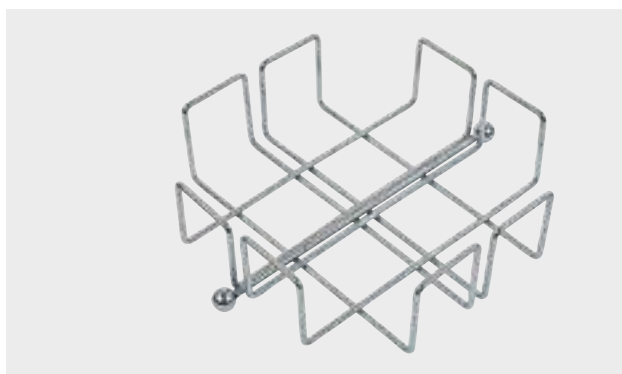
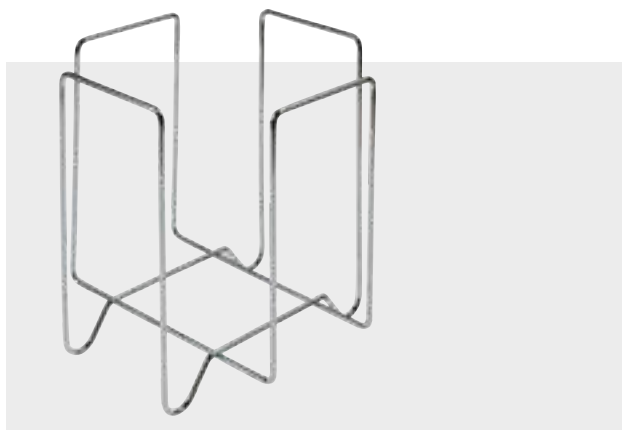
 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Servilletero bajo

Low napkin holder · Porte-serviettes bas · Niedriger Serviettenhalter · Suporte de guardanapos baixo

x (cm)	y (cm)	H (cm)	Ref.	€	
17	17	6	61230	11,12	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Vinoline

Acero Inoxidable
Stainless Steel



Sacacorchos de camarero - 2 tiempos

Sacacorchos de camarero - 2 tiempos · Waiter's corkscrew - 2 steps · Tire-bouchon de sommelier - 2 temps · Kellnerschraubenzieher - 2 Stufen · Saca-rolhas de garçom - 2 tempos

y (cm)	Ref.	€	
12	35422	2,60	-

 **INOX**



Sacacorchos de camarero acero - 2 tiempos

Stainless steel waiter's corkscrew - 2 steps · Tire-bouchon de sommelier en acier - 2 temps · Kellnerschraubenzieher aus Stahl - 2 Stufen · Saca-rolhas de garçom em aço - 2 tempos

y (cm)	Ref.	€	
12	35425	3,36	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%



Sacacorchos de camarero con abrebotellas

Stainless steel waiter's corkscrew - 2 steps · Tire-bouchon de sommelier en acier - 2 temps · Kellnerschraubenzieher aus Stahl - 2 Stufen · Saca-rolhas de garçom em aço - 2 tempos

y (cm)	Ref.	€	
14	35427	2,47	-

 **INOX**



Sacacorchos

Waiter's corkscrew with bottle opener · Tire-bouchon de sommelier avec décapsuleur · Kellnerschraubenzieher mit Flaschenöffner · Saca-rolhas de garçom com abridor de garrafas

y (cm)	Ref.	€	
19	35415	8,74	-

 **Cromo**
Chrome



Descapsulador y abrebotes

Bottle opener · Décapsuleur · Flaschenöffner · Abridor de garrafas

y (cm)	Ref.	€	
22	13324	4,63	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Descapsulador de botellas

Foil cutter · Coupe capsule · Foliencutter · Cortador de cápsula

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
4,5	7	35420	3,59	-



Tapon antigoteo

Bouquet bottle opener · Ouvre-bouteilles Bouquet · Bouquet Flaschenöffner · Abridor de garrafas Bouquet

	Ref.	€	
Champagne	35437	2,70	-
Wine	35439	2,70	-



INOX



Anillo antigoteo

Stopper, drip proof · Bouchon, anti-gouttes · Antitropf-Verschluss · Tampa antigotejamento

H (cm)	Ref.	€	
1,4	35441	1,66	-



INOX



Escanciador antigoteo

Drip proof pourer · Bec verseur anti-gouttes · Antitropf-Ausgießer · Vertedor antigotejamento

y (cm)	Ref.	€	
8	35435	1,10	-



INOX



Aireador de vino

Wine aerator · Aérateur à vin · Weinbelüfter · Aerador de vinho

y (cm)	Ref.	€	
10	35442	3,09	-



Vinoline



Bomba de vacío y 2 tapones para botella

Wine vacuum sealer with 2 caps · Pompe à vide pour bouteille avec 2 bouchons · Weinpumpe mit 2 Verschlüssen · Bomba de vacío com 2 tampões

H (cm)	Ref.	€	
15	35429	5,46	6

 INOX



Dos tapones para vacío

Two bottle caps · Deux bouchons pour bouteille · Zwei Vakuumstopfen · Dois tampões para vácuo

y (cm)	Ref.	€	
4	35432	3,37	6



Pizarrasline

DMF
MDF

Pizarra pared con marco

Wall-mounted blackboard wall with frame · Tableau mural avec cadre · Wandtafel mit Rahmen · Quadro negro de parede com moldura

x (cm)	y (cm)	Ref.	€	
54	74	59351	32,56	10

DMF
MDF



Tablero reversible

Reversible board · Planche réversible · Wendepatte · Tábua reversível

Pizarra pared con marco

Double reversible standing blackboard · Tableau noir double réversible · Wende-Doppelstehbrett · Quadro de pé duplo reversível

x (cm)	y (cm)	y (cm)	Ref.	€	
55	66	101	59352	74,47	1

DMF
MDF



Outdoor

Outdoor · Outdoor · Plein air · Im Freien · Ao ar livre



A blue backpack is positioned on the left side of the frame, resting on a rocky surface. The background features a blurred mountain landscape with evergreen trees under a clear blue sky. The overall scene conveys an outdoor adventure theme.

Outdoor

Aquí empieza la aventura.

Cada termo, botella o recipiente acompaña tus momentos al aire libre, conservando sabores y temperaturas con comodidad y estilo.

Colecciones resistentes y funcionales que se adaptan a tu ritmo, para que cada sorbo y cada bocado sean parte de la experiencia y cada instante al aire libre se convierta en recuerdo.

Here the adventure begins. Every thermos, bottle or container accompanies your outdoor moments, preserving flavors and temperatures with comfort and style.

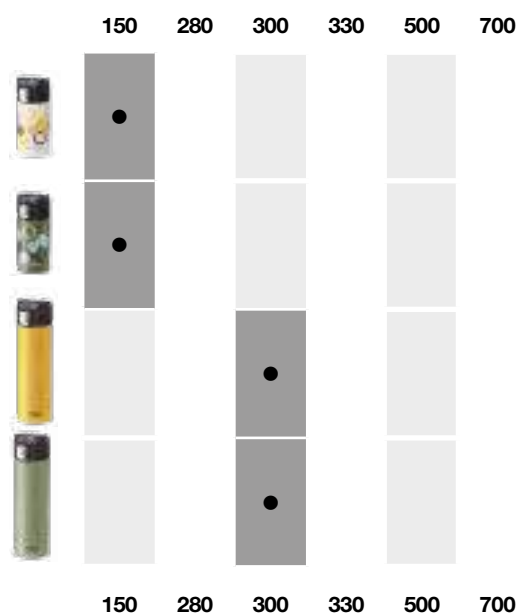
Ici commence l'aventure. Chaque thermos, bouteille ou récipient accompagne vos moments en plein air, en conservant les saveurs et les températures avec confort et style.

Hier beginnt das Abenteuer. Jede Thermoskanne, Flasche oder jeder Behälter begleitet Ihre Momente im Freien und bewahrt Geschmack und Temperatur mit Komfort und Stil.

Aqui começa a aventura. Cada termo, garrafa ou recipiente acompanha os seus momentos ao ar livre, conservando sabores e temperaturas com conforto e estilo.



ThermoCupline



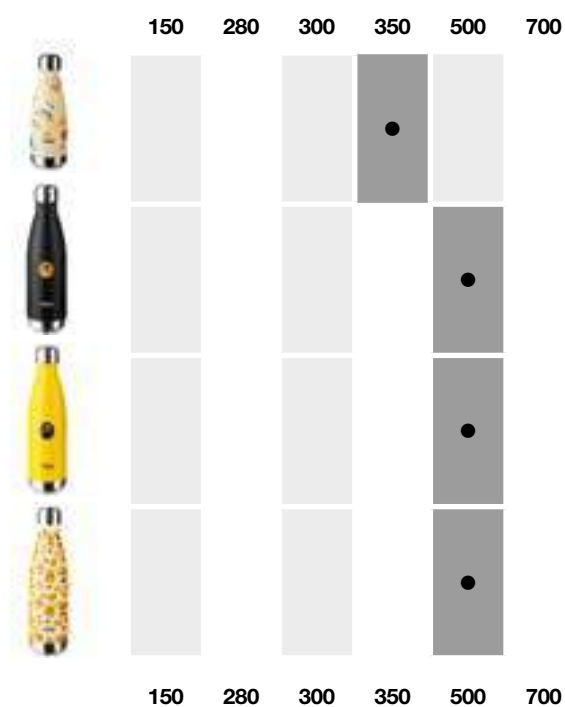
ThermoJoyline



ThermoCanline



ThermoDrinkline



ThermoJoyline

18/8 Acero Inoxidable
Stainless Steel



280ml

libre de BPA
BPA free

12h

6h

doble pared
double wall



Termo Joy Yellow

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
9	0,28	61181	7,68	-

■ Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



Termo Joy Aurum

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
9	0,28	61189	7,68	-

■ Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



Termo Joy Blue and Pink

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
9	0,28	61180	7,68	3
9	0,28	61187	7,68	3

■ Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

6+6 = 3+3 + 3+3



ThermoCupline

18/8 Acero Inoxidable
Stainless Steel



libre de BPA
BPA free



12h



6h



doble pared
double wall

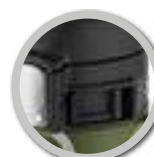
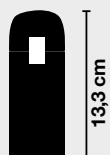


antifugas
leak-proof



sin condensación
condensation free

150ml



Evita derrames ya que posee un seguro que elimina la posibilidad de que se abra de manera accidental.

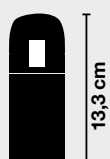
Prevents spills as it has a lock that eliminates the possibility of accidental opening · Évite les déversements grâce à un verrou qui empêche l'ouverture accidentelle · Verhindert Verschütten, da es eine Sicherung hat, die ein versehentliches Öffnen ausschließt · Evita derrames, pois possui um travamento que elimina a possibilidade de abertura accidental

ThermoCup Circles Brown

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
5,6	13,3	0,15	61248	9,05	6

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

6+6 = **6** + **6**



ThermoCup Circles Green

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
5,6	13,3	0,15	61249	9,05	6

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

6+6 = **6** + **6**

ThermoCupline

18/8 Acero Inoxidable
Stainless Steel



libre de BPA
BPA free



12h



6h



doble pared
double wall

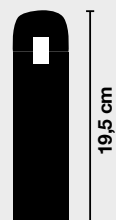


antifugas
leak-proof



sin condensación
condensation free

300ml



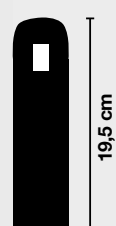
19,5 cm

ThermoCup Yellow

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
5,6	19,5	0,3	61269	10,20	12

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

6+6 = 6 + 6



19,5 cm

ThermoCup Green

Ø (cm)	H (cm)	L (l)	Ref.	€	
5,6	19,5	0,3	61268	10,20	12

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

6+6 = 6 + 6

ThermoCanline

18/8 Acero Inoxidable
Stainless Steel



280ml

libre de BPA
BPA free

12h

6h

doble pared
double wall



Thermocan Acqua

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	0,28	61183	9,32	12

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



Thermocan Pulpo

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	0,28	61213	9,31	12

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



Thermocan Outdoors

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	0,28	61190	9,32	12

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



Thermocan Dots

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	0,28	61262	9,32	12

 **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8



Thermocan Waves

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€		
7	0,28	61260	9,32	6	○
7	0,28	61261	9,32	6	●

 **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8

 6+6 =  3.3 +  3.3

ThermoCanline

18/8 Acero Inoxidable

330ml



libre de BPA
BPA free



12h



6h

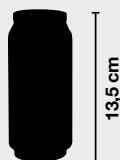


doble pared
double wall



Especial porta papillas. Incluye cuchara

Special baby food holder. Includes spoon · Spécial porte-purée pour bébés. Inclut une cuillère · Spezieller Brei-Behälter. Enthält einen Löffel · Especial porta-papinhas. Inclui colher



13,5 cm



Baby Thermocan

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	0,33	61209	6,89	12



Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



ThermoCanline

18/8 Acero Inoxidable
Stainless Steel



libre de BPA
BPA free



12h

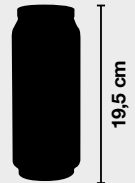


6h



doble pared
double wall

500ml



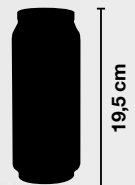
19,5 cm



Thermocan Dots

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	0,50	61265	10,71	12

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



19,5 cm



Thermocan Waves

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	0,50	61263	10,71	6
7	0,50	61264	10,71	6

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

6+6 = 3.3 + 3.3

ThermoCanline

18/8 Acero Inoxidable

Stainless Steel

700ml



libre de BPA
BPA free



12h



6h



doble pared
double wall



Thermocan Waves

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€		
7	0,70	61266	11,34	6	
7	0,70	61267	11,34	6	



Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8


$$] = [$$


ThermoDrinkline

18/8 Acero Inoxidable
Stainless Steel

500ml



libre de BPA
BPA free



24h



12h



doble pared
double wall



ThermoDrink White

Ø (cm)	L (l)	Ref.	€	
7	0,500	61177	8,57	24

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



350ml

libre de BPA
BPA free

24h

12h

doble pared
double wall



L (l)	Ref.	€	
0,350	61280	8,46	6

5

ThermoDrinkline

18/8 Acero Inoxidable
Stainless Steel

500ml



libre de BPA
BPA free



24h



12h



doble pared
double wall



ThermoDrink Smileys

L (l)	Ref.	€	Box	Color
0,500	61281	8,66	6	White
0,500	61282	8,66	6	Yellow
0,500	61283	8,66	6	Black

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

Thermosline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



libre de BPA
BPA free

24h

12h

doble pared
double wall

Tapón dosificador
Measuring cup · Bouchon
doseur · Messbecher ·
Tampa dosadora



ThermoDrink Diana

H (cm)	L (l)	Ref.	€	
19	0,350	61144	8,51	12
24	0,500	61146	9,52	12

Acero Inoxidable 18/10
Stainless Steel 18/10

NEW



Tapón dosificador
Measuring cup · Bouchon
doseur · Messbecher ·
Tampa dosadora

ThermoDrink Bullet

H (cm)	L (l)	Ref.	€	
19	0,350	61182	8,55	12
24	0,500	61184	9,02	12
28	0,750	61186	12,70	12
30	1	61188	14,44	12

■ **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10

Diseño que perdura, sabor que inspira.

Design that lasts, flavor that inspires · Design qui perdure,
savour qui inspire · Design, der Bestand hat, Geschmack,
der inspiriert · Design que perdura, sabor que inspira



ThermoMugline

18/8 Acero Inoxidable
Stainless Steel



libre de BPA
BPA free



12h



9h



doble pared
double wall



antifugas
leak-proof



sin condensación
condensation free



Con pajita de acero inoxidable
With stainless steel straw · Avec paille
en acier inoxydable · Mit Edelstahlstroh
· Com canudo de aço inoxidável



ThermoMug - 960

L (l)	Ref.	€	
0,960	61275	19,42	6

■ Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

ThermoMug - 1200

L (l)	Ref.	€	
1,2	61277	20,45	6

■ Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

Diseñada para seguirte el ritmo, estés donde estés.

Designed to keep up with you, wherever you are. · Conçue pour suivre votre rythme, où que vous soyez. · Entwickelt, um mit Ihrem Tempo Schritt zu halten, wo immer Sie sind. · Concebida para acompanhar o seu ritmo, onde quer que esteja.



Thermosline

18/8 Acero Inoxidable



libre de BPA
BPA free



16h



10h



doble pared
double wall



antifugas
leak-proof



sin condensación
condensation free

Boca ancha

Wide mouth · Large ouverture · Weite Öffnung · Boca larga



ThermoKids - 540

L (l)	Ref.	€	
0,540	61125	16,86	48

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8

Boca ancha

Wide mouth · Large ouverture · Weite Öffnung · Boca larga



ThermoKids - 750

L (l)	Ref.	€	
0,750	61126	17,89	48

■ **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8

ThermoSmileys - 750

L (l)	Ref.	€	
0,750	61128	18,09	48

■ **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8



Boca ancha

Wide mouth · Large ouverture · Weite Öffnung · Boca larga



Boca ancha

Boca ancha
Wide mouth · Large ouverture · Weite Öffnung · Boca larga



ThermoSmileys - 960

L (I)	Ref.	€	
0,960	61129	19,42	48

■ **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8

Thermosline

18/10 Acero Inoxidable
Stainless Steel



libre de BPA
BPA free



24h



doble pared
double wall



antifugas
leak-proof



sin condensación
condensation free



Termo para sólidos

Food flask · Thermos pour solides · Thermobehälter für Speisen · Termo para sólidos

L (l)	Ref.	€	
0,500	61135	20,36	-

Acero Inoxidable 18/8
Stainless Steel 18/8



Termo para sólidos y líquidos

Termo para sólidos y líquidos
Food and drink flask · Thermos pour solides et liquides ·
Thermobehälter für Speisen und Getränke · Termo para sólidos e
líquidos

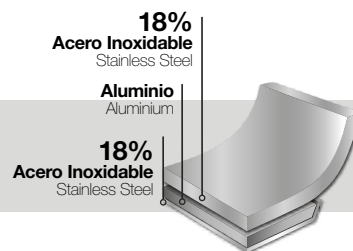
L (l)	Ref.	€	
0,500	61155	19,50	-
1	61156	22,05	-

■ **Acero Inoxidable 18/8**
Stainless Steel 18/8



Campingline

18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



Porthos Set

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
16 - 18 - 20	15446	40,24	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: cazo 16, 18 y 20 cm · Composition: saucepan 16, 18 and 20 cm · Composition : casserole 16, 18 et 20 cm · Bestandteile: Kasserolle 16, 18 und 20 cm · Composição: caçarola 16, 18 e 20 cm



Athos Set

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20 - 24	15250	51,25	-
18 - 22 - 26	15252	61,50	-

Acero Inoxidable 18%
Stainless Steel 18%

Composición: Sartén 20 y 24cm o Sartén 18, 22 y 26 cm · Composition: Fry pan 20 and 24cm or Frypan 18, 22 and 26cm · Composition : Poêle 20 et 24cm ou Poêle 18, 22 et 26cm · Bestandteile: Pfanne 20 und 24cm oder Pfanne 18, 22 und 26cm · Composição: Frigideira 20 e 24cm ou Frigideira 18, 22 e 26cm



Mango Multiuso Security
Security Multi handle · Poignée
Multi-usage Security · Multigriff
Security · Cabo multiuso
Security



18% Acero Inoxidable
Stainless Steel



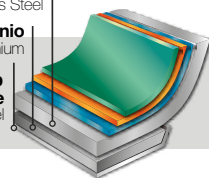
 QuantumTM2
Reinforced non-stick coating

3 capas • 3 layers

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel

Aluminio
Aluminium

18%
Acero Inoxidable
Stainless Steel



Ref.	€	
------	---	---

15103	15,55	40
-------	-------	----



+ 3 tapas · 3 lids



Porthos D'Artagnan

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20 + 24 y 20	15448	58,53	-

■ **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Composición: Sartén antiadherente 20 y 24 cm, Sautex 20, 3 tapas · Composition: Fry pan with non-stick surface 20 and 24 cm, Sautex 20, 3 lids · Composition : Poêle à revêtement anti-adhésif 20 et 24 cm, Sautex 20, 3 couvercles en verre · Bestandteile: Spezial-Antifhaftpfanne 20 und 24 cm, Sautex 20, 3 Glasdeckel · Composição: Fritadeira antiaderente 20 e 24 cm, Sautex 20, 3 tampas de vidro



Athos Set antiadherente

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
20 -24	15251	63,55	-
18 - 22 - 26	15253	78,00	-

■ **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%

Composición: Sartén 20 y 24cm o Sartén 18, 22 y 26 cm ·
Composition: Fry pan 20 and 24cm or Frypan 18, 22 and 26cm
· Composition : Poêle 20 et 24cm ou Poêle 18, 22 et 26cm ·
Bestandteile: Pfanne 20 und 24cm oder Pfanne 18, 22 und 26cm ·
Composição: Frigideira 20 e 24cm ou Frigideira 18, 22 e 26cm

7 P
P

Piezas

Included isothermal bag · Sac
isotherme inclus · Isothermie
inklusive Tasche · Bolsa
isotérmica incluída





+



+



+



+



*

Ø pieza (cm)	Ref.	€	
7 piezas	61117	59,63	-

*

Removable handle · Manche amovible · Abnehmbarer Griff · Cabo
destacável

Composición: Sartén 20 y 24cm o Sartén 18, 22 y 26 cm ·
Composition: Fry pan 20 and 24cm or Frypan 18, 22 and 26cm
· Composition : Poêle 20 et 24cm ou Poêle 18, 22 et 26cm ·
Bestandteile: Pfanne 20 und 24cm oder Pfanne 18, 22 und 26cm ·
Composição: Frigideira 20 e 24cm ou Frigideira 18, 22 e 26cm

Vaso de camping

Glass for camping · Verre pour le camping · Trinkbecher · Copo de camping

Con asa · With handle · Avec poignée · Mit Henkel · Com alça

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
7,5	9,5	0,33	53083	6,11	-

Sin asa · Without handle · Sans poignée · Ohne Henkel · Sem alça

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
7,5	9,5	0,33	53084	5,19	-

 **Acero Inoxidable 18/10**
Stainless Steel 18/10**Plato de camping**

Dish for camping · Assiette pour camping · Camping Platzteller · Prato de camping

Llano · Flat · Plat · Flach · Plano

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
22	2,5	-	58043	3,36	-

Hondo · Deep · Creux · Tief · Fundo

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
22	4,5	-	58045	3,62	-

 **Acero Inoxidable 18%**
Stainless Steel 18%**Fiambrra con tapa plástico**

Lunchbox with plastic lid · Gamelle avec couvercle en plastique · Proviantbüchse Plastikdeckel · Fiambrera com tampa de plástico

Ø (cm)	H (cm)	L	Ref.	€	
20	6,5	1,75	61120	13,18	-
24	7,5	3	61124	15,15	-

 **INOX****Fiambrra abombada**

Bulged lunchbox · Gamelle bombée · Gewölbte Frischhaltebox · Fiambrera abombada

Ø (cm)	Ref.	€	
14	61114	6,44	-

 **INOX****Tupper LunchBag**

Ref.	€	
61242	3,85	-

 **Disponible también venta individual sin caja**
Also available for individual sale without box


Promociones

Promotions · Promotions · Aktionen · Promoções





Promociones

Soluciones que ayudan a promocionar mejor, a vender más.

Expositores, packs y soluciones diseñadas para destacar el producto, captar la atención y facilitar la compra en el punto de venta.

Propuestas prácticas y versátiles que mejoran la visibilidad, impulsan la rotación y convierten cada espacio de tienda en una herramienta eficaz de promoción.

Solutions that help promote better and sell more.

Displays, packs, and solutions designed to highlight the product, capture attention, and make purchasing easier at the point of sale.

Des solutions qui aident à mieux promouvoir et à vendre davantage.

Présentoirs, packs et solutions conçus pour mettre le produit en valeur, capter l'attention et faciliter l'achat sur le point de vente.

Lösungen, die helfen, besser zu präsentieren und mehr zu verkaufen.

Displays, Packs und Lösungen, die entwickelt wurden, um das Produkt hervorzuheben, Aufmerksamkeit zu gewinnen und den Kauf am Point of Sale zu erleichtern.

Soluções que ajudam a promover melhor e a vender mais.

Expositores, packs e soluções concebidos para destacar o produto, captar a atenção e facilitar a compra no ponto de venda.

Plan Renove



Campaña de reciclaje

desde 2019 reciclando y reutilizando sartenes

El Plan Renove de Inoxibar es una iniciativa que permite a los consumidores renovar sus sartenes viejas por unas nuevas de la marca con descuento, entregando sus antiguas piezas en puntos de venta adheridos al programa.

Esta acción no solo impulsa la venta de menaje de calidad, sino que también fomenta el reciclaje responsable, asegurando que las sartenes usadas sean gestionadas de manera sostenible.

Operativa

El cliente final compra una sartén nueva de Inoxibar a un precio especial, y a cambio entrega una sartén vieja que tiene que depositarse en un contenedor preparado para ello, el cual estará señalizado en el punto de venta. Luego nos encargaremos de recoger el contenedor con las sartenes viejas a la empresa recicladora homologada.

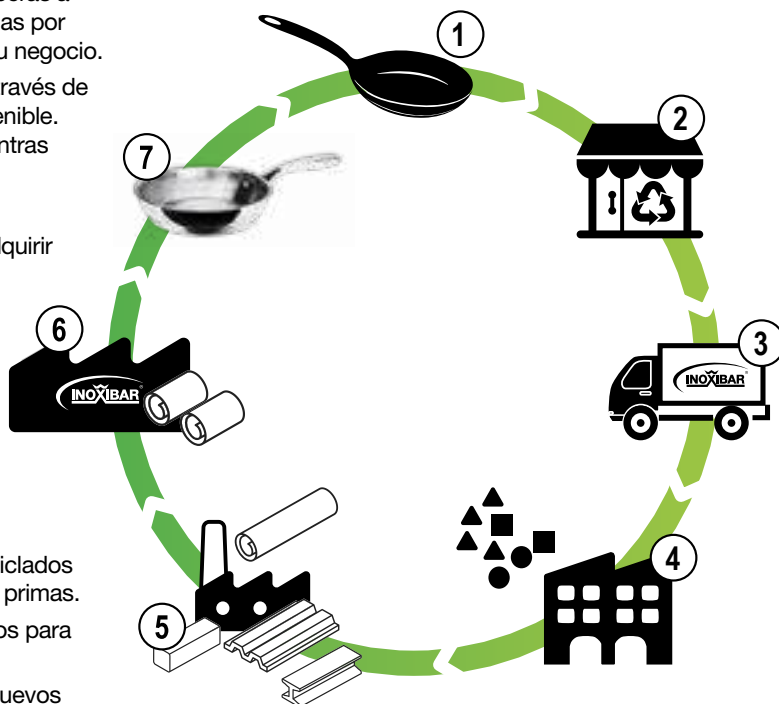
¿Cómo funciona?

Como punto adherido al Plan Renove de Inoxibar, ofrecerás a tus clientes la oportunidad de renovar sus sartenes viejas por unas nuevas con descuento, atrayendo más tráfico a tu negocio.

Nosotros nos encargamos de la recogida y reciclaje a través de una empresa certificada, asegurando un proceso sostenible. Únete y ofrece a tus clientes una ventaja exclusiva mientras contribuyes a un consumo más responsable.

Ofreces un descuento para que tus clientes puedan adquirir una nueva sartén de Inoxibar a cambio de la entrega de una vieja de cualquier marca.

1. Los clientes se acercan a tu punto de venta para dejar su vieja sartén y adquirir una nueva con descuento.
2. Recogemos las sartenes usadas y las llevamos a una empresa certificada de reciclaje.
3. Se separan los materiales para su correcta gestión y procesamiento.
4. Se envía a fundiciones para que los materiales reciclados sean fundidos y se convierten en nuevas materias primas.
5. Allí se procesan y transforman en nuevos productos para el mercado.
6. Como fabricantes, transformamos el material en nuevos productos Inoxibar.



Material merchandising



Cartel publicitario de la campaña.
(Tamaño: 50x70cm)

Folleto para explicar la acción al consumidor final.
(Tamaño 20x21cm)



Display sobre encimera para contener los folletos.
(Tamaño A4: 21x29,7cm)

Palet box automontable de cartón marrón donde se depositarán las viejas sartenes.
(Tamaño: 80x60x60cm)



Setline

Otras opciones de combinación son posibles bajo consulta (medidas en páginas anteriores)

Other combination options are possible upon request (sizes on previous pages) · D'autres options de combinaison sont possibles sur demande (mesures aux pages précédentes) · Weitere Kombinationsmöglichkeiten sind auf Anfrage möglich (Maße auf den vorherigen Seiten) · Outras opções de combinação são possíveis mediante consulta (medidas nas páginas anteriores)



Bateriasline

Otras opciones de combinación son posibles. Personaliza la caja con el contenido que desees · Other combination options are possible. Customize the box with the contents you want · D'autres options de combinaison sont possibles. Personnalisez la boîte avec le contenu que vous souhaitez · Weitere Kombinationsmöglichkeiten sind möglich. Personalisieren Sie die Box mit dem gewünschten Inhalt · Outras opções de combinação são possíveis. Personalize a caixa com o conteúdo que desejar



Displayline

Otras opciones de combinación son posibles, consultar el catálogo de PLV

Other combination options are possible, see the PLV catalog · D'autres options de combinaison sont possibles, consultez le catalogue PLV · Weitere Kombinationsmöglichkeiten sind möglich, siehe PLV-Katalog · Outras opções de combinação são possíveis, consulte o catálogo PLV



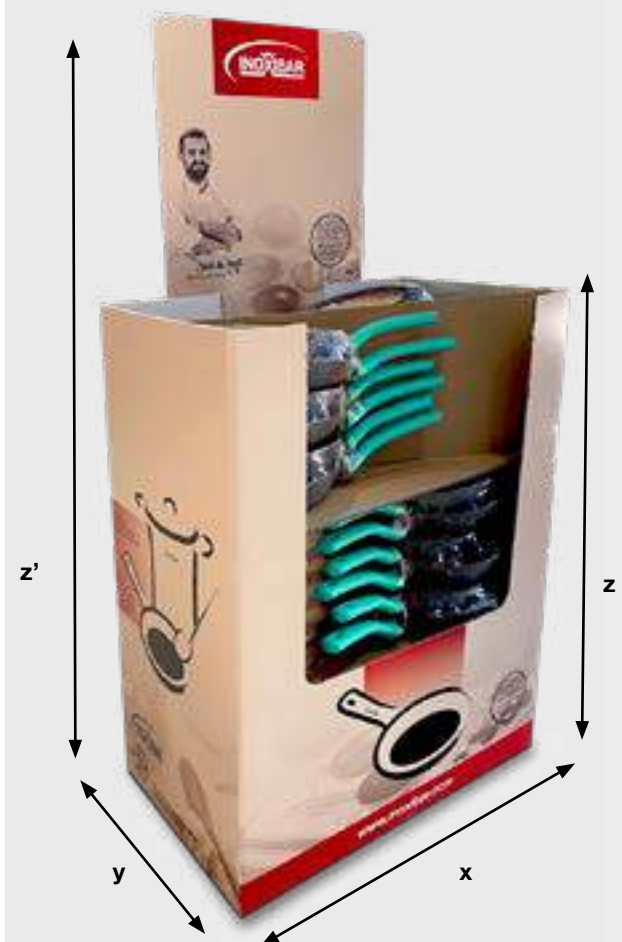
Paletline

Otras opciones de combinación son posibles, consultar el catálogo de PLV

Other combination options are possible, see the PLV catalog · D'autres options de combinaison sont possibles, consultez le catalogue PLV · Weitere Kombinationsmöglichkeiten sind möglich, siehe PLV-Katalog · Outras opções de combinação são possíveis, consulte o catálogo PLV

Ref. 102142

x: 60cm
z: 94cm/79cm sin palet
z': 134cm/120cm sin palet
y: 40cm



Ref. 102150

x: 80cm
z: 140cm
y: 60cm



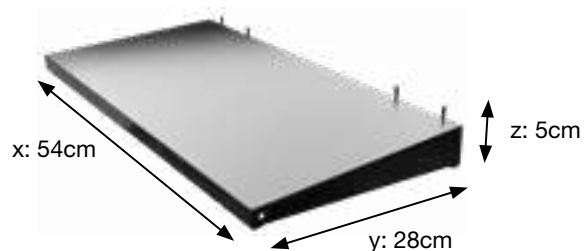
Expositoresline

Otras opciones de combinaci3n son posibles, consultar el cat3logo de PLV

Other combination options are possible, see the PLV catalog · D'autres options de combinaison sont possibles, consultez le catalogue PLV · Weitere Kombinationsm3glichkeiten sind m3glich, siehe PLV-Katalog · Outras opç3es de combinaç3o s3o poss3veis, consulte o cat3logo PLV

Ref. 10261

x: 60cm
z: 180 cm
y: 40cm



Expositoresline

Otras opciones de combinación son posibles, consultar el catálogo de PLV

Other combination options are possible, see the PLV catalog · D'autres options de combinaison sont possibles, consultez le catalogue PLV · Weitere Kombinationsmöglichkeiten sind möglich, siehe PLV-Katalog · Outras opções de combinação são possíveis, consulte o catálogo PLV

Ref. 10262

x: 40 cm
z: 150 cm
y: 30 cm



Gazpacho Andaluz

Andalusian Gazpacho
Gaspacho Andalou
Andalusischer Gazpacho
Gazpacho Andaluz



Recipes by

David de Jorge

ROBIN FOOD



Ingredientes

- 1 kg. de tomate maduro
- 100 g de pimiento rojo
- 60 g de pimiento verde
- 1 diente de ajo
- 80 g de pepino
- 40 g de miga de pan
- 150 ml. aceite de oliva virgen extra
- ¼ l. de agua
- 1 cucharada de vinagre de jerez
- 1 cucharada de sal
- 1 pellizco de comino en grano

Preparación

- Lavar el tomate quitarle el pedúnculo y trocearlo.
- Lavar los pimientos quitarles las pepitas y trocearlos.
- Pelar el pepino y también trocearlo.
- Colocar toda la verdura en un bol, agregar el pan, el vinagre, mitad del aceite y el agua.
- Moler la sal gorda y el comino en un molinillo o en un robot de cocina.
- Añadir a la mezcla de verduras, tapar con papel film y dejar marinar en la nevera 24 h.
- Al día siguiente triturar todo en un vaso americano añadiendo la otra mitad del aceite de oliva y pasar por un colador fino. Servir bien frío.
- ¡Listo!

Ingredients

-1 kg ripe tomatoes
-100 g red pepper
-60 g green pepper
-1 garlic clove
-80 g cucumber
-40 g bread crumbs

-150 ml extra virgin olive oil
-¼ l water
-1 tablespoon sherry vinegar
-1 tablespoon salt
-1 pinch of cumin seeds

Preparation

-Wash the tomatoes, remove the stems, and chop them.
-Wash the peppers, remove the seeds, and chop them.
-Peel the cucumber and chop it as well.
-Place all the vegetables in a bowl, add the bread, vinegar, half of the olive oil, and the water.
-Grind the coarse salt and cumin in a grinder or food processor.
-Add it to the vegetable mixture, cover with cling film, and let marinate in the fridge for 24 hours.
-The next day, blend everything in a blender, adding the remaining olive oil, and strain through a fine sieve. Serve very cold.
-Ready!

Ingredients

-1 kg de tomates mûres
-100 g de poivron rouge
-60 g de poivron vert
-1 gousse d'ail
-80 g de concombre
-40 g de mie de pain
-150 ml d'huile d'olive extra vierge

-¼ l d'eau
-1 cuillère à soupe de vinaigre de Xérès
-1 cuillère à soupe de sel
-1 pincée de graines de cumin

Préparation

-Laver les tomates, enlever les pédoncules et les couper en morceaux.
-Laver les poivrons, enlever les graines et les couper en morceaux.
-Peler le concombre et le couper également.
-Mettre tous les légumes dans un bol, ajouter le pain, le vinaigre, la moitié de l'huile d'olive et l'eau.
-Moudre le gros sel et le cumin dans un moulin ou un robot de cuisine.
-Ajouter au mélange de légumes, couvrir de film alimentaire et laisser mariner au réfrigérateur pendant 24 h.
-Le lendemain, mixer le tout dans un blender en ajoutant le reste de l'huile d'olive, puis passer au tamis fin. Servir très frais.
-Prêt!

Zutaten

-1 kg reife Tomaten
-100 g rote Paprika
-60 g grüne Paprika
-1 Knoblauchzehe
-80 g Gurke
-40 g Paniermehl

-150 ml natives Olivenöl extra
-¼ l Wasser
-1 Esslöffel Sherry-Essig
-1 Esslöffel Salz
-1 Prise Kreuzkümmelsamen

Zubereitung

-Die Tomaten waschen, den Stiel entfernen und würfeln.
-Die Paprika waschen, entkernen und würfeln.
-Die Gurke schälen und ebenfalls würfeln.
-Alle Gemüse in eine Schüssel geben, Brot, Essig, die Hälfte des Olivenöls und Wasser hinzufügen.
-Grobes Salz und Kreuzkümmel in einer Mühle oder Küchenmaschine mahlen.
-Zur Gemüse-Mischung geben, mit Frischhaltefolie abdecken und 24 Stunden im Kühlschrank marinieren lassen.
-Am nächsten Tag alles in einem Mixer pürieren, das restliche Olivenöl hinzufügen und durch ein feines Sieb passieren. Sehr kalt servieren.
-Fertig!

Ingredientes

-1 kg de tomate maduro
-100 g de pimento vermelho
-60 g de pimento verde
-1 dente de alho
-80 g de pepino
-40 g de miolo de pão
-150 ml de azeite virgem

extra
-¼ l de água
-1 colher de sopa de vinagre de Jerez
-1 colher de sopa de sal
-1 pitada de sementes de cominho

Preparação

-Lavar os tomates, retirar o pedúnculo e cortar em pedaços.
-Lavar os pimentos, retirar as sementes e cortar em pedaços.
-Descascar o pepino e cortar também.
-Colocar todos os legumes numa tigela, adicionar o pão, o vinagre, metade do azeite e a água.
-Moer o sal grosso e o cominho num moinho ou num robot de cozinha.
-Adicionar à mistura de legumes, cobrir com película aderente e deixar marinar no frigorífico durante 24 h.
-No dia seguinte, tritar tudo num liquidificador, adicionando o restante azeite, e passar por um passador fino. Servir bem frio.
-Pronto!



Arroz con calamares

Rice with squid
Riz aux calamars
Reis mit Calamari
Arroz com lulas



Recipes by
David de Jorge
ROBIN FOOD

Ingredientes

-1 kg. de calamares frescos

Para el arroz:

- 2 cebolletas picadas
- 1 pimiento verde
- 2 dientes de ajo
- El calamar picado
- 1 chorrete de vino blanco
- 1 tomate maduro
- 200 g de arroz
- 1 l de agua caliente
- Aceite de oliva

Además:

- 1 ramillete de ajos frescos
- 1 ramillete de perejil
- Los tentáculos de los calamares
- 1 chorrete de brandy
- 1 mortero de all-i-oli

Preparación

Limpiar los calamares:

- Quitar tripas, abrir, lavar y mantener la piel.
- Separar cuerpos, aletas, tentáculos y lengüeta.
- Guardar las tintas en una pizca de vino blanco.
- Sobre la tabla picar en dados menudos los cuerpos y aletas.
- Los tentáculos reservarlos para saltearlos al final.

Para el arroz:

- En una olla amplia y baja, rehogar a fuego suave aceite + cebolletas + sal.
- Picar pimiento verde, añadirlo al sofrito, remover.
- Subir el fuego y añadir el calamar, sofreírlo 20 mn.
- Añadir ajo picado + vino, rallar el tomate y sofreír.
- Añadir el arroz y rehogarlo unos segundos.
- Incorporar el agua, rectificar sazón, hervir 4 mn. a fuego fuerte y 10 minutos a fuego suave.
- Sobre la tabla picar los ajos + el perejil.
- En una sartén antiadherente con aceite, dorar los tentáculos + sal.
- Añadir los ajetes + perejil + brandy.
- Desperdigar todo por encima del arroz.
- Acompañar con el all-i-oli.
- ¡Listo!



Ingredients

-1 kg fresh squid

For the rice:

- 2 spring onions, chopped
- 1 green pepper
- 2 garlic cloves
- Chopped squid
- A splash of white wine
- 1 ripe tomato
- 200 g rice
- 1 l hot water
- Olive oil

Additionally:

- 1 bunch of fresh garlic
- 1 bunch of parsley
- Squid tentacles
- A splash of brandy
- 1 mortar of allioli

Preparation

Clean the squid:

- Remove innards, open, wash, and keep the skin.
- Separate bodies, fins, tentacles, and tongue.
- Store the ink in a splash of white wine.
- On a cutting board, dice the bodies and fins finely.
- Reserve the tentacles to sauté at the end.

For the rice:

- In a wide, shallow pot, gently sauté oil + spring onions + salt.
- Chop the green pepper, add it to the sauté, and stir.
- Increase heat and add the squid, sauté for 20 min.
- Add chopped garlic + wine, grate the tomato and sauté.
- Add the rice and sauté for a few seconds.
- Pour in the water, adjust seasoning, boil 4 min on high heat and 10 min on low.
- On a cutting board, chop the garlic + parsley.
- In a non-stick pan with oil, brown the tentacles + salt.
- Add the garlic shoots + parsley + brandy.
- Spread everything over the rice.
- Serve with allioli.
- Ready!

Ingédients

-1 kg de calamars frais

Pour le riz:

- 2 cébettes hachées
- 1 poivron vert
- 2 gousses d'ail
- Calamar haché
- Un filet de vin blanc
- 1 tomate mûre
- 200 g de riz
- 1 l d'eau chaude
- Huile d'olive

En plus:

- 1 botte d'ail frais
- 1 bouquet de persil
- Les tentacules des calamars
- Un filet de brandy
- 1 mortier d'ailoli

Nettoyer les calamars:

- Retirer les entrailles, ouvrir, laver et garder la peau.
- Séparer les corps, nageoires, tentacules et langue.
- Conserver l'encre dans un filet de vin blanc.
- Sur une planche, couper en petits dés les corps et nageoires.
- Réserver les tentacules pour les saisir à la fin.

Pour le riz:

- Dans une casserole large et basse, faire revenir doucement huile + cébettes + sel.
- Hacher le poivron vert, l'ajouter au sofrito et remuer.
- Augmenter le feu et ajouter le calamar, faire revenir 20 min.
- Ajouter l'ail haché + vin, râper la tomate et faire revenir.
- Ajouter le riz et faire revenir quelques secondes.
- Incorporer l'eau, rectifier l'assaisonnement, cuire 4 min à feu vif puis 10 min à feu doux.
- Sur la planche, hacher l'ail + le persil.
- Dans une poêle antiadhésive avec de l'huile, dorer les tentacules + sel.
- Ajouter les jeunes gousses d'ail + persil + brandy.
- Répartir le tout sur le riz.
- Servir avec l'ailoli.
- Prêt!

Zutaten

-1 kg frische Calamari

Für den Reis:

- 2 Frühlingszwiebeln, gehackt
- 1 grüne Paprika
- 2 Knoblauchzehen
- Gehackte Calamari
- Ein Schuss Weißwein
- 1 reife Tomate
- 200 g Reis
- 1 l heißes Wasser
- Olivenöl

Zusätzlich:

- 1 Bund frischer Knoblauch
- 1 Bund Petersilie
- Calamari-Tentakel
- Ein Schuss Brandy
- 1 Mörser mit Allioli

Calamari vorbereiten:

- Innereien entfernen, öffnen, waschen und die Haut behalten.
- Körper, Flossen, Tentakel und Zunge trennen.
- Tinten in einem Spritzer Weißwein aufbewahren.
- Auf einem Schneidebrett die Körper und Flossen fein würfeln.
- Tentakel für das Anbraten am Ende reservieren.

Für den Reis:

- In einem breiten, flachen Topf Öl + Frühlingszwiebeln + Salz sanft anschwitzen.
- Grüne Paprika hacken, zum Sofrito geben und umrühren.
- Hitze erhöhen, Calamari hinzufügen und 20 Min. anbraten.
- Gehackten Knoblauch + Wein hinzufügen, Tomate reiben und anschwitzen.
- Reis hinzufügen und kurz anschwitzen.
- Wasser einfüllen, abschmecken, 4 Min. stark kochen, 10 Min. bei schwacher Hitze garen.
- Auf dem Schneidebrett Knoblauch + Petersilie hacken.
- In einer Antihaftpfanne mit Öl Tentakel + Salz anbraten.
- Knoblauch + Petersilie + Brandy hinzufügen.
- Alles über den Reis streuen.
- Mit Allioli servieren.
- Fertig!

Ingredientes

-1 kg de lulas frescas

Para o arroz:

- 2 cebolinhas picadas
- 1 pimento verde
- 2 dentes de alho
- Lula picada
- Um fio de vinho branco
- 1 tomate maduro
- 200 g de arroz
- 1 l de água quente
- Azeite

Além disso:

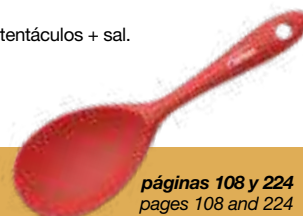
- 1 molho de alho fresco
- 1 molho de salsa
- Os tentáculos das lulas
- Um fio de brandy
- 1 almofariz de allioli

Limpar as lulas:

- Retirar as entranhas, abrir, lavar e manter a pele.
- Separar corpos, nadadeiras, tentáculos e língua.
- Guardar as tintas num fio de vinho branco.
- Na tábua, cortar os corpos e nadadeiras em cubos pequenos.
- Reservar os tentáculos para saltar no final.

Para o arroz:

- Numa panela ampla e baixa, refogar suavemente óleo + cebolinhas + sal.
- Picar o pimento verde, adicionar ao refogado e mexer.
- Aumentar o fogo, adicionar a lula e refogar 20 min.
- Adicionar alho picado + vinho, ralar o tomate e refogar.
- Adicionar o arroz e refogar alguns segundos.
- Na tábua, picar alho + salsa.
- Numa frigideira antiaderente com óleo, dourar os tentáculos + sal.
- Adicionar os alhos novos + salsa + brandy.
- Distribuir tudo sobre o arroz.
- Acompanhar com allioli.
- Pronto!



Atun con mejillones 'tigre'

Tuna with 'tiger' mussels

Thon aux moules 'tigre'

Thunfisch mit 'Tiger'-Muscheln

Atum com mexilhões 'tigre'



Recipes by

Juaid de Jorge

ROBIN FOOD

Ingredientes

- 1 rama de romero
- 1 rama de salvia
- 1 rama de tomillo
- 2 dientes de ajo fileteados
- 1 chile fresco
- 1 puñado de tomates cereza partidos en dos
- 8 soperas de salsa de tomate
- 750 g de mejillones
- 4 lomos de atún
- Aceite de oliva virgen extra
- Cebollino picado
- Sal

Preparación

- Hacer con liz un atadillo de romero + salvia + tomillo.
- Colocar en un sauté aceite + ajo + guindilla, sofreír.
- Añadir atadillo + tomates cereza + salsa de tomate, sofreír.
- Limpiar los mejillones en agua.
- Añadir los mejillones al sofrito, tapar y cocer hasta que abran.
- Retirarlos antes de que se sequen, reducir el sofrito.
- Soltar los mejillones de sus cáscaras.
- Si los mejillones sueltan líquido en la bandeja, añadirlo al sofrito.
- Colocar los lomos de atún en la salsa y tenerlos 2 minutos, vuelta y vuelta.
- Añadir los mejillones a la cazuela, poner a punto de sal + cebollino.
- ¡Listo!

Ingredients

- 1 sprig rosemary
- 1 sprig sage
- 1 sprig thyme
- 2 garlic cloves, sliced
- 1 fresh chili
- 1 handful cherry tomatoes, halved

- 8 tablespoons tomato sauce
- 750 g mussels
- 4 tuna fillets
- Extra virgin olive oil
- Chopped chives
- Salt

Preparation

- Tie together the rosemary + sage + thyme into a small bundle.
- In a sauté pan, heat oil + garlic + chili and sauté.
- Add the herb bundle + cherry tomatoes + tomato sauce and sauté.
- Clean the mussels in water.
- Add the mussels to the sauté, cover, and cook until they open.
- Remove them before they dry out, reduce the sauce.
- Remove the mussels from their shells.
- If the mussels release liquid in the pan, add it to the sauce.
- Place the tuna fillets in the sauce and cook for 2 min, turning once.
- Add the mussels back to the pan, adjust salt + sprinkle chopped chives.
- Ready!

Ingredients

- 1 branche de romarin
- 1 branche de sauge
- 1 branche de thym
- 2 gousses d'ail émincées
- 1 piment frais
- 1 poignée de tomates cerises coupées en deux

- 8 cuillères à soupe de sauce tomate
- 750 g de moules
- 4 filets de thon
- Huile d'olive extra vierge
- Ciboulette ciselée
- Sel

Préparation

- Former un petit bouquet de romarin + sauge + thym.
- Dans une sauteuse, chauffer l'huile + ail + piment et faire revenir.
- Ajouter le bouquet d'herbes + tomates cerises + sauce tomate et faire revenir.
- Nettoyer les moules dans l'eau.
- Ajouter les moules au sauté, couvrir et cuire jusqu'à ce qu'elles s'ouvrent.
- Les retirer avant qu'elles ne sèchent, réduire la sauce.
- Détacher les moules de leurs coquilles.
- Si les moules rendent du liquide dans la poêle, l'ajouter à la sauce.
- Placer les filets de thon dans la sauce et cuire 2 min, en les retournant.
- Ajouter les moules dans la casserole, ajuster le sel + ciboulette ciselée.
- Prêt !

Zutaten

- 1 Zweig Rosmarin
- 1 Zweig Salbei
- 1 Zweig Thymian
- 2 Knoblauchzehen, in Scheiben
- 1 frische Chili
- 1 Handvoll Kirschtomaten, halbiert

- 8 Esslöffel Tomatensauce
- 750 g Miesmuscheln
- 4 Thunfischfilets
- Natives Olivenöl extra
- Gehackter Schnittlauch
- Salz

Zubereitung

- Einen kleinen Bund aus Rosmarin + Salbei + Thymian binden.
- In einer Sauté-Pfanne Öl + Knoblauch + Chili erhitzen und anschwitzen.
- Den Kräuterbund + Kirschtomaten + Tomatensauce hinzufügen und anschwitzen.
- Die Muscheln in Wasser reinigen.
- Muscheln in die Pfanne geben, abdecken und garen, bis sie sich öffnen.
- Vor dem Austrocknen herausnehmen, Sauce reduzieren.
- Muscheln aus den Schalen lösen.
- Falls die Muscheln Flüssigkeit abgeben, in die Sauce geben.
- Thunfischfilets in die Sauce legen und 2 Min. braten, einmal wenden.
- Muscheln wieder in die Pfanne geben, Salz + gehackten Schnittlauch hinzufügen.
- Fertig!

Ingredientes

- 1 ramo de alecrim
- 1 ramo de sálvia
- 1 ramo de tomilho
- 2 dentes de alho laminados
- 1 malagueta fresca
- 1 punhado de tomates cereja cortados ao meio

- 8 colheres de sopa de molho de tomate
- 750 g de mexilhões
- 4 lombos de atum
- Azeite virgem extra
- Cebolinho picado
- Sal

Preparação

- Fazer um pequeno bouquet de alecrim + sálvia + tomilho.
- Numa sauteuse, aquecer óleo + alho + malagueta e refogar.
- Adicionar o bouquet + tomates cereja + molho de tomate e refogar.
- Limpar os mexilhões em água.
- Adicionar os mexilhões ao refogado, tapar e cozinhar até abrirem.
- Retirar antes que sequem, reduzir o molho.
- Soltar os mexilhões das cascas.
- Se os mexilhões soltarem líquido, adicioná-lo ao molho.
- Colocar os lombos de atum no molho e cozinhar 2 min, virando uma vez.
- Adicionar os mexilhões à panela, ajustar o sal + cebolinho picado.
- Pronto!



Bizcocho de plátano

Banana cake
Gâteau à la banane
Bananenkuchen
Bolo de banana



Recipes by
Jauid de Jorge
ROBIN FOOD

Ingredientes

Bol seco

- 2 vasos de avena (hecha harina)
- 1 cucharadita de levadura en polvo
- 1 cucharadita de sal
- ½ cucharadita de canela

Bol húmedo

- 3 plátanos maduros
- 3 huevos
- 2 cucharaditas de aceite de oliva virgen extra
- 1 cucharadita de extracto de vainilla
- ½ vaso de compota de manzana
- 1 yogur natural
- 1 vaso y medio de miel (o sirope de arce)
- Un puñado de nueces
- 2 puñados de chips de chocolate
- Cacao

Preparación

Bol seco:

- Mezclar bien todos los ingredientes.

Bol húmedo:

- Pasar por la túrmix, hasta que no queden grumos y añadir las nueces y el chocolate.
- Mezclar los dos boles.
- Forrar un molde tipo plum-cake con mantequilla + harina.
- Horno 180°C
- Hornear 1 hora aproximadamente.
- Se sabrá cuando está hecho cuando al introducir un palillo en el centro del bizcocho salga limpio.
- ¡Listo!

Ingredients

Dry bowl:

- 2 cups oats (ground into flour)
- 1 teaspoon baking powder
- 1 teaspoon salt
- ½ teaspoon cinnamon

Wet bowl:

- 3 ripe bananas
- 3 eggs
- 2 teaspoons extra virgin olive oil

- 1 teaspoon vanilla extract
- ½ cup applesauce
- 1 cup and a half honey (or maple syrup)
- A handful of walnuts
- 2 handfuls of chocolate chips
- Cocoa

Preparation

Dry bowl:

- Mix all the ingredients well.

Wet bowl:

- Blend with a hand blender until smooth, then add the walnuts and chocolate.
- Combine the two bowls.
- Line a loaf pan with butter + flour.
- Oven at 180°C (356°F).
- Bake for approximately 1 hour.
- It's done when a skewer inserted in the center comes out clean.
- Ready!

Ingredients

Bol sec:

- 2 verres de flocons d'avoine (réduits en farine)
- 1 cuillère à café de levure chimique
- 1 cuillère à café de sel
- ½ cuillère à café de cannelle

Bol humide:

- 3 bananes mûres
- 3 œufs
- 2 cuillères à café d'huile

- d'olive extra vierge
- 1 cuillère à café d'extrait de vanille
- ½ verre de compote de pommes
- 1 verre et demi de miel (ou sirop d'érable)
- Une poignée de noix
- 2 poignées de pépites de chocolat
- Cacao

Bol sec:

- Bien mélanger tous les ingrédients.

Bol humide:

- Mixer au mixeur jusqu'à obtenir une pâte lisse, puis ajouter les noix et le chocolat.
- Mélanger les deux bols.
- Beurrer et fariner un moule à cake.
- Four à 180°C.
- Cuire environ 1 heure.
- C'est prêt lorsque la pointe d'un couteau enfoncée au centre ressort propre.
- Prêt !

Zutaten

Trockene Schüssel:

- 2 Tassen Haferflocken (zu Mehl gemahlen)
- 1 Teelöffel Backpulver
- 1 Teelöffel Salz
- ½ Teelöffel Zimt

Feuchte Schüssel:

- 3 reife Bananen
- 3 Eier
- 2 Teelöffel natives Olivenöl

- extra
- 1 Teelöffel Vanilleextrakt
- ½ Tasse Apfelmus
- 1 ½ Tassen Honig (oder Ahornsirup)
- Eine Handvoll Walnüsse
- 2 Handvoll Schokoladens-tückchen
- Kakao

Trockene Schüssel:

- Alle Zutaten gut vermischen.

Feuchte Schüssel:

- Mit einem Mixer pürieren, bis keine Klumpen mehr vorhanden sind, dann Walnüsse und Schokolade hinzufügen.
- Die beiden Schüsseln vermengen.
- Eine Kastenform mit Butter + Mehl auskleiden.
- Backofen 180°C.
- Etwa 1 Stunde backen.
- Fertig, wenn ein Holzstäbchen in die Mitte gesteckt sauber herauskommt.
- Fertig!

Ingredientes

Tigela seca:

- 2 copos de aveia (transformada em farinha)
- 1 colher de chá de fermento em pó
- 1 colher de chá de sal
- ½ colher de chá de canela

Tigela húmida:

- 3 bananas maduras
- 3 ovos
- 2 colheres de chá de azeite virgem extra

- 1 colher de chá de extrato de baunilha
- ½ copo de compota de maçã
- 1 copo e meio de mel (ou xarope de bordo)
- Um punhado de nozes
- 2 punhados de gotas de chocolate
- Cacau

Tigela seca:

- Misturar bem todos os ingredientes.

Tigela húmida:

- Triturar com a varinha até não haver grumos, depois adicionar as nozes e o chocolate.
- Misturar as duas tigelas.
- Forrar uma forma de bolo inglês com manteiga + farinha.
- Forno a 180°C.
- Assar aproximadamente 1 hora.
- Está pronto quando, ao inserir um palito no centro, este sai limpo.
- Pronto!



Repuestosline

Repuestos

Spare parts · Pièces détachées · Ersatzteile · Peças de reposição

	Ref.	€
Mangos de repuesto Manches de rechange · Spare handles · handgriff	55090	3,32
Asas de repuesto Poignées de rechange · Spare ears · griffe	55091	3,32
Pomos y arandelas Boutons et rondelles · Knobs and washers · knopf /unterteil	55092	3,32
Filtro superior cafetera 4 tazas Filtre supérieur pour cafetière 4 tasses · Top filter for 4-cup coffeepot · Oberer Filter Kaffeemaschine 4 Tassen	55057	1,30
Filtro superior cafetera 6 tazas Filtre supérieur pour cafetière 6 tasses · Top filter for 6-cup coffeepot · Oberer Filter Kaffeemaschine 6 Tassen	55058	1,75
Filtro superior cafetera 10 tazas Filtre supérieur pour cafetière 10 tasses · Top filter for 10-cup coffeepot · Oberer Filter Kaffeemaschine 10 Tassen	55059	1,93
Filtro reductor cafetera 4 tazas Filtre réducteur pour cafetière 4 tasses · Restrictor filter for 4-cup coffeepot · Reduktionsfilter Kaffeemaschine 4 Tassen	55060	0,95
Filtro reductor cafetera 6 tazas Filtre réducteur pour cafetière 6 tasses · Restrictor filter for 6-cup coffeepot · Reduktionsfilter Kaffeemaschine 6 Tassen	55061	1,18
Filtro reductor cafetera 10 tazas Filtre réducteur pour cafetière 10 tasses · Restrictor filter for 10-cup coffeepot · Reduktionsfilter Kaffeemaschine 10 Tassen	55062	1,30
Válvula suelta para cafeteras Soupape seule pour cafetières · Spare valve for coffeepots · Ventil für Kaffeemaschinen	55063	0,65
Cargador suelto cafetera 4 tazas Filtre porte-café seul pour cafetière 4 tasses · Spare pot for 4-cup coffeepot · Filterhalter Kaffeemaschine 4 Tassen	55064	2,92
Cargador suelto cafetera 6 tazas Filtre porte-café seul pour cafetière 6 tasses · Spare pot for 6-cup coffeepot · Filterhalter Kaffeemaschine 6 Tassen	55065	3,13
Cargador suelto cafetera 10 tazas Filtre porte-café seul pour cafetière 10 tasses · Spare pot for 10-cup coffeepot · Filterhalter Kaffeemaschine 10 Tassen	55066	3,27
Disco pasapures grueso para 26-32 cm. Thick passepartout disc for 26–32 cm · Disque passe-partout épais pour 26–32 cm · Dicke Passepartout-Scheibe für 26–32 cm · Disco passe-partout grosso para 26–32 cm	52269	4,28
Disco pasapures grueso para 26-32 cm. Medium passepartout disc for 26–32 cm · Disque passe-partout moyen pour 26–32 cm · Mittlere Passepartout-Scheibe für 26–32 cm · Disco passe-partout médio para 26–32 cm	52267	4,28
Disco pasapures grueso para 26-32 cm. Thin passepartout disc for 26–32 cm · Disque passe-partout fin pour 26–32 cm · Dünne Passepartout-Scheibe für 26–32 cm · Disco passe-partout fino para 26–32 cm	52265	4,28

Juntas

Joints · Rings · Gummidichtung

	Ref.	€
Dos juntas de silicona cafetera 4 tazas Two Silicone ring for 4-cup coffeepot · Deux joint en silicone pour cafetière 4 tasses · Zwei Silikondichtung kaffeemaschine 4 Tassen	55054	1,29
Dos Juntas de silicona cafetera 6 tazas Two silicone ring for 6-cup coffeepot · Deux joint en silicone pour cafetière 6 tasses · Zwei Silikondichtung Kaffeemaschine 6 Tassen	55055	1,52
Dos juntas de silicona cafetera 10 tazas Two silicone ring for 10-cup coffeepot · Deux joint en silicone pour cafetière 10 tasses · Zwei Silikondichtung Kaffeemaschine 10 Tassen	55056	1,68

Repuestos Olla a presión

Pressure cooker spare parts · Pièces détachées pour autocuiseur · Ersatzteile für Schnellkochtopf · Peças de reposição para panela de pressão

	cm	Ref.	Ref. Classic	€
Junta silicona olla a presión Pressure cooker silicone ring · Joint silicone cocotte à pression · Deckeldichtung schnellkochtopf	24cm	55189	55219	9,32
Junta silicona olla a presión Pressure cooker silicone ring · Joint silicone cocotte à pression · Deckeldichtung schnellkochtopf	22cm	55191	55221	8,21
Asa lateral olla Handle side · Poignee · Hinterer handgriff		55192	55207	4,91
Válvula regulacion presion Pressure reg. Valve · Soupape regulation pression · Druckregelventil		55193	55217	10,69
Valvula de seguridad Safety valve · Soupape de securite · Sicherheitsventil		55194	55218	6,88
Tubo de salida de vapor Steam release tube · Tuyau d'évacuation de vapeur · Dampfablassrohr · Tubo de saída de vapor		-	55222	1,95
Sensor indicador de presión Indicator valve · Indicateur pression · Druckanzeiger		55195	-	8,21
Mango superior Upper handle · Poignee de cuve · Schnellkochtopf griff oben		55196	-	24,72
Mango inferior Lower handle · Poignee inferieure · Schnellkochtopf griff unten		55197	-	7,39
Junta tórica silicona Silicone O-ring · Joint torique en silicone · Silikon-O-Ring		55201	-	0,78
Cesta perforada-colador + soporte Colander-strainer + sup · Panier perforé-passoire + support · Gelochter Korb-Durchschlag + Ständer	altura 7,5cm	50217	-	7,81
Cesta perforada-colador + soporte Colander-strainer + sup · Panier perforé-passoire + support · Gelochter Korb-Durchschlag + Ständer	altura 4,5cm	50218	-	7,16
Cesta perforada-colador + RALLADOR Perforated basket - Strainer + Grater · Panier perforé - Passoire + Râpe · Perforierter Korb - Sieb + Reibe	altura 4,5cm	50216	-	6,99
Capuchón silicona Silicone cap · Capuchon en silicone · -Silikonkappe		55200	-	0,62
Tapa de cristal Glass lid · Couvercle verre · Glasdeckel	22cm	55198	-	6,56
Tapa de cristal Glass lid · Couvercle verre · Glasdeckel	24cm	65985	-	6,33
Tapa olla Glass lid · Couvercle verre · Glasdeckel	22cm	-	55205	30,50
Tapa olla Glass lid · Couvercle verre · Glasdeckel	24cm	-	55209	32,69

índice

ESP

A

Adaptador inducción-vitro	155
Aireador de vino	255
Anillo antigoteo	255
Asas silicona	113, 238
Azucarero	254

B

Balanza	191
Bandeja "Llauna"	178, 179, 232, 233
Bandeja portafactura	237
Base de madera	233
Batidor	202
Batería Ecco	85, 89
Batería Forma	142, 143
Batería Kamp	294
Besuguera	192
Bolset	169, 243
Bomba de vacío	266
Boquillas	207
Botella termo	281, 282, 283

C

Cacerolas.....22, 23, 36, 37, 59, 82, 83, 86,	
87, 98, 106, 120, 126, 138, 139, 140, 141	
Cafetera	248, 250, 251
Caldero	168, 169
Campana	246, 247
Camping	292, 293, 294, 295
Cascanueces	229
Cazos.....26, 27,	
38, 61, 90, 96, 108, 116, 126, 144, 146, 152, 204	
Cazos (utensilios) 214, 216, 218, 220, 223, 225	
Cedazo.....165	
Cesta de malla cocedor	25
Cesta perforada - colador	153
Cestillos	151, 153
Champanero	256
Cocedores	24, 84, 88, 155
Coladores.....153, 172, 173, 174	
Colador chino	174
Colador gusanillo	161
Colador infusiones.....253	
Conjunto cacerola y colador	84, 88
Conjunto vapor olla	84, 88
Corta patatas	191
Crepera	130, 131
Cubitera de hielos.....256, 257, 258	
Cubitos de acero	260
Cucharas (utensilios) 215, 218, 221, 222, 224	
Cuchara de arroz.....223	
Cucharas esferificaciones.....198	
Cuchara espagueti	215, 219
Cucharas de medida.....206	
Cúpula.....246, 247	

D

Descapsulador	264
---------------------	-----

E

Ensaladera	243
Escanciador	265
Escurridores.....91, 170, 171	
Escurridor de cubiertos.....210	

Escurridor enrollable.....211	
Espátulas.....194, 195, 213,	
214, 218, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 227	
Especieros	234
Espumaderas.....214, 218, 220	
Expositor.....302, 303	

F

Fiambresas.....295	
Flaneros	205
Freidoras.....90, 151, 152	
Fuentes	240, 241, 180, 181

G

Grasera	207
Grill	111

J

Jarras	206, 242
Juntas (recambios)	312

L

Lecheras	255
Legumbres.....243	
Llauna.....178, 179, 232, 233	
Lunchbag.....295	

M

Mango multiuso Security	292
Moldes	204
Molinillos	235
Mandolinas	188, 189

O

Ollas	22, 24,
36, 58, 82, 86, 98, 106, 126, 138, 139, 140, 141	
Olla Baño María	24
Ollas a presión	48, 52, 53

P

Paelleras.....30, 31, 72, 92, 100, 106, 121, 127	
Pala pizza.....209	
Paletas	194, 208, 212, 227
Parrilla	192, 193
Parrilla de verduras.....193	
Parrilla sobremesa.....193	
Pasapurés.....162, 163, 164	
Peana porta-cubos.....259	
Pelador.....229	
Pelapatatas	229
Picaperejil.....190	
Picadores	190
Pincel	223, 225, 227
Pincho brocheta	196
Pinzas.....196, 197, 198, 200, 201, 225, 228	
Pizarras	267
Plancha	100
Platillos.....236, 237	
Plato de camping	295
Plato para servir.....180, 181	
Portarrollos multifuncion	262
Posabotellas.....236	
Posavasos	236
Potes.....90, 146	

Prensapatatas.....164	
-----------------------	--

R

Rabaneras.....236	
Racionador helado	205
Ralladores	186, 187
Rejilla para rustidera	179
Reposacucharas	210
Repuestos.....312, 313	
Rizador de limón.....213	
Ruleta cortapizza.....208	
Rustideras.....178, 179, 232, 233	

S

Sacacorchos	264
Salero	235
Salvamangos	228
Salvamanteles	244, 245
Sartenes.....28, 29, 40,	
41, 44, 45, 62, 63, 65, 68, 67, 72, 92, 93, 99, 109,	
113, 117, 120, 127, 130, 131, 147, 149, 151	
Sautex.....28, 29, 90, 110	
Servilletero	262, 263
Set protector sartenes.....249	
Soperas.....2 4 3	
Soporte de pie	259
Soporte mesa para cubo champagne2 5 8	
Soporte pared.....210	
Soporte sartenes.....210	
Soporte tablas	210
Suplemento olla colador	25

T

Tapas.....25, 37, 61, 91, 111	
Tapones.....266	
Tarteras.....23, 59, 83, 87, 138, 139, 140, 141	
Tenedores.....194, 197, 201, 215, 219, 221	
Termos	288, 289, 290
Termos Joy	272
Thermocan.....276, 277, 278, 279, 280	
ThermoCup	274, 275

V

Vaciador de frutas.....212	
Vaso de camping.....295	
Vinagrera.....235	
Volteador tortilla.....157	

W

Wok.....30, 31, 116, 121, 127, 130, 131	
---	--

index

ENG

- A**
Anti-drip ring 255
- B**
Bain-marie pot 24
Besugo fish pan 192
Bill holder tray 237
Bolset insulated bag 169, 243
Bottle opener 264
Bucket stand 259
Brush 223, 225, 227
- C**
Camping 292, 293, 294, 295
Camping glass 295
Camping plate 295
Casserole and colander set 84, 88
Casseroles 22, 23, 36, 37, 59, 82, 83, 86, 87, 98, 106, 120, 126, 138, 139, 140, 141
Cauldron 168, 169
Champagne bucket 256
Chalkboards 267
Chinese strainer 174
Choppers 190
Coffee maker 248, 250, 251
Cooking pots 22, 24, 36, 58, 82, 86, 98, 106, 126, 138, 139, 140, 141
Cover dome 246, 247
Creamers 255
Crêpe pan 130, 131
Cutlery drainer 210
- D**
Dish drainers 91, 170, 171
Display stand 302, 303
Dome 246, 247
- E**
Ecco cookware set 85, 89
- F**
Flan molds 205
Floor stand 259
Food mill 162, 163, 164
Food carriers 23, 59, 83, 87, 138, 139, 140, 141
Forks 194, 197, 201, 215, 219, 221
Fryers 90, 151, 152
Frying pans 28, 29, 40, 41, 44, 45, 62, 63, 65, 68, 67, 72, 92, 93, 99, 109, 113, 117, 120, 127, 130, 131, 147, 149, 151
- G**
Gaskets (spare parts) 312
Graters 186, 187
Grease container 207
Griddle plate 100
Grill 111
Grill rack 192, 193
- H**
Handle protectors 228
- I**
Ice bucket 256, 257, 258
Ice cream scoop 205
Induction-vitro adapter 155
- J**
Joy thermos 272
Jugs 206, 242
- K**
Kamp cookware set 294
- L**
Legume serving bowls 243
Lemon zester 213
Lids 25, 37, 61, 91, 111
Lunch bag 295
Lunch boxes 295
Llauna 178, 179, 232, 233
- M**
Mandolines 188, 189
Measuring spoons 206
Mesh cooking basket 25
Mills 235
Molds 204
Multi-purpose Security handle 292
- N**
Napkin holder 262, 263
Nozzles 207
Nutmacker 229
- O**
Oil and vinegar cruet 235
- P**
Paella pans 30, 31, 72, 92, 100, 106, 121, 127
Pan protector set 249
Pan rack 210
Parsley chopper 190
Peeler 229
Perforated basket – colander 153
Pizza cutter wheel 208
Pizza paddle 209
Pots 90, 146
Potato cutter 191
Potato masher 164
Potato peeler 229
Pot steamer set 84, 88
Pressure cookers 48, 52, 53
- R**
Radish dishes 236
Rice spoon 223
Roasting pans 178, 179, 232, 233
Roasting rack 179
Roll-up drainer 211
- S**
Salad bowl 243
Salt shaker 235
Saucepans 28, 29, 40, 41, 44, 45, 62, 63, 65, 68, 67, 72, 92, 93, 99, 109, 113, 117, 120, 127, 130, 131, 147, 149, 151
Sautex pans 28, 29, 90, 110
Scale 191
Serving dishes 240, 241, 180, 181
Serving plate 180, 181
Side plates 236, 237
Sieve 165
Skewers 196
Skimmers 214, 218, 220
Small baskets 151, 153
Soup tureens 243
Spaghetti spoon 215, 219
Spare parts 312, 313
Spatulas 194, 195, 213, 214, 218, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 227
Spatulas (paddles) 194, 208, 212, 227
Spice jars 234
Spherification spoons 198
Spoons (utensils) 215, 218, 221, 222, 224
Stainless steel ice cubes 260
Steam cookers 24, 84, 88, 155
Strainers 153, 172, 173, 174
Sugar bowl 254
- T**
Table stand for champagne bucket 258
Tea infuser strainer 253
Thermal bottle 281, 282, 283
Thermocan 276, 277, 278, 279, 280
ThermoCup 274, 275
Thermos flasks 288, 289, 290
Tongs 196, 197, 198, 200, 201, 225, 228
Tortilla turner 157
Trivets 244, 245
- V**
Vacuum pump 266
Vegetable grill rack 193
- W**
Whisk 202
Wall support 210
Wok 30, 31, 116, 121, 127, 130, 131
Wine aerator 255
Wine pourer 265
Wooden base 233

Referencias

References · Références · Referenzen · Referências

Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.
00006	8422370000060	210	13406	8422370134062	201	18051	8422370180519	244	18189	8422370181899	241
00009	8422370000091	235	13410	8422370134109	201	18053	8422370180533	244	18190	8422370181905	241
07000	8422370070001	246	13412	8422370134123	201	18055	8422370180557	245	18196	8422370181967	179
07010	8422370070100	246	13413	8422370134130	253	18056	8422370180564	233	18198	8422370181981	179
10211	8422370102115	228	13417	8422370134178	198	18057	8422370180571	233	18199	8422370181998	179
10218	8422370102184	228	13418	8422370134185	229	18060	8422370180601	241	18200	8422370182001	179
10261	8422370102610	302	13420	8422370134208	229	18062	8422370180625	241	18236	8422370182360	100
10262	8422370102627	303	13440	8422370134406	208	18063	8422370180632	237	18246	8422370182469	100
13007	8422370130071	210	13450	8422370134505	194, 208	18068	8422370180687	185, 239	18250	8422370182506	179
13051	8422370130514	218		8422370134529	194	18070	8422370180700	185, 239	18315	8422370183152	245
13061	8422370130613	218		8422370134543	194		8422370180724	185, 239	18317	8422370183176	245
13071	8422370130712	218		8422370134581	195	18072	8422370180724	185, 239	18323	8422370183237	113
13081	8422370130811	218	13458	8422370134581	195	18074	8422370180748	185, 239	18325	8422370183251	113
13091	8422370130910	219	13459	8422370134598	194		8422370180755	181	18329	8422370183299	113
13092	8422370130927	219	13460	8422370134604	195	18075	8422370180755	181	18333	8422370183336	113
13095	8422370130958	219	13461	8422370134611	195	18076	8422370180762	185, 239	18520	8422370185200	127
13151	8422370131511	214		8422370134628	195		8422370180779	181	18522	8422370185224	127
	8422370131528	214	13462	8422370134628	195	18077	8422370180779	181	18524	8422370185248	127
13161	8422370131610	214	13463	8422370134635	194		8422370180786	185, 239	18526	8422370185262	127
13171	8422370131719	214	13465	8422370134659	195	18078	8422370180786	185, 239	18528	8422370185286	127
13181	8422370131818	215	13466	8422370134666	195	18079	8422370180793	181	18529	8422370185293	127
	8422370131818	215	13467	8422370134673	195	18080	8422370180809	185, 239	18530	8422370185309	127
13191	8422370131917	215	13470	8422370134703	195	18081	8422370180816	181	18531	8422370185316	127
13192	8422370131924	215	13472	8422370134727	195	18082	8422370180823	185, 239	18540	8422370185408	126
	8422370131924	215	13474	8422370134741	195		8422370180847	185, 239	18542	8422370185422	126
13201	8422370132013	213	13476	8422370134765	195	18084	8422370180847	185, 239	18544	8422370185446	126
13203	8422370132037	213	13480	8422370134802	195	18088	8422370180885	241	18546	8422370185460	126
13205	8422370132051	213		8422370134826	195	18091	8422370180915	179, 233	18547	8422370185477	126
13312	8422370133126	205, 212	13482	8422370134826	195	18092	8422370180922	247	18548	8422370185484	126
	8422370133126	205, 212	13484	8422370134840	195		8422370180977	179, 233	18549	8422370185491	126
13316	8422370133164	212	13486	8422370134864	195	18099	8422370180991	179, 233	18550	8422370185507	126
13318	8422370133188	212	13488	8422370134888	195	18117	8422370181172	98	18618	8422370186184	120
13320	8422370133201	212	13491	8422370134918	194	18119	8422370181196	99	18620	8422370186207	120
13322	8422370133225	213	14005	8422370140056	206	18121	8422370181219	99	18622	8422370186221	120
13324	8422370133249	212, 264	14007	8422370140070	27, 204	18123	8422370181233	99	18624	8422370186245	120
13330	8422370133300	191	15015	8422370150154	206	18125	8422370181257	99	18626	8422370186269	120
13331	8422370133317	191	15103	8422370151038	293	18127	8422370181271	99	18628	8422370186283	120
13332	8422370133324	187	15250	8422370152509	149, 292	18129	8422370181295	99	18631	8422370186313	121
13334	8422370133348	190		8422370152516	149, 293	18131	8422370181318	99	18632	8422370186320	121
13336	8422370133362	190	15252	8422370152523	149, 292	18132	8422370181325	100	18644	8422370186443	120
13340	8422370133409	164	15253	8422370152530	149, 293	18136	8422370181363	100	18646	8422370186467	120
13342	8422370133423	213	15446	8422370154466	149, 292	18139	8422370181394	100	18718	8422370187181	117
13345	8422370133454	229		8422370154480	149, 293	18160	8422370181608	98	18719	8422370187198	130
13346	8422370133461	196	18008	8422370180083	181	18164	8422370181646	98	18720	8422370187204	117
13366	8422370133669	205	18030	8422370180304	232	18168	8422370181684	98	18721	8422370187211	130
13368	8422370133683	205	18031	8422370180311	233	18169	8422370181691	98	18722	8422370187228	117
13370	8422370133706	205	18043	8422370180434	179, 233	18170	8422370181707	98	18723	8422370187235	130
13372	8422370133720	205		8422370180458	179, 233	18172	8422370181721	98	18724	8422370187242	117
13374	8422370133744	205	18045	8422370180458	179, 233	18187	8422370181875	241	18725	8422370187259	130
13401	8422370134017	197	18047	8422370180472	179, 233	18188	8422370181882	241	18726	8422370187266	117
13402	8422370134024	201	18049	8422370180496	179, 233	18727	8422370187273	130			
13404	8422370134048	196		8422370180496	179, 233						
13405	8422370134055	261									

Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.
18728	8422370187280	117	18926	8422370189260	109	35348	8422370353487	222	50246	8422370502465	243
18729	8422370187297	130	18927	8422370189277	109	35349	8422370353494	222	50247	8422370502472	151
18730	8422370187303	116	18928	8422370189284	109	35350	8422370353500	223	50248	8422370502489	156
18731	8422370187310	130	18929	8422370189291	109	35352	8422370353524	223	50249	8422370502496	156
18732	8422370187327	117	18930	8422370189307	109	35353	8422370353531	227	50250	8422370502502	84
18734	8422370187341	117	18931	8422370189314	109	35354	8422370353548	227	50251	8422370502519	88
18735	8422370187358	130	18950	8422370189505	107	35391	8422370353913	226	50253	8422370502533	84
18736	8422370187365	130	18951	8422370189512	107	35394	8422370353944	226	50254	8422370502540	88
18737	8422370187372	130	18952	8422370189529	107	35396	8422370353968	226	50260	8422370502601	84
18738	8422370187389	130	18953	8422370189536	107	35415	8422370354156	264	50261	8422370502618	88
18746	8422370187464	116	18954	8422370189543	107	35420	8422370354200	265	50263	8422370502632	84
18819	8422370188195	131	18955	8422370189550	107	35422	8422370354224	264	50264	8422370502649	88
18820	8422370188201	109	18956	8422370189567	107	35425	8422370354255	264	50265	8422370502656	91
18821	8422370188218	131	18957	8422370189574	107	35427	8422370354279	264	50268	8422370502687	52
18823	8422370188232	131	18958	8422370189581	111	35429	8422370354293	266	50270	8422370502700	52
18824	8422370188249	109	18960	8422370189604	111	35432	8422370354323	266	50271	8422370502717	52
18825	8422370188256	131	18964	8422370189642	111	35435	8422370354354	265	50272	8422370502724	53
18826	8422370188263	109	18968	8422370189680	111	35437	8422370354378	265	50273	8422370502731	52
18827	8422370188270	131	18970	8422370189703	111	35439	8422370354392	265	50275	8422370502755	53
18828	8422370188287	109	18972	8422370189727	111	35441	8422370354415	265	50280	8422370502809	151
18829	8422370188294	131	18976	8422370189765	111	35442	8422370354422	265	50290	8422370502908	48
18830	8422370188300	109	18980	8422370189802	111	35443	8422370354439	207	50291	8422370502915	48
18831	8422370188317	131	34434	8422370344348	31	35444	8422370354446	207	50292	8422370502922	48
18833	8422370188331	131	35042	8422370350424	221	35445	8422370354453	207	50293	8422370502939	48
18834	8422370188348	131	35052	8422370350523	220	35460	8422370354606	261	51028	8422370510286	72
18835	8422370188355	131	35062	8422370350622	220	50015	8422370500157	181	51029	8422370510293	72
18836	8422370188362	131	35072	8422370350721	220	50016	8422370500164	243	51038	8422370510385	72
18840	8422370188409	106	35074	8422370350745	220	50017	8422370500171	181	51039	8422370510392	72
18844	8422370188447	106	35082	8422370350820	221	50037	8422370500379	243	51048	8422370510484	72
18848	8422370188485	106	35092	8422370350929	221	50038	8422370500386	181	51049	8422370510491	72
18850	8422370188508	106	35321	8422370353210	210	50131	8422370501314	243	51119	8422370511191	72
18854	8422370188546	106	35327	8422370353272	225	50134	8422370501345	171	51121	8422370511214	72
18858	8422370188584	106	35328	8422370353289	223	50180	8422370501802	151	51123	8422370511238	72
18862	8422370188621	106	35329	8422370353296	225	50200	8422370502007	84	51125	8422370511252	72
18866	8422370188669	106	35330	8422370353302	225	50201	8422370502014	88	51127	8422370511276	72
18870	8422370188706	106	35331	8422370353319	223	50203	8422370502038	84	51129	8422370511290	72
18871	8422370188713	108	35332	8422370353326	225	50204	8422370502045	88	51200	8422370512006	151
18872	8422370188720	108	35334	8422370353340	224	50208	8422370502083	91	51205	8422370512051	153
18873	8422370188737	108	35335	8422370353357	224	50210	8422370502106	91	51207	8422370512075	151
18874	8422370188744	110	35336	8422370353364	224	50211	8422370502113	153	51220	8422370512204	69
18876	8422370188768	110	35337	8422370353371	224	50215	8422370502151	153	51222	8422370512228	68
18878	8422370188782	110	35338	8422370353388	224	50216	8422370502168	153, 313	51223	8422370512235	69
18880	8422370188805	111	35339	8422370353395	224	50217	8422370502175	153, 313	51225	8422370512259	69
18882	8422370188829	111	35340	8422370353401	225	50218	8422370502182	153, 313	51227	8422370512273	68
18884	8422370188843	106	35341	8422370353418	227	50227	8422370502274	151	51228	8422370512280	69
18886	8422370188867	106	35342	8422370353425	227	50231	8422370502311	243	51229	8422370512297	68
18888	8422370188881	106	35343	8422370353432	227	50234	8422370502342	171	51231	8422370512310	68
18920	8422370189208	109	35344	8422370353449	222	50237	8422370502373	243	51232	8422370512327	69
18921	8422370189215	109	35345	8422370353456	222	50244	8422370502441	91, 156	51235	8422370512358	68
18924	8422370189246	109	35346	8422370353463	222				51236	8422370512365	69
18925	8422370189253	109	35347	8422370353470	222				51261	8422370512617	243

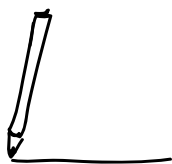
Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.
51267	8422370512679	243	51543	8422370515434	62	51851	8422370518510	65	53084	8422370530840	295
51274	8422370512747	156	51544	8422370515441	63	51853	8422370518534	65	53100	8422370531007	200
51275	8422370512754	91, 156	51545	8422370515458	62	51855	8422370518558	65	53101	8422370531014	200, 261
51276	8422370512761	156	51546	8422370515465	63	51857	8422370518572	65	53104	8422370531045	200
51277	8422370512778	151	51547	8422370515472	62	51859	8422370518596	65	53106	8422370531069	260
51280	8422370512808	151	51548	8422370515489	63	52127	8422370521275	163	53107	8422370531076	260
51284	8422370512846	171	51549	8422370515496	62	52137	8422370521374	163	53108	8422370531083	260
51285	8422370512853	243	51550	8422370515502	63	52157	8422370521572	163	53109	8422370531090	260
51287	8422370512877	243	51553	8422370515533	62	52167	8422370521671	163	53110	8422370531106	200, 261
51291	8422370512914	151	51554	8422370515540	63	52172	8422370521725	162	53111	8422370531113	200, 261
51294	8422370512945	171	51600	8422370516004	155	52173	8422370521732	162	53112	8422370531120	198
51297	8422370512976	151	51601	8422370516011	155	52200	8422370522005	163	53113	8422370531137	198
51307	8422370513072	151	51618	8422370516189	69	52201	8422370522012	163	53115	8422370531151	228
51308	8422370513089	151	51619	8422370516196	68	52202	8422370522029	164	53116	8422370531168	198
51318	8422370513188	92	51620	8422370516202	69	52203	8422370522036	164	53117	8422370531175	198
51319	8422370513195	93	51621	8422370516219	68	52210	8422370522104	163	53120	8422370531205	169, 243
51320	8422370513201	92	51622	8422370516226	69	52212	8422370522128	163	53125	8422370531250	196
51321	8422370513218	93	51623	8422370516233	68	52220	8422370522203	163	53176	8422370531762	216
51322	8422370513225	92	51624	8422370516240	69	52221	8422370522210	163	53178	8422370531786	216
51323	8422370513232	93	51625	8422370516257	68	52223	8422370522234	162	53180	8422370531809	216
51324	8422370513249	92	51626	8422370516264	69	52224	8422370522241	162	53182	8422370531823	216
51325	8422370513256	93	51627	8422370516271	68	52226	8422370522265	162	53201	8422370532011	234
51326	8422370513263	92	51628	8422370516288	69	52232	8422370522326	162	53202	8422370532028	234
51327	8422370513270	93	51629	8422370516295	68	52240	8422370522401	162	53203	8422370532035	234
51328	8422370513287	92	51632	8422370516325	69	52242	8422370522425	162	53204	8422370532042	234
51329	8422370513294	93	51640	8422370516400	69	52250	8422370522500	163	53205	8422370552057	234
51406	8422370514062	157	51642	8422370516424	69	52252	8422370522524	163	53207	8422370532073	234
51410	8422370514109	157	51644	8422370516448	69	52254	8422370522548	164	53208	8422370532080	
51420	8422370514208	157	51724	8422370517247	92	52256	8422370522562	164	53209	8422370532097	234
51421	8422370514215	93	51726	8422370517261	92	52258	8422370522586	164	53220	8422370532202	202
51422	8422370514222	157	51728	8422370517285	92	52260	8422370522609	164	53221	8422370532219	202
51423	8422370514239	93	51732	8422370517322	92	53007	8422370530079	174, 261	53225	8422370532257	202
51425	8422370514253	93	51736	8422370517360	92	53018	8422370530185	91, 170	53230	8422370532301	202
51426	8422370514260	157	51820	8422370518206	45	53020	8422370530208	170	53235	8422370532356	202
51427	8422370514277	93	51820	8422370518206	45	53053	8422370530536	174	53240	8422370532400	202
51429	8422370514291	93	51821	8422370518213	65	53055	8422370530550	174	53245	8422370532455	202
51430	8422370514307	157	51824	8422370518244	45	53056	8422370530567	174	53246	8422370532462	202
51436	8422370514369	157	51824	8422370518244	45	53057	8422370530574	174	53247	8422370532479	202
51442	8422370514420	157	51825	8422370518251	65	53058	8422370530581	174	53248	8422370532486	202
51450	8422370514505	157	51828	8422370518282	45	53059	8422370530598	174	53330	8422370533308	172
51519	8422370515199	92	51828	8422370518282	45	53060	8422370530604	205	53332	8422370533322	172
51520	8422370515205	157	51829	8422370518299	65	53061	8422370530611	236	53334	8422370533346	172
51521	8422370515212	92	51830	8422370518305	44	53062	8422370530628	236	53336	8422370533360	172
51523	8422370515236	92	51833	8422370518336	65	53063	8422370530635	236	53338	8422370533384	172
51524	8422370515243	92	51834	8422370518343	44	53064	8422370530642	237	53340	8422370533407	172
51525	8422370515250	157	51837	8422370518374	65	53065	8422370530659	242	53342	8422370533421	172
51527	8422370515274	92	51838	8422370518381	44	53067	8422370530673	180, 236	53344	8422370533445	172
51529	8422370515298	92	51840	8422370518404	45	53070	8422370530703	205	53346	8422370533469	172
51531	8422370515311	157	51841	8422370518411	44	53071	8422370530710	205	53350	8422370533506	173
51538	8422370515380	62	51844	8422370518442	45	53080	8422370530802	205	53351	8422370533513	173
51539	8422370515397	63	51845	8422370518459	44	53081	8422370530819	205	53352	8422370533520	173
51541	8422370515410	62	51848	8422370518480	45	53083	8422370530833	295	53354	8422370533544	173
51542	8422370515427	63	51849	8422370518497	44						

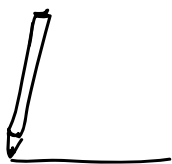
Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.
53355	8422370533551	173	53919	8422370539195	173	55096	8422370550961	250	55420	8422370554204	255
53357	8422370533575	173	53922	8422370539225	173	55097	8422370550978	250	55430	8422370554303	255
53360	8422370533605	173	53925	8422370539256	173	55098	8422370550985	250	55440	8422370554402	255
53362	8422370533629	173	53972	8422370539720	202	55103	8422370551036	242	55441	8422370554419	255
53364	8422370533643	173	53974	8422370539744	202	55104	8422370551043	242	55442	8422370554426	255
53366	8422370533667	173	53976	8422370539768	202	55108	8422370551081	206, 242	55450	8422370554501	255
53368	8422370533681	173	53978	8422370539782	202	55110	8422370551104	255	55451	8422370554518	255
53370	8422370533704	173	53990	8422370539904	228	55135	8422370551357	251	55452	8422370554525	255
53372	8422370533728	173	53991	8422370539911	202	55136	8422370551364	251	55460	8422370554600	255
53382	8422370533827	172	53995	8422370539959	202	55137	8422370551371	251	55470	8422370554709	255
53384	8422370533841	172	53996	8422370539966	228	55138	8422370551388	251	56003	8422370560038	180, 236
53386	8422370533865	172	53997	8422370539973	202	55139	8422370551395	251	56007	8422370560076	180, 236
53396	8422370533964	174	54696	8422370546964	187	55140	8422370551401	251	56061	8422370560618	236
53514	8422370535142	172	54698	8422370546988	187	55150	8422370551500	254	56063	8422370560632	236
53516	8422370535166	172	54700	8422370547008	187	55180	8422370551807	254	56065	8422370560656	236
53518	8422370535180	172	54702	8422370547022	187	55185	8422370551852	254	58043	8422370580432	295
53520	8422370535203	172	54716	8422370547169	186	55189	8422370551890	313	58045	8422370580456	295
53523	8422370535234	172	54720	8422370547206	186	55191	8422370551913	313	59006	8422370590066	237
53525	8422370535258	172	54732	8422370547329	186	55192	8422370551920	313	59007	8422370590073	
53531	8422370535319	172	54752	8422370547527	186	55193	8422370551937	313	59014	8422370590141	247
53536	8422370535364	172	54754	8422370547541	186	55194	8422370551944	313	59015	8422370590158	178, 232
53610	8422370536101	216	54761	8422370547619	186	55195	8422370551951	313	59016	8422370590165	247
53612	8422370536125	216	54790	8422370547909	188	55196	8422370551968	313	59017	8422370590172	178, 232
53614	8422370536149	216	54794	8422370547947	189	55197	8422370551975	313	59018	8422370590189	247
53616	8422370536163	216	55010	8422370550107	255	55198	8422370551982	313	59019	8422370590196	178, 232
53618	8422370536187	216	55028	8422370550282	178, 232	55200	8422370552002	313	59043	8422370590431	178, 232
53624	8422370536248	216	55050	8422370550503	254	55201	8422370552019	313	59045	8422370590455	178, 232
53640	8422370536408	197	55054	8422370550541	312	55205	8422370552057	313	59047	8422370590479	178, 232
53641	8422370536415	197	55055	8422370550558	312	55207	8422370552071	313	59049	8422370590493	178, 232
53643	8422370536439	197	55056	8422370550565	312	55209	8422370552095	313	59054	8422370590547	184, 238
53645	8422370536453	197	55057	8422370550572	312	55210	8422370552101	255	59056	8422370590561	184, 238
53646	8422370536460	197	55058	8422370550589	312	55217	8422370552170	313	59060	8422370590608	240
53655	8422370536552	192	55059	8422370550596	312	55218	8422370552187	313	59062	8422370590622	240
53660	8422370536606	192	55060	8422370550602	312	55219	8422370552194	313	59068	8422370590684	184, 238
53661	8422370536613	192	55061	8422370550619	312	55220	8422370552200	255	59070	8422370590707	184, 238
53665	8422370536651	192	55062	8422370550626	312	55221	8422370552217	313	59072	8422370590721	184, 238
53666	8422370536668	192	55063	8422370550633	312	55222	8422370552224	313	59074	8422370590745	184, 238
53670	8422370536705	192	55064	8422370550640	312	55230	8422370552309	255	59075	8422370590752	180
53672	8422370536729	193	55065	8422370550657	312	55250	8422370552507	254	59076	8422370590769	184, 238
53675	8422370536750	192	55066	8422370550664	312	55280	8422370552804	254	59077	8422370590776	180
53676	8422370536767	193	55067	8422370550671	248	55309	8422370553092	216	59078	8422370590783	184, 238
53677	8422370536774	193	55071	8422370550718	248	55312	8422370553122	216	59079	8422370590790	180
53678	8422370536781	193	55072	8422370550725	248	55314	8422370553146	216	59080	8422370590806	184, 238
53708	8422370537085	173	55073	8422370550732	248	55316	8422370553160	216	59081	8422370590813	180
53710	8422370537108	173	55074	8422370550749	248	55318	8422370553184	216	59082	8422370590820	184, 238
53712	8422370537122	173	55080	8422370550800	254	55319	8422370553191	216	59084	8422370590844	184, 238
53714	8422370537146	173	55085	8422370550855	254	55320	8422370553207	216	59088	8422370590882	240
53716	8422370537160	173	55090	8422370550909	312	55322	8422370553221	216			
53725	8422370537252	196	55091	8422370550916	312	55324	8422370553245	216			
53730	8422370537306	196	55092	8422370550923	312	55326	8422370553269	216			
53735	8422370537351	196	55093	8422370550930	250	55350	8422370553504	254			
53914	8422370539140	173	55094	8422370550947	250	55380	8422370553801	254			
53916	8422370539164	173	55095	8422370550954	250	55410	8422370554105	255			

Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.
59089	8422370590899	178, 232	60078	8422370600789	144	60328	8422370603285	147	60844	8422370608440	138
59091	8422370590912	178, 232	60080	8422370600802	144	60360	8422370603605	146	60856	8422370608563	138
59092	8422370590929	247	60100	8422370601007	144	60362	8422370603629	146	60858	8422370608587	138
59095	8422370590950	178, 232	60102	8422370601021	144	60364	8422370603643	146	60860	8422370608600	138
59097	8422370590974	178, 232	60104	8422370601045	144	60400	8422370604008	144	60864	8422370608648	138
59099	8422370590998	178, 232	60105	8422370601052	156	60402	8422370604022	144	60874	8422370608747	139
59101	8422370591018	258	60106	8422370601069	144	60404	8422370604046	144	60876	8422370608761	139
59102	8422370591025	258	60107	8422370601076	156	60406	8422370604060	144	60878	8422370608785	139
59103	8422370591032	258	60108	8422370601083	144	60408	8422370604084	144	60880	8422370608808	139
59105	8422370591056	258	60109	8422370601090	156	60410	8422370604107	144	60882	8422370608822	139
59106	8422370591063	259	60110	8422370601106	144	60514	8422370605142	140	60884	8422370608846	139
59107	8422370591070	258	60111	8422370601113	156	60516	8422370605166	140	60944	8422370609447	139
59117	8422370591179	258	60113	8422370601137	156	60518	8422370605180	140	60946	8422370609461	139
59150	8422370591506	257	60115	8422370601151	156	60520	8422370605203	140	60948	8422370609485	139
59151	8422370591513	257	60118	8422370601182	152	60522	8422370605227	140	60950	8422370609508	139
59152	8422370591520	257	60142	8422370601427	147	60524	8422370605241	140	60952	8422370609522	139
59153	8422370591537	257	60144	8422370601441	147	60544	8422370605449	141	60954	8422370609546	139
59154	8422370591544	257	60145	8422370601458	147	60546	8422370605463	141	60966	8422370609669	139
59155	8422370591551	257	60146	8422370601465	147	60548	8422370605487	141	60968	8422370609683	139
59157	8422370591575	257	60147	8422370601472	147	60550	8422370605500	141	60970	8422370609706	139
59187	8422370591872	240	60148	8422370601489	147	60552	8422370605524	141	60974	8422370609744	139
59188	8422370591889	240	60158	8422370601588	147	60554	8422370605548	141	60990	8422370609904	142
59189	8422370591896	240	60160	8422370601601	147	60614	8422370606149	140	60995	8422370609959	142
59190	8422370591902	240	60162	8422370601625	147	60616	8422370606163	140	61010	8422370610108	207
59199	8422370591995	178	60163	8422370601632	147	60618	8422370606187	140	61011	8422370610115	207
59211	8422370592114	256	60164	8422370601649	147	60620	8422370606200	140	61020	8422370610207	237
59248	8422370592480	246	60168	8422370601687	147	60622	8422370606224	140	61023	8422370610238	235
59249	8422370592497	246	60191	8422370601915	144	60624	8422370606248	140	61030	8422370610306	209
59250	8422370592503	178	60193	8422370601939	144	60644	8422370606446	141	61031	8422370610313	209
59251	8422370592510	246	60195	8422370601953	144	60646	8422370606460	141	61032	8422370610320	209
59252	8422370592527	246	60197	8422370601977	144	60648	8422370606484	141	61038	8422370610382	235
59254	8422370592541	247	60198	8422370601984	146	60650	8422370606507	141	61050	8422370610504	262
59270	8422370592701	182	60199	8422370601991	144	60652	8422370606521	141	61061	8422370610610	
59271	8422370592718	182	60200	8422370602004	146	60654	8422370606545	141	61062	8422370610627	
59272	8422370592725	182	60202	8422370602028	146	60716	8422370607160	140	61063	8422370610634	
59280	8422370592800	241	60204	8422370602042	146	60718	8422370607184	140	61102	8422370611020	145
59282	8422370592824	241	60206	8422370602066	146	60720	8422370607207	140	61104	8422370611044	145
59290	8422370592909	240	60208	8422370602080	146	60724	8422370607245	140	61106	8422370611068	145
59351	8422370593517	267	60210	8422370602103	146	60746	8422370607467	141	61114	8422370611143	295
59352	8422370593524	267	60217	8422370602172	152	60748	8422370607481	141	61117	8422370611174	294
59410	8422370594101	204	60218	8422370602189	152	60750	8422370607504	141	61120	8422370611204	295
59412	8422370594125	204	60219	8422370602196	152	60754	8422370607542	141	61124	8422370611242	295
59414	8422370594149	204	60246	8422370602462	146	60814	8422370608143	138	61125	8422370611259	288
59420	8422370594200	204	60248	8422370602486	146	60816	8422370608167	138	61126	8422370611266	288
60041	8422370600413	145	60250	8422370602509	146	60818	8422370608181	138	61128	8422370611280	289
60051	8422370600512	145	60251	8422370602516	146	60820	8422370608204	138	61129	8422370611297	289
60052	8422370600529	145	60252	8422370602523	146	60822	8422370608228	138	61135	8422370611358	290
60053	8422370600536	145	60314	8422370603148	147	60824	8422370608242	138	61144	8422370611440	284
60054	8422370600543	145	60316	8422370603162	147	60834	8422370608341	138	61146	8422370611464	284
60072	8422370600727	144	60318	8422370603186	147	60836	8422370608365	138	61155	8422370611556	290
60074	8422370600741	144	60320	8422370603209	147	60838	8422370608389	138	61156	8422370611563	290
60076	8422370600765	144	60322	8422370603223	147	60840	8422370608402	138	61177	8422370611778	281
			60324	8422370603247	147	60842	8422370608426	138	61180	8422370611808	272

Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.
61181	8422370611815	272	62018	8422370620183	59	65036	8422370650364	86	65492	8422370654928	37
61182	8422370611822	284	62020	8422370620206	59	65041	8422370650418	86	65561	8422370655611	37
61183	8422370611839	276	62022	8422370620220	59	65043	8422370650432	86	65562	8422370655628	37
61184	8422370611846	284	62024	8422370620244	59	65066	8422370650661	85	65563	8422370655635	37
61186	8422370611860	284	62026	8422370620268	59	65118	8422370651187	83	65564	8422370655642	37
61187	8422370611877	272	62028	8422370620282	59	65119	8422370651194	83	65565	8422370655659	37
61188	8422370611884	284	62030	8422370620305	59	65122	8422370651224	83	65566	8422370655666	36
61189	8422370611891	272	62032	8422370620329	59	65126	8422370651262	83	65568	8422370655680	36
61190	8422370611907	276	62116	8422370621166	58	65128	8422370651286	87	65569	8422370655697	36
61209	8422370612096	278	62118	8422370621180	58	65129	8422370651293	87	65570	8422370655703	36
61213	8422370612133	276	62120	8422370621203	58	65130	8422370651309	83	65571	8422370655710	36
61220	8422370612201	243	62122	8422370621227	58	65132	8422370651323	87	65572	8422370655727	36
61222	8422370612225	243	62124	8422370621241	58	65136	8422370651361	87	65573	8422370655734	36
61224	8422370612249	243	62126	8422370621265	58	65140	8422370651408	87	65574	8422370655741	36
61230	8422370612300	263	62128	8422370621289	58	65216	8422370652160	83	65575	8422370655758	36
61231	8422370612317	262	62130	8422370621302	58	65218	8422370652184	90	65576	8422370655765	37
61232	8422370612324	262	62132	8422370621326	58	65219	8422370652191	90	65577	8422370655772	37
61233	8422370612331	262	62216	8422370622163	61	65220	8422370652207	170	65578	8422370655789	37
61235	8422370612355	262	62224	8422370622248	59	65226	8422370652269	87	65579	8422370655796	37
61240	8422370612409	263	62228	8422370622286	59	65318	8422370653181	90	65580	8422370655802	37
61242	8422370612423	295	62232	8422370622323	59	65320	8422370653204	90	65581	8422370655819	36
61248	8422370612485	274	62316	8422370623160	61	65338	8422370653389	90, 152	65582	8422370655826	37
61249	8422370612492	274	62320	8422370623207	58		8422370653945	25	65597	8422370655970	22
61250	8422370612508	263	62324	8422370623245	58	65394	8422370653945	25	65598	8422370655987	22
61251	8422370612515	263	62328	8422370623283	58	65398	8422370653983	25	65599	8422370655994	22
61260	8422370612607	277	62332	8422370623320	58	65420	8422370654201	90	65600	8422370656007	22
61261	8422370612614	277	62816	8422370628165	61	65422	8422370654225	90	65601	8422370656014	22
61262	8422370612621	277	62818	8422370628189	61	65424	8422370654249	90	65602	8422370656021	22
61263	8422370612638	279	62820	8422370628202	61	65467	8422370654676	40	65603	8422370656038	22
61264	8422370612645	279	62822	8422370628226	61	65468	8422370654683	40	65604	8422370656045	22
61265	8422370612652	279	62824	8422370628240	61	65469	8422370654690	40	65605	8422370656052	22
61266	8422370612669	280	62826	8422370628264	61	65470	8422370654706	40	65607	8422370656076	22
61267	8422370612676	280	62828	8422370628288	61	65471	8422370654713	40	65609	8422370656090	22
61268	8422370612683	275	62830	8422370628301	61	65472	8422370654720	41	65611	8422370656113	22
61269	8422370612690	275	62832	8422370628325	61	65473	8422370654737	41	65613	8422370656137	22
61275	8422370612751	286	63118	8422370631189	90	65474	8422370654744	41	65616	8422370656168	24
61277	8422370612775	286	64018	8422370640181	90	65475	8422370654751	41	65620	8422370656205	24
61280	8422370612805	282	64024	8422370640242	82	65476	8422370654768	41	65621	8422370656212	22
61281	8422370612812	283	64034	8422370640341	86	65477	8422370654775	38	65622	8422370656229	22
61282	8422370612829	283	64114	8422370641140	83	65478	8422370654782	38	65623	8422370656236	22
61283	8422370612836	283	64118	8422370641188	90	65479	8422370654799	38	65624	8422370656243	24
61329	8422370613291	207	64124	8422370641249	87	65480	8422370654805	38	65625	8422370656250	22
61462	8422370614625	191	65018	8422370650180	82	65481	8422370654812	38	65626	8422370656267	22
61463	8422370614632	191	65019	8422370650197	82	65482	8422370654829	38	65627	8422370656274	22
61470	8422370614700	191	65020	8422370650203	82	65483	8422370654836	37	65628	8422370656281	22
61706	8422370617060	210	65022	8422370650227	82	65484	8422370654843	36	65629	8422370656298	22
61708	8422370617084	211	65025	8422370650258	86	65485	8422370654850	36	65631	8422370656311	22
61711	8422370617114	210	65026	8422370650265	82	65486	8422370654867	36	65633	8422370656335	22
61712	8422370617121	210	65027	8422370650272	91	65487	8422370654874	37	65635	8422370656359	22
61714	8422370617145	210	65028	8422370650289	86	65488	8422370654881	37	65636	8422370656366	24
61716	8422370617169	210	65029	8422370650296	86	65489	8422370654898	37	65637	8422370656373	22
61717	8422370617176	210	65031	8422370650319	82	65490	8422370654904	37	65638	8422370656380	24
62016	8422370620169	59	65032	8422370650326	86	65491	8422370654911	37	65639	8422370656397	22

Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.	Ref.	EAN	Pág.
65640	8422370656403	24	65723	8422370657233	28	65981	8422370659817	156	67528	8422370675282	169
65644	8422370656441	24	65724	8422370657240	29	65982	8422370659824	91	67529	8422370675299	171
65649	8422370656496	23	65725	8422370657257	28	65983	8422370659831	156	67531	8422370675312	169
65650	8422370656502	23	65726	8422370657264	29	65984	8422370659848	91	67532	8422370675329	169
65651	8422370656519	23	65727	8422370657271	28	65985	8422370659855	156, 313	67533	8422370675336	171
65652	8422370656526	23	65728	8422370657288	29	65986	8422370659862	91	67535	8422370675350	169
65653	8422370656533	23	65729	8422370657295	28	65988	8422370659886	91	67536	8422370675367	169
65655	8422370656557	23	65731	8422370657318	28	65990	8422370659909	91	67537	8422370675374	171
65656	8422370656564	23	65732	8422370657325	29	65992	8422370659923	91	67628	8422370676289	168
65657	8422370656571	23	65736	8422370657363	29	66018	8422370660189	82	67629	8422370676296	168, 256
65659	8422370656595	23	65740	8422370657400	29	66020	8422370660202	82	67630	8422370676302	168
65661	8422370656618	23	65742	8422370657424	28	66025	8422370660257	86	67632	8422370676326	168
65663	8422370656632	23	65746	8422370657462	28	66028	8422370660288	86	67633	8422370676333	168, 256
65665	8422370656656	23	65749	8422370657493	30	66118	8422370661186	83	67634	8422370676340	168
65666	8422370656663	23	65750	8422370657509	31	66128	8422370661285	87	67740	8422370677408	165
65670	8422370656700	23	65753	8422370657530	28	66218	8422370662183	83	68018	8422370680187	82
65679	8422370656793	23	65754	8422370657547	29	66222	8422370662220	83	68020	8422370680200	82
65680	8422370656809	23	65755	8422370657554	28	66226	8422370662268	83	68025	8422370680255	86
65681	8422370656816	23	65756	8422370657561	29	66228	8422370662282	87	68028	8422370680286	86
65683	8422370656830	23	65757	8422370657578	28	66230	8422370662305	83	68118	8422370681184	83
65685	8422370656854	23	65758	8422370657585	29	66232	8422370662329	87	68128	8422370681283	87
65687	8422370656878	23	65759	8422370657592	28	66236	8422370662367	87	68218	8422370682181	83
65689	8422370656892	23	65768	8422370657684	25	66240	8422370662404	87	68228	8422370682280	87
65691	8422370656915	26	65800	8422370658001	25	66242	8422370662428	87	68818	8422370688183	91, 156
65692	8422370656922	26	65801	8422370658018	25	66818	8422370668185	91, 156	68820	8422370688206	91
65693	8422370656939	26	65802	8422370658025	25	67018	8422370670188	82	69018	8422370690186	82
65695	8422370656953	26	65803	8422370658032	25	67020	8422370670201	82	69020	8422370690209	82
65697	8422370656977	26	65804	8422370658049	25	67022	8422370670225	155	69025	8422370690254	86
65698	8422370656984	26	65805	8422370658056	25	67024	8422370670249	155	69118	8422370691183	83
65699	8422370656991	23	65806	8422370658063	25	67025	8422370670256	86	69128	8422370691282	87
65700	8422370657004	26	65807	8422370658070	25	67026	8422370670263	155	69218	8422370692180	83
65701	8422370657011	26	65808	8422370658087	25	67028	8422370670287	86	69818	8422370698182	91
65702	8422370657028	26	65809	8422370658094	25	67116	8422370671161	84	70932	8422370709321	30
65703	8422370657035	26	65810	8422370658100	25	67117	8422370671178	88	70933	8422370709338	31
65705	8422370657059	26	65811	8422370658117	25	67118	8422370671185	83	70936	8422370709369	30
65707	8422370657073	26	65812	8422370658124	25	67136	8422370671369	24	70937	8422370709376	31
65708	8422370657080	27	65813	8422370658131	25	67139	8422370671390	25	70940	8422370709406	30
65709	8422370657097	27	65814	8422370658148	91	67140	8422370671406	25	70941	8422370709413	31
65711	8422370657110	27	65818	8422370658186	91	67141	8422370671413	25	90168	8422370901688	182
65712	8422370657127	27	65819	8422370658193	91	67142	8422370671420	25	90229	8422370902296	143
65713	8422370657134	27	65918	8422370659183	85	67144	8422370671444	25	90231	8422370902319	143
65714	8422370657141	27	65923	8422370659237	89	67148	8422370671482	87	90237	8422370902371	142
65715	8422370657158	27	65974	8422370659749	91	67218	8422370672182	83	99077	8422370990774	169, 243
65716	8422370657165	27	65975	8422370659756	156	67228	8422370672281	87	13312.	8422370133126	205
65718	8422370657189	29	65976	8422370659763	91	67513	8422370675138	169			
65719	8422370657196	28	65977	8422370659770	156	67515	8422370675152	169			
65720	8422370657202	29	65978	8422370659787	91	67519	8422370675190	169			
65721	8422370657219	28	65979	8422370659794	156	67523	8422370675237	169			
65722	8422370657226	29	65980	8422370659800	91	67527	8422370675275	169			







Vivimos deprisa.
El mundo nos empuja a correr.
A elegir lo rápido, lo uniforme, lo precocinado.

Pero cocinar es elegir.

Es decidir qué ponemos en nuestra mesa.
Es recuperar la libertad de saborear el tiempo.

Cocinar es detenerse.

Es escuchar el chisporroteo de una sartén.
Oler el aroma de una olla.
Compartir un plato alrededor de la mesa.

Cocinar es memoria.

Es cultura que se transmite de generación en generación.
Es identidad en cada sabor, en cada gesto, en cada receta.

Cocinar es personalidad.

Es decir "esto soy".

Cocinar es amor.

Es cuidar de quienes queremos.
Es un lenguaje universal que se expresa con fuego y aromas.

Por eso, cocino.

Porque cada plato es una decisión.
Porque cada gesto es libertad.
Porque en cocinar es compartir.

Yo COCINO.

Yo cocino porque quiero seguir saboreando el mundo.



Polígono Industrial de EITUA Nº19
48240 Berriz (Bizkaia) - SPAIN
(+34) 946 82 48 75 - info@inoxibar.com



www.inoxibar.com

